

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 116 (1998)
Heft: 209

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, 116. Jahrgang
Mittwoch
28. Oktober 1998

Erscheint täglich, ausgenommen an Samstagen, Sonn- und Feiertagen
Abonnementspreise: Schweiz Fr. 115.- inkl. MWST jährlich; Ausland Fr. 195.- jährlich
Verlag und Redaktion: Effingerstr. 1, Postfach 8164, 3001 Bern, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
Insertatannahme: Publicitas, 3001 Bern, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Berne, 116e année
Mercredi
28 octobre 1998

Paraît tous les jours, les samedis, dimanches et jours de fêtes exceptés
Prix de l'abonnement pour 12 mois: Suisse fr. 115.- TVA y compris; étranger fr. 195.-
Edition et rédaction: Effingerstr. 1, case postale 8164, 3001 Berne, ☎ 031 324 09 92, Fax 031 324 09 61
Régie des annonces: Publicitas, 3001 Berne, ☎ 031 384 11 11, Fax 031 384 14 91

Handelsregister Registre du commerce Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

22.10.1998 (22928)
Horat & Scherrer AG Hydrologie und Hochwasserschutz, in Brütten, Unterdorfstrasse 20, 8311 Brütten, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 09. 1998. Zweck: Führung eines Ingenieurbüros für Hydrologie und Hochwasserschutz; kann Patente, Lizenzen und Herstellungsverfahren erwerben, entwickeln, verwalten und verwerten, Grundstücke erwerben, verwalten, belasten und veräussern sowie sich an gleichartigen oder verwandten Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 500'000.-. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen an die Namenaktionäre erfolgen an ihre letzte im Aktienbuch eingetragene Adresse durch eingeschriebenen Brief oder gegen Empfangsbestätigung oder telegrafisch oder, sofern das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch Veröffentlichung im Publikationsorgan. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Horat, Peter, von Schwyz, in Brütten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Scherrer, Simon, von Laufen, in Bottmingen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Valiba Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22929)
MIAG Mutschler Immobilienentwicklungs AG, in Zürich, Pilatusstrasse 14, 8032 Zürich, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 13. 10. 1998. Zweck: Analyse, Konzeptionierung, Förderung, Finanzierung, Realisierung, Nutzung und Verwaltung von Betriebsstätte-Immobilien und Betriebsstätte-Immobilienprojekten, Marketing und Beratung im Zusammenhang mit solchen Immobilien, Kauf und Verkauf, Vermietung, Verpachtung und Erstellung von Betriebsstätte-Immobilien sowie Ausübung aller kommerziellen, finanziellen und anderer Tätigkeiten, die mit dem Zweck der Gesellschaft im Zusammenhang stehen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Betriebsstätte-Liegenschaften kaufen, verwalten und veräussern. Aktienkapital: CHF 250'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 250'000.-. Aktien: 2'500 Namenaktien zu CHF 100.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Bill, Dr. Markus, von Münchenbuchsee, in Baden, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Göldi Grimm Meier & Partner AG, in Küssnacht ZH, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22930)
Skytop AG (Skytop S.A.) (Skytop Ltd.), in Schlieren, Uetikonstrasse 9, 8952 Schlieren, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 10. 1998. Zweck: Betrieb einer Vermittlungsagentur insbesondere in den Bereichen Haushaltsdiensten und Freizeitaktivitäten; kann alle mit dem Geschäftszweck verbundenen Dienstleistungen erbringen; kann Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern, sich an anderen Unternehmungen beteiligen sowie Darlehen aufnehmen und gewähren. Aktienkapital: CHF 200'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 200'000.-. Aktien: 200 Namenaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Alle Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen rechtsgültig durch eingeschriebenen Brief an die letztgemeldete Adresse der Aktionäre. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Eisele, Peter, von Winterthur, in Kleinandelfingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Peritia Treuhand- und Revisionsgesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22931)
"Thesaurus" Continentale Effekten - Gesellschaft in Zürich, in Zürich, Vermittlung und Durchführung von Finanzierungen jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 30. 01. 1997, S. 641). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Stadelmann, Hans-Peter, von Escholzmatz, in Baar, mit Kollektivprokura zu zweien; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Marconi Archinto, Mario, von Genf, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (22932)
"Zürich" Lebensversicherungs-Gesellschaft, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 09. 06. 1998, S. 3896). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bachmann, Felix, von Dietikon, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stucki, Jacques, von Dietikon, in Thalwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tschudin, Rolf, von Zürich und Waldenburg, in Stallikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zollinger, Max, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Süsstrunk, Peter, von Nefenbach, in Baden, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Abplanalp, Peter, von Zürich und Meiringen, in Fällanden, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jörg, Fritz, von Zürich, in Maur, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Lattmann, Roger, von Zürich, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (22933)
AIP Wild AG, in Schwerzenbach, Fabrikation und Handel im Bereich der Elektronik-, Elektro- und Maschinen-Industrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 1998, S. 1267). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathé, Dr. Bruno, von Zürich, in Knoben, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wild, Erwin, von Uster, in Bülach, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

22.10.1998 (22934)
Apollo Freight Ltd, in Kloten, Speditionsfirma, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1998, S. 5783). Statutenänderung: 11. 09. 1998. Aktienkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 150'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.-. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 150 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

22.10.1998 (22935)
Bachmann & Partner AG, in Winterthur, Betrieb eines Garten- und Landschaftsbauunternehmens, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 1998, S. 4152). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schneider, Kaspar, von Winterthur und Uetendorf, in Benken ZH, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Schelker, Hans Peter, von Interlaken, in Kleinandelfingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zehnder, Ulrich, von Weislingen, in Weislingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Zehnder, Hans Rudolf, von Birmenstorf AG, in Winterthur, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22936)
Bols-Cynar-Ballantine's AG, in Zürich, Handel, Vertrieb und Marketing von Getränken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 188 vom 01. 10. 1997, S. 7183). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gehrig, Dr. Pierre Olivier, von Zürich und Melchnau, in Birmensdorf ZH, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Emonds, Matthijs, niederländischer Staatsangehöriger, in Heemstede (NL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lodeizen, Arnaud, niederländischer Staatsangehöriger, in Bilthoven (NL), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sieger, Markus, von Adliswil, in Horgen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22937)
Bossu AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 03. 04. 1996, S. 1907). Statutenänderung: 15. 10. 1998. Zweck neu: Übernahme von Verwaltungsaufgaben, Ausführung von Handelsgeschäften für eigene und fremde Rechnung, Anlage und Verwaltung von Vermögen sowie Erwerb und Beteiligungen auf eigene und fremde Rechnung. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern die Namen und Adressen sämtlicher Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief.

22.10.1998 (22938)
Comet Reisen AG, in Zürich, Betrieb eines Reisebüros, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 218 vom 12. 11. 1997, S. 8226). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Treuhandbüro Hans Furer & Co, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Peter, von Bassersdorf, in Zürich, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Althaus, Gerhard, von Lauperswil, in Oberwil BL, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Asima Treuhand AG, in Riehen, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22939)
Création Atelier für Kommunikation und Grafik AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 22. 02. 1994, S. 1019). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Probst, Franklin, von Finsterhennen, in Winterthur, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schneider, Richard, von Freienstein-Teufen, in Freienstein-Teufen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

22.10.1998 (22940)
De Boni Elektro AG, in Hinwil, Erstellung elektrischer Anlagen sowie Ausführung von Telefon- und Schwachstrom-Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 240 vom 10. 12. 1996, S. 7635). Eingetragene Personen neu oder mutierend: De Boni, Heidi, von St. Gallenkappel, in Hinwil, Mitglied, mit Kollektivprokura zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].

22.10.1998 (22941)
Delta Energie AG, in Zürich, Entwicklung, Halten und Verwerten von Patenten und anderen immateriellen Schutzrechten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 157 vom 17. 08. 1998, S. 5671). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Immo Treuhand Liegenschaft & Verwaltung AG, in Rapperswil SG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Trevicontrol SA, in Luzern, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22942)
Photohobby Techpro AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 22. 09. 1998, S. 6516). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dittli, Karl, von Altdorf UR, in Thalwil, mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (22943)
Fresh Up Kosmetik Institut AG, in Zürich, Sämtliche Dienstleistungen im Bereich der Schönheits- und Körperpflege, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 16. 08. 1996, S. 4928). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Riedberger, Christine, von Igis, in Zürich, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rüegg, Daniela, von Bassersdorf und St. Gallenkappel, in Jön, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Rüegg, Peter, von Bassersdorf und St. Gallenkappel, in Jön, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

lenkappel, in Jön, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Rüegg, Peter, von Bassersdorf und St. Gallenkappel, in Jön, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.10.1998 (22944)
Frike Electronic AG, in Wil ZH, Entwicklung von elektronischen und solartechnischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 12. 06. 1997, S. 4044). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: STT Schoch Treuhand Team AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: HIT GmbH, in Zürich, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22945)
Gastrobona AG, bisher in Erlenbach ZH, Betrieb von Restaurationsbetrieben aller Art in der Schweiz und im Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 149 vom 04. 08. 1994, S. 4358). Statutenänderung: 22. 09. 1998. Sitz neu: Thälwil. Domizil neu: Dorfstrasse 53, 8800 Thalwil. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Camastral, Klara, von Masein, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22946)
Gittrobaug AG, in Schlieren, Entwicklung und Produktion von sowie Handel mit baugewerblichen Teilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 167 vom 31. 08. 1998, S. 6002). Domizil neu: Ifangstrasse 6, 8952 Schlieren. Eingetragene Personen neu oder mutierend: MCS Beratungs AG, in Zollikon, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22947)
Hustech AG, in Gossau ZH, Ausführung von sämtlichen Starkstrom-, Schwachstrom- und Telefoninstallationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 163 vom 24. 08. 1995, S. 4739). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Nova Baureuhand AG, in Gossau ZH, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gohl Treuhandgesellschaft AG, in Rütli ZH, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22948)
Hörburger & Partner AG, in Zürich, Betrieb einer Reproduktionsanstalt, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 1998, S. 519). Statutenänderung: 9. 10. 1998. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 300'000.-.

22.10.1998 (22949)
Masero AG, in Dietikon, Herstellung und Vertrieb von elektronischen Geräten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 57 vom 25. 03. 1997, S. 2014). Domizil neu: Giessenstrasse 15, Dietikon, 8952 Schlieren.

Inhalt - Sommaire - Sommario

AMTLICHER TEIL - PARTIE OFFICIELLE - PARTE UFFICIALE

7343 Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Valais, Genève, Jura.

7355 Handelsregister: Stiftungen - Registre du commerce: Fondazioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Valais, Genève.

7356 Konkurse und Nachlassverträge, Schuldbetreibungen - Faillites et concordats, Poursuites pour dettes - Fallimenti e concordati, Esecuzioni

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Fribourg, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, Appenzell A.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

7365 Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre pubblicazioni legali

Aufforderungen gemäss HRegV (Handelsregisterverordnung) - Sommations selon ORC (Ordonnance sur le registre du commerce) - Diffide secondo ORC (Ordinanza sul registro di commercio).

7367 Marken - Marques - Marchi

Geistiges Eigentum - Propriété Intellectuelle - Proprietà Intellettuale
454742-454820

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

7372 Öffentliches Beschaffungswesen nach WTO-Übereinkommen (vormals GATT): Ausschreibungen und vergebene Aufträge. Marchés publics selon accord de l'OMC (précéd. GATT): Appel d'offres et ordres attribués.

INSERTATE - ANNONCES - ANNUNCI

22.10.1998 (22950)
Mathé AG, in Winterthur, Handel mit sämtlichen Artikeln der Autobranche, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 156 vom 18. 08. 1997, S. 5924). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Urs Langhart Treuhander, in Bauma, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Haeny Treuhander GmbH, in Herrliberg, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22951)
MCG Moto-Cycles Glattbrugg AG, in Opfikon, Handel und Reparaturdienst mit und von Motorrädern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 22 vom 01. 02. 1994, S. 614). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Ris Partner Treuhander AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofmann, Fritz, von Winterthur, in Oberweningen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; D'Amato, Antonio, von Belp, in Freienbach, Mitglied und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift; Gasser, Markus, von Belp, in Freienbach, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; FS Fehr & Schär Treuhander GmbH, in Wallisellen, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22952)
Migros Bank, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 144 vom 29. 07. 1998, S. 5240). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Enzler, Paul, von Zürich und Appenzell, in Maur, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Suter, Roland, von Zürich und Kolliken, in Egg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zirn, Reinhard, von Winterthur, in Stäfa, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz [bisher: in Winterthur].

22.10.1998 (22953)
Mr Music AG, bisher in Zürich, Handel mit und Vertrieb von Compact Discs, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 226 vom 24. 11. 1997, S. 8486). Statutenänderung: 12. 10. 1998. Sitz neu: Kloten. Domizil neu: Kirchgasse 54, 8302 Kloten.

22.10.1998 (22954)
Murata Agelto Electronics AG, in Mönchaltorf, Handelsgesellschaft, vor allem für Beschaffung und Wiederverkauf von Geräten für die Elektroindustrie, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 04. 09. 1998, S. 6120). Statutenänderung: 12. 10. 1998. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

22.10.1998 (22955)
Protea Beratungs- und Finanz AG, in Zürich, Handel aller Art, insbesondere Übernahme von Dienstleistungen im Bereich Beratung und Vermögensverwaltung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 245 vom 19. 12. 1997, S. 9134). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Trinity Treuhander AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: TR Treuhander und Revisions GmbH, in Rüschlikon, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22956)
Rosen Werbe AG, bisher in Zürich, Dienstleistungen im Zusammenhang mit der Beratung von Unternehmen, Vereinen und Privatpersonen in Werbefragen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 214 vom 06. 11. 1997, S. 8078). Statutenänderung: 21. 10. 1998. Sitz neu: Opfikon. Domizil neu: Kanalstrasse 15, 8152 Glattbrugg.

22.10.1998 (22957)
Sanssouci Verlag AG, in Zürich, Herstellung und Vertrieb von Druckwerken aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 18. 11. 1997, S. 8354). Domizil neu: c/o MANDATARIA Treuhander AG, am Schanzengraben 23, 8002 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Horbach, Jürgen Nikolaus, deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Joss, Stephan D., deutscher Staatsangehöriger, in München (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22958)
Silvia Brigen AG, in Zürich, Betrieb einer oder mehrerer Apotheken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 20 vom 31. 01. 1997, S. 678). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brigen Benckert, Silvia, von Zürich und Basel, in Zürich, Präsidentin, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied]; Seiler, Elfriede, von Fischbach-Götslikon, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22959)
Simafin SA, in Zürich, Kauf, Verkauf, Bau, Verwaltung und Leitung von Immobilien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 29. 09. 1997, S. 7121). Domizil neu: c/o RA Mirella Piasini, Hamburgersteig 17, 8008 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Colombo, Dario, von Stabio, in Agra, Präsident, mit Einzelunterschrift; Pannell Kerr Forster AG, Succursale di Lugano, in Lugano, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Lavia, Nello, von Arogno, in Coldrerio, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fiduciaria Mega SA, in Chiasso, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22960)
SMP Human Resources AG, in Küssnacht ZH, Managementausbildung und Weiterentwicklung von Führungskräften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 5 vom 09. 01. 1998, S. 119). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: STT Schoch Treuhander Team AG, in Meilen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: STT Schoch Treuhander Team AG, in Zürich, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22961)
Sonnenpark AG, bisher in Zürich, Grundstücke, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 171 vom 03. 09. 1993, S. 4641). Statutenänderung: 16. 09. 1998. Sitz neu: Winterthur. Domizil neu: c/o Walter Hottinger, Steuerrechts- und Treuhanderpraxis, Marktgasse 13-15, 8400 Winterthur.

22.10.1998 (22962)
Templeton (Schweiz) AG, in Zürich, Erbringen von Finanzdienstleistungen an institutionelle und private Kunden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 37 vom 24. 02. 1998, S. 1344). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Daeniker, Dr. Daniel, von Zürich, in Zürich, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Johnson, Charles E., Bürger der USA, in Fort Lauderdale (Florida, USA), Präsident, mit Einzelunterschrift; Breiding, Russel James, Bürger der USA, in Herrliberg, Vizepräsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter]; Grüniger, Dr. Harold, von Basel, in Riehen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Präsident]; Rump, Björn S., von Zürich, in Vandoeuvres, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Wisemann, Thomas, von Zürich, in Männedorf, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

22.10.1998 (22963)
Treug Treuhander- und Finanzkontor Zürich AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 110 vom 12. 06. 1997, S. 4045). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bahl, Holger, deutscher Staatsangehöriger, in Fällanden, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift; Bahl, Yvette, von Habkern, in Fällanden, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident].

22.10.1998 (22964)
Anwa Plattenbeläge AG, in Zürich, Verlegen von und Handel mit Boden- und Wandbelägen, insbesondere Plattenbeläge usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 16 vom 24. 01. 1995, S. 431). Firma neu: **Anwa Plattenbeläge AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 30.09.1998 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hercigonja, Walter, von Winterthur, in Winterthur, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

22.10.1998 (22965)
Compudoc AG, in Andelfingen, Erstellen von technischen Dokumentationen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 145 vom 28. 07. 1994, S. 4237). Firma neu: **Compudoc AG in Liquidation**. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 29. Juni 1998 aufgelöst. Liquidationsadresse: c/o Reinhold Grob, Hofwiesenstrasse 8, 8450 Andelfingen. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bucher-Harrison, Catherine D. D., von Luzern, in Andelfingen, mit Einzelunterschrift; Bucher, Peter, von Luzern, in Andelfingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grob, Reinhold, von Zürich und Wiesendangen, in Frauenfeld, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift [bisher: in Sorengo, Vizepräsident].

22.10.1998 (22966)
Gehr. Stehli AG in Liquidation, in Zürich, Fabrikation, Verlag, Handel und Export von graphischen Erzeugnissen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 17. 03. 1998, S. 1846). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird mit Bestätigung des Revisors vom 08.06.1998 vor Ablauf des Sperrjahres gelöscht.

22.10.1998 (22967)
Siemsglück AG in Liquidation, in Uster, Grosshandel, Import-, Export- und Transithandel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 96 vom 23. 05. 1997, S. 3448). Die Liquidation ist beendet. Die Gesellschaft wird gelöscht.

22.10.1998 (22968)
Blackstone GmbH, in Zürich, c/o RA lic. iur. Bernhard Korolnik, St. Annagasse 16, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 14. 10. 1998. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Reifen für Fahrzeuge aller Art; kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen oder solche ganz erwerben, Liegenschaften erwerben, verkaufen, verwalten, neu oder umbauen, treuhänderische Tätigkeiten ausüben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Korolnik, Bernhard, von Stalikon, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Tribelhorn, Markus, von Gais, in Kloten, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (22969)
European Trading Group (Switzerland) GmbH, in Zürich, c/o Revissuisse Price Waterhouse AG, Börsenstrasse 26, 8001 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 09. 1998. Zweck: Handel mit Metallen und anderen Rohstoffen; kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften kaufen, verwalten und belasten. Stammkapital: CHF 1'500'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: EUROPEAN TRADING GROUP, in Dublin (Irland), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'499'000.-; Pivovarov, Leonid, ukrainischer Staatsangehöriger, in Zaporožje (Ukraine), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-; Renfer Asadullaev, Janine, von Lengnau BE, in Egg, Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22970)
Jester's GmbH, in Zürich, Dennerstrasse 18a, 8048 Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 24. 09. 1998, 20. 10. 1998. Zweck: Import, Export und Vertrieb von Waren aller Art; kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Brändle, Martin, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Joven, Alberto, spanischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (22971)
ACD Auto-Center Dietlikon GmbH, in Dietlikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 141 vom 23. 07. 1996, S. 4413). Statutenänderung: 7. 10. 1998. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Bertschi, Bruno, von Oberglatt, in Volketswil, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Bertschi, Marcel, von Oberglatt, in Volketswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stjepanovic, Milos, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 19'000.-; Stjepanovic, Vinka, jugoslawische Staatsangehörige, in Zürich, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.-.

22.10.1998 (22972)
Apple Pie Productions GmbH, in Zürich, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 118 vom 20. 06. 1996, S. 3666). Statutenänderung: 20. 10. 1998. Firma neu: **Pumpkin Film GmbH**. Domizil neu: Gladbachstrasse 90, 8044 Zürich. Zweck neu: Realisation und Produktion von audiovisuellen Werken, insbesondere von Werbefilmen, musikalischen Aufführungen und Lizenzverwertungen von akustischen und visuellen Tonträgern; kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten oder veräussern. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Desponds, André, von Lusery, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Grunder, Christoph, von Vechigen, in Arni AG, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-; Selmi, Renzo, von Ascona, in Zürich, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Henggeler, Susanne, von Unterägeri, in Baar, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Winzenried, Stefan, von Belp, in Wädenswil, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.- [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift]; OB Treuhander AG, in Zürich, Revisionsstelle.

22.10.1998 (22973)
FCI Carrier Services GmbH, in Zürich, Erbringung von Telekommunikationsdienstleistungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 156 vom 14. 08. 1998, S. 5628). Eingetragene Personen neu oder mutierend: King, Christopher, Bürger der USA, in Reston (Virginia, USA), mit Kollektivprokura zu zweien; Burmeister, Walter, Bürger der USA, in Bethesda (Maryland, USA), mit Kollektivprokura zu zweien; Cipoletti, Bryan, Bürger der USA, in Butler (Pennsylvania, USA), mit Kollektivprokura zu zweien; Boryan, Gregory M., Bürger der USA, in Arlington (Virginia, USA), mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (22974)
Lea Produktion GmbH, in Zürich, Finanzierung, Herstellung und Vervielfältigung von Filmen und Videoproduktionen, im Sinne audiovisueller Werke, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 75 vom 19. 04. 1995, S. 2118). Domizil neu: c/o Richard Dindo, Wiedingstrasse 76, 8045 Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Meier, Kurt Heinz, von Altikon, in Solothurn, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dindo, Richard, von Zürich, in Zürich, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (22975)
Softwork Software-Vertriebsges. m.b.H., in Zürich, Erstellung, Vertrieb und Wartung von Software, welche im Spitalbereich verwendet wird, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 198 vom 15. 10. 1997, S. 7513). Statutenänderung: 15. 10. 1998. Firma neu: **GW-Medica Schweiz GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Grassberger, Roland, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Softwork, Software-Erstellungsgesellschaft m.b.H., in Wien (A), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-; Dekkers, Hendrik, österreichischer Staatsangehöriger, in Wien (A), Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: GW-Consulting, Gesellschaft für Wirtschaftsberatung und Informatik mbH, in Köln (D), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-; Müller, Stephan, deutscher Staatsangehöriger, in Trier (D), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22976)
Vescofidia Wirtschaftsprüfungs GmbH, in Niederhasli, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 193 vom 06. 10. 1998, S. 6839). Die Unterlagen über die besondere Befähigung als Revisor sind beim Handelsregister des Kantons Zürich hinterlegt.

22.10.1998 (22977)
ELECTRONIC ARTS SWITZERLAND GmbH, in Zürich, Import, Export, Vertrieb, Verkauf und Herstellung von Produkten jeglicher Art in Bezug auf Videos, Videospiele, Computer-Software, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 1998, S. 4153). Die Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Sevelen (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1998, S. 7073) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (22978)
Käseri-Genossenschaft Kleinbäretswil, in Bäretswil, Bezweckt die bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Kuhmilch, Genossenschaft (SHAB Nr. 234 vom 30. 11. 1990, S. 4772). Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Egli jun., Hermann, von Bäretswil, in Bäretswil, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brunner, Jakob, von Hemberg, in Bäretswil, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Röthlisberger, Hans, von Langnau im Emmental, in Fischenthal, Mitglied und Kassier, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Keller, Urs, von Fischenthal, in Fischenthal, Mitglied und Aktuar, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22979)
Coop Bank, in Zürich, Betrieb einer Universalbank, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 163 vom 25. 08. 1998, S. 5857), mit Hauptsitz in: Basel. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Müller, Franz, von Luzern, in Langnau bei Reiden, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22980)
Kuoni Reisen AG, Filiale City Zürich, Geschäftsreisen, in Zürich, Betrieb eines Touristikunternehmens, insbesondere im Bereich des Tour Operating und des Vertriebs von Ferien-, Geschäfts- und Spezialreisen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 1998, S. 4749), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Herter, Marcel, von Zürich, in Fällanden, Direktor, mit Einzelunterschrift; Wild, Marcel, von Zürich, in Zumikon, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gullotti, Riccardo, von Bern und Bremgarten bei Bern, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Katz, Max E., von Zürich, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Lerch, Hans, von Wynigen, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bacher, Reto, von Zürich, in Küssnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22981)
Kuoni Reisen AG, Filiale Schlieren, Geschäftsreisen, in Schlieren, Betrieb eines Touristikunternehmens, insbesondere im Bereich des Tour Operating und des Vertriebs von Ferien-, Geschäfts- und Spezialreisen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 41 vom 02. 03. 1998, S. 1490), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Herter, Marcel, von Zürich, in Fällanden, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gullotti, Riccardo, von Bern und Bremgarten bei Bern, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Katz, Max E., von Zürich, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Lerch, Hans, von Wynigen, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bacher, Reto, von Zürich, in Küssnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22982)
Kuoni Reisen AG, Filiale Zürich-ABB, Geschäftsreisen, in Zürich, Betrieb eines Touristikunternehmens, insbesondere im Bereich des Tour Operating und des Vertriebs von Ferien-, Geschäfts- und Spezialreisen, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 41 vom 02. 03. 1998, S. 1490), mit Hauptsitz in: Zürich. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Herter, Marcel, von Zürich, in Fällanden, Direktor, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gullotti, Riccardo, von Bern und Bremgarten bei Bern, in Küssnacht ZH, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Katz, Max E., von Zürich, in Adliswil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift]; Lerch, Hans, von Wynigen, in Uetikon am See, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bacher, Reto, von Zürich, in Küssnacht ZH, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22983)
Möbel-Pfister AG, Filiale Dübendorf, in Dübendorf, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 178 vom 17. 09. 1997, S. 6839), mit Hauptsitz in: Suhr. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kappeler, Klaus, von Schwyz, in Strengelbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22984)
Möbel-Pfister AG, Filiale Winterthur, in Winterthur, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 178 vom 17. 09. 1997, S. 6839), mit Hauptsitz in: Suhr. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kappeler, Klaus, von Schwyz, in Strengelbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22985)
Möbel-Pfister AG, Filiale Zürich, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 178 vom 17. 09. 1997, S. 6839), mit Hauptsitz in: Suhr AG. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kappeler, Klaus, von Schwyz, in Strengelbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22986)
Möbel-Pfister AG, Filiale Zürich-Letzpark, in Zürich, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 178 vom 17. 09. 1997, S. 6839), mit Hauptsitz in: Suhr. Ausgeschiedene Personen und erschlossene Unterschriften: Kappeler, Klaus, von Schwyz, in Strengelbach, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (22987)
Baumann Swiss MX-5 Shop, in Adliswil, Soodstrasse 22a, 8134 Adliswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Autoteilehandel in der Schweiz. Eingetragene Personen: Baumann, Peter, von Waldenburg, in Adliswil, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Baumann, Monika, von Waldenburg, in Adliswil, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22988)
Lips Veranstaltungen, in Zürich, Siewerdstrasse 95, 8050 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Organisation von Veranstaltungen aller Art sowie Vermietung und Verkauf von Licht- und Tonanlagen. Eingetragene Personen: Lips, Mario, von Schlieren, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22989)
Norma Briones Tapia, in Zürich, Döltshalde 27, 8055 Zürich, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Internationaler Handel sowie Import und Export von Lebensmitteln. Eingetragene Personen: Briones Tapia, Norma, chilenische Staatsangehörige, in Zürich, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22990)
Schreineri Cappellaro Bruno, in Buchs ZH, Eichstrasse 4, 8107 Buchs, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Schreineri, Innenausbau und Küchenbau. Eingetragene Personen: Cappellaro, Bruno, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Cappellaro, Mara, italienische Staatsangehörige, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22991)
Spuler Consulting, in Hombrechtikon, Eichwiesstrasse 27, 8634 Hombrechtikon, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Verkauf und Schulung im Informatikbereich. Eingetragene Personen: Spuler, André W., von Zürich und Endingen, in Hombrechtikon, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22992)
TKV Internet Publishers Elisabeth Koch, in Männedorf, Weingartenstrasse 43, 8708 Männedorf. Postadresse: TKV Internet Publishers, Elisabeth Koch, Postfach, 8708 Männedorf, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Dienstleistungen im Bereich Internet-Publikationen, Unternehmensberatung, Verlag und Buchhandel sowie Führen eines Party-Services. Übernimmt das Geschäft der erloschenen Einzelfirma "Tobias Koch Verlag TKV", in Männedorf, mit Aktiven und Passiven. Eingetragene Personen: Koch, Elisabeth, von Männedorf, in Männedorf, Inhaberin, mit Einzelunterschrift; Koch, Robert, von Männedorf und Marbach LU, in Männedorf, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (22993)
Roger Ziegenhagen, Accounting-Service, in Uster, Buchführungs- und Revisionsbüro, Einzelfirma (SHAB Nr. 208 vom 25. 10. 1990, S. 4248). Domizil neu: Poststrasse 6, 8610 Uster. Postadresse neu: Roger Ziegenhagen, Accounting-Service, Postfach 1600, 8610 Uster.

22.10.1998 (22994)
Albiez, Technische Montagen und Engineering, in Elgg, Einzelfirma (SHAB Nr. 213 vom 13. 09. 1988, S. 3752). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (22995)
Tobias Koch Verlag TKV, in Männedorf, Herausgabe und Vertrieb von literarischen Werken, Einzelfirma (SHAB Nr. 133 vom 13. 07. 1993, S. 3643). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma "TKV Internet Publishers Elisabeth Koch", in Männedorf, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

22.10.1998 (22996)
Gebrauchtwarenhandel Boz, in Zürich, Handel mit Gebrauchtwarenartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 15 vom 23. 01. 1998, S. 522). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 27.08.1998 der Konkurs eröffnet worden.

22.10.1998 (22997)
Gerüstbau Diethelm, in Richterswil, Montage von Bagerüstern, Einzelfirma (SHAB Nr. 191 vom 06. 10. 1997, S. 7286). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Horgen vom 13.07.1998 der Konkurs erneut eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 04.08.1998 mangels Aktiven eingestellt. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.

22.10.1998 (22998)
Pero Diethelm, in Richterswil, Ausführung von Baumontage- und Lüftungsarbeiten, Einzelfirma (SHAB Nr. 191 vom 06. 10. 1997, S. 7286). Über den Inhaber dieser Einzelfirma wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Horgen vom 13.07.1998 der Konkurs erneut eröffnet. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 04.08.1998 mangels Aktiven eingestellt. Da der Inhaber sein Geschäft weiterführt, bleibt die Eintragung bestehen.

22.10.1998 (22999)
egli & partner, in Maur, Im Gassacher 2, 8122 Binz, Kommanditgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 15. 10. 1998. Zweck: Hypothekar- und Kreditberatungen für Privatpersonen sowie KMU-Betriebe. Eingetragene Personen: Egli, Werner, von Uster, in Uster, unbeschränkt haftender Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Bosshardt, Ulrich, von Maur, in Maur, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 5'000.-; Müller, Peter, von Rüti ZH, in Dürnten, Gesellschafter, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Kommanditsumme von CHF 5'000.-.

22.10.1998 (23000)
Lebensmittelgeschäft Gebrüder Di Stefano, in Schlieren, Zürcherstrasse 44, 8952 Schlieren, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 07. 1998. Zweck: Führen eines Lebensmittelgeschäftes. Eingetragene Personen: Di Stefano, Filippo, italienischer Staatsangehöriger, in Schlieren, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Di Stefano, Roberto, italienischer Staatsangehöriger, in Zürich, Gesellschafter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (23001)
Leuenberger & Partner, Architekten / Planer, in Horgen, Neudorfstrasse 47, 8810 Horgen, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 01. 1998. Zweck: Büro für Architektur, Planungen und Bauleitungen. Eingetragene Personen: Leuenberger, Beat, von Walterswil BE, in Horgen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Leuenberger-Renfer, Regina, von Walterswil BE, in Horgen, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (23002)
mass-massenware schär & senn, in Zürich, Herstellung und Verkauf von Kunst- und Designprodukten, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 124 vom 01. 07. 1998, S. 4518). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schär, Thomas, von Walterswil BE, in Zürich, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Rechterswil].

22.10.1998 (23003)
Schläpfer & Partner, Ingenieurbüro, in Zürich, Planung, Projektierung, Devisierung, Beratung und Bauleitung im Bereich Grund- und Tiefbau, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 141 vom 22. 07. 1994, S. 4119). Domizil neu: Kellerweg 32, 8055 Zürich.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

22.10.1998 (4967)
 Berichtigung des im SHAB Nr. 193 vom 06. 10. 1998, S. 6840, publizierten TB-Eintrags Nr. 4519 vom 23. 09. 1998. **Valiant Holding**, in Bern, Beteiligung an Unternehmen jeder Art, insbesondere im Bank-, Finanz- und Dienstleistungsbereich usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 193 vom 06. 10. 1998, S. 6840). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Leri, Adrian, von Murten und Leibstadt, in Murten, stellvertretender Vorsitzender der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [nicht: Vorsitzender der Geschäftsleitung].

22.10.1998 (4968)
A. Bill AG, in Köniz, Betrieb einer Hoch- und Tiefbaunternehmung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 09. 02. 1998, S. 962). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bill, Alfred, von Kernenried, in Wabern, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bill-Kurzo, Bertha, von Kernenried, in Wabern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mayer, Manfred, von Köniz, in Spiegel bei Bern, Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Brunner, Ulrich, von Laupersdorf, in Wabern, Präsident und Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Brunner-Bill, Arlette, von Laupersdorf, in Wabern, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: von Lauperswil, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Reber, Walter, von Linden, in Rubigen, mit Einzelprokura [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien]; Gantenbein, Josef, von Grabs, in Spiegel bei Bern, mit Einzelprokura.

22.10.1998 (4969)
Aefa-Design AG, in Bern, Betrieb eines Beratungsunternehmens in den Bereichen der Architektur, der Innenarchitektur und des Designs usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 246 vom 19. 12. 1991, S. 5457). Statutenänderung: 23. 07. 1998. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.- Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre schriftlich. Vinkulierung neu: Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Blaser Treuhand, in Bern, Revisionsstelle.

22.10.1998 (4970)
BBV Treuhand AG, in Ostermündigen, Führung einer Treuhandstelle für Buchführung, Steuerberatung, Finanzberatung, Immobilienverwaltung, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 121 vom 27. 06. 1997, S. 4475). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trachsel, Paul, von Rüeggisberg, in Köniz, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wyss, William, von Habkern, in Grasswil, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Portmann, Friedrich genannt Fredy, von Schüpfheim, in Schüpfheim, Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (4971)
Blitz & Donner Medienzauber & Kommunikationsberatung AG, in Kirchliedach, Planung, Organisation, Durchführung und Verkauf von Produkten und Dienstleistungen im Bereich der elektronischen Werbung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 186 vom 25. 09. 1998, S. 6610). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spahr, Jürg Dr., von Herzogenbuchsee, in Hinterkappelen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gilgen, Stefan, von Rüeggisberg, in Bern, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Delegierter und Sekretär, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.10.1998 (4972)
Eitex AG, in Zollikofen, Fabrikation von und Handel mit Selbstklebe-Etiketten, Etikettiersystemen und Drucksachen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 252 vom 31. 12. 1996, S. 8083). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Frey, José, von Muri AG, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (4973)
Howel AG, in Münsingen, Fabrikation von technischen und chemischen Artikeln, insbesondere von Walzen für das graphische Gewerbe, usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 13. 12. 1995, S. 6776). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Hofstetter-Krähenbühl, Käthi, von Langnau im Emmental, in Münsingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (4974)
Schlap & Zanetti AG, in Bern, Betrieb eines Ingenieurbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 42 vom 29. 02. 1996, S. 1183). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bèrevag, in Düringen, Revisionsstelle.

22.10.1998 (4975)
Teag Technologiepark-Immobilien AG, in Bern, Erstellung, Verwaltung und Vermietung von Gebäuden, die in erster Linie Unternehmungen aus dem High-Tech-Bereich geeigneten Raum anbieten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 93 vom 15. 05. 1995, S. 2697). Statutenänderung: 15. 10. 1998. Firma neu: **TEAG Technologiepark-Immobilien AG**. Aktienkapital neu: CHF 4'800'000.- [bisher: CHF 3'840'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 4'800'000.- Aktien neu: 4'800 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 3'840 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. [Namenaktien vinkuliert gemäss Statuten.] Bei der Kapitalherabsetzung vom 15.10.1998 werden 3'840 Namenaktien zu CHF 1'000.- im Sinne von Art. 735 OR vernichtet. Gleichzeitig werden 4'800 voll liberierte Namenaktien zu CHF 1'000.- ausgeben. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ackermann, Achilles Dr., von Wolfwil, in Belp, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Krebs, Ulrich, von Mühledorf BE, in Münsingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Leuenberger, André Dr., von Ursenbach, in Muri bei Bern, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nöthiger, Urs Dr., von Uerkingen, in Oberlindach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hübscher, Hans, von Seedorf BE, in Münsingen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Müller, Hans Ulrich, von Belp, in Belp, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sutter, Anton, von Bubendorf, in Langendorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; von Weissenfluh, Andreas Dr., von Gadmen, in Ittigen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (4976)
Marti Editions SA, in Bern, Halten und Bewirtschaftung des Verlagsobjektes "Leading" usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 26 vom 10. 02. 1997, S. 881). Firma neu: **Marti Editions SA in Liquidation**. Auflösung von Amtes wegen gemäss Art. 708 OR und Art. 86 HRGv, da die Gesellschaft außer keine Verwaltung mehr verfügt.

22.10.1998 (4977)
Siemens Building Technologies AG (Siemens Building Technologies SA) (Siemens Building Technologies Ltd), in Bern, Stauffacherstrasse 165, 3014 Bern, Zweigniederlassung (Neueintragung). Firma Hauptsitz: Siemens Building Technologies AG (Siemens Building Technologies SA) (Siemens Building Technologies Ltd). Rechtsnatur Hauptsitz: Aktiengesellschaft. Hauptsitz: Zürich. Statuten Hauptsitz: 3.06.1998. Handelsregistereintragung Hauptsitz: 21.08.1895 [letzte Publikation: SHAB Nr. 189 vom 30.9.1998 Seite 6711]. Zweck Hauptsitz: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, sowie Durchführung von Geschäften jeglicher Art im In- und Ausland, insoweit dies Bezug haben auf die Vorbereitung, den Bau, den Erwerb, den Betrieb, die Umwandlung oder die Veräusserung von industriellen und kommerziellen Unternehmungen, insbesondere auf dem Gebiet der angewandten Elektrotechnik. Die Gesellschaft ist befugt, Konzessionen jeder Art zu erwerben, sich bei staatlichen, kommunalen oder privaten Unternehmungen zu beteiligen oder solche Unternehmungen zu gründen, zu übernehmen, zu pachten oder zu finanzieren; usw. Eingetragene Personen: Hildebrandt, Renzo, von Zürich, in Bern, Leiter der Zweigniederlassung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Althaus, Paul, von Lauperswil, in Boll, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schmid, Jürg, von Bolligen, in Gümliigen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Grolmund, Jacqueline, von Beinwil SO, in Bellach, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hug, Luzius, von Kilchberg ZH, in Gossau ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Jeger, Rolf, von Mellingen, in Münchenstein, mit

Kollektivunterschrift zu zweien; Suter, Urs, von Wald ZH und Seon, in Stäfa, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schlatter, Samuel, von Buchs ZH und Erlenbach ZH, in Erlenbach ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Portmann, Franz, von Schüpfheim, in Bubikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (4978)
'Zürich' Versicherungs-Gesellschaft Regionalsitz Bern/Mittelland, in Bern, Betrieb aller Arten von Versicherungs- und Rückversicherungsgeschäften mit Ausnahme der direkten Lebensversicherung, usw. Zweigniederlassung (SHAB Nr. 97 vom 22. 05. 1998, S. 3471), mit Hauptsitz in Zürich. Statuten Hauptsitz neu: 11.6.1998. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hüppi, Rudolf, von St. Gallenkappel, in Herbligen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Generaldirektor].

22.10.1998 (4979)
EDV + CAD im Handwerk, Ruth, in Belp, Zimmerwaldweg 7, 3123 Belp, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Computersoftware und Hardwaren, Support und Schulung. Eingetragene Personen: Ruth, Christian, von Lauwil, in Belp, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (4980)
SCHWEIZER, WORKSHOP, in Kehrsatz, Gurtenstrasse 38, 3122 Kehrsatz, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Verlegen, Instandstellen und Verkaufen von Bodenbelägen; Allgemeine Gartenarbeiten. Eingetragene Personen: Schweizer, Raphael, von Steffisburg, in Kehrsatz, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (4981)
Telecom Engineering Varszegi, TEV, in Muri bei Bern, Pelikanweg 20, 3074 Muri bei Bern, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Beratung, Schulung und Engineering im Bereich der Telekommunikation. Eingetragene Personen: Varszegi, Levente, von Bern, in Muri bei Bern, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (4982)
Finanz Promessen T. Walter Sturmatt, in Bern, Kapitalanlageberatung sowie Vermittlung von Krediten und Finanzierungen, Handel mit Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 49 vom 11. 03. 1996, S. 1386). Domizil neu: Erlenweg 17, 3005 Bern.

Luzern – Lucerne – Lucerna

16. Oktober 1998
Mers AG in Liquidation, in Meggen (SHAB Nr. 128 vom 7. 07. 1998, S. 4685). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv mangels Einspruch von Amtes wegen gelöst.

16. Oktober 1998
Holco Luzern AG, in Luzern, Waren, Know-how (SHAB Nr. 170 vom 3. 09. 1998, S. 6092). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 7. September 1998 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Die Firma wird geändert in **Holco Luzern AG in Liquidation**.

16. Oktober 1998
Beag Immobilien AG in Liquidation, in Horw (SHAB Nr. 128 vom 7. 07. 1998, S. 4685). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv mangels Einspruch von Amtes wegen gelöst.

16. Oktober 1998
Corufer AG, in Meggen, Abichtung von Schienen usw., aufgelöst zufolge Fusion (SHAB Nr. 139 vom 23. 07. 1997, S. 5236). Sämtliche Gläubiger sind befriedigt oder sichergestellt. Sobald die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöst.

16. Oktober 1998
Gustav Amrhyn AG, in Hellbühl, Gemeinde Neuenkirch, Landmaschinen, Traktoren usw. (SHAB Nr. 28 vom 11. 02. 1998, S. 1036). Werner Meyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Josef Müller, von Oberägeri, in Buchberg.

16. Oktober 1998
Marshall Klinik Holding AG, bisher in Zug (SHAB Nr. 85 vom 02. 05. 1996, S. 2509). Statutenänderung vom 3. September 1998. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Meggen verlegt. Neue Adresse: Ebnetrain 2, 6045 Meggen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 22. April 1996. Zweck: Betrieb und Verwaltung von Privatkliniken und Laserzentren; Vermietung, Verpachtung und Verleasen von medizinischen Geräten sowie Beratung von Kliniken und Ärzten; Erwerb, Verwaltung und Verkauf von Liegenschaften; Beteiligungen. Aktienkapital: Fr. 200'000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1'000, voll einbezahlt. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: Hans Wadsack ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Einziger Verwaltungsrat: Dr. Urs-Viktor Ineichen, von Luzern und Emmen, in Luzern (neu). Er zeichnet einzeln. Geschäftsführer: Inger M. Janson, schwedische Staatsangehörige, in Meggen (neu). Sie zeichnet einzeln. Revisionsstelle: Die Locher & Oehler Treuhand AG, in Zug, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: Elmar Beckmann Wirtschaftsberatung AG, in Luzern.

16. Oktober 1998
Princ & Partner AG, in Luzern, Morgartenstrasse 6, bei Bachmann & Co AG, 6003 Luzern. Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten vom 15. 10. 1998. Zweck: Beratung von Unternehmen und Erbringung und Vermittlung von Dienstleistungen in den Bereichen Marketing, Kommunikation und Design sowie Herstellung und Vertrieb von Produkten aller Art in diesen Bereichen; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Aktienkapital: Fr. 100'000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1'000, wovon Fr. 50'000 einbezahlt sind. Die Namenaktien sind vinkuliert. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Einziger Verwaltungsrat: Marcel Arnet, von Gettnau, in Luzern. Er zeichnet einzeln. Geschäftsführer: Alexander Princ, tschechischer Staatsangehöriger, in Luzern. Er zeichnet einzeln. Revisionsstelle: Kaibac AG, in Luzern.

16. Oktober 1998
Santrade Ltd., in Luzern, Stahlprodukte usw. (SHAB Nr. 179 vom 16. 09. 1998, S. 6402). Lennart Ek, Direktor, wohnt nun in Horw.

16. Oktober 1998
Société Financière Cotlana SA (Cotlana Finanz AG), in Luzern, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 64 vom 7. 04. 1997, S. 2284). Laut öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 15. Oktober 1998 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation erfolgt unter der Firma **Société Financière Cotlana SA en liq. (Cotlana Finanz AG in Liq.)** durch die Liquidatorin RCI Unternehmensberatung AG, in Luzern. Die Unterschrift des einzigen Verwaltungsrates Dr. iur. Franco Fährdrich ist erloschen.

16. Oktober 1998
Colveta AG (Colveta SA) (Colveta Ltd.), in Luzern, Waren aller Art, Textilien (SHAB Nr. 161 vom 25. 08. 1997, S. 6179). Die Unterschrift der Geschäftsführerin Margrit Burkard ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Heike Wernas, deutsche Staatsangehörige, in Beckenried, und Pius Moos, von Zug, in Finstersee, Gemeinde Menzingen. Die KPMG Fides Peat, in Luzern, ist als Revisionsstelle ausgeschieden. Neue Revisionsstelle: ATAG Ernst & Young AG, in Luzern.

16. Oktober 1998

Montaplan AG, in E m m e n , Bau- und Elektroplanung usw. (SHAB Nr. 51 vom 14. 03. 1991, S. 1085). Die ausserordentliche Generalversammlung hat am 24. Juni 1998 aufgrund der Umwandlungs-Bilanz vom 31. Dezember 1997 die Umwandlung der AG in eine GmbH mit der Firma «Montaplan GmbH», in Emmen, nach OR 824 ff beschlossen durch Übergang sämtlicher Aktiven und dem gesamten Fremdkapital. Die «Montaplan AG» ist infolgedessen aufgelöst.

16. Oktober 1998

Imwago AG in Liquidation, in E b i k o n (SHAB Nr. 128 vom 07. 07. 1998, S. 4685). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv mangels Einspruch von Amtes wegen gelöscht.

16. Oktober 1998

Betconpce ZS AG, Zweigniederlassung Luzern, in L u z e r n , Zweigniederlassung mit Hauptsitz in Aarau, Betonkonstruktionen, Bau und Abbrucharbeiten (SHAB Nr. 140 vom 23. 07. 1998, S. 5112). Die Firma lautet nun: **Betconpce AG, Zweigniederlassung Luzern**. Der Hauptsitz der Gesellschaft wurde nach Niedererlinsbach verlegt.

16. Oktober 1998

Lexanlagen DWD GmbH (Lexanlagen DWD SARL), in L u z e r n , Pilatusstrasse 35, bei I & R Treuhandgesellschaft, 6003 Luzern, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 14. 10. 1998. Zweck: Erbringung von Beratungsdienstleistungen, insbesondere auf den Gebieten der internationalen Rechtsberatung und Vermögensverwaltung; Finanzgeschäfte; Beteiligungen; Erwerb von Grundeigentum. Stammkapital: Fr. 20 000 (eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 19 000 und Fr. 1 000). Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Giovanni Legrenzi, italienischer Staatsangehöriger, in Luzern; Stammeinlage Fr. 19 000. Annamaria Mastrosoro, italienische Staatsangehörige, in Luzern; Stammeinlage Fr. 1 000. Geschäftsführer: Giovanni Legrenzi (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln.

16. Oktober 1998

GMV Verlagsgesellschaft mbH in Liq., in H o r w (SHAB Nr. 110 vom 11. 06. 1998, S. 3973). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land hat mit Entscheid vom 2. September 1998 über die von Amtes wegen aufgelöste Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Die Firma wird geändert in **GMV Verlagsgesellschaft mbH in Liquidation**.

16. Oktober 1998

MTM Medical High Tech Meggen GmbH, in M e g g e n , medizinische Lasergeräte usw. (SHAB Nr. 14 vom 22. 01. 1998, S. 485). Die Adresse lautet nun: Ebnetrain 2, 6045 Meggen. Der Sitz der Gesellschafterin Marstall Klinik Holding AG befindet sich nun in Meggen.

16. Oktober 1998

Team-Med GmbH, in M e g g e n , medizinische Geräte usw. (SHAB Nr. 52 vom 14. 03. 1996, S. 1471). Diese Firma ist infolge Sitzverlegung nach Zug (SHAB Nr. 199 vom 14. 10. 1998, S. 7041) im Handelsregister des Kantons Luzern von Amtes wegen erloschen.

16. Oktober 1998

Trend Solutions GmbH, in L u z e r n , Winkelriedstrasse 30a, 6003 Luzern. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 08. 10. 1998. Zweck: Betrieb von Coiffeursalons; Ausbildung im Bereich des Coiffeurmanagements sowie Durchführung von Schulungen; Kauf und Vermittlung von Liegenschaften; Vornahme von Finanz- und Leasinggeschäften; Abschluss und Vermittlung von Lizenzverträgen; Handel mit und Verwertung von Patenten. Stammkapital: Fr. 20 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 10 000. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Pierre Arnold, von Kriens und Bürglen UR, in Kriens; Stammeinlage Fr. 10 000. Markus Schleiss, von Engelberg, in Kriens; Stammeinlage Fr. 10 000. Geschäftsführer: Pierre Arnold (Gesellschafter). Markus Schleiss (Gesellschafter). Sie zeichnen kollektiv zu zweien.

16. Oktober 1998

Montaplan GmbH, in E m m e n , Reussmatt 3, 6032 Emmen. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statuten vom 24. 06. 1998. Zweck: Bau- und insbesondere die Elektroplanung; Handel mit EDV-Anlagen; Fassadenbau; Holz- und Elektromontage; Werbung auf dem Gebiete der Fotografie; Verkauf von und Handel mit Holzwaren aller Art; Beteiligungen; Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Liegenschaften. Stammkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in Stammeinlagen zu Fr. 30 000 und Fr. 20 000. Die Gesellschaft übernimmt von der «Montaplan AG», in Emmen aufgrund ihrer Umwandlung in eine GmbH nach OR 824 ff. und der Umwandlungs-Bilanz vom 31. Dezember 1997 sämtliche Aktiven im Werte von Fr. 37 253.90 und das gesamte Fremdkapital im Werte von Fr. 2193 zum Preise von Fr. 35 060.90, wovon Fr. 35 000 an das Stammkapital angerechnet werden. Als Gegenleistung erhalten Peter Bucher, von und in Rothenburg, eine mit Fr. 25 000 liberierte Stammeinlage zu Fr. 30 000; Ernst Bucher, von Rothenburg, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und Paul Bucher, von Rothenburg, in Urswil, Gemeinde Hochdorf, je eine mit Fr. 5000 liberierte Stammeinlage zu Fr. 10 000. Fr. 60.90 werden den Reserven gutgeschrieben. Publikationsorgan: SHAB. Gesellschafter: Ernst Bucher, von Rothenburg, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen; Stammeinlage Fr. 10 000. Paul Bucher, von Rothenburg, in Urswil, Gemeinde Hochdorf; Stammeinlage Fr. 10 000. Peter Bucher, von und in Rothenburg; Stammeinlage Fr. 30 000. Geschäftsführer: Peter Bucher (Gesellschafter). Er zeichnet einzeln. Zeichnungsberechtigte: Ernst Bucher (Gesellschafter). Paul Bucher (Gesellschafter). Sie zeichnen einzeln.

16. Oktober 1998

Alois Fischer & Co., in T r i e n g e n , elektrische Anlagen usw.; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 17. 04. 1986, S. 1443). Diese Kollektivgesellschaft hat sich auf den 30. 06. 1998 aufgelöst. Sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen.

16. Oktober 1998

Rentsch & Simone Restaurant Le Manoir in Liquidation, in L u z e r n , zufolge Konkurses aufgelöste Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 31 vom 16. 02. 1998, S. 1145). Die Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 66 Abs. 2 HRGv mangels Einspruch von Amtes wegen gelöscht.

16. Oktober 1998

Hurni & Partner Polstermöbelhalle, in F e l d m o o s , Gemeinde Escholzmat, Möbelgeschäft; Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 158 vom 20. 08. 1997, S. 6019). Der Amtsgerichtspräsident von Entlebuch hat mit Entscheid vom 18. September 1998 über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Sie ist demnach aufgelöst. Die Firma wird geändert in **Hurni & Partner Polstermöbelhalle in Liquidation**.

16. Oktober 1998

Hans Hodel-Hermann, in A l t s h o f e n , Bäckerei-Konditorei, Lebensmittel (SHAB Nr. 42 vom 20. 02. 1970, S. 388). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

16. Oktober 1998

Alois Muff, in H e l l b ü h l , Gemeinde N e u e n k i r c h , Ruswilstrasse 5a, 6016 Hellbühl. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Baugewerbliche Tätigkeiten sowie Handel mit und Verwaltung von Immobilien. Inhaber: Alois Muff, von Neuenkirch und Littau, in Engelberg.

16. Oktober 1998

Gottlieb Herger, in V i t z n a u , Öfen usw. (SHAB Nr. 228 vom 29. 09. 1967, S. 3239). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. Oktober 1998

Sattlerei Christian Bienz, in W o l h u s e n (SHAB Nr. 86 vom 15. 04. 1988, S. 1484). Neue Adresse: Buholzstrasse, 6110 Wolhusen.

16. Oktober 1998

Ciné Zingaro das kulinarische Kino Christoph Hostettler, in L u z e r n (SHAB Nr. 229 vom 24. 11. 1994, S. 6432). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 31. Juli 1998 über die ausgeschlagene Hinterlassenschaft des Inhabers die konkursamtliche Liquidation angeordnet.

16. Oktober 1998

Architektur & Design Mario Del Puppo Officinmoda, in L u z e r n (SHAB Nr. 185 vom 25. 09. 1995, S. 5287). Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt hat mit Entscheid vom 8. September 1998 über den Inhaber den Konkurs eröffnet.

16. Oktober 1998

Paul Beer, in M a r b a c h , Sägerei usw. (SHAB Nr. 303 vom 26. 12. 1960, S. 3707). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

16. Oktober 1998

am gartehag Rosmarie Stadelmann, in E s c h o l z m a t t , Bahnhofstrasse 4, 6182 Escholzmat. Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb eines Blumengeschäftes. Inhaberin: Rosmarie Stadelmann, von und in Escholzmat.

Schwyz – Schwyz – Svitto

16. Oktober 1998

Rigri Information Management GmbH, in K ü s s n a c h t a m R i g i , Seebodenstrasse 4, 6403 Küssnacht am Rigi, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 15. 10. 1998. Zweck: Organisation und Aufbereiten von Information auf elektronischen Medien, das Erbringen von Dienstleistungen auf Internet, sowie das Erteilen und Vermitteln von Werbung und anderen Kommunikationsmassnahmen; kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern usw. Stammkapital: Fr. 20 000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Rudolf Räber, 1962, von und in Küssnacht am Rigi, Gesellschafter und Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Rudolf Martin Räber, 1933, von und in Küssnacht am Rigi, Gesellschafter ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000.

16. Oktober 1998

Sekotac GmbH, in W o l l e r a u , Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 69 vom 9. 4. 1998, S. 2450). Zweichnungsberechtigter neu: Arman M. Erzinger, von Wädenswil ZH und Schleithelm SH, in Wädenswil ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

16. Oktober 1998

Bawi-Tex AG, in G o l d a u , Gemeinde Arth (SHAB Nr. 12 vom 18. 1. 1996, S. 351). Statutenänderung: 29. 09. 1998. Zweck neu: Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Textilien; kann sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern usw., Aktienkapital neu: Fr. 550 000 (bisher: Fr. 160 000). Liberierung Aktienkapital neu: Fr. 500 000; Fr. 500 000 (bisher: Fr. 160 000). Aktien neu: 500 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000 (bisher: 160 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000). Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig (bisher: einziges Mitglied des Verwaltungsrats), weiterhin mit Einzelunterschrift, und Christian Bättig, Mitglied und Delegierter des Verwaltungsrates (bisher: Geschäftsführer), weiterhin mit Einzelunterschrift. Die bisherige Revisionsstelle Benes Treuhand AG, ist nun in Adliswil (bisher: Vechigen BE).

16. Oktober 1998

Stef-Immobilien AG, in P f ä f f i k o n , Gemeinde F r e i e n b a c h (SHAB Nr. 142 vom 27. 7. 1998, S. 5184). Statutenänderung: 30. 09. 1998. Zweck neu: Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien; kann Finanzierungen tätigen; Beteiligungen, Immobilien, Patente und Lizenzen erwerben, verwalten und veräussern usw. Aktien neu: 450 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 1000 und 500 vinkulierte Namenaktien zu Fr. 100 (bisher: 500 Namenaktien zu Fr. 1000). Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist beschränkt nach Massgabe der Statuten. Wegfall der seinerzeitigen Sachübernahmebestimmungen. Weitere Statutenänderungen nicht publikationspflichtig.

Obwalden – Obwald – Intervaldo Sopraselva

15. Oktober 1998

Toni Ettlin, in K e r n s , Haldi, St. Anton, 6064 Kerns, neue Einzelfirma. Zweck: Milchkauf-, verkauf- und -verarbeitung sowie Handel mit Produkten aller Art. Betrieb einer Schweinemast. Übernimmt einzelne Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Ettlin-Jakober Josef», in Kerns. Eingetragene Personen: Ettlin, Anton, genannt Toni, von Kerns, in Kerns, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

15. Oktober 1998

Ettlin-Jakober Josef, in K e r n s , Sennerei, Schweinemast und Lebensmittelhandlung, Einzelfirma (SHAB Nr. 50 vom 01. 03. 1977, S. 676). Einzelne Aktiven und Passiven sind an die Toni Ettlin, in Kerns, übergegangen. Firma erloschen.

Nachtrag

Batigroup Tunnel AG, in A l p h a c h , Betätigung als Bauunternehmung, insbesondere auf den Gebieten des Untertagebaus, des Strassenbaus, des Tiefbaus und des Spezialtiefbaus sowie allen verwandten... Zweigniederlassung (SHAB Nr. 184 vom 23. 09. 1998, S. 6558). Handelsregistereintragung Hauptsitz: [letzte Publikation: SHAB Nr. 196 vom 09. 10. 1998, S. 6939]. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gruber, Luzi R., von Rossa, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Högger, Kurt, von Gossau SG, in Bern, mit Kollektivprokura zu zweien.

Nidwalden – Nidwald – Intervaldo Sottselva

22. 10. 1998

BGIN Holding AG, in H e r g i s w i l , N.W., Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an anderen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 33 vom 16. 02. 1996, S. 927). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gillespie, Dr. Malcolm, von Genf, in Remetschwil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gillespie-Zimmermann, Jocelyne, von Genf, in Remetschwil, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rinderknecht, Dr. Thomas M., von Küssnacht ZH und Zürich, in Zollikoberg, Gemeinde Zollikon, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22. 10. 1998

Maintain Unternehmensberatung AG, in S t a n s s t a d , Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 183 vom 20. 09. 1996, S. 5712). Statutenänderung: 21. 10. 1998. Zweck neu: Organisatorische und konzeptionelle Gestaltung der Unternehmens-Infrastruktur sowie Erbringung von Dienstleistungen auf den Gebieten der Unternehmensberatung und Verwaltung für Institutionen, Unternehmen und Einzelpersonen im In- und Ausland; Finanzierung oder Mitfinanzierung von Projekten, welche sich aus den vorerwähnten Aktivitäten der Gesellschaft ergeben können; Übernahme von Revisions-, Treuhand- und Verwaltungsmandaten; Beteiligung und Finanzierung an und von Unternehmen, welche die Verwal-

tung als im Interesse der Gesellschaft erachtet; Kauf und Verkauf, Registrierung und Verwertung von Immaterialgüterrechten aller Art; kann Grundstücke erwerben und veräussern. Aktienkapital neu: CHF 150'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 150'000.-. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.- und 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm/Fax an die im Aktienbuch eingetragene Adresse des einzelnen Namenaktionärs. Für Inhaberaktien erfolgen diese im SHAB oder, sofern Name und Adresse aller Inhaberaktien bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, durch eingeschriebenen Brief oder Telegramm/Fax. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bischoff, Beatrice, von Zürich und Tübach, in Männedorf, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zollikoberg, Gemeinde Zollikon].

22. 10. 1998

Romaro Holding AG, in S t a n s s t a d , Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Beteiligungen an Gesellschaften, Unternehmungen oder Organisationen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 72 vom 16. 04. 1998, S. 2561). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Spiller, Marcel, von Kerns, in Kastanienbaum, Gemeinde Horw, Präsident, mit Einzelunterschrift; Spiller, Robert, von Kerns, in Stansstad, Mitglied, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Küchler, Robert, von Kerns, in Kriens, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Spiller, Patrick, von Kerns, in Horw, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22. 10. 1998

Erste Anlage AG, in H e r g i s w i l , N.W., aufgelöst durch Konkurs, Anlageberatung, Organisation und Verwaltung kollektiver Kapital-Anlagen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 126 vom 03. 07. 1992, S. 3074). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Einzelrichters in Schuldbetreibung und Konkurs des Kantons Nidwalden vom 20. 10. 1998 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

22. 10. 1998

Herbau AG in Konkurs, in H e r g i s w i l , N.W., Erwerb, Vermittlung, Verwaltung und Veräusserung von Grundstücken, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 85 vom 03. 05. 1994, S. 2415). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Einzelrichters in Schuldbetreibung und Konkurs des Kantons Nidwalden vom 20. 06. 1998 als geschlossen erklärt. Die Gesellschaft wird von Amtes wegen gelöscht.

22. 10. 1998

"Dal Paesano", Osvaldo Vitale, in S t a n s , Schmiedgasse 2, 6370 Stans, neue Einzelfirma. Zweck: Führung eines Geschäftes mit italienischen und mediterranen Spezialitäten, Lebensmitteln, Weinen und Comestibles. Eingetragene Personen: Vitale, Osvaldo, italienischer Staatsangehöriger, in Buochs, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22. 10. 1998

L. Kummer-Amstutz, in E n n e t b ü r g e n , Betrieb des Hotels Waldheim, Einzelfirma (SHAB Nr. 28 vom 05. 02. 1981, S. 375). Firma neu: **L. Kummer-Amstutz, Waldhotel Bürgenstock**. Domizil neu: 6363 Bürgenstock, [behördliche Änderung]. Zweck neu: Betrieb des Waldhotels Bürgenstock.

22. 10. 1998

As-Produkte Arthur Studach, bisher in E m m e n , Handel mit chemisch-technischen Produkten sowie Waren aller Art, Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 27. 01. 1992, S. 366). Sitz neu: S t a n s s t a d . Domizil neu: Diethelmstrasse 40, 6363 Fügen-Obbürgen. Zweck: Handel mit chemisch-technischen Produkten sowie Waren aller Art. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Studach, Arthur, von Altstätten, in Fügen, Gemeinde Stansstad, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Emmen].

Glarus – Glaris – Glarona

22. 10. 1998

Bofli Tex AG, in R ü t i , G.L., Kauf und Verkauf von Textilrohmaterialien, Zwirnen von Seidengarnen und Taslanisieren von Garnen sowie Handel mit Textilartikeln aller Art und das Erbringen damit zusammenhängender Dienstleistungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 27. 10. 1988, S. 4341). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mathias Jenny Treuhand AG, in Glarus, Revisionsstelle.

22. 10. 1998

Jacques Kamm-Vogel, in N e t s t a l , Metzgerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 170 vom 23. 07. 1924, S. 1259). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22. 10. 1998

Heldstab & Seifritz, in G l a r u s , Betrieb einer Schreinerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07. 06. 1990, S. 2276). Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

Zug – Zoug – Zugo

22. 10. 1998

AG für Fondsverwaltung, Sitz: Z u g , Ausübung des Fondsgeschäftes, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 64 vom 07. 04. 1997, S. 2286). Eingetragene Personen Neu: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Curator Revision, in Zürich, Revisionsstelle].

22. 10. 1998

Emhart Glass SA, Sitz: C h a m , Beteiligung an industriellen und kommerziellen Unternehmen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 30. 09. 1998, S. 6715). Domizil Neu: Gewerbestrasse 11, 6330 Cham.

22. 10. 1998

Rauro AG, Sitz: Z u g , Handel mit Rohmaterialien, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 232 vom 29. 11. 1995, S. 6509). Eingetragene Personen Neu: Strub, Manfred, Heimat: Läufelfingen, in Lys, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Wyposz-Strub, Erika, Heimat: Läufelfingen, in Biel BE, Vize-Präsidentin mit Einzelunterschrift].

22. 10. 1998

Immobilien-gesellschaft Mondal AG, Sitz: Z u g , Planung, Förderung, Vermittlung und Durchführung von Bauprojekten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 46 vom 09. 03. 1998, S. 1657). Eingetragene Personen Genändert: Hügli, Bendicht F., Heimat: Sumiswald, in Enseneda (MX), Direktor mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Tommasini, Mario, Heimat: Dietlikon, in Niederglatt ZH, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Ineichen, Armand, Heimat: Egisau, in Unterägeri, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Nick, Arthur G., Heimat: Basel, Sursee, Luzern, in Oberwil bei Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22. 10. 1998

Bendprim AG (Bendprim SA) (Bendprim Ltd), Sitz: Z u g , Domizil: c/o RTH AG, Baarerstrasse 73, 6300 Zug, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21. 10. 1998. Zweck: Finanzierung, Durchführung und Vermittlung von Handelsgeschäften aller Art; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Liberierung: CHF 100'000, 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Müller, Bernard, Heimat: Zürich, in Zürich, Mitglied mit Einzelunterschrift; Nussbaumer & Partner Aktiengesellschaft, in Zürich, Revisionsstelle.

22.10.1998 (7565)
XinZen GmbH, Sitz: Z u g, Domizil: c/o Hüsey & Partner Treuhand AG, Inncr Güterstrasse 2, 6302 Zug, GmbH (Neueintragung). Statutendatum: 21.10.1998. Zweck: Handel mit und Produktion von Waren aller Art, insbesondere im Bereich der Körperpflege, Übernahme von Vertretungen, Verwertung von Lizenzen, Patenten und anderen Schutzrechten sowie Durchführung kommerzieller Finanzgeschäfte; kann Liegenschaften kaufen und veräußern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Bohli, Dr. Erich, Heimat: Stalikon, in Zürich, Gesellschafter mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000; Bohli, Ralph, Heimat: Stalikon, in Zürich, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 1'000.

22.10.1998 (7566)
Dexamed AG (Dexamed SA) (Dexamed Ltd), Sitz: [bisher: Walchwil], Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 269 vom 19.11.1987, S. 4508). Statutenänderung: 21.10.1998. Sitz: Neu: Ch a m. Domizil Neu: Sinscrstrasse 19, 6330 Cham. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000 [bisher: CHF 50'000], Librierung: CHF 50'000, 50 Namenaktien zu CHF 2'000 [bisher: 50 Inhaberaktien zu CHF 1'000]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

22.10.1998 (7567)
Bavaria Treuhand AG, Sitz: B a a r, Beratung von Finanz- und Treuhandgeschäften aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 23.10.1996, S. 6461). Statutenänderung: 24.09.1998. Firma Neu: **Marabel AG**. Zweck Neu: Beratung und Organisation von Betrieben aller Art, Import und Export von Waren aller Art, Handel mit und Vermittlung von Waren aller Art sowie Beteiligung an anderen Unternehmen mit gleichen oder ähnlichen Zwecken.

22.10.1998 (7568)
Melcher Holding AG, Sitz: Ch a m, Erwerb, Errichtung, Halten, Finanzierung und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 15.09.1998, S. 6374). Statutenänderung: 22.09.1998. Übersetzungen der Firma Neu: (**Melcher Holding SA**), (**Melcher Holding Ltd**). Aktienkapital Geändert: CHF 4'800'000, Librierung: CHF 4'800'000, 192'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 25 [bisher: 100'000 vinkulierte Namenaktien (Stimmrechtsaktien) zu CHF 10, 152'000 vinkulierte Namenaktien zu CHF 25]. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen. Eingetragene Personen Geändert: Grüter, Dr. Hans, Heimat: Luzern, in Küsnacht ZH, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Neu: Goldman, Steven J., Heimat: Vereinigte Staaten, in Camarillo (US), Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Deloitte & Touche Expert AG, in Erlenbach ZH, Revisionsstelle. Gelöscht: [Friedli, Rolf, Heimat: Ursenbach, in Neuendorf, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [KPMG Fides Peat, in Zürich, Revisionsstelle]; [Milavec, Johann, Heimat: Österreich, in Windisch, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Schneider, Dr. Martin, Heimat: Breitenbach, in Zürich, Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Steck, Bernhard, Heimat: Bern, in Allmendingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; [Venzin, Erich, Heimat: Medels im Rheinwald, in Schleikönig, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.10.1998 (7569)
MBA Asset Management AG (MBA Asset Management SA) (MBA Asset Management Ltd), Sitz: R i s c h, Vermögens- und Depotverwaltung auf eigene und fremde Rechnung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 155 vom 15.08.1997, S. 5874). Statutenänderung: 01.10.1998. Zweck Neu: Vermögens- und Depotverwaltung auf eigene und fremde Rechnung ohne sich öffentlich zur Annahme fremder Gelder zu empfehlen, Anlageberatung, Treuhandgeschäfte sowie Finanzgeschäfte und entsprechende Beratung; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräußern. Aktienkapital Geändert: CHF 100'000, Librierung: CHF 50'000, 100 vinkulierte Namen-Vorzugsaktien zu CHF 500, 100 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500 [bisher: 200 vinkulierte Namenaktien zu CHF 500]. Statutarische Vorrechte: Vorrechte Neu: Die Namen-Vorzugsaktien sind gemäss näherer Umschreibung in den Statuten hinsichtlich der Dividende privilegiert. Bemerkungen Neu: Ferner Aenderung nicht publikationspflichtiger Tatsachen.

22.10.1998 (7570)
Lampert Handels AG, Sitz: Z u g, Import und Export von Holzprodukten jeder Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 67 vom 04.04.1996, S. 1941). Domizil Neu: Chamerstrasse 50, 6300 Zug.

22.10.1998 (7571)
In Blatt AG, Sitz: Z u g, Kauf, Verkauf, Vermietung und Verwaltung von Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 251 vom 30.12.1996, S. 8041). Eingetragene Personen Neu: Henzen, Johanna, Heimat: Wiler (Lötschen), in Walchwil, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Glaus, Beatrice, Heimat: Genève, in Buttwil, Mitglied mit Einzelunterschrift].

22.10.1998 (7572)
Marsyl AG (Marsyl SA) (Marsyl Ltd), Sitz: Z u g, Kauf und Verkauf von sowie Handel mit Waren aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 48 vom 09.03.1994, S. 1306). Firma Neu: **Marsyl AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: (**Marsyl SA in Liquidation**), (**Marsyl Ltd in Liquidation**) Gelöscht: (**Marsyl SA**), (**Marsyl Ltd**). Bemerkungen Neu: Auflösung: durch Verfügung des Kantonsgerichtspräsidiums Zug vom 19.10.1998 wegen unterlassener Anpassung der Statuten an die Kapitalbestimmungen des neuen Aktienrechts. Eingetragene Personen Geändert: Lustenberger, Dr. Erwin, Heimat: Sursee, in Zug, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift].

22.10.1998 (7573)
MIAG DL AG (MIAG DL SA) (MIAG DL Ltd), Sitz: B a a r, Domizil: Neuhofstrasse 4, 6340 Baar, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 21.10.1998. Zweck: Erbringung und Vermittlung von Dienstleistungen und Hilfsdiensten aller Art für andere Unternehmen, insbesondere solche der Metro-Unternehmensgruppe, Tätigkeit von Handels- geschäften aller Art einschliesslich Import und Export eigenem oder fremdem Namen sowie Vermittlung von solchen Geschäften; kann Immaterialgüterrechte, Marken und Lizenzen erwerben, vermitteln und verwerten sowie sich in jeder möglichen Form an anderen Unternehmen beteiligen. Aktienkapital: CHF 100'000, Librierung: CHF 100'000, 75 vinkulierte Namenaktien zu CHF 1'000, 25 vinkulierte Namen-Vorzugsaktien zu CHF 1'000. Publikationsorgan: SHAB. Statutarische Vorrechte: Vorrechte: Die Namen-Vorzugsaktien sind hinsichtlich der Dividende und des Anrechts am Liquidationserlös gemäss näherer Umschreibung in den Statuten privilegiert. Eingetragene Personen: Clevin, Hans-Dieter, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Cham, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ulrich, Dr. Stephan, Heimat: Zug, Sattel, in Oberwil bei Zug, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Trütsch, Hugo, Heimat: Schwyz, in Baar, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; ATAG Ernst & Young AG, in Zürich, Revisionsstelle.

22.10.1998 (7574)
E.A. Norris AG (E.A. Norris Ltd) (E.A. Norris SA), Sitz: Z u g, Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 137 vom 20.07.1998, S. 5022). Firma Neu: **E.A. Norris AG in Liquidation**. Übersetzungen der Firma Neu: (**E.A. Norris Ltd in Liquidation**), (**E.A. Norris SA in Liquidation**) Gelöscht: (**E.A. Norris Ltd**), (**E.A. Norris SA**). Bemerkungen Neu: Auflösung: Generalversammlung vom 21.10.1998. Eingetragene Personen Geändert: Straub, Dr. Christoph, Heimat: Basel, Hcrzogenbuchsee, in Zug, Präsident ohne Zeichnungs-

berechtigung, Liquidator mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Norris, Eric Arthur, Heimat: Vereinigtes Königreich, in Burgess Hill (GB), Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Fierz, Dr. Heinz W., Heimat: Mannedorf, in Zug, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Bamert, Urs, Heimat: Tuggen, in Cham, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung, Liquidator mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.10.1998 (7575)
Padopar AG (Padopar SA) (Padopar Ltd), Sitz: Z u g, Erwerb und Verwaltung von Immobilien im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 17.06.1997, S. 4190). Eingetragene Personen Neu: Jucker, Chantal, Heimat: Pfäffikon, Pully, in Lausanne, Mitglied mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Jucker, Emil, Heimat: Pfäffikon, in Pully, Mitglied mit Einzelunterschrift].

22.10.1998 (7576)
Metro SB-Handels AG, Sitz: B a a r, Handel mit Konsumgütern und Gebrauchsgüter, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09.10.1998, S. 6944). Statutenänderung: 21.10.1998. Bemerkungen Neu: Aenderung einer nicht publikationspflichtigen Tatsache.

22.10.1998 (7577)
Soft XS GmbH, Sitz: Z u g, Beratung anderer Unternehmen im EDV-technischen Fragen, Handel mit Hard- und Software, GmbH (SHAB Nr. 58 vom 23.03.1994, S. 1575). Statutenänderung: 21.10.1998. Eingetragene Personen Geändert: Hodgkinson, Alan, Heimat: Vereinigtes Königreich, Vereinigte Staaten, in Luzern, Gesellschafter, Geschäftsführer mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 20'000 [bisher: Stammanteil: CHF 19'000]. Gelöscht: [Birchmeier, Franz, Heimat: Würenlingen, Zürich, in Zürich, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000].

22.10.1998 (7578)
Savis AG, Sitz: S t e i n h a u s e n, Durchführung der technischen inhaltlichen Weitergabe von Börsenaufträgen ihrer Kunden, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 181 vom 18.09.1998, S. 6454). Eingetragene Personen Neu: TSZ Treuhandgesellschaft Sauter + Co. Zürich AG, in Zürich, Revisionsstelle. Gelöscht: [Bühler Revisions AG, in Zug, Revisionsstelle].

22.10.1998 (7579)
Kromag AG, Sitz: Z u g, Kauf und Verwertung von Patenten, technischen Erfindungen und Fabrikationsverfahren, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 92 vom 16.05.1997, S. 3300). Eingetragene Personen Geändert: Düring, Dr. Alex, Heimat: Luzern, in Zug, Präsident mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied mit Einzelunterschrift]. Neu: Düring, Rosmarie, Heimat: Luzern, in Oberägeri, Mitglied mit Einzelunterschrift; Langenegger Alois, Treuhandbüro, in Zug, Revisionsstelle. Gelöscht: [Compauit AG, in Zug, Revisionsstelle].

Fribourg – Freiburg – Friburgo

Bureau de Bulle (district de la Gruyère)

15 octobre 1998
Serge Bersier, à B u l l e, installations sanitaires (FOSC du 14. 03. 1989, no 51, p. 1033). Par jugement du 30 juin 1997, le Président du Tribunal civil de la Gruyère a déclaré le titulaire en état de faillite. Nouvelle raison sociale: **Serge Bersier en faillite**.

15 octobre 1998
Bull-Burger, Michel Genoud, à B u l l e (FOSC du 10. 12. 1993, no 241, p. 6528). Par jugement du 21 juillet 1997, le Président du Tribunal civil de la Gruyère a déclaré le titulaire en faillite. Nouvelle raison sociale: **Bull-Burger, Michel Genoud en faillite**.

15 octobre 1998
Medisut Holding S.A., à C e r n i a t (FOSC du 5. 08. 1996, no 149, p. 4659). La société est dissoute par suite de faillite prononcée le 15 juillet 1996 par le Président du Tribunal civil de la Gruyère. Nouvelle raison sociale: **Medisut Holding S.A. en liquidation**. Par ordonnance du 11 septembre 1998, le Président du Tribunal civil de la Gruyère a clôturé cette faillite.

15 octobre 1998
Anita Ruffieux en faillite, à R i a z (FOSC du 13. 08. 1996, no 155, p. 4830). Par ordonnance du 29 septembre 1998, la faillite a été clôturée par ordonnance du Président du Tribunal civil de la Gruyère. La raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 1 ORC.

15 octobre 1998
Marianne Goumaz, à C h a r m e y. La titulaire est Marianne Goumaz, née Dey, de Fétingy, à Broc. Exploitation du tea-room Les Arcades. Adresse: Rte du Centre 34.

15 octobre 1998
Société Les Montres Nina Ricci S.A., à B u l l e (FOSC du 11. 03. 1997, no 47, p. 1647). Georges de Preux a démissionné; ses pouvoirs sont éteints; sa signature est radiée.

15 octobre 1998
Télérégion S.A., à B u l l e, acquisition, construction et exploitation d'un réseau d'antennes collectives, etc. (FOSC du 6. 07. 1998, no 127, p. 4651). société anonyme dissoute par suite de sa fusion avec Cablecom (Suisse Romande) S.A., à Fribourg. Cette société est radiée, les créanciers ayant obtenu des garanties.

15 octobre 1998
Création Servais, à S o r e n s, atelier de couture de prêt-à-porter sur mesures (FOSC du 12. 12. 1996, no 242, p. 7697). Par ordonnance du 8 juin 1998, le Président du Tribunal civil de la Gruyère a déclaré le titulaire en état de faillite. Par ordonnance du 24 juillet 1998, le Président du Tribunal civil de la Gruyère a suspendu pour défaut d'actifs la liquidation de la faillite.

16 octobre 1998
Kur- und Park-Hotel Schwarze, précédemment au Lac-Noir, commune de Planfayon, société anonyme (FOSC du 12. 08. 1996, no 154, p. 4797). Nouvelle raison sociale: **Hôtel Parc et Cure Charmey (Kur- und Park-Hotel Charmey)**. Nouveau but: exploitation de centres thermaux et de cure, d'établissements publics, de centres de loisir, notamment d'un centre thermal à Charmey. La société peut acquérir des ou participer à des entreprises, créer des succursales, acquérir ou accorder des licences et des patentes, acquérir, grever, bâtir, administrer et vendre des immeubles. Siège transféré à C h a r m e y, c/o administration communale. Statut original du 5. 04. 1990, modifiés le 11. 03. 1994 et le 14. 10. 1998. Capital-actions: fr. 350 000, divisé en 350 actions nominatives d'une valeur nominale de fr. 1000, entièrement libérées. Restriction de la transmissibilité des actions. Conseil d'administration: Carola Schek-Heins et Alexandra Schek ne sont plus membres du conseil d'administration; leur signature est radiée. Armin Haymoz, d'Altcrswil, à Guin, président, avec signature collective à deux (inscrit). Jacques Bonfils, de Ruyeres-les-Prés, à Charmey, vice-président, avec signature collective à deux; Karl Schek, de et Fribourg, secrétaire, avec signature collective à deux. Organe de révision: TD Bau- und Verwaltungen AG, à Villars-sur-Glane (inscrit). Publications: FOSC. Convocations: lettre recommandée ou contre accusé de réception.

16 octobre 1998
Jean Ecoffey et Fils S.A., à B r o c, atelier mécanique générale etc. (FOSC du 15. 09. 1995, no 175, p. 5138). La Fiduciaire Ruffieux S.A., à Bulle, n'est plus organe de révision.

16 octobre 1998
B. Magnin Carrosserie Nouvelle S.A. en faillite, à B u l l e (FOSC du 21. 11. 1994, no 226, p. 6351). Par ordonnance du 28 septembre 1998, le Président du Tribunal civil de la Gruyère a clôturé cette faillite. La raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 66 al. 2 ORC.

16 octobre 1998
Marchandises en commande MC 2 S.A. en faillite, à L a R o c h e (FOSC du 1. 02. 1996, no 22, p. 635). Par ordonnance du 28 septembre 1998, le Président du Tribunal civil de la Gruyère a clôturé cette faillite. La raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'art. 66 al. 2 ORC.

Bureau d'Estavayer-le-Lac

16 octobre 1998
Black and White Sà r.l., à D o m d i d i e r, nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 15. 10. 1998. But: l'exploitation d'un commerce de vêtements, en particulier de prêts-à-porter féminin. Capital social: fr. 22 000, entièrement libérée. Associé-gérant avec signature individuelle: Bibi Verardi, de nationalité mauricienne, à Domdidier, pour une part de fr. 20 000. Associé: Frédéric Verardi, de nationalité française, à Domdidier, pour une part de fr. 2000. Publications: FOSC. Adresse: Le Criblet, 1564 Domdidier.

16 octobre 1998
Horse Car Sàrl, à D o m p i e r r e, achat et vente, commerce, importation et exportation, courtage et représentation de véhicule automobiles, etc. (FOSC du 16. 05. 1997, no 92, p. 3300). Nicole Vuilleumier ne fait plus partie de la société par suite de la cession de sa part de fr. 1000 à l'associée Béatrice Vuilleumier. La part de cette dernière est portée de fr. 19 000 à fr. 20 000. Statuts modifiés en conséquence le 8. 10. 1998. Béatrice Vuilleumier est désormais domiciliée à 1510 Syens.

Bureau de Fribourg

16 octobre 1998
Gulf Agency Company S.A. en liquidation, à F r i b o u r g, réalisation d'opération de transport, etc. (FOSC du 14. 10. 1997, no 197, p. 7485). La liquidation de la société étant terminée cette raison sociale est radiée.

16 octobre 1998
Unimit S.A., à M o n t é v r a z, création, achat, vente, distribution, etc. (FOSC du 06. 06. 1995, no 107, p. 3131). Par ordonnance du 26. 05. 1997, le Président du Tribunal de la Sarine à Fribourg, a prononcé la faillite de la société. Par ordonnance du 20. 08. 1998, le Président du Tribunal de la Sarine à Fribourg, a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite. Nouvelle raison sociale: **Unimit S.A. en liquidation**.

16 octobre 1998
Cinémagitation Sàrl, à F r i b o u r g, Rue St-Paul 5, c/o M. Samuel Guillaume. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 14. 10. 1998. But: réalisation, promotion et diffusion de films et d'images à but commercial ou artistique, ainsi que toute activité en relation directe ou indirecte avec son but. Capital social: fr. 21 000. Associés: Samuel Guillaume, de Bagne, à Fribourg, pour une part de fr. 7000, Frédéric Guillaume, de Bagne, à Fribourg, pour une part de fr. 7000, et Benoît Dreyer, d'Ueberstorf, à Fribourg, pour une part de fr. 7000. Selon contrat du 14. 10. 1998, l'associé Frédéric Guillaume fait apport de matériel d'atelier, de biens d'équipement et de mobilier, pour un prix d'acquisition de fr. 12 090, accepté pour le prix de fr. 4000, et de droits sur des films d'animation, pour un montant de fr. 3000, accepté pour ce prix, soit un montant total de fr. 7000, imputé à la libération du capital. Gérants: les associés Samuel Guillaume, Frédéric Guillaume, et Benoît Dreyer, tous trois avec signature collective à deux. Publication: FOSC.

16 octobre 1998
Compagnie de règlement de sinistres CORIS S.A., à F r i b o u r g, organisation et exploitation de services d'assistance, etc. (FOSC du 06. 05. 1998, no 86, p. 3065). Marc Lanthemann, administrateur inscrit, devient président. Ferdinand Echevarria, de France, à Sancerre (F), est nommé vice-président, et Jean-Marie Etienne, de Montévréz et Heitenried, à Avry-sur-Matran, est nommé secrétaire, tous trois avec signature individuelle.

Rectification
Mark-Allen Perry «Alpha Systems», à M a r l y, conseils en informatique, etc. (FOSC du 20. 10. 1998, no 203, p. 7164). Par ordonnance du 05. 05. 1998 (et non 23. 03. 1998), le président du Tribunal de la Sarine à Fribourg a suspendu pour défaut d'actif la liquidation de cette faillite.

Büro Murten (Bezirk See)

16. Oktober 1998
Joker AG, in K e r z e r s, Produktion, Import und Export sowie den Vertrieb von Spielwaren und Freizeitartikeln aller Art (SHAB Nr. 125 vom 03. 07. 1997, S. 4649). Die Prokura von Martine Petersen, deutsche Staatsangehörige, in Bern, ist erloschen.

16. Oktober 1998
PC-Hofer, in R i e d bei K e r z e r s, Einzelfirma (Neueintragung). Domizil: Juraweg 26, 3216 Ried bei Kerzers. Zweck: Betrieb einer Dienstleistungsunternehmung im Bereich elektronische Datenverarbeitung (EDV). Sie kann u. a. Software entwickeln, pflegen und verkaufen und Hardware von Zulieferanten kaufen und wiederverkaufen und Dienstleistungen im EDV-Bereich wie Beratung und Unterstützung erbringen und verrechnen. Spezialgebiete sind u. a. Bankensoftware und Internet. Inhaber: Jürg Hofer, von Rothrist AG, in Ried bei Kerzers, mit Einzelunterschrift; Verena Hofer, von Rothrist AG, in Ried bei Kerzers, Zeichnungsberechtigte, mit Einzelunterschrift.

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Bucheggberg

22.10.1998 (62)
Käseereigenossenschaft Lüsslingen, Lüsslingen, Bestmögliche Verwertung der im Genossenschaftskreis produzierten Verkehrsmilch usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 194 vom 06.10.1995, S. 5520). Eingetragene Personen Gelöscht: [Peter, Rudolf, Heimat: Aarberg, in Lüsslingen, Beisitzer ohne Zeichnungsberechtigung].

Büro Wasseraar

22.10.1998 (459)
Auverna T. Guldinmann AG (Auverna T. Guldinmann SA) (Auverna T. Guldinmann Ltd), H o r r i w i l, Handel mit Präzisionssteinen und Produkten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 87 vom 09.05.1997, S. 3124). Eingetragene Personen Geändert: Ackermann, Dr. Achilles, Heimat: Wolfwil, in Oberhofen am Thunersee, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Belp].

22.10.1998 (460)
T. Guldinmann Horriwil AG, H o r r i w i l, Fabrikation von Präzisionsteilen, Maschinen, Werkzeugen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 80 vom 29.04.1997, S. 2862). Eingetragene Personen Geändert: Ackermann, Dr. Achilles, Heimat: Wolfwil, in Oberhofen am Thunersee, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Belp].

Büro Lebern, Filiale Grenchen

22.10.1998 (286)
Saredi Kurt, Grenchen, Zinn- und Geschenkartikeln sowie Sport- und Ehrenpreisen, Einzelfirma (SHAB Nr. 177 vom 13.09.1993, S. 4803). Löschung: Firma infolge Sitzverlegung nach Lyss (SHAB Nr. 201, vom 16.10.1998, Seite 7095) im Handelsregister Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (287)
BOS Systemhaus Holding AG, Grenchen, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Beteiligungen aller Art an in- und ausländischen Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 16.07.1998, S. 4951). Statutenänderung: 15.10.1998. Aktienkapital: Geändert: CHF 3'200'000 [bisher: CHF 1'200'000]. Liberierung: CHF 3'200'000 [bisher: CHF 1'200'000]. 320'000 Namenaktien zu CHF 10 [bisher: 120'000 Namenaktien zu CHF 10].

Büro Lebern

22.10.1998 (192)
Namor AG, Feldbrunnen-St. Niklaus, Investitionsgütern, Maschinen und Anlagen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 223 vom 16.11.1993, S. 6018). Eingetragene Personen Neu: Th. Revisions-AG, in Olten, Revisionsstelle. Gelöscht: [Visura Treuhand-Gesellschaft, in Aarau, Revisionsstelle].

Büro Solothurn

22.10.1998 (465)
K. BEO GmbH, Sitz: Solothurn, Domizil: Zuchwilerstrasse 41, 4500 Solothurn, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20.10.1998. Zweck: Betrieb eines Treuhandbüros, insbesondere Betreuung und Beratung von Senioren und Rentenbezüglern und allgemeine Bürodienstleistungen; kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und Wertschriften erwerben, verwalten und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Herrmann, Markus, Heimat: Rohrbach, in Hägendorf, Gesellschafter, Stammanteil: CHF 1'000; Künzler Nüssli, Madeleine, Heimat: St. Margrethen, Dägerlen, in Deitingen, Gesellschafterin, Geschäftsführerin mit Einzelunterschrift, Stammanteil: CHF 19'000.

22.10.1998 (466)
Bürgerstiftungsgenossenschaft des solothurnischen Gewerbes BSG, Solothurn, Förderung von Gewerbe durch Verbürgung von Darlehen, usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 126 vom 03.07.1995, S. 3702). Statutenänderung: 26.05.1998. Zweck: Neu: Förderung der KMU durch Verbürgung von Darlehen und Krediten, Übernahme, Erhaltung und Erweiterung von Betrieben sowie Mitwirkung bei Sanierung und Liquidation; Übernahme von Kauttionen und Garantien; Übernahme besonderer Aufgaben zur Förderung der KMU. Eingetragene Personen Neu: Kissling, Rolf, Heimat: Wolfwil, in Neuendorf, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Reinhart, Franz, Heimat: Rüttenen, Oberdorf SO, in Egerkingen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; Tüscher, Hanspeter, Heimat: Golaten, in Langendorf, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung. Gelöscht: [Arnold, Kurt, Heimat: Solothurn, Basel, Nebikon, in Solothurn, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; [Stebler, Peter, Heimat: Nunningen, in Nunningen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; [Hediger, Felix, Heimat: Reinach AG, in Küttigkofen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; [Vogeli, Margrit, Heimat: Gächlingen, Riedholz, in Riedholz, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; [Lüthy, Urs, Heimat: Subingen, in Subingen, Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; [Wallner, Dr. Thomas, Heimat: Beinwil SO, in Oberdorf SO, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; [Röhlisberger, Kurt D., Heimat: Langnau im Emmental, in Langenthal, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung; [Hofer, Urs, Heimat: Biberist, in Grenchen, Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung].

Büro Olten-Gösgen in Olten

16. Oktober 1998 (1041)
s'Bluemetöpfli Marianne Niggli, in Schönenwerd, Schmiedengasse 9, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin mit Einzelunterschrift: Marianne Niggli, von Lostorf, in Erlinsbach. Zweck: Betrieb eines Blumengeschäftes.

16. Oktober 1998 (1042)
Consollions AG, in Lostorf, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 57 vom 21. 3. 1996, S. 1620). Conz Treuhand AG nicht mehr Revisionsstelle; Eintragung gelöscht.

16. Oktober 1998 (1043)
Reppalon GmbH, in Duliken, Vertrieb von Messgeräten, insbesondere für die Papierindustrie (SHAB Nr. 187 vom 30. 9. 1997, S. 7162). Zoltán Mészáros nicht mehr Geschäftsführer; Unterschrift erloschen. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Matthias Depeler, von Tegerfelden, in Lostorf.

16. Oktober 1998 (1044)
HED GmbH in Liquidation, in Kappel SO, Handel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 141 vom 24. 7. 1998, S. 5143). Konkursverfahren mangels Aktiven eingestellt und geschlossen.

Büro Thal-Gäu

15. Oktober 1998 (624)
Ursula Eckert, Sitz: Herbetswil, Restaurant zur «Wolfsschlucht», Einzelfirma (SHAB Nr. 164 vom 25. 8. 1995, S. 4768). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

15. Oktober 1998 (625)
Eigner + Partner AG, Sitz: Egerkingen, CIM-Engineering (Erstellen von Programmen zum computerunterstützten Zeichnen und Herstellen) usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1998, S. 37). Eingetragene Personen Neu: Hunziker, Daniel, Heimat: Kirchleerau, in Kirchleerau, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien; Büeler, Daniel, Heimat: Weizikon ZH, Bözen, in Bözen, Prokurist mit Kollektivprokura zu zweien. Gelöscht: [Rüdiger, Werner, Heimat: Bundesrepublik Deutschland, in Gerlingen (DE), Prokurist mit Einzelprokura].

15. Oktober 1998 (626)
Solothurnische Warmblut-Pferdezuchtgenossenschaft, Sitz: Balthal, Förderung der Warmblutpferdezucht nach dem geltenden Zuchtziel und den Bestimmungen des Bundes über die Pferdezucht usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 166 vom 1. 9. 1997, S. 6415). Domizil Neu: c/o Frau Andrea Bader, Hof Rieden 51, 4717 Mümliswil. Domizil Gelöscht: [c/o Jeanette Walser, Geschäftsführerin, Hof Studen 127, 4717 Mümliswil]. Eingetragene Personen Neu: Bader, Andrea, Heimat: Holderbank SO, Seedorf BE, in Mümliswil, Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Walser, Jeanette, Heimat: Mümliswil-Ramiswil, in Mümliswil, Geschäftsführerin mit Kollektivunterschrift zu zweien].

15. Oktober 1998 (627)
Marantec (Schweiz) AG, Sitz: Kestenholz, Handel mit elektrotechnischen Antrieben, Steuerungen und anderen Geräten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 119 vom 24. 6. 1998, S. 4311). Eingetragene Personen Geändert: Zimmerli, Bruno, Heimat: Oftringen, in Oensingen, Mitglied mit Einzelunterschrift [bisher: in Neuendorf].

15. Oktober 1998 (628)
Daniel Disler, Sitz: Mümliswil-Ramiswil, Domizil: Rickenbächliweg 441, 4717 Mümliswil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Bauschreinerei. Eingetragene Personen: Disler, Daniel, Heimat: Hasle LU, in Mümliswil, Inhaber mit Einzelunterschrift.

15. Oktober 1998 (629)
Gebrüder Gunzinger AG Uhrenfabrik Technos Welschenrohr (Gunzinger Frères SA Fabrique d'Horlogerie Technos Welschenrohr) (Gunzinger Bros. Ltd Technos Watch Co Welschenrohr), Sitz: Welschenrohr, Fabrikation von und Handel mit Uhren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 189 vom 2. 10. 1997, S. 7221). Eingetragene Personen Geändert: Takagi, Katsuji, Heimat: Japan, in Tokyo (JP), Direktor mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident mit Einzelunterschrift]. Neu: Bertossa, Francesco, Heimat: Rossa, in Bern, Mitglied mit Einzelunterschrift; Hayashi, Setsuko, Heimat: Japan, in Tokyo (JP), Direktorin mit Einzelunterschrift. Gelöscht: [Hoegger, August, Heimat: Wuppenau, in Meikirch, Mitglied mit Einzelunterschrift, Sekretär mit Einzelunterschrift; [Fluri, Hubert, Heimat: Herbetswil, in Balsthal, Mitglied mit Einzelunterschrift].

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

21.10.1998 (4994)
Arsur Treuhand AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 08. 07. 1997, S. 4773). Domizil neu: Wallstr. 13, 4051 Basel.

21.10.1998 (4995)
Divelius & Partner AG, in Basel, Überbauungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1998, S. 5789). Domizil neu: Oberwilerstr. 23, 4054 Basel.

21.10.1998 (4996)
GKB Handels AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 161 vom 21. 08. 1998, S. 5789). Domizil neu: Oberwilerstr. 23, 4054 Basel.

21.10.1998 (4997)
Goth Logistik-Services AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 35 vom 20. 02. 1998, S. 1275). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerster, Hanspeter, von Basel, in Birsfelden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Hierholzer, Daniel, französischer Staatsangehöriger, in Huningue (F), mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Keller, Hansjörg, von Basel, in Birsfelden, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Rokweiler, Heinz, von Basel, in Roggenburg, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Furrer, Urs, von Basel, in Binningen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Schärer, Rudolf, von Safenwil, in Bottmingen, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Trüchsel, Thierry, von Aarburg, in Biel-Benken, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz; Spicher, René, von Ueberstorf, in Nussdorf, mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bersier, Edmond, von Cugy FR, in Tremona, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bloch, Gottfried, von Balsthal, in Reinach BL, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Bünger, Christian, deutscher Staatsangehöriger, in Breganzona, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Häfner, Luigi, von Reintau, in Opfikon, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Stellvertreter Direktor]; Zesiger, Christian, von Hermrigen, in Oberwil BL, Mitglied der Geschäftsleitung, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Direktor]; Warnebold, Markus, von Basel, in Oberwil BL, Vize-Direktor, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Bandli, Reto, von Safien, in Uster, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Betschart, Hanspeter, von Basel, in Tremona, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Cuna, Nicola, italienischer Staatsangehöriger, in Camnago Paloppio (I), mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frey, Yolanda, von Basel und Riehen und Giebenach, in Riehen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gisler, Anton, von Isenthal, in Dietikon, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Knopf, Thomas, von Basel, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Kuster, Markus, von Arch, in Ettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Louis, Patrick A., belgischer Staatsangehöriger, in Bern, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mattioli, Kuno, von Berzona, in Allschwil, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Müller, Beat, von Basel, in Binningen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Pezzoli Mühlgberg, Jolanda, von Kaiseraugst, in Basel, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Kollektivprokura zu zweien beschränkt auf den Hauptsitz]; Schütte, Heinz-Jürgen, deutscher Staatsangehöriger, in Chlasso, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Zingg, Jürg, von Erlen, in Schaffhausen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

21.10.1998 (4998)
Immobilien-Gesellschaft Hastrag, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 66 vom 09. 04. 1997, S. 2353). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Curator Revision, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: PricewaterhouseCoopers AG, in Zürich, Revisionsstelle.

21.10.1998 (4999)
Pro Personal AG, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 01. 05. 1996, S. 2487). Domizil neu: Gotthelfstr. 64, 4054 Basel.

21.10.1998 (5000)
Proinvest Capital AG, in Basel, finanzielle Beratung usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 07. 09. 1998, S. 6171). Statutenänderung: 21. 10. 1998. Domizil neu: Oberwilerstr. 23, 4054 Basel. Zweck neu: Finanzberatung, Verkauf von Datenbanken, Management von Finanzgesellschaften sowie allgemeine Beratungsdienstleistungen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 1'000'000.– Aktien neu: 1'000 Inhaberaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–]. Mitteilungen an die Aktionäre neu: Eingeschriebene Briefe, sofern Adressen bekannt, sonst SHAB. Vinkulierung: [Die Beschränkung der Übertragbarkeit der Namenaktien ist aufgehoben].

21.10.1998 (5001)
Schmutz + Partner AG, in Basel, Ingenieurarbeiten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 220 vom 12. 11. 1996, S. 6946). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Scherrer, Bruno, von Seewen, in Ettingen, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schmutz, Paul R., von Basel und Eptingen, in Basel, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift [bisher: Präsident des Verwaltungsrates]; Huber, Beatrice, von Büsserach, in Breitenbach, mit Kollektivprokura zu zweien.

21.10.1998 (5002)
SILAG Rhein Terminal AG, in Basel, Lagerhäuser usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 176 vom 15. 09. 1997, S. 6783). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Columbus Treuhand AG, in Basel, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: STG-Coopers & Lybrand AG, in Basel, Revisionsstelle.

21.10.1998 (5003)
The Irish Pub Company AG, in Basel, Gastronomieunternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 113 vom 16. 06. 1998, S. 4089). Statutenänderung: 21. 10. 1998. Aktienkapital neu: CHF 700'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 700'000.– Aktien neu: 700 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–].

21.10.1998 (5004)
Gesellschaft Gewerkschaftshaus Basel, in Basel, Verein (SHAB Nr. 213 vom 02. 11. 1994, S. 6003). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Panchaud, Corinne, von Poliez-le-Grand, in Basel, Präsidentin des Vorstandes, mit Kollektivunterschrift mit Kassier oder Sekretär des Vorstandes.

21.10.1998 (5005)
Banque Paribas (Suisse) SA, in Basel, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 192 vom 05. 10. 1998, S. 6815), mit Hauptsitz in: Genf (HR Genf). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Korff, Adalbert, von Collonge-Bellerive, in Collonge-Bellerive, Vizepräsident des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

21.10.1998 (5006)
Royal Personal AG, in Basel, Rekrutierung von Arbeitskräften usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 115 vom 18. 06. 1998, S. 4159), mit Hauptsitz in: Zürich (HR Zürich). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rusch, Catherine, von Basel, in Ettingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

21.10.1998 (5007)
Vintcar AG, Zweigniederlassung in Basel, in Basel, Handel mit alten Autos usw., Zweigniederlassung (SHAB Nr. 23 vom 05. 02. 1992, S. 527), mit Hauptsitz in: Cortailod (HR Peuxex). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Du Pasquier, Nadine, von Cortailod, in Concise, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

21.10.1998 (5008)
Manley Gregory Vincent, Informatik, in Basel, Gempenstr. 46, 4053 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Erbringung von Dienstleistungen im Informatik-Bereich. Eingetragene Personen: Manley, Gregory Vincent, Bürger der USA, in Basel, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

21.10.1998 (5009)
Yalcinkaya Market, in Basel, Claragraben 147, 4057 Basel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art, insbesondere Lebensmittel. Eingetragene Personen: Yalcinkaya, Hülya, deutsche Staatsangehörige, in Zell im Wiesental (D), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

21.10.1998 (5010)
Daniel Rieder, in Basel, Restaurant usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 201 vom 17. 10. 1994, S. 5701). Zweck neu: Betrieb des Restaurants La Fonda.

21.10.1998 (5011)
Galerie Margrit Gass, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 199 vom 13. 10. 1994, S. 5654). Zweck neu: Betrieb einer Kunstgalerie. Handel mit Weinen. Durchführung von gastronomischen Anlässen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gass, Margrit, von Hölstein, in Basel, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Arlesheim].

21.10.1998 (5012)
Printexa Basel Ernst Lips, in Basel, Atelier für die Druckvorstufe, Einzelfirma (SHAB Nr. 114 vom 15. 06. 1994, S. 3351). Domizil neu: Blauensteinerstr. 33, 4053 Basel.

21.10.1998 (5013)
Juba, Junger Damenkonfektion, in Basel, Einzelfirma (SHAB Nr. 3 vom 05. 01. 1995, S. 69). Lösungsgrund: Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

21.10.1998 (5014)
Peuss & Wenk, in Basel, Kandererstr. 35, 4057 Basel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 4. 09. 1998. Zweck: Betrieb des Restaurants Valentino's Place. Eingetragene Personen: Peuss, Claudia, von Hölstein, in Basel, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Wenk, Kerstin, von Riehen, in Basel, Gesellschafterin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

21.10.1998 (5015)
à table Gästebewirtung Christine Baumann & Colette Zak, in Basel, Wanderstr. 87, 4054 Basel, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 04. 1998. Zweck: Störköchen und Gästebewirtung für Private und Firmen. Eingetragene Personen: Baumann, Christine, von Basel, in Basel, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift; Zak, Colette, französische Staatsangehörige, in Basel, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift.

21.10.1998 (5016)
Pizza-Kurier Apollo, V. Timo & F. Castellano, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 250 vom 30. 12. 1997, S. 9341). Lösungsgrund: Die Gesellschaft hat sich aufgelöst. Liquidation beendet. Firma erloschen.

Basel-Landschaft – Bâle-Campagne – Basilea-Campagna

22.10.1998 (3914)
Controlmatic AG, in Birsfelden, Planung, Herstellung, Vertrieb, Montage, Wartung und Überwachung von mess- und regeltechnischen Apparaten und Anlagen aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 239 vom 11. 12. 1997, S. 8936). Statutenänderung: 19. 10. 1998. Aktienkapital neu: CHF 250'000.– [bisher: CHF 100'000.–]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 250'000.– Aktien neu: 250 Namenaktien zu CHF 1'000.– [bisher: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.–].

22.10.1998 (3915)
Institut Straumann AG, in Waldenburg, Forschung, Entwicklung, Beratung, Herstellung, Schulung und Handel auf dem Gebiet der Medizin- und Dentaltechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 07. 09. 1998, S. 6171). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Rubin, Pierre André, von Reichenbach im Kandertal, in Cernier, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Jaquet, Reynold, von La Sagne, in Auvernier, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (3916)
QAC Quality Assurance Consulting AG, bisher in Eptingen, Beratung und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Qualitätssicherung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 173 vom 07. 09. 1995, S. 4991). Statutenänderung: 14. 10. 1998. Sitz neu: Bennwil. Domizil neu: Hofmattstrasse 35, 4431 Bennwil. Zweck neu: Beratung und Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der Qualitätssicherung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Immobilien erwerben, veräußern und belasten. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schnödel-Kappeler, Gabriele, von Dietgen, in Bennwil, Präsidentin, mit Einzelunterschrift; Schneider, Kurt, von Dietgen, in Bennwil, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Dietgen].

22.10.1998 (3917)
Straumann Holding AG, in Waldenburg, Erwerb, Veräußerung und Verwaltung von Beteiligungen aller Art, vor allem auf dem Gebiet der Medizinal- und Dentaltechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 172 vom 07. 09. 1998, S. 6171). Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Saint-Imier].

22.10.1998 (3918)
Delta Treuhand AG, bisher in R h e i n f e l d e n, Buchführungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 20.04.1998, S. 2642). Statutenänderung: 16.10.1998. Sitz neu: B u b e n d o r f. Domizil neu: Gestaltenstrasse 20, 4416 Bubendorf. Zweck neu: Buchführung, Revision, Steuer-, Unternehmens- und Organisationsberatung, allgemeine Treuhandfunktionen als Treuhand- und Verwaltungsbüro. Im Sinne einer modernen Unternehmensberatung wird auch Handel, Schulung und Beratung über Computer Hard- und Software sowie Personalvermittlung vorgenommen. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften und andere Vermögenswerte erwerben, verwalten und veräußern. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 100'000.-. Aktien neu: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nussbaumer, Peter, von Rheinfelden, in Rheinfelden, Mitglied, mit Einzelunterschrift [wie bisher]; Organisation für Anlage, Sicherheit und Ertrag, W. Nussbaumer, in Rheinfelden, Revisionsstelle [wie bisher]; Schneider, Thomas, von Liestal, in Bubendorf, Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift. Zweigniederlassung: [Zweigniederlassung aufgehoben] [gestrichen: Bubendorf].

22.10.1998 (3919)
Dietschi AG, Filiale Waldenburg, in W a l d e n b u r g, Betrieb einer Verlags- und Medienunternehmung, insbesondere Druck und Verlag des "Oltnar Tagblatts", Zweigniederlassung (SHAB Nr. 114 vom 17.06.1998, S. 4128). mit Hauptsitz in Olten. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Studer, Dr. Max, von Olten und Hägendorf, in Olten, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Dr. Rudolf, von Olten und Zell LU, in Löstorf, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (3920)
Delta Treuhand AG, in B u b e n d o r f, Buchführung, Revision, Steuer-, Unternehmens- und Organisationsberatung, Zweigniederlassung (SHAB Nr. 66 vom 06.04.1998, S. 2352), mit Hauptsitz in Rheinfelden. Infolge Aufhebung dieser Zweigniederlassung wird der auf sie bezügliche Eintrag im Handelsregister gelöscht.

22.10.1998 (3921)
Koloniehäuser Christen, in O b e r w i l B L, Benkenstrasse 51, 4104 Oberwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Vermietung und Betrieb eines Ferienkoloniehäuses in Lajoux (JU). Eingetragene Personen: Christen, Dr. Heinz, von Basel und Affoltern im Emmental, in Oberwil BL, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Christen-Heizler, Verena, von Basel und Affoltern im Emmental, in Oberwil BL, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (3922)
BMU Iffert, Bunardijk Music Unlimited, bisher in O b e r w i l B L, Produktion, Vertrieb sowie Schutz eigener Autorenrechte von und an Musikträgern, Einzelfirma (SHAB Nr. 30 vom 13.02.1995, S. 839). Sitz neu: A l l s c h w i l. Domizil neu: Steinbühlweg 15, 4123 Allschwil.

22.10.1998 (3923)
JJ Analytics - Lauber, in R e i n a c h B L, Beratung für Analytische Chemie Laboratorien, Einzelfirma (SHAB Nr. 168 vom 03.09.1997, S. 6485). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zug (SHAB Nr. 199 vom 14.10.1998, S. 7042) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (3924)
Schoop New Media Communications, in A r l e s h e i m, Beratung und Entwicklung multimediale-aktiver Kommunikationslösungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 123 vom 01.07.1997, S. 4571). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Zollikon (SHAB Nr. 200 vom 15.10.1998, S. 7065) im Handelsregister des Kantons Basel-Landschaft von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (3925)
Sonata Automobile B. Schauble, in A l l s c h w i l, Handel mit Occasions-Automobilen, Motorrädern, Ersatzteilen und Zubehör, Einzelfirma (SHAB Nr. 93 vom 14.05.1996, S. 2777). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (3926)
Topsy Andy S. Abbt, in M ü n c h e n s t e i n, Informatik-Dienstleistungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 183 vom 22.08.1992, S. 4436). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (3927)
VTG, Versicherungs-Treuhand Hans Gürtler, in A l l s c h w i l, Unabhängige Beratung von Unternehmen, Einzelfirma (SHAB Nr. 168 vom 31.08.1993, S. 4579). Die Aktiven und Passiven sind an die "VTG Versicherungs-Treuhand Hans Gürtler GmbH", in Riehen, übergegangen. Die Firma ist erloschen.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

22.10.1998 (1225)
Jet Ventura AG (Jet Ventura S.A.) (Jet Ventura Ltd), in R a m s e n, Wiesholzerstrasse 452, bei Jet Computer AG, 8262 Ramsen, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 9.10.1998. Zweck: Vermittlung von Unternehmen, Unternehmensbeteiligungen und Unternehmensprojekten; Erbringung von Dienstleistungen im Bereich Unternehmensberatung im In- sowie Ausland. Aktienkapital: CHF 100'000.-. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.-. Aktien: 100 Inhaberaktien zu CHF 1'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern sämtliche Aktionäre bekannt sind, andernfalls durch Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt. Eingetragene Personen: Waldvogel, Daniel, von Hemisshofen, in Langwies (Feuertal), Mitglied, mit Einzelunterschrift; BDS Treuhand AG, in Schaffhausen, Revisionsstelle.

22.10.1998 (1226)
Log-Trans AG, in B a r g e n S H, Betrieb eines Transportgeschäftes und ähnlicher Geschäfte, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 13 vom 22.01.1997, S. 443). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schlenker, Arno, deutscher Staatsangehöriger, in Zimmern (D), Präsident, mit Einzelunterschrift; Hirt, Manfred, von Feuerthalen, in Dachsen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Oechslin, Peter, von Schaffhausen, in Löhningen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Niedermann Treuhand AG, in Neuhausen am Rheinfall, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gabele, Siegfried, von Beringen, in Beringen, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Ruch Treuhand AG, in Wängi, Revisionsstelle.

22.10.1998 (1227)
Spar und Leihkasse des Bezirks Schleithelm, bisher in S c h l e i t h e i m, Lokalbank, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 9 vom 15.01.1998, S. 243). Statutenänderung: 25.09.1998. Firma neu: **BS Bank Schaffhausen**. Sitz neu: H a l l a u. Domizil neu: Heerengarten 350, 8215 Hallau. Zweck neu: Betrieb einer Bank, vornehmlich in der Region Schaffhausen und dem angrenzenden Ausland. Aktienkapital neu: CHF 7'400'000.- [bisher: CHF 2'000'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 7'400'000.-. Aktien neu: 29'600 Namenaktien zu CHF 250.- [bisher: 4000 Namenaktien zu CHF 500.-]. Qualifizierte Tatbestände neu: Scheinlagen: Die Gesellschaft übernimmt bei der Kapitalerhöhung vom 25. September 1998 gemäss Sachanlageverträgen und Ueberrahmenbilanzen per 30. Juni 1998 das Geschäft der Spar- und Leihkasse Be-

ringen, in Beringen, mit Aktiven von CHF 97'238'367.76 und Fremdkapital von CHF 90'213'680.67, wofür 3'286 Namenaktien zu CHF 250.- ausgegeben werden; das Geschäft der Spar- und Leihkasse Hallau, in Hallau, mit Aktiven von CHF 168'846'669.81 und Fremdkapital von CHF 154'568'565.99, wofür 6'954 Namenaktien zu CHF 250.- ausgegeben werden; das Geschäft der Spar- und Leihkasse Löhningen, in Löhningen, mit Aktiven von CHF 50'714'518.60 und Fremdkapital von CHF 46'964'907.44, wofür 1'864 Namenaktien zu CHF 250.- ausgegeben werden; das Geschäft der Spar- und Leihkasse Neunkirch, in Neunkirch, mit Aktiven von CHF 109'591'414.54 und Fremdkapital von CHF 100'671'408.49, wofür 4'674 Namenaktien zu CHF 250.- ausgegeben werden; das Geschäft der Spar- und Leihkasse Wilchingen, in Wilchingen, mit Aktiven von CHF 119'400'952.42 und Fremdkapital von CHF 110'429'126.71, wofür 4'822 Namenaktien zu CHF 250.- ausgegeben werden. Insgesamt werden Aktiven im Wert von CHF 545'791'923.13 und Fremdkapital in Höhe von CHF 502'847'689.30 übernommen; der Aktivüberschuss beläuft sich auf CHF 42'944'233.83, wofür insgesamt 21'600 Namenaktien zu CHF 250.- ausgegeben werden. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Meyer-Krapf, Werner, von Schleithelm, in Schleithelm, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bürgin, Robert, von Schaffhausen, in Beggingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Schudel-Wanner, Klär, von Beggingen, in Beggingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Tenger-Walter, Verena, von Schleithelm, in Siblingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bankrevisions- und Treuhand AG, in Zürich, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wildberger, Max, von Neunkirch, in Neunkirch, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Stamm-Jauch, Christian, von Schleithelm, in Schleithelm, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident]; Meier, Hans Rudolf, von Wilchingen, in Wilchingen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Gerber, Stefan, von Reisiswil, in Hallau, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Moser, Eric, von Neuhausen am Rheinfall, in Beringen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Sommerhalder, Urs, von Schlossrued, in Löhningen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; STG-Coopers & Lybrand Bankrevision AG, in Zürich, Revisionsstelle.

22.10.1998 (1228)
FM Fotomedia AG in Liquidation, in S c h a f f h a u s e n, Verlegerische Tätigkeit im Zeitschriften- und Fotobereich, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 139 vom 22.07.1998, S. 5081). Die Gesellschaft wird im Sinne von Art. 66 Abs. 2 Satz 2 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (1229)
Success Promotion GmbH, in N e u h a u s e n a m R h e i n f a l l, Tellerklärerstrasse 4, 8212 Neuhausen am Rheinfall, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16.10.1998. Zweck: Herstellung, Vertrieb und Veredelung sowie Import und Export von Werbeartikeln, Verlagsprodukten und Geschenkartikeln; Beratungs- und Coaching-Aufgaben sowie Dienstleistungen in den Bereichen Marketing, Verkauf, Organisation, Verwaltung und Personal. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Christen, Alfred, von Eschenbach LU, in Fislisbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Christen, Vreni, von Eschenbach LU, in Fislisbach, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (1231)
Eso Tankstelle Tanner-Risch, in B a r g e n S H, Haafpönt 100, 8233 Barga, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Tankstellenbetrieb, Detailhandel und Restaurationsbetrieb. Eingetragene Personen: Tanner, Christian, von Barga SH, in Dörflingen, Inhaber, mit Einzelunterschrift; Tanner-Risch, Ursula, von Barga SH, in Dörflingen, mit Einzelprokura.

22.10.1998 (1232)
Thomas Weh, in S c h a f f h a u s e n, Betrieb des Restaurants Sandlöchl, Einzelfirma (SHAB Nr. 192 vom 05.10.1992, S. 4640). Firma neu: **Sandlöchl Restaurant und Weinhandlung Thomas Weh**. Zweck neu: Restaurantbetrieb; Handel mit Weinen und Produkten aller Art.

22.10.1998 (1233)
atto Treuhand F. La Cioppa, bisher in R a f z, Anbieten von sämtlichen Treuhandfunktionen wie Buchhaltungen, Revisionen, Steuerberatungen und -erklärungen, Erteilungen, Firmengründungen sowie von Unternehmensberatungen, Einzelfirma (SHAB Nr. 158 vom 20.08.1997, S. 6014). Firma neu: **atto treuhand & informatik, F. La Cioppa**. Sitz neu: R ü d l i n g e n. Domizil neu: Oberdorf 8455 Rüdlingen. Zweck neu: Anbieten von Treuhandfunktionen wie Buchhaltungen, Revisionen, Steuerberatungen und -erklärungen, Erteilungen, Firmengründungen und Unternehmensberatungen; Erbringen von Dienstleistungen im Immobilienbereich; Durchführung von Betriebsorganisationen; Software-Entwicklung und -Beratung für kleine und mittlere Unternehmen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: La Cioppa, Flomena, von Kloten, in Rüdlingen, Inhaberin, mit Einzelunterschrift [bisher: in Rafz].

Appenzell I.Rh. - Appenzell Rh.-Int. - Appenzello Interno

15. Oktober 1998
MZSG Immobilien- und Verwaltungs AG, in A p p e n z e l l, Erwerb, Veräusserung sowie Verwaltung und Miete von Liegenschaften aller Art usw. (SHAB Nr. 107 vom 08.06.1998, S. 3871). Dr. Fredmund Malik, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat als Präsident/Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Willy Pfister, von Thunstein, in Mammern, gewählt.

15. Oktober 1998
MZ Holding, in A p p e n z e l l, Beteiligung an Unternehmen aller Art im In- und Ausland usw. (SHAB Nr. 3 vom 07.01.1998, S. 68). Dr. Fredmund Malik wurde neu zum Verwaltungsratspräsidenten/Delegierten mit Einzelunterschrift gewählt [bisher VR-Präsident mit Einzelunterschrift]. Willy Pfister wohnt neu in Mammern (bisher in St. Gallen). Neu in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien wurde Walter Krieg, von Galgenen, in Cham, gewählt.

15. Oktober 1998
Ostschweizerische Treuhandgesellschaft Herisau AG, Zweigniederlassung in A p p e n z e l l, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Herisau (SHAB Nr. 125 vom 03.07.1997, S. 4651). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 25. September 1998 wurden die Statuten generell revidiert. Zweck neu: Übernahme und Ausführung aller Geschäfte, die im Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesellschaft liegen, insbesondere Wirtschaftsprüfungen im In- und Ausland, speziell Übernahme von Revisionsmandaten bei juristischen Personen, öffentlichen Institutionen und Gesellschaften aller Art; Wirtschaftsberatungen; Organisation von Geschäftsbetrieben; Anlage und Führung von Buchhaltungen; Gründungen und Liquidationen von Gesellschaften; Erb-schaftsangelegenheiten und Liquidationen aller Art; Expertisen und Unternehmensbewertungen; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen des In- und Auslands beteiligen, solche erwerben oder errichten, gewerbliche Schutzrechte und Grundstücke erwerben, verwerten und veräussern sowie alle Geschäfte eingehen und Verträge abschliessen, die geeignet sind, den Zweck der Gesellschaft zu fördern, oder die direkt oder indirekt damit im Zusammenhang stehen.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

22.10.1998 (7620)
AIC Advanced Integration Company AG, in S t. G a l l e n, Haltung von Beteiligungen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 225 vom 21.11.1997, S. 8452). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Giger, Roland, von Entlebuch, in Landschlacht (Münsterlingen), mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (7621)
Emil Nüesch AG, in B a l c a c h, An- und Verkauf sowie Produktion von Weinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 127 vom 06.07.1998, S. 4656). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Moser, Leo, von Felsberg, in Felsberg, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Mastiger, Tieni, von Sarn und Thusis, in Winterthur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Fiduciar Treuhand AG, in Chur, in Chur, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hasler, Rudolf, genannt Ruedi, von Hellikon, in Möhlin, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Raschein, Dr. Heinz, von Malix, in Masein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sibold, Walter, von Rheinfelden und Bolligen, in Bolligen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Atag Ernst & Young AG, in St. Gallen, Revisionsstelle.

22.10.1998 (7622)
Helvetia Schweizerische Versicherungsgesellschaft, in S t. G a l l e n, Betrieb jeder Art von Versicherung usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 28.05.1998, S. 3624). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Iselin, Andreas, von Muttentz, in Marthalen, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (7623)
Kuster Kuster & Partner Architekten AG, in S t. G a l l e n, Führung eines Architekturbüros usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 15 vom 24.01.1997, S. 517). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Edelmann, Dr. Markus, von St. Gallen und Muolen, in St. Gallen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Kuster, Karl, von Diepoldau, in St. Gallen, Präsident und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied und Geschäftsführer].

22.10.1998 (7624)
Lehmann Bäckerei Konditorei Coniserie AG, in S t. G a l l e n, Betrieb einer Bäckerei usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 117 vom 20.06.1994, S. 3435). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: BKT Revisions AG, in Bern, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hofer, Urs, von Biglen, in Eggensriet, Revisionsstelle.

22.10.1998 (7625)
M & M Miltzer & Münch International Holding AG, in S t. G a l l e n, Beteiligungen an in- und ausländischen Unternehmen aller Art usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 77 vom 23.04.1998, S. 2734). Statutenänderung: 21.10.1998. Aktienkapital neu: CHF 20'000'000.- [bisher: CHF 13'500'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 20'000'000.-. Aktien neu: 20'000 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 13'500 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

22.10.1998 (7626)
Mosmatic AG, in O b e r h e l f e n s c h w i l, Entwicklung, Konstruktion, Herstellung, Vertrieb, Vermietung sowie Import und Export von Maschinen und Apparaten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 249 vom 22.12.1995, S. 6967). Domizil neu: Oberhelfenschwilerstrasse 6, 9126 Necker, [behördliche Umadressierung].

22.10.1998 (7627)
RQM Raum-Quanten-Motoren AG, in R a p p e r s w i l S G, Forschung und Herstellung sowie Vertrieb von Raum-Quanten-Motoren usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 196 vom 09.10.1998, S. 6945). Statutenänderung: 21.10.1998. Aktienkapital neu: CHF 4'593'000.- [bisher: CHF 4'518'500.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 4'593'000.-. Aktien neu: 28'000 Namenaktien zu CHF 100.- 17'930 Inhaberaktien zu CHF 100.- [bisher: 28'000 Namenaktien zu CHF 100.- 17'185 Inhaberaktien zu CHF 100.-].

22.10.1998 (7628)
Schallberger AG, in O b e r h e l f e n s c h w i l, Handel mit und Vertrieb von Maschinen usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 01.04.1998, S. 2236). Domizil neu: Lindenhofstrasse 3, 9126 Necker, [behördliche Umadressierung].

22.10.1998 (7629)
Schloss Wartegg Betriebs AG, in R o r s c h a c h e r b e r g, Verwaltung und Führung des Hotel-, Seminar- und Restaurantsbetriebs im Schloss Wartegg usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 168 vom 01.09.1998, S. 6037). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Mijnsen-Wagner, Christoph, von Schaffhausen, in Rorschacherberg, Delegierter, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Würsch, Hans-Jakob, von Beckenried, in Rorschacherberg, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (7630)
Seegüetli AG, in A l t S t. J o h a n n, Betrieb des Kurshotels Seegüetli usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 160 vom 19.08.1993, S. 4381). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ammann, Hansruedi, von Alt St. Johann, in Alt St. Johann, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied]; Roth, Peter, von Ganterschwil, in Unterwasser (Alt St. Johann), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Wildhaus, Präsident]; Baumgartner, Heini, von Speicher, in Niederdeuten (Teufen AR), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Herisau].

22.10.1998 (7631)
Transport Gubser AG, in O b e r h e l f e n s c h w i l, Sachtransporte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 135 vom 14.07.1994, S. 3945). Domizil neu: Metzwil 1, 9126 Necker, [behördliche Umadressierung].

22.10.1998 (7632)
Wipag-Immobilien AG, in S t. G a l l e n, Übernahme und die Verwaltung von Liegenschaften usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 03.09.1996, S. 5306). Statutenänderung: 9.09.1998. Zweck neu: Erstellung, Übernahme und Verwaltung von Liegenschaften oder Liegenschafts-Anteilen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten sowie sich an anderen Unternehmen beteiligen. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die beabsichtigte Sachübernahme bei der Gründung vom 13.04.1973 ist aus den Statuten gestrichen worden.] [gestrichen: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach erfolgter Gründung das Grundstück Parz. Nr. 639, Grundbuch St. Gallen, zum Preise von CHF 880 000.- zu übernehmen.] [gestrichen: Verrechnung: CHF 2 250 000.-] [gestrichen: Verrechnung: CHF 1 000 000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die Adresse der im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Karge, Christian, von Arbon, in Abtwil SG (Gaiserswald), Delegierter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Gossau SG].

22.10.1998 (7633)
Gabereil GmbH, Waldkirch, in W a l d k i r c h, Tannenberg, 9205 Waldkirch, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 28.09.1998. Zweck: Schweizer Frischeier-Produktion. Die Gesellschaft kann Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verkaufen und verwalten, ähnliche Unternehmen gründen oder erwerben. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt nach der Gründung das Geschäft der im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma René Gabereil, in Waldkirch, mit Aktiven von CHF 163'000.- und Passiven

von CHF 149'000.- zum Maximalbetrag von CHF 20'000.- zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Gaberell, Roger, von Mürten, in Genève, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; de Kock, Christine, liechtensteinische Staatsangehörige, in Schaan (FL), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (7634)
REDAG GmbH, in H ä g g e n s c h w i l, Im Pfaffengut 7, 9312 H ä g g e n s c h w i l, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 10. 1998. Zweck: Verlag von Kunst - Kalendern und Weihnachtskarten, Verlag eines Gastroführers sowie Erbringung von Dienstleistungen im Bereich der visuellen und elektronischen Kommunikation; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften im In- und Ausland errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen, Grundstücke erwerben, übertragen, verwalten und belasten sowie Urheberrechte, Patente und Lizenzen aller Art erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 50'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Egger, Rolf, von Hasliberg, in H ä g g e n s c h w i l, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-; Jäger Egger, Elke, deutsche Staatsangehörige, in H ä g g e n s c h w i l, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Egger-Huggler, Lydia, von Hasliberg, in Olten, Gesellschafterin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 20'000.-.

22.10.1998 (7635)
Yiyi Trade & Travel GmbH (Yiyi Handel & Reise GmbH), in S t. G a l l e n, Museumstrasse 41, 9000 St. Gallen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 10. 1998. Zweck: Import von fernöstlichen Gebrauchs- und Genussartikeln, Export von europäischen Gebrauchsgegenständen, Maschinen, medizinischen Instrumenten und Anlagen; Reisebüroaktivität, Organisieren von Gruppenreisen ins In- und Ausland, Agentur von Geschäften ins In- und Ausland sowie Dolmetscher- und Übersetzungsdienst. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Jiang, Qunsheng, Bürgerin der Volksrepublik, in St. Gallen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Shu, Dr. Yi Jing, Bürger der Volksrepublik China, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (7636)
Ziegler Elektronik GmbH, in R h e i n e c k, Schulstrasse 5, 9424 Rheineck, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 09. 1998. Zweck: Entwicklung von Software und Steuerungen sowie Handel mit Computerhard- und -software und weiteren Artikeln aller Art im In- und Ausland. Die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen im In- und Ausland beteiligen sowie Grundstücke erwerben oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Ziegler, Kurt, von Schaffhausen, in Rheineck, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Lenzlinger, Therese, von Fischingen, in Freiestein (Freienstein-Teufen), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.

22.10.1998 (7637)
Baldoni GmbH, in W i t t e n b a c h, Handel mit Waren aller Art, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 202 vom 21. 10. 1997, S. 7663). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sittner, Gerhard, von Wittenbach, in Wittenbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 49'000.- [bisher: in St. Gallen].

22.10.1998 (7638)
Contessa Frisch-Pizza und Partyservice GmbH, in S t. G a l l e n, Produktion von und Handel mit Konsumgütern usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 223 vom 19. 11. 1997, S. 8393). Statutenänderung: 14. 10. 1998. Firma neu: **Contessa GmbH**. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egli, Roland, von Salenstein, in Engelburg (Gaiserswald), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schweizer Management AG, in Gossau SG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 30'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Schwizer, Michael, von Gossau SG und Krummenau, in Engelburg (Gaiserswald), Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift [bisher: Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-]; Schwizer, Bruno, von Gossau SG und Krummenau, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Krummenau].

22.10.1998 (7639)
front management GmbH, in A u S G, Betrieb einer Management-Unternehmung für Events-Organisationen usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 197 vom 14. 10. 1997, S. 7489). Statutenänderung: 22. 09. 1998. Firma neu: **FT MT GmbH**.

22.10.1998 (7640)
Gebürder Senn GmbH, in K a l t b r u n n, Rohr- und Kälteisolationen, Aluvierkleidungen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 65 vom 08. 04. 1997, S. 2324). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Senn-Marty, Bernadette, von Buchs SG, in Wildhaus, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 1'000.- [bisher: in Kaltbrunn]; Senn-Marty, Max, von Buchs SG, in Wildhaus, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.- [bisher: in Kaltbrunn].

22.10.1998 (7641)
Party-Service Royal GmbH, in S t. G a l l e n, Produktion von und Handel mit Konsumgütern usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 217 vom 11. 11. 1997, S. 8200). Statutenänderung: 14. 10. 1998. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Egli, Roland, von Salenstein, in Engelburg (Gaiserswald), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Schweizer Management AG, in Gossau SG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schwizer, Michael, von Gossau SG und Krummenau, in Engelburg (Gaiserswald), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 21'000.- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-]; Schwizer, Bruno, von Gossau SG und Krummenau, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: von Krummenau].

22.10.1998 (7642)
Stitchit St. Gallen GmbH, in S t. G a l l e n, Produktion und Vermarktung von sowie Handel mit bestickten und unbestickten Textilien usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 69 vom 09. 04. 1998, S. 2454). Statutenänderung: 20. 10. 1998. Stammkapital neu: CHF 100'000.-. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Niedermann, Peter, von Niederbüren, in St. Gallen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 32'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-]; Copy Design 2 AG, in Erlenbach ZH, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 34'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 21'000.-]; Copydesign Weber & Drittenbass AG, in St. Gallen, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 34'000.- [bisher: mit einer Stammeinlage von CHF 17'000.-].

22.10.1998 (7643)
Trendline Festbuffet und Catering GmbH, in G a i s e r w a l d, Produktion von und Handel mit Konsumgütern usw. Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 219 vom 13. 11. 1997, S. 8266). Statutenänderung: 14. 10. 1998. Domizil neu: c/o Roland Egli, Risistrasse 3, 9032 Engelburg. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Schwizer, Michael, von Gossau SG und Krummenau, in Engelburg (Gaiserswald), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Schwizer Management AG, in Gossau SG, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-; Schwizer, Bruno, von Krummenau, in St. Gallen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schwizer, Stefan, von Krummenau, in Gossau SG, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Egli, Roland, von Salenstein, in Engelburg (Gaiserswald), Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 21'000.- [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 7'000.-].

22.10.1998 (7644)
Gemeinnütziger Frauenverein St. Gallen, in S t. G a l l e n, Anregung und Gründung sowie Betrieb gemeinnütziger Werke usw. Verein (SHAB Nr. 236 vom 04. 12. 1989, S. 4894). Domizil neu: c/o Irene Wagner, Hirtenweg 7, 9010 St. Gallen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bieri, Ruth, von Schangnau, in St. Gallen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Nabholz, Elisabeth, von Zürich, in St. Gallen, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wagner-Capelli, Irene, von Ebnat-Kappel, in St. Gallen, Präsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Brehm, Claire, von St. Gallen und Tenna, in St. Gallen, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (7645)
"SBC" Bürke Consulting, in O b e r u z w i l, Rosenbühlstrasse 21, 9242 Oberuzwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Finanzberatungen und Finanzvermittlungen. Eingetragene Personen: Bürke, Serge, von Wittenbach, in Oberuzwil, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (7646)
Comline Pischero, in M e l s, Grossfeldstrasse 9, 8887 Mels, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Handel mit Waren aller Art und Computer-Support. Eingetragene Personen: Pischero, Vladimir, russischer Staatsangehöriger, in Mels, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (7647)
Rest. Linde Ursula Altherr, in O b e r u z w i l, Wilen 725, 9240 Niederuzwil, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Restaurationsbetrieb. Eintragung von Amtes wegen nach Art. 57 HRGv. Eingetragene Personen: Altherr, Ursula, von Chabrey, in Niederglatt SG (Oberuzwil), Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (7648)
Sound Exclusiv Inh. S. Pfanger, in E b n a t - K a p p e l, Ebnatstrasse 7, 9642 Ebnat-Kappel, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Autotzbehör, CAR-HI-FI. Eingetragene Personen: Pfanger, Stefan, von St. Antonien, in Lichtensteig, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (7649)
Anton Bühler, Holzbau, in O b e r h e l f e n s c h w i l, Zimmerei, Schreinerei, Einzelfirma (SHAB Nr. 40 vom 19. 02. 1981, S. 536). Domizil neu: Hauptstrasse 53a, 9126 Necker, [behördliche Umadressierung].

22.10.1998 (7650)
Bitschnau Paul, in O b e r h e l f e n s c h w i l, Uniformschneiderei, Einzelfirma (SHAB Nr. 26 vom 01. 02. 1983, S. 358). Domizil neu: Hauptstrasse 41, 9126 Necker, [behördliche Umadressierung].

22.10.1998 (7651)
KSE Grob, in J o n a, Beratung, Entwicklung und Konstruktion von Kunststoffzerzeugnissen und deren Werkzeuge, Einzelfirma (SHAB Nr. 223 vom 15. 11. 1996, S. 7044). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Grob, Peter, von Zell ZH, in Ermenswil (Eschenbach SG), Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Jona].

22.10.1998 (7652)
Rest. Eschenhof, Giovanni Carrieri, in F l a w i l, Betrieb des Restaurants Eschenhof, Einzelfirma (SHAB Nr. 185 vom 23. 09. 1993, S. 4997). Firma neu: **Pizzeria Carrieri**. Domizil neu: Bahnhofstrasse 33, 9230 Flawil. Zweck neu: Betrieb des Restaurants Post Bahnhof.

22.10.1998 (7653)
Rest. Schmiede u. Werkstatt A. Steinbeck, in O b e r h e l f e n s c h w i l, Restaurationsbetrieb und mechanische Werkstatt, Einzelfirma (SHAB Nr. 238 vom 13. 10. 1986, S. 3885). Domizil neu: Hauptstrasse 55, 9126 Necker, [behördliche Umadressierung].

22.10.1998 (7654)
Zimmermann Unternehmensberatungen, in J o n a, Unternehmensberatung, Referate, Vermittlungen und Provisionsgeschäfte, Einzelfirma (SHAB Nr. 67 vom 07. 04. 1992, S. 1562). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Zimmermann, Marius, von Ennetbürgen, in Binningen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Jona].

22.10.1998 (7655)
Architekturbüro Portolani, in U z n a c h, Führung eines Architekturbüros usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 195 vom 07. 10. 1994, S. 5553). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (7656)
Bäckerei Konditorei Broger, in M o g e l s b e r g, Bäckerei, Konditorei, Einzelfirma (SHAB Nr. 80 vom 25. 04. 1996, S. 2358). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRGv von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (7657)
Ernst Friedrich, in U z n a c h, Handel mit Kolonialwaren, Einzelfirma (SHAB Nr. 303 vom 29. 12. 1982, S. 4174). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (7658)
Eisenreich und Nagel Bedachungen, bisher in O b e r r i e t S G, Steil-Flachbedachungen usw. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 159 vom 19. 08. 1998, S. 5734). Sitz neu: Thäl. Domizil neu: Hauptstrasse 72, 9422 St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Eisenreich, Josef, von Schönholzerswil, in St. Gallen, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift [bisher: in Oberriet SG].

Graubünden - Grisons - Grigioni

22.10.1998 (3320)
Velcro SA, in V a z / O b e r v a z, c/o M. Lenz-Berger, Haus La Pala, Val Spor 60, 7078 Lenzersheide, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 10. 1998. Zweck: Beteiligung an anderen Gesellschaften, Kapitalanlage und andere gleichartige Tätigkeiten im Sinne einer Domizilgesellschaft; die Gesellschaft kann ihren Aktionären Darlehen gewähren; dagegen werden keine öffentlichen Anlagefonds gebildet und sie kann sich an jeglichen Mobilien- oder Immobilienunternehmen beteiligen, jedoch keine Bankgeschäfte tätigen. Aktienkapital: CHF 100'000. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000. Aktien: 10 Inhaberkonten zu CHF 10 000. Qualifizierte Tatbestände: Beabsichtigte Sachübernahme: Die Gesellschaft beabsichtigt, nach der Gründung von Herrn André-Louis Burnier, in Nyon, 260 Namenaktien der Aplex S.A. in Paris, zum Preise von CHF 10 000 zu übernehmen. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB. Eingetragene Personen: Burnier, André-Louis, von Genf, in Prangins, Mitglied, mit Einzelunterschrift; Fiduciaire Saugy S.A., in Lausanne, Revisionsstelle.

22.10.1998 (3321)
Conrad AG Küblis, in K ü b l i s, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 108 vom 07. 06. 1994, S. 3184). Statutenänderung: 21. 10. 1998. Firma neu: **Conrad AG, Küblis**. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern der Gesellschaft die Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, andernfalls durch Publikation im SHAB. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. [Weitere Änderungen der Statuten betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.] Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Conrad-Thöny, Theodor, von Sils im Domleschg, in Küblis, Vizepräsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Camichel, Reto A., von Riein, in Chur, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Conrad-Joos, Armin, von Sils im Domleschg, in Küblis, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Präsident, mit Einzelunterschrift]; Conrad-Joos, Elisabeth, von Sils im Domleschg, in Küblis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: mit Einzelunterschrift].

22.10.1998 (3322)
Elbar AG, in C h u r, Treuhandgeschäfte usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 29. 03. 1996, S. 1808). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lemm Treuhand AG, in Davos, Revisionsstelle. [Die Gesellschaft ist nun ohne eingetragene Revisionsstelle].

22.10.1998 (3323)
Garage Comminot AG, in C h u r, Betrieb von Garageunternehmen, insbesondere Handel mit und Reparaturen an Fahrzeugen jeder Art sowie Handel mit Treib- und Schmierstoffen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 27. 05. 1994, S. 2939). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Comminot, Roman, von Maienfeld, in Chur, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Mitglied].

22.10.1998 (3324)
Jet-Color AG, in C h u r, Verwertung von Patenten und Schutzrechten usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 128 vom 05. 07. 1995, S. 3771). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lemm Treuhand AG, in Davos, Revisionsstelle. [Die Gesellschaft ist nun ohne eingetragene Revisionsstelle].

22.10.1998 (3326)
Home sweet Home Innendekoration GmbH, in A r o s a, Haus Silviana, 7050 Arosa, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 20. 10. 1998. Zweck: Ausführung von Arbeiten in den Bereichen Tapezierungen, Bodenbelägen, Innendekorationen sowie Anfertigung und Reparatur von Polstermöbeln und Vorhängen; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen im In- und Ausland errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen sowie Grundstücke erwerben, halten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Woodward, Nicholas, von Bern, in Arosa, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 11'000; Graf, Susanne, von Wädenswil, in Shropshire (GB), Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 9'000.

22.10.1998 (3327)
Schweizer Skischule Nova Samnaun GmbH, in S a m n a u n, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 221 vom 14. 11. 1995, S. 6239). Statutenänderung: 20. 10. 1998. Firma neu: **Schweizer Schneeschule Samnaun GmbH**.

22.10.1998 (3328)
Vereinigung Pro Lej da Segl, in P o n t r e s i n a, Wahrung der natürlichen Schönheit und Erhaltung der Einmaligkeit der Oberegadinier Seelandchaft sowie der Schutz vor Veränderungen usw. Verein (SHAB Nr. 211 vom 30. 10. 1996, S. 6634). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Herold, Dr. Gian, von Chur, in Samedan, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Lazzarini, Dr. Guido, von Samedan und Rossa, in Samedan, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Füll, Reto, von Zemez und Schiers, in Champfèr (St. Moritz), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Melchior, Andrea, von Ausserferrera, in Chur, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

22.10.1998 (3329)
Gertrud Hediger, in T h u s i s, Neudorfstrasse 71, 7430 Thusis, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb des Hotels Gemli. Eingetragene Personen: Hediger, Gertrud, von Reinach AG, in Thusis, Inhaberin, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (3330)
Bruno Hediger, in T h u s i s, Betrieb des Hotels Gemli, Einzelfirma (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1984, S. 4413). Die Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

22.10.1998 (3331)
P. Brügger, Getränke, in T h u s i s, Handel mit Getränken, Einzelfirma (SHAB Nr. 210 vom 09. 09. 1983, S. 3148). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (3332)
Paul Brügger, in T h u s i s, Lebensmittel usw. Einzelfirma (SHAB Nr. 16 vom 20. 01. 1961, S. 204). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (3334)
Acque Minerali San Bernardino SA, in M e s o c c o, sfruttamento industriale della fonte minerale ecc. società anonima (FUSC no. 203 del 20. 10. 1998, pagina 1166). Nuove persone iscritte o modificate: Studio Fiduciario Gianni Bergomi, in Lugano, ufficio di revisione; Rinaldi, Désirée, da Caneggio, in Pregassona, membro, con firma individuale [finora: in Lugano].

22.10.1998 (3335)
Guido Negri, finora in S t a m p a, commercio in posa di piastrelle di ceramica sottofondi in malta e cernimenti, ditta individuale (FUSC no. 53 del 18. 03. 1998, pagina 1881). Nuova sede: S t. M o r i t z. Nuovo recapito: Via Quadrelli 7, 7500 St. Moritz. Nuove persone iscritte o modificate: Negri, Guido, da Braggio, in Lugano, titolare, con firma individuale [finora: in Celerina/Schlarigna].

Aargau - Argovie - Argovia

22.10.1998 (7996)
BHP Architekten AG, in W o h l e n A G, Architekturbüro usw. Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 27 vom 08. 02. 1996, S. 777). Statutenänderung: 21. 09. 1998. Zweck neu: Betrieb eines Büros für Architektur, Orts- und Regionalplanung; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 11. 6. 1979 ist aus den Statuten gestrichen worden.] Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Müller, Herb, von Bünzen, in Wohlen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Beriger, Christoph, von Oftringen und Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Daniel, von Lenzburg, in Wohlen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Steiner, Hannes, von Zürich, in Zürich, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.10.1998 (7997)
Dentakont AG, in **Wohlen AG**, Debitorenbuchhaltungen für Zahnärzte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 68 vom 08. 04. 1998, S. 2416). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kuhn, Josef, von Dötkikon, in Dötkikon, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koch, Barbara, von Büttikon, in Wohlen AG, mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (7998)
Fidemedi AG, in **Bremgarten AG**, Ausführung von Treuhand-, Revisions- und Werbetätigkeiten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 22. 05. 1998, S. 3478). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Lieberherr, Nicole, von Hemberg, in Schlieren, Mitglied, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (7999)
Gläser AG, in **Baden**, Betrieb einer Schreinerei usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 20. 10. 1998, S. 7166). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schönholzer, Heinz, von Kradolf-Schönenberg, in Rickenbach ZH, mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (8000)
H. Troller AG, bisher in **Sisseln**, Installationsarbeiten in Bohr- und Befestigungstechnik usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 118 vom 24. 06. 1997, S. 4380). Statutenänderung: 14. 09. 1998. Sitz neu: Wil AG. Domizil neu: Grossmatt 250, 5276 Wil AG. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Troller, Hermann, von Starrkirch-Wil, in Wil AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Sisseln].

22.10.1998 (8001)
Kuhn Kanalservice AG, in **Wohlen AG**, Kanalreinigungen, Kanaluntersuchungen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 11. 08. 1998, S. 5545). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Csillag, Corinne, von Schönenwerd, in Wohlen AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wohlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.10.1998 (8002)
Kuhn Transport AG, in **Villmergen**, Brenn- und Treibstoffhandel, Mineralölprodukte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 153 vom 11. 08. 1998, S. 5545). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Csillag, Corinne, von Schönenwerd, in Wohlen AG, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: in Wohlen, mit Kollektivunterschrift zu zweien].

22.10.1998 (8003)
Leitronic AG, in **Zufikon**, Entwicklung und Fabrikation industrieller elektronischer Geräte usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 190 vom 30. 09. 1998, S. 5418). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Rousseau-Leisi, Ariane, von Attiswil, in Zufikon, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Tognella, Silvan, von Zürich, in Wohlen AG, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Hermetschwil-Staffeln, ohne eingetragene Funktion, mit Einzelprokura]; Leisi, Bruno, von Attiswil, in Baar, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Widen, Mitglied].

22.10.1998 (8004)
M. Koller AG, in **Döttingen**, Drechserei, Bearbeitung von Holzwaren usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 206 vom 24. 10. 1994, S. 5825). Statutenänderung: 15. 09. 1998. Zweck neu: Betrieb einer Drechserei und Bearbeitung von Holzwaren; die Gesellschaft kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten, sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten oder veräussern. Qualifizierte Tatbestände: [Die Bestimmung über die Sacheinlage bei der Gründung vom 26.6.1972 ist aus den Statuten gestrichen worden.]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen schriftlich, nötigenfalls durch eingeschriebenen Brief/Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Koller-Genner, Moritz, von Berikon, in Döttingen, Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Koller-Kalt, Moritz, von Berikon, in Döttingen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: in Böttstein, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien]; Koller, Heinz, von Berikon, in Döttingen, Mitglied, mit Einzelunterschrift [bisher: mit Kollektivunterschrift zu zweien]; UTA & Schmid Revisions AG, in Böttstein, Revisionsstelle [bisher: Schmid Revisions AG, in Böttstein].

22.10.1998 (8005)
R.-W. Lehmann AG, in **Spreitenbach**, Betrieb eines Ingenieurbüros usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 74 vom 17. 04. 1996, S. 2175). Statutenänderung: 20. 10. 1998. Zweck neu: Betrieb eines Ingenieurbüros, Planung, Konstruktion und Projektleitung mit Schwerpunkt Lager- und Fördertechnik; die Gesellschaft kann Liegenschaften an- und verkaufen, Beteiligungen im In- und Ausland erwerben, im In- und Ausland Tochtergesellschaften und Filialen errichten und sich an anderen Unternehmen beteiligen oder sich mit diesen zusammenschliessen. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

22.10.1998 (8006)
Strapex AG, in **Wohlen AG**, Fabrikation von und Handel mit Maschinen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 147 vom 05. 08. 1997, S. 5569). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Girod, Roger, von Muttenz, in Duggingen, mit Kollektivprokura zu zweien; Joho, Eduard, von Bettwil, in Berikon, mit Kollektivprokura zu zweien; Allemann, Yvonne, von Weischenrohr, in Schlieren, mit Kollektivprokura zu zweien; Hurmi, Dr. Konrad, von Fräsches, in Zürich, mit Kollektivprokura zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hödl, Robert, von Stäfa, in Büttikon, mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (8007)
Trust Credit Zofingen TCZ Holding AG, in **Zofingen**, Beteiligung an anderen Unternehmen usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 26. 05. 1995, S. 2946). Statutenänderung: 19. 10. 1998. Zweck neu: Beteiligung an andern Unternehmen im In- und Ausland, insbesondere Beteiligung an Kredit- und Treuhandunternehmen; die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben und veräussern und sich an andern Gesellschaften oder Unternehmen gleicher Art beteiligen. Aktienkapital neu: CHF 100'000.- [bisher: CHF 50'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 50'000.-. Aktien neu: 50 Namenaktien zu CHF 2'000.- [bisher: 50 Namenaktien zu CHF 1'000.-]. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Vinkulierung neu: Die Übertragbarkeit der Aktienaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt.

22.10.1998 (8008)
Schöpfer Transport AG, in **Muri AG**, Ausführen von Gütertransporten im In- und Ausland, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 90 vom 09. 05. 1996, S. 2678). Firma neu: **Schöpfer Transport AG in Liquidation**. Domizil neu: Liquidationsdomizil: c/o Marcel Schöpfer, Talstrasse 8, 5630 Muri. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.10.1998 aufgelöst. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Schöpfer, Marcel, von Marbach LU, in Muri AG, Mitglied und Liquidator, mit Einzelunterschrift als Liquidator [bisher: Mitglied, mit Einzelunterschrift].

22.10.1998 (8009)
BJ Blue Jeans Power Drink AG, in **Waltenschwil**, Handel mit Getränken jeglicher Art usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 222 vom 14. 11. 1996, S. 7011). Firma neu: **BJ Blue Jeans Power Drink AG in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirks Muri vom 12.10.1998.

22.10.1998 (8011)
Schaefer-Treuhand AG Wohlen in Liquidation, in **Wohlen AG**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 63 vom 01. 04. 1998, S. 2238). Eröffnung des Konkurses gemäss Konkurskenntnis des Konkursrichters des Bezirks Bremgarten vom 03.08.1998 über die bereits aufgelöste Gesellschaft.

22.10.1998 (8012)
GK Perfera GmbH, in **Wohlen AG**, Wilstrasse 15, 5610 Wohlen AG, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 10. 1998. Zweck: Ausführung von Dienstleistungen aller Art, insbesondere Partyservice; die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften und Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben, veräussern, belasten und verwalten. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung 1 Fahrzeug, Büromaschinen, -mobiliar und -material, gemäss Vertrag vom 19.10.1998, zum Preise von insgesamt CHF 26'914.30, wovon CHF 20'000.- an das Stammkapital angerechnet und CHF 6'914.30 als Forderungen gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Köchli, Daniel, von Kolliken, in Wohlen AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 18'000.-; Geissmann, André, von Hagglingen, in Wohlen AG, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 2'000.-.

22.10.1998 (8013)
Lo GmbH, in **Ruppertswil**, Höhenweg 1, 5502 Ruppertswil, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 30. 09. 1998. Zweck: Organisation von Liegenschaften; die Gesellschaft kann sich an anderen Gesellschaften und Unternehmen des In- und Auslandes beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung einen Personenwagen, gemäss Vertrag vom 30.09.1998, zum Preise von CHF 20'000.-, der voll an das Stammkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Dedial, Irène, von Zürich, in Hunzenschwil, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Dedial, Michel, von Zürich, in Fischbach-Göslikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (8014)
Löwenkeller GmbH, in **Oftingen**, c/o Irene Leuenberger, Gisbalde 1, 4665 Oftingen, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 16. 10. 1998. Zweck: Import von und Handel mit alkoholischen Getränken, Zubehör (Gläser, Bücher etc.) und Naturprodukten; kann sich an andern Unternehmen beteiligen, Patente, Lizenzen und Vertretungen übernehmen, im In- und Ausland Zweigniederlassungen errichten sowie Grundstücke erwerben, belasten oder veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Suter, Stefan, von Oftingen, in Vordemwald, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Leuenberger-Bruttel, Irene, von Lauperswil und Homburg, in Oftingen, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Kollektivunterschrift zu zweien, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (8015)
Polynova GmbH, in **Dötkikon**, Bahnhofstrasse 8, 5605 Dötkikon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 10. 1998. Zweck: Handel mit Rohstoffen jeder Art und Kunststoffmaschinen sowie Engineering, Beratung und Leitung von Grossprojekten im Kunststoffverarbeitungssektor; die Gesellschaft kann Finanz-, Anlage- und Treuhandgeschäfte tätigen, Schutzrechte aller Art auswerten, verwerten und verwalten, sich im In- und Ausland an anderen Unternehmen beteiligen sowie Zweigniederlassungen errichten und Liegenschaften erwerben und verkaufen. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Hübscher, André R., von Dötkikon, in Dötkikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-; Hübscher, Ernest A., von Dötkikon, in Dötkikon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 10'000.-.

22.10.1998 (8016)
SmartPM GmbH, in **Wallbach**, Im Chaleh 618, 4323 Wallbach, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 10. 1998. Zweck: Handel mit Waren aller Art; Erbringung von Dienstleistungen in den Bereichen Kauf, Verkauf, Marketing, Organisation und Informatik; kann im In- und Ausland Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an andern Unternehmen beteiligen, gleichartige oder verwandte Unternehmen erwerben oder errichten sowie Grundeigentum erwerben, verwalten und veräussern. Stammkapital: CHF 20'000.-. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Weber, Roland, von Brüttelen, in Wallbach, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 15'000.-; Giammona Weber, Sandra, von Obersiggenthal und Brüttelen, in Wallbach, Gesellschafterin, ohne Zeichnungsberechtigung, mit einer Stammeinlage von CHF 5'000.-.

22.10.1998 (8017)
DWT GmbH Treuhand- & Revisionsgesellschaft, in **Mägenwil**, Führung einer Treuhandgesellschaft, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 97 vom 21. 05. 1996, S. 2920). Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "Daniel Wagen Treuhand", in Mägenwil.

22.10.1998 (8018)
Raiffeisenbank Würenlingen, in **Würenlingen**, Betrieb von Bankgeschäften usw., Genossenschaft (SHAB Nr. 60 vom 27. 03. 1998, S. 2121). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Frei, Hans Rudolf, von Würenlingen, in Würenlingen, Bankleiter, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Oberholzer, Christoph, von Goldingen, in Klingnau, Bankleiter-Stellvertreter, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Würenlingen].

22.10.1998 (8019)
Lüthi Metzgerei, in **Villmergen**, Unterdorfstrasse 16, 5612 Villmergen, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Betrieb einer Metzgerei und Wursterei. Übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma "Lüthi Metzgerei", in Villmergen. Eingetragene Personen: Lüthi, Robert, von Rüderswil, in Villmergen, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (8020)
V. Basilicata, in **Zürzach**, Autoreparaturwerkstätte usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 3 vom 05. 01. 1983, S. 34). Domizil neu: Seeächerstrasse 3, 5330 Zurzach.

22.10.1998 (8021)
Network Informatik Services, Alexander Szarvas, bisher in **Zürich**, Informatik Dienstleistungen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 53 vom 18. 03. 1998, S. 1874). Firma neu: **network Informatik Services Alexander Szarvas**. Sitz neu: Bü nz en . Domizil neu: Dorfstrasse 16b, 5624 Bünzen. Zweck: Informatik Dienstleistungen, Beratung, Planung, Realisierung und Support sämtlicher Informatik Systeme. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Szarvas, Alexander, von Zürich, in Bünzen, Inhaber, mit Einzelunterschrift [bisher: in Zürich].

22.10.1998 (8022)
B. Haller Consulting, in **Widen**, Unternehmens- und Technologie-Beratung, Einzelfirma (SHAB Nr. 119 vom 24. 06. 1998, S. 4315). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

22.10.1998 (8023)
Daniel Wagen Treuhand, in **Mellingen**, Buchhaltungen, Revisionen und Treuhandgeschäfte usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 200 vom 15. 10. 1996, S. 6278). Die Aktiven und Passiven sind an die "DWT GmbH Treuhand- & Revisionsgesellschaft", in Mägenwil übergegangen. Die Firma ist erloschen.

22.10.1998 (8024)
Hugekhofer Betriebs- und Personalberatung, in **Reinach AG**, Betriebs- und Personalberatungen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 130 vom 09. 07. 1990, S. 2727). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Todes des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (8025)
Lüthi Metzgerei, in **Villmergen**, Betrieb einer Metzgerei usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 121 vom 29. 05. 1986, S. 2081). Die Aktiven und Passiven sind an die neue Einzelfirma "Lüthi Metzgerei", in Villmergen übergegangen. Die Firma ist erloschen.

22.10.1998 (8026)
S+F Arts Rico Planta, in **Reinach AG**, Import und Handel mit Sport- und Freizeitartikeln, Einzelfirma (SHAB Nr. 61 vom 28. 03. 1994, S. 1672). Der Geschäftsbetrieb hat infolge Wegzugs des Inhabers aufgehört. Die Firma wird im Sinne von Art. 68 Abs 1 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (8027)
V. Saladin Travel Consultant, in **Rudolfstetten-Friedlisberg**, Verkauf touristischer Dienstleistungen usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 182 vom 20. 09. 1995, S. 5218). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Bremgarten vom 23.04.1998 der Konkurs eröffnet worden. Das Konkursverfahren wurde aber mit Verfügung des gleichen Richters vom 31.07.1998 mangels Aktiven eingestellt. Der Geschäftsbetrieb hat aufgehört. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

22.10.1998 (8028)
Business Frank, in **Schupfart**, Neugründungen, Aufbau und Unterhalt von Unternehmen aller Art im In- und Ausland, Einzelfirma (SHAB Nr. 220 vom 13. 11. 1995, S. 6214). Ueber den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Rheinfelden vom 01.10.1998 der Konkurs eröffnet worden.

22.10.1998 (8029)
Exposervice Irene Schwegler, in **Oltsberg**, Vermittlung von Hostessen für die Betreuung an einem Messestand usw., Einzelfirma (SHAB Nr. 11 vom 20. 01. 1992, S. 252). Ueber die Inhaberin dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirks Rheinfelden vom 10.09.1998 der Konkurs eröffnet worden.

22.10.1998 (8030)
Hartmann & Kleiber Wasserrecycling, in **Lupfig**, Loorstrasse 8, 5242 Lupfig, Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 1. 10. 1998. Zweck: Entwicklung und Produktion von Komponenten für die Wassertechnik. Eingetragene Personen: Hartmann, Rolf, von Hausen AG, in Lupfig, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift; Kleiber, Thomas, von Basel, in Lupfig, Gesellschafter, mit Einzelunterschrift.

Thurgau – Thurgovie – Turgovia

22.10.1998 (3183)
Bachmann & Schneider AG, in **Arbon**, Fabrikation von Formen und Werkzeugen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 19. 05. 1995, S. 2815). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Reiche, Beat, von Arbon, in Roggwil TG, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: ags wirtschaftsprüfer ag, in Wil SG, Revisionsstelle.

22.10.1998 (3184)
Bemix Holding AG, in **Weinfelden**, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 187 vom 26. 09. 1996, S. 5841). Firma neu: **Bemix Holding AG in Liquidation**. Die Vormundschaftsbehörde Weinfelden hat mit Beschluss vom 25. Juni 1998 die Beistandschaft für die Gesellschaft aufgehoben. Die Gesellschaft ist mit Beschluss der Generalversammlung vom 20.10.1998 aufgelöst. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Luchsinger Wirtschaftsberatung, in Kreuzlingen, Revisionsstelle. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bongetta, Silvia, von Weinfelden, in Kreuzlingen, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Bock, René, von Untereggen, in Weinfelden, Liquidator, mit Einzelunterschrift; Bodensee Treuhand AG, in Kreuzlingen, Revisionsstelle.

22.10.1998 (3185)
Gebrüder Dähler AG, in **Salenstett**, Handel mit und Import von Gütern aller Art, insbesondere Agrarprodukten usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 88 vom 08. 05. 1998, S. 3128). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dähler, Johann, von Appenzell, in Tisnassale (CI), Präsident, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dähler, Markus, von Appenzell, in Berlingen, Präsident, mit Einzelunterschrift [bisher: Mitglied].

22.10.1998 (3186)
Kyburz Galvanische Verzinkerei AG, in **Wagenhausen**, Betrieb einer galvanischen Verzinkerei von Kleinteilteilen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 170 vom 05. 09. 1997, S. 6557). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Kyburz, Heinz, von Oberentfelden, in Kaltenbach (Wagenhausen), Präsident, mit Einzelunterschrift; Kyburz, Antoinette, von Oberentfelden, in Kaltenbach (Wagenhausen), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hutter, Erich, von Oberriet SG, in Kriessern (Oberriet SG), Präsident, mit Einzelunterschrift; Hutter, Daniel, von Oberriet SG, in Kriessern (Oberriet SG), Mitglied, mit Einzelprokura; Hutter, Dr. Remo, von Oberriet SG, in Trübbach, Mitglied, mit Einzelprokura.

22.10.1998 (3187)
Schindler Mobile AG, in **Unterschlatt**, Entwicklung, Herstellung, Vertrieb, Montage und Unterhalt von Verkehrssystemen, insbesondere von Aufzugsanlagen und deren Komponenten, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 131 vom 10. 07. 1998, S. 4794). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Flügiger, Urs, von Dürrenroth, in Adligenswil, mit Kollektivprokura zu zweien.

22.10.1998 (3188)
Sitrag AG, in **Amlikon-Bissegg**, Handel mit Gütern aller Art, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 162 vom 24. 08. 1998, S. 5838). Statutenänderung: 16. 10. 1998. Aktienkapital neu: CHF 500'000.- [bisher: CHF 330'000.-]. Liberierung Aktienkapital neu: CHF 500'000.-. Aktien neu: 500 Namenaktien zu CHF 1'000.- [bisher: 330 Namenaktien zu CHF 1'000.-].

22.10.1998 (3189)
Sivag AG zum Signalisieren und Visualisieren von Bauvorhaben, in **Weinfelden**, Vermietung und Verkauf von Teleskopstangen zum Signalisieren und Visualisieren von Bauvorhaben sowie Beratung im Bereich der Signaltechnik, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 212 vom 01. 11. 1995, S. 6005). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Jungi, Armin, von Wahlern, in Weinfelden, Präsident, mit Einzelunterschrift; Pauli, Kurt, von Vechigen, in Bussnang, Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung.

22.10.1998 (3190)
WA Zoohandlung GmbH, in A r b o n, St. Gallerstrasse 11a, 9320 Arbon, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (Neueintragung). Statutendatum: 19. 10. 1998. Zweck: Betrieb eines Gross-, Einzel- und Versandhandels, Import und Export von Waren aller Art, insbesondere von Klein- und Wildtieren, Tierhaltung und Gegenständen für die Tierhaltung und Tierpflege sowie aller damit zusammenhängenden Geschäften. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Stammkapital: CHF 180'000.-. Qualifizierte Tatbestände: Sacheinlage/Sachübernahme: Die Gesellschaft übernimmt bei der Gründung das Geschäft der im Handelsregister eingetragenen Einzelfirma Meyer Zoobedarf, in Arbon, gemäss Übernahmebilanz per 31.08.1998 und Sacheinlagevertrag vom 19.10.1998 mit Aktien von CHF 212'253.- und Passiven von CHF 25'080.- zum Preis von CHF 187'173.-, wovon CHF 180'000.- auf das Stammkapital angerechnet und CHF 7'173.- als Forderung gutgeschrieben werden. Publikationsorgan: SHAB. Eingetragene Personen: Meyer, Astrid, von Oftringen, in Arbon, Gesellschafterin und Geschäftsführerin, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 89'000.-; Meyer, Walter, von Oftringen, in Arbon, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einer Stammeinlage von CHF 91'000.-.

22.10.1998 (3191)
Peter Breu GmbH, in H o r n, Führung von Restaurationsbetrieben sowie Import und Export von Werbe- und Büromaterial, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 110 vom 12. 06. 1997, S. 4053). Firma neu: **Peter Breu GmbH in Liquidation**. Auflösung der Gesellschaft durch Konkurs gemäss Entscheid der Rekurskommission des Obergerichts des Kantons Thurgau vom 05.10.1998.

22.10.1998 (3192)
TRANS-ART, Emil Hrdlicka, in W ä n g i, Brühlwiesenstrasse 17, 9545 Wängi, Einzelfirma (Neueintragung). Zweck: Kunstvertrieb und -versand von Postkarten, Postern und Drucke. Eingetragene Personen: Hrdlicka, Emil, von Winterthur, in Winterthur, Inhaber, mit Einzelunterschrift.

22.10.1998 (3193)
Marcel Fehr, in E r l e n, Käserei, Milchprodukte und Schweinemast, Einzelfirma (SHAB Nr. 1 vom 03. 01. 1994, S. 12). Über den Inhaber dieser Einzelfirma ist mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bischofszell vom 18.08.1998 der Konkurs eröffnet worden.

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

22.10.1998 (793)
Cromsky SA, in G i u b i a s c o, acquisto, vendita ed amministrazione beni immobili all'estero, società anonima (FUSC no. 171 del 8. 9. 1997, pagina 6610). Persone dimissionarie e firme cancellate: Oliatti, Giancarlo, da Cadenzano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ghiringhelli, Andrea, da Bellinzona, in Bellinzona, amministratore unico, con firma individuale.

22.10.1998 (794)
Polycommerce et Services SA, in G i u b i a s c o, L'acquisto, la vendita e la commercializzazione in tutto il mondo di prodotti chimici, società anonima (FUSC no. 186 del 29. 9. 1997, pagina 7131). Persone dimissionarie e firme cancellate: Oliatti, Giancarlo, da Cadenzano, in Lugano, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ghiringhelli, Andrea, da Bellinzona, in Bellinzona, amministratore unico, con firma individuale.

22.10.1998 (795)
Casa del Platano SA, in G i u b i a s c o, la partecipazione a imprese commerciali, industriali e finanziarie, l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di beni immobili siti all'estero, società anonima (FUSC no. 163 del 1. 9. 1997, pagina 6280). Persone dimissionarie e firme cancellate: Oliatti, Giancarlo, da Cadenzano, in Giubiasco, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Ghiringhelli, Andrea, da Bellinzona, in Bellinzona, amministratore unico, con firma individuale.

22.10.1998 (796)
Enofood Castello Sagi, finora in A r b e d o - C a s t i o n e, l'importazione, l'esportazione, la commercializzazione nonché la produzione di prodotti alimentari, enologici, distillati e affini, società a garanzia limitata (FUSC no. 215 del 6. 11. 1995, pagina 6082). Statuti modificati: 20. 10. 1998. Nuova ragione sociale: **R 9 Sagi**. Nuova sede: B e l l i n z o n a. Nuovo recapito: Viale Portone 12, 6500 Bellinzona. Nuovo scopo: L'acquisto, la vendita e la gestione di beni mobili e immobili. L'esecuzione e/o il subappalto di qualsiasi lavoro concernente la manutenzione di beni e immobili. L'amministrazione di qualsiasi tipo di società. La consulenza immobiliare, fiscale e assicurativa. La consulenza e l'intermediazione d'affari, nonché la partecipazione e/o l'acquisto di imprese commerciali, di servizi o industriali. L'acquisizione, la gestione e la vendita di pubblicità. L'acquisizione, la gestione, il promovimento e la vendita di qualsiasi genere di proprietà intellettuale. L'acquisto, la vendita, la riparazione e il noleggio di mezzi di trasporto. L'import-export di materiale e macchinari per la costruzione e l'industria. Persone dimissionarie e firme cancellate: Ferrara, Andrea, cittadino italiano, in Giubiasco, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-. Nuove persone iscritte o modificate: Brusatori, Carlo, da Arbedo-Castione, in Arbedo-Castione, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.- [finora: con una quota da CHF 1'000.-]; Pianetti, Giuliana, da Lumino, in Lumino, socia, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-.

22.10.1998 (798)
Zodiaco SA in liquidazione, in B e l l i n z o n a, la gestione, l'acquisto, la vendita di mense in generale, ristoranti, bar, mense e spacci, società anonima (FUSC no. 193 del 6. 10. 1998, pagina 6854). Con decreto 21.10.1998 della Pretura del Distretto di Bellinzona è stata ordinata la sospensione della procedura fallimentare per mancanza di attivo.

22.10.1998 (799)
Bellinzona Basket in fallimento, in B e l l i n z o n a, la pratica, la diffusione e lo sviluppo del gioco della pallacanestro per ambo i sessi, associazione (FUSC no. 196 del 13. 10. 1997, pagina 7458). La procedura di fallimento essendo chiusa, l'associazione è radiata con decreto della Pretura di Bellinzona del 21.10.1998.

Ufficio di Locarno

22.10.1998 (1107)
Remor SA, in M i n u s i o, la costruzione, la gestione e l'amministrazione di un crematorio, nonché l'acquisto e la vendita di immobili, società anonima (FUSC no. 51 del 16. 03. 1998, pagina 1827). Persone dimissionarie e firme cancellate: Bottoli, Fausto, da Brissago, in Bellinzona, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Nicora, Daniele, da Muralto, in Muralto, amministratore unico, con firma individuale.

Ufficio di Lugano

22.10.1998 (5494)
Faros Aldeir SA, in L u g a n o, Piazza Dante 8, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 22. 10. 1998. Scopo: la consulenza assicurativa, informatica e nel marketing. Può commerciare in beni (import-export) o servizi e eseguire l'intermediazione economica, commerciale e finanziaria. Potrà assumere rappresentanze, partecipare ad altre società: Può acquistare, vendere o gestire immobili all'estero. Può ricevere e concedere prestiti, emettere cartelle ipotecarie sui propri immobili e terreni a favore di terzi. Può mettere a disposizione servizi a terzi ed eseguire transazioni finanziarie per proprio conto. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 1'000 azioni al portatore da CHF 100.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Vabanesi, Guya, da Lugano, in Villa Luganese, amministratrice unica, con firma individuale; Fiduciaria Poncioni Sagi, in Lugano, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5495)
Goelan SA, in L u g a n o, Via Serafino Balestra 18, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 10. 1998. Scopo: la partecipazione di imprese commerciali ed industriali, l'amministrazione di patrimoni di proprietà di terzi, operazioni finanziarie così come l'amministrazione, l'acquisto e la vendita di immobili esclusivamente all'estero ed ogni altra transazione finanziaria e commerciale comune agli scopi precedenti. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Persone iscritte: Ansaldi, Felice, da Balerna, in Origgio, amministratore unico, con firma individuale; Revigroup SA, in Lugano, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5496)
Golf & Life SA (Golf & Life AG) (Golf & Life Ltd), in L u g a n o, Via Maderno 10, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 16. 10. 1998. Scopo: la redazione, la pubblicazione e la vendita di una rivista in lingua italiana e tedesca nel campo del golf, la vendita di spazi pubblicitari sulla rivista, la sponsorizzazione di manifestazioni sportive nonché ogni altra attività connessa. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni e convocazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Persone iscritte: Gambazzi, tessa, da Novaggio, in Savosa, presidente, con firma individuale; Matarangolo, Renato Nicola, da Zurigo, in Lugano, membro, con firma individuale; Fidirevisa SA, in Lugano, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5497)
Hascon Environment SA, in L u g a n o, Via Landriani 1, c/o Banl-Capital SA, 6900 Lugano, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 19. 10. 1998. Scopo: la ricerca, lo studio, la progettazione, la produzione ed il commercio, anche come rappresentante di società, di impianti, macchinari, attrezzature industriali in genere, ed in particolare nel settore ambientale ed ecologico per la depurazione ed il risanamento di aria ed acqua. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Nessi, Luciano, da Muralto, in Ascona, amministratore unico, con firma individuale; Banl-Capital SA, in Lugano, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5498)
Open Management SA, in M o n t a g n o l a, Via Vignino 5, 6926 Montagnola, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 20. 10. 1998. Scopo: L'attività pubblicitaria, promozionale e di comunicazione, nonché servizi alle imprese, ricerca di mercato e marketing, come pure l'attività di intermediazione commerciale di beni e/o servizi, l'acquisizione e la gestione di marchi e brevetti, l'assunzione e la gestione di reti di vendita. Potrà inoltre assumere o acquisire partecipazioni in società con scopo simile. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Franchini nata Mombelli, Magda, da Frasco, in Montagnola, presidente, con firma individuale; Franchini, Amilcare, da Frasco, in Montagnola, membro, con firma individuale; Bernasconi, Stefano, da Lugano, in Lugano, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5499)
ABL-Invest SA, in L u g a n o, partecipazione, società anonima (FUSC no. 162 del 26. 8. 1997, pagina 6241). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5500)
Annina SA, in L u g a n o, gestione di titoli, società anonima (FUSC no. 232 del 29. 11. 1994, pagina 6523). Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Fiduciario Laurito Frigerio, Perito Contabile Dipl. Fed., in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5501)
CO.EN.CO. SA Contracting, Engineering & Consulting, in C a n o b i o, assunzione di appalti, società anonima (FUSC no. 196 del 9. 10. 1998, pagina 6948). Nuove persone iscritte o modificate: Usher and Co, succursale di Lugano, in Lugano, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5503)
Forginvest SA, in L u g a n o, acquisto e vendita di beni mobili, società anonima (FUSC no. 173 del 10. 9. 1997, pagina 6683). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5504)
Imco SA, in L u g a n o, partecipazione, società anonima (FUSC no. 77 del 21. 4. 1995, pagina 2181). Nuove persone iscritte o modificate: Melzi, Roberto, da Massagno, in Massagno, direttore, con firma individuale [finora: cittadino italiano, in Viganella].

22.10.1998 (5505)
Intertextil & Yarn Trading SA, in M a s s a g n o, servizi nel settore tessile, società anonima (FUSC no. 221 del 17. 11. 1997, pagina 8336). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5506)
Mr. Speakslowly SA, in L u g a n o, consulenza nel settore pubblicitario e audiovisivo, società anonima (FUSC no. 65 del 3. 4. 1998, pagina 2305). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5507)
Mulberry Trading SA, in L u g a n o, compravendita di cose mobili, società anonima (FUSC no. 154 del 14. 8. 1997, pagina 5842). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5508)
R. Bazzi & Co. SA in liquidazione, in L u g a n o, commercio del caffè, società anonima (FUSC no. 159 del 21. 8. 1997, pagina 6085). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso delle autorità fiscali cantonali e federali.

22.10.1998 (5509)
R.P. Martin and Co SA, in L u g a n o, transazione finanziaria, società anonima (FUSC no. 213 del 2. 11. 1995, pagina 6026). Nuovo recapito: Via Cattedrale 9, c/o Ghiellini & Associati SA, 6900 Lugano.

22.10.1998 (5510)
TGA Immobiliare SA, in L u g a n o, acquisto di immobili all'estero, società anonima (FUSC no. 177 del 16. 9. 1997, pagina 6814). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5511)
Ticinvest SA, in L u g a n o, partecipazione, società anonima (FUSC no. 89 del 13. 5. 1997, pagina 3208). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (5512)
PHP Holding SA, finora in L i g o r n e t t o, partecipazione, società anonima (FUSC no. 90 del 9. 5. 1996, pagina 2680). Statuti originari: 17.02.1977. Statuti modificati: 16. 10. 1998. Nuova ragione sociale: **Asot Holding SA**. Nuova sede: L u g a n o. Nuovo recapito: Contrada di Vassello 2, c/o Servizi Segreteria SA, 6900 Lugano. Scopo: L'acquisto, la vendita, la detenzione di partecipazioni in altre società in Svizzera e all'estero. La società è inoltre autorizzata a svolgere tutti gli affari, nonché concludere i contratti che permettono di raggiungere od incrementare lo scopo sociale, o che in modo diretto od indiretto risultano essere in relazione con quest'ultimo. La società è altresì autorizzata ad acquistare o vendere immobili o partecipazioni in società immobiliari all'estero. Capitale azionario: CHF 200'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 200'000.-. Azioni: 200 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Nuove comunicazioni: comunicazioni agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Persone dimissionarie e firme cancellate: Pizzolotto, Andrea, da Ligornetto, in Ligornetto, amministratore unico, con firma individuale. Nuove persone iscritte o modificate: Cerini, Aldo, da Giumaglio, in Giumaglio, ufficio di revisione [come finora]: Volpe, Mariangela, da Agno, in Agno, amministratrice unica, con firma individuale; Littig, Andreas, cittadino germanico, in Monaco (D), direttore, con firma individuale.

22.10.1998 (5513)
Edilrent SA in liquidazione, in L u g a n o, acquisto e vendita materiale edile, società anonima (FUSC no. 142 del 27. 7. 1998, pagina 5191). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66 cpv. 2 ORC.

22.10.1998 (5514)
Autoriparazioni Russomanno Sagi, in B i o g g i o, Via Cantonale, 6934 Bioggio, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 19. 10. 1998. Scopo: la gestione di un'officina di autoriparazioni, l'acquisto e la vendita di autovetture, pezzi di ricambio, pneumatici, lubrificanti e carburanti, nonché l'esercizio di ogni altra attività connessa, così come la partecipazione ad altre società con scopo simile. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Russomanno, Salvatore, cittadino italiano, in Taverna (Torricella-Taverne), socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-. Russomanno, Lucrezia, cittadina italiana, in Taverna (Torricella-Taverne), socia e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 10'000.-.

22.10.1998 (5515)
Metalsystem Sagi, in L u g a n o, Via al Chioso 30, c/o Riccardo Gilaroni, 6900 Lugano, società a garanzia limitata (nuova iscrizione). Data dello statuto: 13. 10. 1998. Scopo: la progettazione, fornitura e posa di serramenti in alluminio ed altro materiale e dei loro accessori o componenti. L'importazione ed esportazione di materiale edile ed in particolare in metallo, come pure la partecipazione in società del ramo. Capitale sociale: CHF 20'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Persone iscritte: Gilaroni, Riccardo, cittadino italiano, in Lugano, socio e gerente, con firma individuale, con una quota da CHF 19'000.-; Bertacco, Flavio, cittadino italiano, in Porlezza (I), socio, senza diritto di firma, con una quota da CHF 1'000.-.

22.10.1998 (5516)
"Zurigo" Compagnia di Assicurazioni, Sede regionale per il Ticino, in L u g a n o, ogni tipo di assicurazione, succursale (FUSC no. 139 del 22. 7. 1998, pagina 5084), con sede principale a: Zurigo. Data dei nuovi statuti della sede principale: 11.06.1998.

22.10.1998 (5517)
RE DE CO Holding SA, Lussemburgo, succursale di Lugano, in L u g a n o, attività di servizio, succursale (FUSC no. 195 del 8. 10. 1996, pagina 6117), con sede principale a: Lussemburgo (L). Nuove osservazioni della sede principale: la società ha deciso la soppressione della succursale, ma la cancellazione non può essere effettuata mancando il consenso dell'autorità fiscale cantonale.

22.10.1998 (5518)
Ake di Apollonio Fabio, in C a r a b b i a, Contrada dei Bigatti, 6913 Carabbia, ditta individuale (nuova iscrizione). Scopo: software per automazioni industriali. Persone iscritte: Apollonio, Fabio, cittadino italiano in Carabbia, titolare, con firma individuale.

22.10.1998 (5519)
Golf & Life di Renato Matarangolo, in L u g a n o, pubblicazione di una rivista, ditta individuale (FUSC no. 72 del 16. 4. 1998, pagina 2569). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

Ufficio di Mendrisio

22.10.1998 (1469)
TEXTSPORT Holding SA, in C a s t e l S a n P i e t r o, c/o Eldarmo SA, 6873 Corteglia, società anonima (nuova iscrizione). Data dello statuto: 21. 10. 1998. Scopo: la partecipazione a società e imprese commerciali, industriali e finanziarie, l'acquisto e la vendita in proprio di azioni e di quote sociali di società nazionali ed estere ed ogni altro affine e compatibile. Capitale azionario: CHF 100'000.-. Capitale azionario liberato: CHF 100'000.-. Azioni: 100 azioni al portatore da CHF 1'000.-. Organo di pubblicazione: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti per lettera raccomandata. Persone iscritte: Bernasconi, Dario, da Castel San Pietro, in Capolago, amministratore unico, con firma individuale; Alconconsult SA, in Lugano, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1470)
Bargain SA, in C h i a s s o, l'assistenza, la consulenza nonché l'effettuazione di operazioni finanziarie di ogni genere, società anonima (FUSC no. 162 del 23. 8. 1995, pagina 4729). Persone dimissionarie e firme cancellate: Frigerio, Laurito, da Cabbio, in Cabbio, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1471)
Blucost SA, in C h i a s s o, l'importazione, l'esportazione, la commercializzazione la rappresentanza di articoli vari e in particolare di prodotti igienici e di pezzi di ricambio per autoveicoli, società anonima (FUSC no. 48 del 10. 3. 1993, pagina 1176). Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Fiduciario e Commerciale Codoni Fabrizio, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1472)
Central Holding SA, in Chiasso, l'acquisto, l'amministrazione e la gestione di titoli e di partecipazioni a imprese commerciali, industriali, finanziarie, nonché a società e imprese immobiliari, con sede ed attività esclusivamente. Società anonima (FUSC n. 61 del 28.3.1995, pagina 1706). Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Fiduciario Frigerio Laurito, Perito Contabile Dipl. Fed., in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1473)
Craving SA, in Chiasso, l'acquisto, l'amministrazione e la gestione di titoli e di partecipazioni a imprese commerciali, industriali, finanziarie, nonché a società e imprese immobiliari con sede ed attività esclusivamente. Società anonima (FUSC n. 137 del 19.7.1993, pagina 3759). Persone dimissionarie e firme cancellate: studio fiduciario Fabrizio Codoni, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1474)
Crystal Magic SA, in Chiasso, l'acquisto, la vendita e commercializzazione di prodotti naturali per la cura del corpo, società anonima (FUSC n. 223 del 19.11.1997, pagina 8397). Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Fiduciario e Commerciale Fabrizio Codoni, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1475)
Invopower SA, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ed il finanziamento di aziende con sede all'estero, società anonima (FUSC n. 187 del 30.9.1997, pagina 7169). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1476)
M.C.S. Marketing Consultant Service SA, in Chiasso, la consulenza e assistenza per le indagini di mercato, gli studi di marketing, di pubblicità e promozioni commerciali, società anonima (FUSC n. 167 del 2.9.1997, pagina 6460). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1477)
Multiflex SA in liquidazione, in Chiasso, il commercio di merci di ogni genere, in particolare veicoli commerciali, società anonima (FUSC n. 167 del 31.8.1998, pagina 6012). Con decreto della Pretura del Distretto di Mendrisio-sud del 18.09.1998, è stata ordinata la sospensione della procedura fallimentare per mancanza di attivo.

22.10.1998 (1478)
Oleandri SA, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ed il finanziamento, per proprio conto o per conto di terzi, di società residenti all'estero, società anonima (FUSC n. 132 del 14.7.1997, pagina 4956). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1479)
Phayon Holding SA, in Chiasso, la partecipazione finanziaria ad altre società, società anonima (FUSC n. 187 del 30.9.1997, pagina 7169). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1480)
SWI Studium SA, in Chiasso, la ricerca e la selezione di personale fisso, l'organizzazione di corsi e congressi, consulenze e marketing, società anonima (FUSC n. 249 del 22.11.1994, pagina 7004). Persone dimissionarie e firme cancellate: Studio Fiduciario Frigerio Laurito, Perito Contabile Dipl. Fed., in Lugano, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: Abilfida Chiasso SA, in Chiasso, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1481)
Vitecol SA, in Chiasso, la consulenza nel settore bioambientale, l'esercizio di attività agricole compatibili con l'ambiente, la commercializzazione di prodotti naturali ed ogni altra attività atta a perseguire lo scopo. Società anonima (FUSC n. 167 del 2.9.1997, pagina 6460). Persone dimissionarie e firme cancellate: Finess SA, in Massagno, ufficio di revisione. Nuove persone iscritte o modificate: ARA Fiduciaria SA, in Mendrisio, ufficio di revisione.

22.10.1998 (1482)
Vemer Europe SA, Lussemburgo, Succursale di Chiasso, in Chiasso, lo sviluppo commerciale di mercati esteri del gruppo Vemer, succursale (FUSC n. 154 del 12.8.1998, pagina 5576), con sede principale a: Lussemburgo (L). Nuove persone iscritte o modificate: Albasini, Astrid, nata Schneider, da Brusio e Basilea, in Gerra (Verzasca), direttrice della succursale, con firma individuale [finora: Schneider, Astrid, da Basilea, in Gerra (Verzasca), direttrice della succursale].

22.10.1998 (1483)
Bernasconi, Regli & Ci, in Chiasso, acquisto, amministrazione e vendita di beni immobili, società in nome collettivo (FUSC n. 79 del 25.4.1990, pagina 1596). Nuovo recapito: Corso San Gottardo 32, 6830 Chiasso.

22.10.1998 (1484)
Berti e Greco, in Balerna, officina riparazioni auto, vendita auto usate e nuove, società in nome collettivo (FUSC n. 95 del 17.5.1996, pagina 2852). Nuove persone iscritte o modificate: Greco, Gaetano, cittadino italiano, in Chiasso, socio, con firma individuale [finora: in Genestrerio].

22.10.1998 (1485)
Aguba di Agustoni e Ballarin, in Mendrisio, il commercio di articoli medico-sanitari, società in nome collettivo (FUSC n. 57 del 22.3.1995, pagina 1597). La società è sciolta a partire dal 20.10.1998, la liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

Ufficio di Vallemaggia

15 ottobre 1998 (38)
Lafranca, Nussbaumer & Pedrazzi, in Cavigno. Società in nome collettivo costituita con il 1° novembre 1998 tra Lafranca Milton, da ed in Cavigno; Lafranca Agnese nata Molteni, da ed in Cavigno; Nussbaumer Clara nata Dalessi, da Mümliswil, in Cavigno e Pedrazzi Germana nata Daddò, da Cerentino, in Cavigno. Vincola la società la firma collettiva a due dei soci, tranne che Lafranca Milton unitamente a Lafranca Agnese. Scopo: la società ha per scopo la gestione del Ristorante-pizzeria Bocciodromo a Cavigno. Recapito: presso Ristorante Bocciodromo, Cavigno.

15 ottobre 1998 (39)
Ariana Industrie SA, in Maggia (FUSC del 28.10.1996, n. 209, p. 6565). La Fiduciaria Terme SA, Minusio, non è più l'ufficio di revisione, nuovo revisore è nominata la Fiduciaria Sartori & Associati SA, Locarno.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau d'Aigle

14 ottobre 1998
ABC Machines S.A., succursale a Bex. Succursale di ABC Machines S.A., a Aigle, società anonyme inscritte au registre du commerce d'Aigle le 13 avril 1988 (dernière publication: FOSC du 23.03.1994, p. 1579). But: l'achat, la vente, l'entretien, la représentation et la location de toutes machines se rapportant au domaine de la construction. La succursale est engagée par la signature individuelle de l'administrateur Jean-Louis Putallaz, de et a Bex, et du directeur Francois Luisier, de Bagnes, à Bex. Adresse: Les Poses, En Tréray.

Bureau de Cossonay

15 ottobre 1998
Brevets électro-mécaniques S.A. (B.E.M.) en liquidation, à Mont-la-Ville, société anonyme, achat, vente, licence ou exploitation de brevets électro-mécaniques (FOSC du 13.12.1995, p. 6783). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

15 ottobre 1998
Rochat et Cie S.A. en liquidation, à Mont-la-Ville, société anonyme, fabrication et vente d'appareils électriques, de petite mécanique (FOSC du 13.12.1995, p. 6783). La liquidation étant terminée, la raison sociale est radiée.

15 ottobre 1998
C. Putallaz et D.-M. Romanens, à Mont-la-Ville, société en nom collectif, création d'activités sportives et commerce d'articles de sports à l'enseigne «Nordic Sport et Sport Loisir» (FOSC du 15.03.1993, p. 1261). L'associée Danièle-Madeleine Romanens s'étant retirée de la société, celle-ci est dissoute. La raison est radiée. L'associée Claude Putallaz, de Chamoson, actuellement à Romaniem, continue les affaires comme entreprise individuelle, au sens de l'art. 579 CO. La raison de commerce est: C. Putallaz.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

30 septembre 1998
Gangi distribution, précédemment à Lutry (FOSC du 27.7.1994, p. 4224). Nouvelle raison de commerce: **Gangi International**. Le titulaire Pasquale Gangi, actuellement à Villette (Lavaux), a transféré le siège de son entreprise à Villette (Lavaux), Les Daillettes, Aran.

Bureau d'Echallens

15 ottobre 1998
François Mathy agencements, à Bioley-Orjulaz. Titulaire: François Mathy, d'Assens à Bioley-Orjulaz. Agencements de cuisines, d'armoires et de salles de bains, de restaurants, de boulangeries, de tea-rooms et de croissanteries. Ebénisterie.

15 ottobre 1998
Nicolina Vieira, à Echallens, exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Les Trois Suisses» (FOSC du 23.07.1996, p. 2882). Adjonction au genre d'affaires: exploitation d'un café-restaurant à l'enseigne «Buffet de la Gare».

Bureau de Lausanne

15 ottobre 1998
Les Blanchettes S. à r.l., à Prilly, opérations immobilières (FOSC du 23.9.1998, p. 6566). La société ayant transféré son siège à Cully (FOSC du 8.10.1998, p. 6924), la raison sociale est radiée d'office du Registre du commerce du district de Lausanne.

15 ottobre 1998
Amberg Hospach AG, succursale de Lausanne, exploitation d'une entreprise de nettoyage (FOSC du 19.6.1997, p. 4266), avec siège principal précédemment à Zurich. Le siège principal est actuellement à Dietikon.

15 ottobre 1998
DD Infos S. à r.l., à Lausanne, boulevard de Grancy 51. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 9 octobre 1998. But: exploitation d'une agence d'informations et de renseignements commerciaux ainsi que l'étude, le conseil, la gestion et le courtage dans le domaine des assurances. Apport: voiture, matériel informatique, télécopieur et téléphone mobile pour fr. 16 894.30, acceptés pour fr. 15 000, somme imputée sur le capital. Capital entièrement libéré: fr. 20 000. Associés: Dominique Deiro, gérant avec signature individuelle, pour une part de fr. 19 000 et Daniel Deiro, pour une part de fr. 1000, tous deux de Châttonay, à Ecublens VD. Publications: FOSC.

15 ottobre 1998
Tennis Academy System 4 Crissier S. à r.l., à Crissier, chemin de la Gottrause 12. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts: 1er octobre 1998. But: gestion d'un centre sportif à Crissier, visant en particulier le développement du tennis, du squash et du badminton, notamment par la méthode d'enseignement «System 4». Reprise de biens envisagée: denrées alimentaires et articles de sport pour fr. 43 000 au maximum. Capital entièrement libéré: fr. 20 000. Associés: Michel Russillon, gérant avec signature individuelle, pour une part de fr. 19 000, et Nicolas Russillon, pour une part de fr. 1000, tous deux de Belmont-sur-Yverdon, au Mont-sur-Lausanne. Publications: FOSC.

15 ottobre 1998
Epicerie et alimentation de la rue Dr-César-Roux, Luis Manuel De Carvalho, à Lausanne, rue Dr-César-Roux 9. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Luis Manuel De Carvalho, du Portugal, à Lausanne. Commerce de produits alimentaires, vins, boissons diverses, notamment alcooliques ou alcoolisées, et articles de diverse nature.

15 ottobre 1998
T. S. I. de Brito & Cie, à Lausanne, chemin de la Colline 1. Société en nom collectif qui commencera le 1er novembre 1998. Associés: Jorge Manuel Pires de Brito, du Portugal, à Prilly, et Custodio Pires de Brito, du Portugal, à Chavannes-près-Renens. But: fabrication, pose et soudure de tuyauteries industrielles; commerce et représentation d'articles de diverse nature.

15 ottobre 1998
Gaia la santé entre nos mains, A. Eberhard, à Lausanne (FOSC du 2.12.1993, p. 6361). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

15 ottobre 1998
Ates Market, à Renens, avenue du Temple 8. Nouvelle entreprise individuelle. Titulaire: Hasan Ates, de Turquie, à Lausanne. Commerce de produits alimentaires.

15 ottobre 1998
Multihydro S.A. en liquidation, à Lausanne, commercialisation et distribution de produits, en particulier d'appareils, produits de fitness, société dont la procédure de faillite, suspendue faute d'actif, a été clôturée (FOSC du 14.8.1998, p. 5637). Une opposition à la radiation a été formée.

15 ottobre 1998
Abside & Arche SA, à Lausanne, avenue de Morges 78. Nouvelle société anonyme. Statuts: 15 septembre 1998. But: commerce et distribution de matériaux en pierre naturelle, terre cuite, béton, plâtre, bois et verre, objets d'art, articles de décoration, meubles et véhicules électri-

ques; entreprise générale de construction. Capital: fr. 100 000, divisé en 100 actions nominatives de fr. 1000, libérées à concurrence de fr. 50 000, avec restrictions quant à la transmissibilité. Publications: FOSC. Administration: Concetta Tundo Zanolari, de Brusio, à Cully, présidente, Antonio Serra, d'Italie, à Galatina (I), vice-président, et Roland Zanolari, de Brusio, à Cully, secrétaire, tous avec signature collective à deux. Réviseur: BfB Société Fiduciaire Bourquin Frères et Béran S.A., à Lausanne.

15 octobre 1998
S. I. Monlogis A, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 19.5.1998, p. 3407). BFF, bureau fiduciaire et fiscal n'est plus réviseur.

15 octobre 1998
Fidelco S.A. société fiduciaire, à Lausanne (FOSC du 17.12.1996, p. 7824). Claude-Alain Dumont n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Le président Claude Borgognon reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

15 octobre 1998
Société immobilière La Paisible, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 12.11.1996, p. 6954). Claude Bettex n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Marguerite Savary signe désormais individuellement. ABC gestion S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Fiduciaire Bettex Frères, à Lausanne.

15 octobre 1998
AB Peinture & rénovation S.A., à Lausanne (FOSC du 6.10.1998, p. 6855). Le président Alfred Bezola reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

15 octobre 1998
Fédération vaudoise des Syndicats d'élevage de la race brune, à Lausanne, coopérative (FOSC du 20.9.1988, p. 3845). Statuts modifiés les 19 février 1985 et 31 août 1998. Nouvelle raison sociale: **Fédération romande des syndicats d'élevage de la race brune**. Frédéric Baumgartner et Charles Bataillard ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Nouveaux administrateurs: Eric Fuchs, de Remigen, à Pampigny, président, Roger Aeberhard, de Jegenstorf, à Henniez, vice-président; ils signent collectivement à deux avec le secrétaire ou le caissier. Jean-Pierre Gaillard (inscrit sans signature) n'est plus administrateur. Nouvel administrateur sans signature: Pierre Fluhmann, de Jeuss, à St-Martin FR.

Rectification
Griesser S.A., succursale de Lausanne, fabrication et vente d'installations de protection contre le soleil et les intempéries (FOSC du 26.3.1998, p. 2090), avec siège principal à Aadorf. Le président est Walter Strässle et non Strässli comme inscrit.

Complément
Pierremont C.S.A. en liquidation, à Lausanne, opérations immobilières (FOSC du 24.08.1998, p. 5839). Adresse précise de la société en liquidation: Epalinges, chemin Pré-d'Yverdon 5, chez Marlyse Genoux.

Bureau de Moudon

14 octobre 1998
Ficogère fiduciaire, conseils gérance S.A., succursale de Moudon, à Moudon, avec siège principal à Mézières (FOSC du 28.1.1993, p. 451). Cette raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

14 octobre 1998
ROULIN MARCS S. à r.l., à Moudon, avenue de Prévilly. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 30 septembre 1998. But: l'exploitation de garages pour tous véhicules avec ateliers de réparations mécaniques et carrosseries; l'achat, la vente, la commercialisation en général, la location et l'entretien de véhicules neufs et d'occasion ainsi que de tous produits, pièces annexes et accessoires en relation avec la branche automobile. Capital: fr. 20 000, entièrement libéré en espèces. Associés: Marc Roulin, pour une part de fr. 19 000, et Jean-Claude Roulin, pour une part de fr. 1000, tous deux de Pailly, à Bercher. Gérant avec signature individuelle: l'associé Marc Roulin. Publications: FOSC.

Bureau de Nyon

15 octobre 1998
V. & J. Ramos, à Gland, peinture en bâtiment, etc., société en nom collectif (FOSC du 25.09.1996, p. 5814). La société est dissoute depuis le 15 octobre 1998; sa liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

15 octobre 1998
Emil Frey S.A., Genève, succursale de Nyon, à Nyon, garage (FOSC du 07.07.1998, p. 4695). Walter Frey signe désormais individuellement.

15 octobre 1998
Carmine Ricciardi, à Nyon, importation et exportation de denrées alimentaires (FOSC du 07.08.1984, p. 2830). Suite au décès du titulaire, le commerce est remis; cette raison est par conséquent radiée.

15 octobre 1998
Grazia Ricciardi, à Nyon, Rue du Cordon 7 (nouvelle inscription). Titulaire: Grazia Ricciardi, d'Italie, à Nyon. Importation et exportation de denrées alimentaires, ainsi que tous autres produits.

15 octobre 1998
Carmine Ricciardi, à Nyon, exploitation du cinéma «Capitole» (FOSC du 23.10.1990, p. 4216). Suite au décès du titulaire, le commerce est remis; cette raison est par conséquent radiée.

15 octobre 1998
Cinéma «Capitole», Grazia Ricciardi, à Nyon, Rue Neuve 5 (nouvelle inscription). Titulaire: Grazia Ricciardi, d'Italie, à Nyon. Exploitation d'un cinéma.

15 octobre 1998
Garage Berlie La Rippe S.A., à La Rippe, exploitation d'un garage (FOSC du 21.07.1994, p. 4101). La clause statutaire relative à une reprise de biens est abrogée. Statuts modifiés le 13 octobre 1998.

15 octobre 1998
AC Business S. à r.l., à Prangins, Chemin de Bellevue 5, chez Jacques Courvoisier (par poste de 1260 Nyon). Nouvelle société à responsabilité limitée selon statuts du 7 octobre 1998. But: conseil en entreprises et courtage en assurances. Capital social de fr. 20 000, divisé en deux parts, libérées à concurrence de 50%. Publications: FOSC. Associés: Freydoun Alamir, de France, à Lausanne, pour une part de fr. 19 000, et nommé gérant avec signature individuelle, ainsi que Jacques Courvoisier, de Donneloye, à Prangins, pour une part de fr. 1000.

15 octobre 1998
CNS Clair et Net Services, P. Heimann, à Gland, Cité-Ouest 1 (nouvelle inscription). Titulaire: Patricia Heimann, de Reichenbach im Kandertal, à Bressaucourt. Gestion immobilière, conciergerie professionnelle, entretien d'immeubles.

15 octobre 1998
Société des remontées mécaniques de St-Cergue-La Dôle, Tété-Dôle S.A., à St-Cergue, développement d'installations de remontées mécaniques (FOSC du 23.03.1994, p. 1579). Nicole Hesse n'est plus présidente, mais elle reste administratrice et continue à signer collectivement à deux. Jacques Locatelli, Maurice Gruaz et Marcel Bichsel ne sont plus administrateurs; leurs signatures sont radiées. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Michel Bosson, de Nyon, à St-Cergue, nommé président; Jean Schmutz, de La Tour-de-Peilz, à Nyon, et Gilbert Dumont, de Bussygny, à Genolier. Adresse des bureaux: Rue de la Gare 45, 1260 Nyon.

**Manoscritti
chiari e
inequivocabili
aiutano
ad evitare errori**

Bureau d'Oron

14 octobre 1998

India House S.à r.l., à Châtillens, tous biens et produits manufacturés ou non, indiens (FOSC du 8.10.1998, p. 6924). Jean-Louis Favez ne fait plus partie de la société par suite de cession de sa part sociale de fr. 1000 à l'autre associé DEEP CARPETS MANUFACTURING LIMITED, Sàrl de droit indien, que reste seule associée pour une part de fr. 20 000. Jean-Louis Favez reste gérant. Statuts modifiés en conséquence le 12 octobre 1998.

Bureau de Vevey

14 octobre 1998

Belinco S.A., en liquidation, à Montreux, société dissoute, en faillite (FOSC du 12.10.1998, p. 6997). La procédure de faillite suspendue faute d'actif a été clôturée, le 1er octobre 1998.

14 octobre 1998

GDT S.A., à Saint-Légier-La Chièzaz (FOSC du 9.7.1997, p. 4821). Alain Pignet n'est plus secrétaire, il reste administrateur; l'administrateur Eric Blättler est nommé secrétaire, leur signature collective à deux est modifiée en ce sens. Nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Giovanni Rossi, de et à Lutry; Andrey Galenko, de Russie, à Zhukovsky (Russie). Le directeur Rudolf de Heer signe désormais collectivement à deux. Multifiduciaire Lèman S.A. n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: KPMG Fides Peat, à Lausanne.

14 octobre 1998

DTC S.A., à Montreux (FOSC du 11.2.1997, p. 920). L'Office de contrôle et d'expertise S.A. n'est plus réviseur.

14 octobre 1998

Cozalco S.A., en liquidation, à Montreux, société dissoute par suite de faillite dont la procédure a été suspendue faute d'actif (FOSC du 27.5.1998, p. 3592). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 2 ORC.

14 octobre 1998

Oasis Voyages S.A. en liquidation, à Montreux, société dissoute par suite de faillite dont la procédure a été suspendue faute d'actif (FOSC du 27.5.1998, p. 3592). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 2 ORC.

14 octobre 1998

Pacific Bike S.A., en liquidation, à Montreux, société dissoute par suite de faillite dont la procédure a été suspendue faute d'actif (FOSC du 10.6.1998, p. 3945). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 2 ORC.

14 octobre 1998

Sani-Chauff S.à r.l., en liquidation, à Blonay, société dissoute par suite de faillite dont la procédure a été suspendue faute d'actif (FOSC du 13.7.1998, p. 4847). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 2 ORC.

14 octobre 1998

Scialco S.A. en liquidation, à Vevey, société dissoute par suite de faillite dont la procédure a été suspendue faute d'actif (FOSC du 13.7.1998, p. 4847). Aucune opposition à la radiation n'ayant été formée, la raison sociale est radiée d'office en application de l'art. 66 al. 2 ORC.

14 octobre 1998

CJCV S.A., à Montreux (FOSC du 9.7.1998, p. 4763). Raison sociale radiée d'office par suite de transfert du siège à Lausanne sous la nouvelle raison sociale: Façatex SA (FOSC du 15.10.1998, p. 7023).

14 octobre 1998

Saniline S.A., à Montreux (FOSC du 5.2.1998, p. 888). Réviseur: Pascal Hiltmann, de Zuzgen, à Montreux.

Compléments

Société Coopérative d'Habitation «Charmontey B» Vevey, à Vevey (FOSC du 2.3.1998, p. 1501). Etienne Rosset n'est plus administrateur sans signature.

Vérabel S.à r.l., à Vevey (FOSC du 19.10.1998, p. 7147). Statuts modifiés le 1er juillet 1998. Nouvelle raison sociale: **Petronius S.à r.l.**

Bureau d'Yverdon-les-Bains

15 octobre 1998

Aquabus S.A., à Yverdon-les-Bains, route de Lausanne 25, c/o MW-Line S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 9 octobre 1998. But: commercialisation de bateaux, notamment de bateaux solaires, ainsi que de tous articles photovoltaïques. Capital: fr. 111 200 libéré à concurrence de fr. 55 600. Il est divisé en 112 actions nominatives de fr. 1000 entièrement libérées, avec droit de vote privilégié, de 60 actions nominatives de fr. 1000 libérées à concurrence de 50%, et de 40 actions nominatives de fr. 1000 libérées à concurrence de 36%. Administrateurs avec signature collective à deux: Christian Pingoud, de Ferreyres, à Grandcour, président, Mark Wüst, de Lupfig, à Grandson, et Richard Mesple, de et à Lausanne, secrétaire. Mark Wüst et Richard Mesple ne signent pas entre eux. Organe de révision: Fiduciaire Luc Enderli, à Buchillon. Publication: FOSC.

Rectification

FS Swissdrink S.A., succursale Multiboissons Yverdon, à Yverdon-les-Bains, avec siège principal à Rheinfelden (FOSC du 04.06.1998, p. 4249). Statuts modifiés le 16.09.1998. Nouvelle raison sociale au siège principal: Feldschlösschen Getränke AG (Feldschlösschen Boissons S.A., Feldschlösschen Bibite S.A., Feldschlösschen Beverages Ltd). Nouvelle raison sociale de la succursale: **Feldschlösschen Boissons S.A., succursale d'Yverdon.**

Valais – Wallis – Vallesse

Büro Brig

13. Oktober 1998

Garage Agip, Gerhard Gesell, in Brig-Glis, Einzelfirma (SHAB Nr. 202 vom 02.09.1987, S. 3510). Firma neu: **Garage Gesell**. Zweck neu: Autoreparaturwerkstätte und Handel mit Motorfahrzeugen aller Art.

Bureau de St-Maurice

15 octobre 1998

BFG Construction S.à r.l., à Monthey, entreprise de maçonnerie, location de machines, etc... (FOSC du 28.08.1995, p. 4804). Philippe Boemi, Pippo Grasso et Alberto di Pietro ne font plus partie de la société. Leurs parts sociales respectives de fr. 6000, fr. 7000 et fr. 7000 ont été cédées à Michelle Buemi, née Burnier, de Rossinière VD, à Collombey-Muraz qui devient seule associée pour une part de fr. 20 000. Les associés sortants sont radiés ainsi que leur signature. Représentation: signature individuelle de Michelle Buemi, associée et gérante et de Filippo Buemi, d'Italie, à Collombey-Muraz, fondé de procuration. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 02.10.1998, la société a modifié en conséquence ses statuts et transféré son siège à Collombey-Muraz. Adresse au nouveau siège: En Bovéry C, 1868 Collombey-le-Grand.

15 octobre 1998

INTERFACE COMMUNICATION (ICS) Sàrl, à Champéry. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 06.10.1998. But: exploitation en Suisse et en tous pays de tous établissements industriels et commerciaux d'édition et de diffusion; création, acquisition, location, prise à bail, installation, exploitation de tous établissements, usines, ateliers se rapportant à l'une ou l'autre des activités spécifiées; toute activité analogue convergente à ses buts. Capital social, libéré à concurrence de fr. 10 000 : fr. 20 000. Associés pour une part de fr. 10 000 chacun: Marc Larivé, de France, à Champéry; Sabine Larivé, née Durand, du Canada, à Champéry. Représentation: signature individuelle de Sabine Larivé, associée et gérante. Publications: FOSC. Adresse: Chalet Tante Rose, 1874 Champéry.

15 octobre 1998

«Ecole Lac et Mer» – Georges Bertholet, à Port-Valais, école de voile et moteur, etc... (FOSC du 05.01.1990, p. 42). Nouvelle raison de commerce: **Ecole de voile du Bouveret – Georges Bertholet.**

Bureau de Sion

12 octobre 1998

Treffda Société Fiduciaire SA, succursale de Sion, à Sion, toutes opérations fiduciaires, etc. (FOSC du 24.4.1998, n. 78, p. 2771). Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, conférée à Pascal Viacoz, d'Ayer, à Sierre, nommé fondé de pouvoir. Otto Ming, fondé de pouvoir, est maintenant domicilié à Sierre.

15 octobre 1998

Austin Alexander Octave AG (Austin Alexander Octave SA) (Austin Alexander Octave Ltd), précédemment à Cressier FR (FOSC du 28.4.1998, n. 80, p. 2850). Siège social transféré à Sion. Nouvel énoncé de la raison sociale: **Austin Alexander Octave SA, (Austin Alexander Octave AG) (Austin Alexander Octave Ltd)**. But: réalisation d'affaires financières, commerce de papiers-valeurs, de participations et d'options. Capital-actions de fr. 100 000 divisé en 100 actions nominatives avec restriction de transmissibilité de fr. 1000 chacune, libérées à 50%. Organe de publication: la FOSC. Statuts modifiés en conséquence, ainsi que sur d'autres points non soumis à publication, le 14.10.1998. Administrateur unique avec signature individuelle: Gérard Gustave Maumary, de Dombresson à Sion. Directeur avec signature individuelle: Eric Jean-Bernard Wallers, de France à Charmoy (F). René Lauper, Fiduciaire, à St. Ursen, n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: Willy Philippoz, d'Ayent à Sion. Adresse de la société: Grand-Champsec 4, 1950 Sion.

15 octobre 1998

Tradart Holding SA, à Sion. Prise de participations dans d'autres sociétés (FOSC du 23.7.1998, n. 140, p. 5121). Organe de révision: Fiduciaire Gérard Follonier, à Sion.

15 octobre 1998

Emil Frey SA Genève, succursale de Sion, à Sion. Traiter toutes affaires se rapportant à l'automobilisme, etc. (FOSC du 7.7.1998, n. 128, p. 4695). Walter Frey, membre et président du conseil d'administration, signe désormais individuellement, ses pouvoirs sont modifiés dans ce sens.

Genève – Genf – Ginevra

22.10.1998

Teencod, Yves Berthet, à Carouge (GE), Bureau d'ingénieur en construction mécanique; dessins (DAO) (FOSC du 05.05.1998, p. 3041). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

22.10.1998

Marian Gerard, à Carouge (GE), photographe publicitaire. (FOSC du 05.06.1996, p. 3298). Nouvelle adresse: Clos de la Fonderie 13.

22.10.1998

Gea Organisation, Christiane Le Comte, à Genève (FOSC du 01.12.1982, p. 3846). La titulaire, est maintenant originaire de Genève.

22.10.1998

Madame Makolli, à Genève, magasin d'alimentation, déménagement, vente de billets de transports, etc. (FOSC du 29.12.1997, p. 9315). Nouvelle raison de commerce: **"Nora", Madame Makolli.**

22.10.1998

Entreprise Marques, à Vernier, entreprise de maçonnerie, carrelage et peinture. (FOSC du 16.04.1993, p. 1827). Nouvelle adresse: chemin des Coquelicots 26.

22.10.1998

Atelier publicitaire, Pierre Terbois, à Carouge (GE), sérigraphie et production de matériel publicitaire. (FOSC du 12.03.1985, p. 951). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

22.10.1998

Faro et Dara Meykadeh, à Choulex, pension pour personnes âgées et convalescents (FOSC du 25.03.1987, p. 1164). Les pouvoirs de l'association Meykadeh Dara sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Martin Jean-Jacques, de Genève, à Vandoeuvres.

22.10.1998

Darier, Hentsch & Cie, à Genève, Exploitation d'une banque. Société en commandite (FOSC du 07.10.1998, p. 6893). Procuration collective à deux a été conférée à Turretini Hubert, de Genève, à Givryns.

22.10.1998

Addax & Oryx Advisory Services SA, à Genève, assistance technique et prestations de services dans le domaine de l'exploitation de produits de base, etc. (FOSC du 21.04.1998, p. 2674). Lehner Peter est maintenant domicilié à Carouge.

22.10.1998

Aluchel SA, à Lancy, achat, vente et location d'échelles et de ponts roulants, etc., société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 30.07.1996, p. 4579). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

22.10.1998

Auto-Cluse SA, à Genève, exploitation d'un garage, etc. (FOSC du 08.02.1996, p. 779). "Bureau fiduciaire et de gestion comptable, Gérard Mottier" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Compta-Vision SARL", à Genève.

22.10.1998

Banque diamantaire anversoise (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 27.10.1998, p. 7328). Les pouvoirs de Romanens Patrick de même que la procuration de Bertrand Marcel, sont radiés. Procuration collective à deux a été conférée Fedorowsky Jacques, de Villars le Grand, à Carouge.

22.10.1998

Basimage SA, en liquidation, à Genève, archivage, commercialisation de toute documentation, etc (FOSC du 12.01.1998, p. 185). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

CTG-AMT Genève-La Praille SA, à Lancy, exploitation du terminal container de la gare marchandises de Genève-La Praille, etc. (FOSC du 21.08.1997, p. 6095). Mathez Jean n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Mooijman Michel, de et à Collonge-Bellerive, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

22.10.1998

Dail SA, à Genève, achat, vente et commercialisation de bitume conditionné, etc. (FOSC du 21.04.1998, p. 2675). Lehner Peter est maintenant domicilié à Carouge.

22.10.1998

Café Denis SA, en liquidation, à Genève, exploitation d'un café-restaurant. (FOSC du 17.04.1998, p. 2601). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

22.10.1998

Société Immobilière Avenue Henri Dunant no 2, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 20.08.1997, p. 6040). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

First Corporate Services SA, à Genève, services en matière de constitution de sociétés, etc. (FOSC du 09.02.1998, p. 978). Nouvelle adresse: rue Robert-Céard 13.

22.10.1998

Golden Gate SA, en liquidation, à Lancy, conseils et mandats en matière de promotion des ventes, etc (FOSC du 29.07.1997, p. 5419). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Grieder et Cie SA, à Genève, fabrication, transformation et conservation d'articles textiles, etc., société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 07.02.1995, p. 735). Les créanciers ayant été payés ou ayant reçu des sûretés, la société est radiée.

22.10.1998

Ifexco SA, à Genève, opérations financières, etc. (FOSC du 01.07.1998, p. 4533). Lévy Alain n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Garesuss Jean reste seul administrateur et signe désormais individuellement.

22.10.1998

Internos SA, en liquidation, à Genève, achat, vente, gestion de valeurs mobilières; etc. (FOSC du 26.02.1997, p. 1305). Sa liquidation étant terminée; la société est radiée.

22.10.1998

Jazz-O-Mania SA, en liquidation, à Genève, commerce, distribution et échange de disques, cassettes, etc. (FOSC du 16.10.1997, p. 7568). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Bernard Lipnitsky SA, à Genève, commerce de vêtements, etc. (FOSC du 08.11.1995, p. 6136). "François Cochet, Bureau de gestion comptable" n'est plus réviseur.

22.10.1998

Société Immobilière Moira, en liquidation, à Thônex, société anonyme (FOSC du 07.02.1997, p. 844). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Société Immobilière Mouettes-Midi B, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 30.07.1996, p. 4578). Sa liquidation étant terminée; la société est radiée.

22.10.1998

Osmose Ingénierie immobilière et développement SA, à Genève (FOSC du 03.02.1997, p. 741). Procuration collective à deux avec l'administrateur a été conférée à Seinturier Jean-François, de France, à Megève, F.

22.10.1998

Parfinimo SA, à Genève (FOSC du 29.12.1981, p. 4087). Administration: Dubas Bernard, nommé président et Rivollet Dominique, de et à Genève, secrétaire, lesquels signent individuellement.

22.10.1998

Perfo-Service SA, à Genève, prise en charge de tous travaux relatifs à la gestion de l'entreprise, etc. (FOSC du 04.09.1998, p. 6129). Jacqueroz Pascal n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Golaz Edmond n'est plus réviseur. L'adresse rue du Conseil-Général 14 est radiée.

22.10.1998

Société Immobilière Pierre à Bochet C, en liquidation, à Thônex, société anonyme (FOSC du 26.06.1997, p. 4456). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Société Immobilière La Pivoine Jaune, à Genève, société anonyme (FOSC du 23.08.1993, p. 4434). Stäbler Walter n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Ardin Dominique, de Vandoeuvres, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. "Fiduciaire Nouvelle SA" n'est plus réviseur. Nouveau réviseur: "Fiduciaire Nicolas Berdat", à Genève. Nouvelle adresse: cheminde Grange-Canal 21, c/Grange, Cortthay, Volpé SA, Gérance & Courtagé.

22.10.1998

Société Immobilière Port-Fleuri, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 15.04.1997, p. 2510). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Société Immobilière Prélude, en liquidation, à Bardonnex, société anonyme (FOSC du 30.12.1996, p. 8053). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Promstroy Finance SA, à Genève, financement de transactions, etc. (FOSC du 27.06.1995, p. 3589). Nouvelle adresse: rue Jean-Petitot 4.

22.10.1998

PV Papeterie de Versoix SA, à Versoix, exploitation d'une fabrique de papier, etc. (FOSC du 26.06.1998, p. 4395). La procuration de Nagel Nathalie est radiée. Signature collective à deux de Schuway François jusqu'ici directeur, nommé directeur adjoint.

22.10.1998

Société Immobilière Rieu Parc K, à Genève, société anonyme (FOSC du 04.03.1998, p. 1562). Wismer Gisèle n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés.

22.10.1998

Silkan SA, en liquidation, à Satigny, achat, vente d'articles dans le domaine du prêt-à-porter. (FOSC du 17.04.1998, p. 2602). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

22.10.1998

Société de Promotion Industrielle et Commerciale SPIC SA, Genève, à Genève, société dissoute sans liquidation au sens de l'art. 748 CO (FOSC du 08.04.1997, p. 2328). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Société Immobilière Velan SA, en liquidation, à Genève, société anonyme (FOSC du 12.12.1997, p. 8972). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

22.10.1998

Club Résidence Soleilade, à Genève, société coopérative, acquisition et ou construction de résidences individuelles, etc. (FOSC du 09.07.1997, p. 4822). Nouvelle raison sociale: **SOCIETE COOPERATIVE SOLEILLADE**. Statuts modifiés le 31.07.1998. Möscherger Werner, nommé président, lequel signe désormais collectivement à deux sans aucune restriction.

22.10.1998 (11735)
Banque Migros, succursale à Genève, société anonyme ayant son siège à Zurich (FOSC du 09.07.1998, p. 4766). Rechberger Boris est maintenant domicilié à Chêne-Bougeries.

22.10.1998 (11736)
Cito (Suisse) SA, succursale à Genève, conseils et gestion dans les domaines légaux, etc. entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 13.12.1996, p. 7737). Nouveau siège principal: Pully. Evengün Sükrü, des Pays-Bas, à Genève, directeur général, signe individuellement.

22.10.1998 (11737)
HSBC Investment Bank plc, Londres, succursale de Genève, à Genève, société anonyme britannique (FOSC du 23.10.1998, p. 7260). La procuration de Sartorius Alfonso est radiée.

22.10.1998 (11738)
Motorola, Inc., Wilmington, succursale du Grand-Saconnex, à Le Grand-Saconnex, stocker et vendre des appareils semi-conducteurs, etc. entreprise américaine (FOSC du 10.06.1998, p. 3946). Les pouvoirs de Hanson Steven P. sont radiés. Signature individuelle a été conférée à Krüger Arturo, de Tschappina, à Dully, directeur de la succursale.

22.10.1998 (11739)
Escape Internet Café, Nwokeabia & Cie, à Genève, exploitation d'un Internet Café. (FOSC du 10.10.1996, p. 6177). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison de commerce: **Escape Internet Café, Nwokeabia & Cie, en liquidation**. Liquidateur: Comte Bernard, de Bernex, à Genève, avec signature individuelle. Les pouvoirs de l'associé Nwokeabia George sont radiés.

22.10.1998 (11740)
ALESSI SANITAIRES SA, à Versoix, chemin J.-B. Vandelle 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.10.1998. But: exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires, chauffage, ferblanterie, fabrication et pose de toitures, couverture et entreprise générale. Capital-actions: 100'000 F, libéré à concurrence de 50'000 F, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Apports en nature: divers biens tels que tuyauterie, outillage, appareils sanitaires, meubles, machines et véhicules automobiles pour 50'070 F, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de 50'000 F. Organe de publicité: FOSC. Administration: Rothlisberger Stéphane, de Genève, à Commugny, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Alessi Didier, de et à Versoix, directeur. Réviseur: "SFRG Société Fiduciaire de Révision et de Gestion SA", à Genève.

22.10.1998 (11741)
ALESSI TOITURES SA, à Versoix, chemin J.-B. Vandelle 10. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.10.1998. But: exploitation d'une entreprise de fabrication et de pose de toitures, couverture, installations sanitaires, ferblanterie et entreprise générale. Capital-actions: 100'000 F, libéré à concurrence de 50'000 F, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Apports en nature: divers biens, soit outillage, plieuses, rouleuses, moleteuses et autres appareils électriques, pour 51'000 F, montant imputé sur le capital-actions à concurrence de 50'000 F. Organe de publicité: FOSC. Administration: Rothlisberger Stéphane, de Genève, à Commugny, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle de Alessi Didier, de et à Versoix, directeur. Réviseur: "SFRG Société Fiduciaire de Révision et de Gestion SA", à Genève.

22.10.1998 (11742)
GACS SA, à Genève, conception, fabrication, distribution de produits dans le domaine dentaire, etc. (FOSC du 24.04.1996, p. 2331). Le capital-actions de 100'000 F est maintenant entièrement libéré. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de 100 F, au porteur. Statuts modifiés le 15.10.1998.

22.10.1998 (11743)
LARI SA, à Avusy, route de Forestal 55. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.10.1998. But: édition, production, commercialisation, recherche, étude et développement de logiciels informatiques; prestations de services dans les domaines de l'informatique; courtage, ainsi que reproduction de produits ou articles informatiques; acquisition de brevets, marques et licences y relatifs; prise de participations et gestion de sociétés. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de 100 F, au porteur. Reprise de biens: les droits de l'annuaire LARI, les outils nécessaires à la production de cet annuaire, ainsi que le droit au nom du domaine "lari.ch", le trade-mark, la propriété des sources codes ainsi que le copyright, pour le prix de 100'000 F. Organe de publicité: FOSC. Administration: Giddey Robert, de Genève, à Avusy, administrateur unique, avec signature individuelle. Réviseur: "Fidufirst SA", à Genève.

22.10.1998 (11744)
Société Immobilière Montchoisy-Photographes, à Genève, société anonyme (FOSC du 15.01.1996, p. 276). La société est dissoute par décision de l'assemblée générale du 19.10.1998. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Montchoisy-Photographes, en liquidation**. Liquidateur: Chatelain Yves, jusqu'ici administrateur, lequel continue à signer individuellement. Adresse de liquidation: rue de la Mairie 35, c/Anneau SA.

22.10.1998 (11745)
NEXHOLD SA, à Genève, rue Général-Dufour 15, c/René Merkt, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 15.10.1998. But: acquisition et administration de participations à toutes entreprises commerciales, financières et industrielles dans le sens d'une compagnie holding. Capital-actions: 100'000 F, entièrement libéré, divisé en 100 actions de 1'000 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Abecassis Cyril, de Genève, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle. Réviseur: "Revidor - Société Fiduciaire SA", à Genève.

22.10.1998 (11746)
Ortra Holding SA, à Genève, participations, etc. (FOSC du 22.05.1991, p. 2180). Harrison Charles S. n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Van Broeck Roger, de Belgique, à Wilrijk, B, est membre et président du conseil d'administration avec signature individuelle.

22.10.1998 (11747)
Perréard Partners Investment SA, à Genève, rue du Fort-Barreau 15. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19.10.1998. But: opérations financières et d'investissements; gestion de patrimoines et de fortunes; gestion de risques financiers; prise de participations financières; conseil en matière d'analyse, évaluation et gestion économique financière; exécution de mandats fiduciaires. Capital-actions: 1'750'000 F, entièrement libéré, divisé en 17'500 actions de 100 F, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration: Perréard Yves, de Genève, à Londres, GB, président. Schneider Werner, de Arni (BE), à Oensingen, secrétaire, et Luisier Marc-André, de Bagnes, à Vevey; lesquels signent collectivement à deux. Réviseur: "ATAG, Ernst & Young SA", succursale à Genève.

22.10.1998 (11748)
Synchrony Asset Management SA, à Genève, Place du Molard 5. Nouvelle société anonyme. Statuts du 16.10.1998. But: gestion, essentiellement par des méthodes quantitatives, de patrimoines institutionnels ou privés, directement ou comme sous-traitante, en particulier la gestion de fonds, de fonds de placement, conseil en placement, ingénierie financière et stratégie de gestion, développement d'études ou de recherches. Capital-actions: 1'000'000 F, entièrement libéré, divisé en 1'000 actions de 1'000 F, nominatives, liées selon statuts. Organe de publicité: FOSC. Communication aux actionnaires: lettre recommandée. Administration:

Fues Marc, de Steffisburg, à Genève, président, Cuendet Georges-André, de Sainte-Croix, à Cologny, vice-président, Zimmermann Nicolas, de Sion, à Veyrier, délégué, Demole Guy, d'Avully, à Cologny, Dornier Lionel, de Fleurier, à Genève; lesquels signent collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Cornioley Claude, d'Aigle, à Trélex, directeur. Réviseur: "ATAG Ernst & Young SA", succursale à Genève.

22.10.1998 (11749)
Albatros Socom Sàrl, à Genève, rue Lissignol 5. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 19.10.1998. But: commerce, importation et exportation de biens de consommation. Capital: 20'000 F. Associés: Ascione Charles Rock, du Pérou, à Vernier, et Huambachano Walter Luciano, du Pérou, à Versoix, pour une part de 10'000 F chacun. Gérants: les associés Ascione Charles Rock et Huambachano Walter Luciano avec signature individuelle. Organe de publicité: FOSC.

22.10.1998 (11750)
Arcovaleno Sàrl, à Genève, travaux dans le domaine du bâtiment (FOSC du 19.02.1998, p. 1254). Fiorito Aurelio n'est plus associé; sa part de 10'000 F a été cédée à Fattizzo Daniele, d'Italie, à Genève, nouvel associé pour une part de 10'000 F.

22.10.1998 (11751)
LE BONSAI, sushi-express Sàrl, à Genève, boulevard Carl-Vogt 77. Nouvelle société à responsabilité limitée. Statuts du 20.10.1998. But: production, import, distribution et vente de nourriture exotique. Capital: 21'000 F. Associés: Savoy Josué, d'Attalens, à Genève, Solomon Julian, de Grande-Bretagne, à Genève, et Berset François, de Villargiroud, à Monte-Carlo, MCO, chacun pour une part de 7'000 F. Gérants: les associés Savoy Josué et Solomon Julian; lesquels signent collectivement à deux. Organe de publicité: FOSC.

Jura – Jura – Giura

Bureau de Delémont

14 octobre 1998
Imprimerie du Démocrate S.A., à Delémont (FOSC du 31. 7. 1997, no 145, p. 5506). Antonin Gross, président, Tibère Adler, vice-président, et Paul Miskiewicz, membre, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Le conseil d'administration est composé de: Gottfried Aeschbacher, d'Eggwil, à Delémont, président, et de Michel Voisard, secrétaire et directeur (déjà inscrit). La société sera dorénavant engagée par la signature individuelle des administrateurs. Les pouvoirs de Michel Voisard sont modifiés en ce sens.

Bureau de Porrentruy

15 octobre 1998
Alba Porrentruy SA, à Porrentruy, fabrication, achat et vente d'articles d'habillement, société anonyme (FOSC du 12. 05. 1998, no 90, p. 3210). Inscription ou modification de personnes: Knus, Manfred, de Märstetten, à Delémont, organe de révision.

15 octobre 1998
Alcyon S.A. Porrentruy, à Porrentruy, les conseils en matière économique, etc. société anonyme (FOSC du 16. 10. 1997, no 199, p. 7569). Personnes et signatures radiées: Wöber, Helmut, de Pratteln, à Pratteln, vice-président, avec signature collective à deux; Wernli, Jean-Louis, de Delémont, à Delémont, secrétaire, avec signature collective à deux. Inscription ou modification de personnes: Courtet, Jean-Claude, de Epiez, à Delémont, vice-président, avec signature collective à deux.

15 octobre 1998 (OAG) **SI La Côte Fontenais SA**, à Fontenais, la construction d'habitations, etc., société anonyme (FOSC du 30. 06. 1997, no 122, p. 4541). Personnes et signatures radiées: Parietti, Ernest, de Porrentruy, à Porrentruy, secrétaire, avec signature collective à deux avec le président ou le vice-président; Cerf, Fabien, de Saulcy, à Courgenay, membre, sans droit de signature. Inscription ou modification de personnes: Maillard, Dominique, de Courtemanche, à Pleigne, secrétaire, avec signature collective à deux; Parietti, Pierre, de Porrentruy, à Porrentruy, président, avec signature collective à deux [précédemment: avec signature collective à deux avec le secrétaire]; Dubey, Louis, de Glitterens et Fontenais, à Fontenais, vice-président, avec signature collective à deux [précédemment: avec signature collective à deux avec le secrétaire].

15 octobre 1998
Talax S.A., en liquidation, à Porrentruy, achat et vente d'immeubles, etc., société anonyme (FOSC du 27. 08. 1997, no 163, p. 6285). La liquidation de la société étant terminée, cette raison sociale est radiée.

15 octobre 1998
Franco Cioni, à Fahy, 2916 Fahy, nouvelle raison individuelle. But: exploitation de l'hôtel-restaurant de la Croix d'Or. Personne inscrite: Cioni, Franco, de Bottmingen, à Fahy, titulaire, avec signature individuelle.

15 octobre 1998
Space Vision Boschung, à Cornol, installation et vente d'antennes paraboliques, raison individuelle (FOSC du 08. 04. 1998, no 68, p. 2422). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Stiftungen – Fondations – Fondazioni

Zürich – Zurich – Zurigo

22.10.1998 (23004)
Patronale Stiftung der Blattmann-Gruppe, in Wädenswil, Stiftung (SHAB Nr. 111 vom 13.06.1997, S. 4098). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Soder, Georges, von Rheinfelden, in Oberrohrdorf, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Stüssi, Ulrich W., von Glarus, in Zürich, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (23005)
Pensionskasse der Cosatec AG, in Dübendorf, Berufliche Vorsorge im Rahmen des BVG der Cosatec AG, in Dübendorf, Stiftung (SHAB Nr. 157 vom 17.08.1998, S. 5685). Eingetragene Personen neu oder mutierend: Nordby, Henning, norwegischer Staatsangehöriger, in Hedalen (Norwegen), Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (23006)
Pensionskasse der Oerlikon Gearte AG, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 116 vom 19.06.1995, S. 3419). [Ein Arbeitgeber-Vertreter zeichnet jeweils zusammen mit einem Arbeitnehmer-Vertreter] Arbeitgeber-Vertreter: Kohler, Alfred; Schaber, Gerhard; Knöpfli, Ruth. Arbeitnehmer-Vertreter: Bucher, Jörg; Känzig, Ernst; von Arx, Markus [gestrichen: Arbeitgeber-Vertreter: Kohler, Alfred; Schaber, Gerhard; Knöpfli, Ruth. Arbeitnehmer-Vertreter: Bucher, Jörg; Känzig, Ernst; Ruffner, Heinz.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Ruffner, Heinz, von Maienfeld, in Langnau a.A., Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: von Arx, Markus, von Stüsslingen, in Niedererlinsbach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (23007)
Personalvorsorgestiftung der Schweizer Verlagshaus AG, Zürich, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 139 vom 22. 07. 1998, S. 5089). Urkundenänderung: 15. 09. 1998. Name neu: **Personalvorsorgestiftung der Schweizer Verlagshaus AG Zürich**. Domizil neu: c/o Schweizer Verlagshaus AG Zürich, Klausstrasse 33, 8008 Zürich. Postadresse neu: Personalvorsorgestiftung der Schweizer Verlagshaus AG Zürich, Rotfluhstrasse 62, 8702 Zollikon. Zweck neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer, sowie der ehemaligen Arbeitnehmer der Schweizer Verlagshaus AG Zürich, in Zürich, sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod; Unterstützung der Arbeitnehmer, sowie ehemalige Arbeitnehmer und deren Hinterbliebenen, in unverschuldeten Notlagen, wie bei Krankheit, Unfall, Invalidität oder Arbeitslosigkeit. Organisation neu: Stiftungsrat von zwei oder mehr Mitgliedern.

22.10.1998 (23008)
Stiftung für Europäische Sprach- und Bildungszentren, in Zürich, Der unmittelbare Zweck der Stiftung ist geeigneten Personen beiderlei Geschlechts aller Länder zu ermöglichen, Fremdsprachen zu erlernen, Stiftung (SHAB Nr. 110 vom 11. 06. 1998, S. 3988). [S Streichung des nicht zeichnungsberechtigten Mitgliedes des Stiftungsrates, da nicht mehr eintragungsbefähigt.]. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Georis, Raymond, belgischer Staatsangehöriger, in Lasne (B), Mitglied, ohne Zeichnungsberechtigung; Heyworth, Francis J., britischer Staatsangehöriger, in Thalwil, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gerber, Michael C., von Langnau im Emmental, in St. Gallen, Geschäftsführer, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (23009)
Stiftung Pro Senectute Kanton Zürich/Für das Alter, in Zürich, Stiftung (SHAB Nr. 236 vom 05. 12. 1994, S. 6633). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Bacher, Dr. Jean, von Winterthur, in Winterthur, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sigel, Dr. Beat, von Zürich, in Uetikon am See, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (23010)
Widmer-Frick-Stiftung, in Hausen am Albis, bezweckt einer Gemeindefrankenschwester Wohnung und Entschädigung für ihre Dienste zu gewähren, Stiftung (SHAB Nr. 142 vom 26. 07. 1993, S. 3907). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Marthaler, Silvia, von Arvigo, in Hausen am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Huber, Jakob, von Hausen am Albis, in Hausen am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hess, René, von Hausen am Albis, in Hausen am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Köpfli, Georg, von Hohenrain und Hochdorf, in Hausen am Albis, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Bern – Berne – Berna

Büro Bern (für Bern-Mittelland)

22.10.1998 (4983)
Stiftung Science et Cité, in Bern, c/o Gruppe für Wissenschaft und Forschung (GWF), Hallwylstrasse 4, 3003 Bern, Stiftung (Neueintragung). Urkundendatum: 20. 10. 1998. Zweck: Die Stiftung fördert in der Gesellschaft Verständnis für und Verständigung über Ziele und Wirkungen der Wissenschaft durch kritische Auseinandersetzung; sie fördert in der Wissenschaft Verständnis für und Verständigung über Anliegen und Bedürfnisse der Gesellschaft durch konstruktiven Dialog; sie schlägt Brücken zwischen Wissenschaft und Gesellschaft durch Öffnung der wissenschaftlichen Tätigkeit gegenüber der Allgemeinheit. Aufsichtsbehörde: Eidgenössisches Departement des Innern. Organisation: Stiftungsrat, Aktivitätärsrat, Geschäftsstelle und Revisionsstelle. Eingetragene Personen: Kleiber, Charles Dr., von Biel-Benken, in Lausanne, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Ris, Roland Prof. Dr., von Lyss, in Herrenschanen, Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Welti, Myrtha, von Zürich und Zurichach, in Zürich, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (4984)
Stiftung für die Erforschung von Hör- und Sprachstörungen, in Bern, Unterstützung der Forschung im Gebiet der Hör- und Sprachstörungen usw. Stiftung (SHAB Nr. 193 vom 06. 10. 1998, S. 6858). Aufsichtsbehörde neu: Amt für Sozialversicherung und Stiftungsaufsicht des Kantons Bern (ASVS).

Solothurn – Soleure – Soletta

Büro Wasseraim

22.10.1998 (458)
Wohlfahrtsstiftung der Auverna T. Guldmann AG Dreh- und Bestandtefabrik, Horriwil, Die Sicherung der Arbeitnehmer der Stifterfirma usw. Stiftung (SHAB Nr. 192 vom 05.10.1992, S. 4648). Statutenänderung: 03.08.1998. Firma neu: **Wohlfahrtsstiftung der T. Guldmann Horriwil AG**. Domizil Neu: c/o T. Guldmann Horriwil a.G., Hauptstrasse 70, 4557 Horriwil. Zweck Neu: Vorsorge zugunsten der Arbeitnehmer der Firma sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Invalidität und Tod sowie in der Unterstützung des Vorsorgenehmers oder seiner Hinterlassenen in unverschuldeten Notlagen; kann auch Personal von mit der Firma wirtschaftlich oder finanziell eng verbundenen Unternehmen anschliessen. Organisation Neu: Stiftungsrat von mindestens 5 Mitgliedern. Gelöscht: [Stiftungsrat von 5 Mitgliedern]. Eingetragene Personen Geändert: Kölliker, Eugen, Heimat: Hochwald, in Horriwil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vize-Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien]. Neu: Ackermann, Dr. Achilles, Heimat: Wolfwil, in Oberhofen am Thunersee, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien; Guldmann, Daniel, Heimat: Horriwil, Lorstorf, in Horriwil, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schürch, Roland, Heimat: Seebegg, in Niederönz, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien; Schneeberger, Willi, Heimat: Ochlenberg, in Sulingen, Mitglied mit Kollektivunterschrift zu zweien. Gelöscht: [Guldmann, Titus, Heimat: Horriwil, in St. Gallen, Präsident mit Kollektivunterschrift zu zweien].

Basel-Stadt – Bâle-Ville – Basilea-Città

21.10.1998 (5017)
Anne Frank-Fonds, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 213 vom 05. 11. 1997, S. 8056). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Battegay, Oscar, von Basel, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

21.10.1998 (5018)
Ciba-Geigy Beteiligungsstiftung, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 54 vom 18.03.1996, S. 1544). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Gerny, Franz, von Trimbach, in Oberwil BL, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Manser, John Mar-

tin, von Appenzel, in Riehen, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Bossart, Werner, von Kriens, in Seltisberg, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Büttler, Peter, von Basel, in Bottingen, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Dettwiler, Max, von Reigoldswil, in Bücken, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Held, Dr. Hans-Jörg, von Zürich, in Oberwil BL, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Sidler, Dr. Peter, von Luzern, in Allschwil, Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Sammet, Norbert, deutscher Staatsangehöriger, in Weil am Rhein (D), Mitglied des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: ohne eingetragene Funktion]; Werner, Thomas, von Feuerthalen, in Frenkendorf, Präsident des Stiftungsrates, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

21.10.1998 (5019)
Personalvorsorgestiftung der Grauwiler Fleisch AG, in Basel, Stiftung (SHAB Nr. 251 vom 30.12.1996, S. 8056). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Maeder, Hermann, von Mühleberg, in Beringen, Präsident des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift; Maeder, Urs, von Mühleberg, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Born, Hans Peter, von Bern und Thunstein, in Basel, Mitglied des Stiftungsrates, mit Einzelunterschrift.

Basel-Landschaft - Bäle-Campagne - Basilea-Campagna

22.10.1998 (3928)
Ausbildungs- und Arbeitsstätte für plastisch-bildnerische Therapie, in Arlesheim, Künstlerische Therapie als vorbeugende und heilende Massnahme bei psychischen und organischen Erkrankungen, Stiftung (SHAB Nr. 264 vom 10.11.1979, S. 3566). Geschäftsdirektor: Dornack-Strasse 62, 4143 Dornach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Fetzner, Dr. med. Hans Robert, deutscher Staatsangehöriger, in Landeck (D), Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Frischknecht, Alfred, von Schwellbrunn, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Dominik, Elke Heidrun, deutsche Staatsangehörige, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Greub, Dr. Markus Werner, von Lotzwil, in Binningen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hintermann, Ulrich, von Beinwil am See, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (3929)
Stiftung zur Förderung der plastischen Kunst in Pädagogik und Sozialtherapie, in Arlesheim, Wirtschaftliche Trägerschaft und Förderung der durch Albert Steffen 1952 gegründeten Plastikschule am Goetheum, Stiftung (SHAB Nr. 112 vom 15.06.1992, S. 2749). Domizil neu: c/o Silvia Flury, Kirchgasse 10, 4144 Arlesheim. Geschäftsdirektor: Dornack-Strasse 62, 4143 Dornach. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Dominik, Elke Heidrun, deutsche Staatsangehörige, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Hintermann, Ulrich, von Beinwil am See, in Dornach, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: in Arlesheim]; Kurth, Henner Max, deutscher Staatsangehöriger, in Dornach, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

22.10.1998 (7660)
Hilfe für Kinder und alte Menschen in Rumänien, in Kirchberg S.G., c/o Favoterm AG, Poststrasse 2, 9602 Bazenhed, Stiftung (Neuuntertragung). Urkundendatum: 16.10.1998. Zweck: Leistung humanitärer Hilfe in Rumänien, Unterstützung und Beratung von Randgruppen beim Aufbau von Selbsthilfeorganisationen, insbesondere von Kinder- und Altersheimen. Die Stiftung leistet "Hilfe zu Selbsthilfe". Aufsichtsbehörde: Eidg. Departement des Innern, in Bern. Organisation: Stiftungsrat von 3 oder mehr Mitgliedern und Kontrollstelle. Eingetragene Personen: Frischknecht, Robert, von Zürich und Schwellbrunn, in Lütisburg, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Hofmann, Peter R., von Gachnang, in Oberwil bei Zug (Zug), Vizepräsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien; Maurer, Beatrice, von Schmiedruef, in Bellikon, Vizepräsidentin, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

22.10.1998 (7661)
Walter und Verena Spühl-Stiftung, in St. Gallen, Förderung kultureller und wohltätiger sowie im öffentlichen Interesse liegender Institutionen usw. Stiftung (SHAB Nr. 116 vom 20.06.1997, S. 4295). Domizil neu: Schachenstrasse 9, 9016 St. Gallen. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Ruckstuhl, Liana, von St. Gallen und Zürich, in St. Gallen, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Graubünden - Grisons - Grigioni

22.10.1998 (3333)
Personalvorsorgestiftung der Firmen Reisebüro Engel AG und Engel AG Chur, in Chur, Stiftung (SHAB Nr. 195 vom 10.10.1997, S. 7418). Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Duff, Giselle, von Sumvitg, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Bassler, Barbara, von Nussdorf, in Chur, Mitglied, mit Kollektivunterschrift zu zweien.

Aargau - Argovie - Argovia

22.10.1998 (8031)
Finanzierungstiftung der Swisslog Holding AG und angeschlossener Unternehmen, in Aarau, Stiftung (SHAB Nr. 150 vom 08.08.1997, S. 5678). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 16.10.1998 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

22.10.1998 (8032)
Patronal Wohlfahrtsfonds der Firma Wisa-Gloria AG, in Lenzburg, Stiftung (SHAB Nr. 22 vom 03.02.1998, S. 818). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 16.10.1998 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

22.10.1998 (8033)
Personalfürsorgestiftung der Gysi AG, in Aarau, Stiftung (SHAB Nr. 163 vom 26.08.1991, S. 3728). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 16.10.1998 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

22.10.1998 (8034)
Personalfürsorgestiftung der Märki AG Innenausbau, in Gränichen, Stiftung (SHAB Nr. 207 vom 06.09.1986, S. 3461). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 16.10.1998 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

22.10.1998 (8035)
Personalvorsorgestiftung der Fonda AG, in Rheinfelden, Stiftung (SHAB Nr. 212 vom 01.11.1993, S. 5721). Stiftung mit Zustimmung der Aufsichtsbehörde vom 16.10.1998 aufgehoben. Liquidation beendet. Stiftung im Handelsregister gelöscht.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

22.10.1998 (3194)
Angestelltenfonds der Firma Joh. Laib & Cie. A.G. Amriswil, in Amriswil, Unterstützung älterer und nichtleidernder Angestellter, die in der Stifterfirma tätig sind oder tätig waren sowie ihrer Angehörigen, Stiftung (SHAB Nr. 199 vom 14.10.1996, S. 6251). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ags wirtschaftsprüfer ag, in Wil SG, Revisionsstelle.

22.10.1998 (3195)
Fürsorgefonds der Firma Joh. Laib & Cie. A.G., in Amriswil, Unterstützung nichtleidernder Angestellter und Arbeiter der Stifterfirma, Stiftung (SHAB Nr. 199 vom 14.10.1996, S. 6251). Eingetragene Personen neu oder mutierend: ags wirtschaftsprüfer ag, in St. Gallen, Revisionsstelle.

22.10.1998 (3196)
Förderung des Wanderns, in Amriswil, Förderung des Wanderns usw. Stiftung (SHAB Nr. 248 vom 24.12.1997, S. 9280). Adresse der Verwaltung neu: c/o Günter Gröger, Breitenackerstrasse 35, 8918 Unterunkhofen. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Summhammer, Walter, von St. Niklaus, in Amriswil, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Gröger, Günter, deutscher Staatsangehöriger, in Unterunkhofen, Präsident, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Vizepräsident]; Summhammer-Löwinger, Gerda, von St. Niklaus, in Amriswil, Vizepräsidentin und Kassiererin, mit Kollektivunterschrift zu zweien [bisher: Kassiererin].

Ticino - Tessin - Tessin

Ufficio di Bellinzona

22.10.1998 (797)
Fondazione per l'istituto di ricerca in biomedicina (IRB), in Bellinzona, lo scopo della fondazione, costituita a scopo di pubblica utilità, è la realizzazione e la gestione di un Istituto di tipo accademico per la ricerca di base e l'insegnamento in biomedicina. Fondazione (FUSC) no. 143 del 29.7.1997, pagina 5420). Nuove persone iscritte o modificate: Marti, Dick, da Lugano, in Giubiasco, membro, con firma collettiva a due; Mellini, Romano, da Locarno, in Minusio, membro, con firma collettiva a due; Ratti, Remigio, da Balerna, in Sementina, membro, con firma collettiva a due.

Vaud - Waadt - Vaud

Bureau de Lausanne

15 octobre 1998
Fondation pour la Promotion de la Santé en Afrique, à Lausanne (FOSC du 12.02.1998, p. 1086). Le Département fédéral de l'intérieur ayant prononcé la dissolution et ordonné la radiation le 18 août 1998, le nom est radié.

Bureau de Vevey

14 octobre 1998
Fondation pour l'équipement touristique de la région veveysanne, à Vevey (FOSC du 11.09.1995, p. 5057). Claude Genton n'est plus président, Charles Furer n'est plus vice-président. Leur signature est radiée. Nouveaux membres avec signature collective à deux: Jean de Gaudard, de Vevey, à Saint-Légier-La Chésaz, président; Alain Matthey, de Vallorbe, à La Tour-de-Peilz, vice-président.

14 octobre 1998
Fondation Fesquet, à La Tour-de-Peilz (FOSC du 08.10.1990, p. 4007). Emmanuelle Blaser n'est plus vice-présidente, sa signature est radiée. Alain Matthey, de Vallorbe, à La Tour-de-Peilz, est nommé vice-président avec signature collective à deux.

Genève - Genf - Ginevra

22.10.1998 (11729)
Fondation patronale de prévoyance en faveur du personnel de la société LES AMBASSADEURS SA, à Genève, rue du Rhône 40, c/les Ambassadeurs SA. Nouvelle fondation. Acte constitutif du: 02.10.1998. But: prémunir les membres du personnel contre les conséquences économiques résultant de la vieillesse, de l'invalidité et du décès. Signature collective à deux de Frischknecht Patrick, de Schwellbrunn, à Hirzel, président, Kiss-Borlase Egon, de Genève, à Collonge-Bellerive, secrétaire, et Lowden David, de Grande-Bretagne, à Londres, GB; tous membres du conseil de fondation.

22.10.1998 (11730)
Fondation de prévoyance en faveur des cadres supérieurs de la Banque Scandinave en Suisse, à Genève (FOSC du 20.02.1995, p. 983). Acte de fondation modifié le 25.2.1997. Nouveau nom: Fondation de prévoyance en faveur des cadres supérieurs de la Banque Edouard Constant SA. Adresse: cours de Rive 11, c/Banque Edouard Constant SA.

22.10.1998 (11731)
Fondation Butini, à Onex, exploitation d'un hôpital pour femmes et enfants à ressources modestes, etc. (FOSC du 09.02.1998, p. 981). Canonica Nathalie est maintenant domiciliée à Chêne-Bougeries.

22.10.1998 (11732)
Fondation de l'Association des Commis de Genève, à Genève (FOSC du 01.07.1991, p. 2842). Acte de fondation modifié le 25.8.1998 sur un point non soumis à publication. Radiation de la rubrique relative à la composition du conseil de fondation. Les pouvoirs de Sassi Giorgio, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Jeanmonod Richard, de Provence, à Plan-les-Ouates, membre du conseil, signe collectivement à deux.

22.10.1998 (11733)
Fondation Hippomène, à Genève (FOSC du 17.07.1998, p. 4987). Les pouvoirs de Walter Stanley, jusqu'ici membre du conseil, sont radiés. Lehmann Eric, de Versoix, à Lens, membre du conseil, signe collectivement à deux.

22.10.1998 (11752)
Fondation "Avec l'Oeil du Coeur", à Genève, rue des Grottes 28. Nouvelle fondation. Acte constitutif du: 19.10.1998. But: Attribuer des allocations spéciales pour développer des activités artistiques, culturelles et éducatives dans des projets en faveur d'enfants défavorisés, notamment en Bolivie, à la suite de circonstances découlant notamment de pauvreté, guerres, catastrophes; développer des projets particuliers: prendre en charge des frais de fonctionnement de l'association Voir Libres. Signature collective à deux de Fresne Dominique, de France, à Boulogne Billancourt, F, présidente, Rebeaud Sébastien, Marianne, d'Yverdon, à Genève, vice-présidente, de Preux Michel, de Venthône, à Lancy, tous membres du conseil. Réviseur: J.M. Duchosal, bureau fiduciaire SA, à Genève.

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Freitag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Montag 8 Uhr bzw. Mittwoch 8 Uhr beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et vendredi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale, 3001 Berne, le lundi et le mercredi jusqu'à 8 heures au plus tard.

I fallimenti e i concordati sono pubblicati il mercoledì e il venerdì. Gli avvisi devono pervenire al Foglio ufficiale svizzero di commercio, casella postale, 3001 Berna, al più tardi alle ore 8 di lunedì e mercoledì.

Konkurrenzeröffnung - Ouverture de faillite

Dichiarazione di fallimento

(SchKG 231, 232, VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123) (LP 231, 232; ORFJ du 23 avril 1920, art. 29 et 123) (LEF 231, 232; RFF del 23 aprile 1920, art. 29 et 123)

Die Gläubiger des Schuldners und alle Personen, die Ansprüche auf die in seinem Besitz befindlichen Vermögensgegenstände haben, werden aufgefordert, ihre Forderungen oder Ansprüche samt Beweismitteln (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) innert der Eingabefrist dem betreffenden Konkursamt einzureichen. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Schuldner der Zinslauf auf. Für pfandgesicherte Forderungen läuft der Zins bis zur Verwertung weiter, soweit der Pfandwert den Betrag der Forderung und des bis zur Konkursöffnung aufgelaufenen Zinses übersteigt (Art. 209 SchKG).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht im Grundbuch eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte innert einem Monat beim betreffenden Konkursamt unter Einlegung allfälliger Beweismittel anzumelden. Ist der Schuldner Mitgläubiger oder Stockwerkmitgläubiger eines Grundstückes, gilt diese Aufforderung auch für solche Dienstbarkeiten am Grundstück selbst. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind. Desgleichen haben die Schuldner des Konkurses sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Personen, welche Sachen des Schuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzen, haben diese innert der gleichen Frist dem betreffenden Konkursamt zur Verfügung zu stellen. Es wird auf die Straffolge bei Unterlassung hingewiesen und darauf, dass das Vorzugsrecht erlischt, wenn die Meldung ungerechtfertigt unterbleibt.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegen- schaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigeransammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Schuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Für Beteiligte, die im Ausland wohnen, gilt das Konkursamt als Zustellungs- ort, solange sie nicht einen anderen Zustellungsort in der Schweiz bezeichnen.

Les créanciers du failli et toutes les personnes qui ont des droits à faire valoir sur les biens en sa possession sont invités à produire dans les délais impartis leurs créances ou leurs réclamations, accompagnées de moyens de preuve (reconnaisances de dettes, extraits de comptes, etc.) à l'Office des faillites concerné. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts. Les intérêts des créances garanties par gage continuent cependant à courir jusqu'à la réalisation dans la mesure où le produit du gage dépasse le montant de la créance et des intérêts échus au moment de l'ouverture de la faillite (art. 209, LP).

Les titulaires de créances garanties par un gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais et faire savoir également si le capital est échu ou a été dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites au registre foncier sont invités à produire leurs droits à l'Office des faillites concerné dans un délai d'un mois, en y joignant les moyens de preuve. Si le débiteur est copropriétaire ou propriétaire par étage d'un immeuble, cette invitation est valable également pour les servitudes grevant l'immeuble lui-même. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer à ce titre dans le délai fixé pour les productions, sous peine de poursuite pénale en cas d'omission.

Les personnes qui détiennent des biens du failli en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenues de les mettre à la disposition de l'Office des faillites concerné dans le délai imparté, faute de quoi ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission injustifiée.

Les créanciers gagistes et les tierces personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'Office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Les notifications destinées aux intéressés demeurant à l'étranger leur seront adressées à l'Office, tant qu'ils n'auront pas élu un autre domicile de notification en Suisse.

I creditori del fallito e tutti coloro che vantano pretese sui beni che sono in suo possesso sono diffidati ad insinuare all'Ufficio dei fallimenti, entro il termine fissato per le insinuazioni, i loro crediti o le loro pretese insieme coi mezzi di prova (riconoscimenti di debito, estratti di libri, ecc.) in originale o in copia autentica. Dichiarato il fallimento, cessano di decorrere gli interessi di tutti i crediti nei confronti del fallito. Gli interessi dei crediti garantiti da pegno continuano a decorrere sino alla realizzazione, nella misura in cui il ricavo di questa sia superiore al debito, compresi gli interessi calcolati sino alla dichiarazione di fallimento (art. 209 LEF).

I titolari di crediti garantiti da pegno immobiliare devono insinuare i loro crediti indicando separatamente il capitale, gli interessi e le spese nonché dichiarare, inoltre, se il capitale è scaduto o già disdetto per il pagamento, per quale importo e a quale data.

I titolari di servitù, sorte sotto il vecchio diritto cantonale e non ancora iscritte a registro, sono diffidati ad insinuare al rispettivo Ufficio dei fallimenti le loro pretese entro un mese insieme con gli eventuali mezzi di prova. Se il fallito è comproprietario o proprietario di piano di un fondo, questa ingiunzione vale anche per tali servitù relative al fondo stesso. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede del fondo gravato, a meno che si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile hanno carattere di diritto reale senza iscrizione nel registro fondiario. I debitori del fallito sono parimenti tenuti ad annunciarli entro il termine fissato per le conseguenze penali in caso di inosservanza.

Le persone che, come creditori pignorati o a qualunque altro titolo, detengono beni spettanti al fallito sono tenute a metterli a disposizione dell'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine. Ci si riferisce all'avvertenza circa le conseguenze penali dell'omissione e al fatto che il diritto di prelazione si estingue se l'avviso non è giustificato.

I creditori pignorati e tutti coloro che sono in possesso di titoli di pegno immobiliare sugli stabili del fallito, sono tenuti a consegnarli all'Ufficio dei fallimenti entro lo stesso termine.

Anche i codicitori, i fideiussori e altri garanti del fallito hanno il diritto di partecipare alle assemblee dei creditori.

Per gli interessati residenti all'estero l'Ufficio dei fallimenti vale quale luogo per la notificazione, fintanto che non ne venga designato un altro in Svizzera.

Bern (20188)
Schuldner: **Hofer Adrian**, Dekorateur, geb. 6. Februar 1957, von Rothrist AG, Mitteldorfsstrasse 44, 3072 Ostermundigen.
Konkursöffnung: 8. Oktober 1998.
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.
Eingabefrist: 29. November 1998.
3011 Bern, 21. Oktober 1998 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (20163)
Vorläufige Konkursanzeige
Über **Meter Bettina**, geb. 22. April 1949, von Kloten ZH, Talbrünnliweg 38, 3097 Liebfeld, Kollektivgesellschaftlerin der im Handelsregister eingetragenen Kollektivgesellschaft Ranch & Reitschule «La Ferme» Roger Krebs & Co., ist am 29. September 1998 der Konkurs eröffnet worden.
Die Anzeige betreffend des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
3011 Bern, 19. Oktober 1998 Konkursamt Bern-Mittelland
Dienststelle Bern

Bern (20281)
Schuldner: **Varricchio Massimo**, geb. 25. April 1970, von Italia, Hilfs-elektromonteur, Neumarktstrasse 46, 2503 Biel.
Konkursöffnung: 9. September 1998.
Summarisches Verfahren nach Art. 231 SchKG.
Eingabefrist bis 28. November 1998.
2501 Biel, 22. Oktober 1998 Konkursamt Berner Jura/Seeland
Dienststelle Biel

Berne (20357)
Ouverture d'une liquidation de succession
Répudiation de la succession de **Lombardi-Hofer Patrizio José**, né le 23 mai 1971, originaire de Fahrni, domicilié en son vivant à 2534 Orvin, Sonville 7, décédé le 12-13 mai 1998.
Date de l'ouverture: 29 septembre 1998.
Procédure sommaire en vertu de l'art. 231 LP.
Délai pour les productions: 29 novembre 1998.
Réalisation des actifs:
L'administration de la faillite se considère autorisée à vendre de gré à gré ou à mettre de suite aux enchères tous les actifs mobiliers du failli, en bloc ou séparément, pour autant que la majorité des créanciers ne s'y oppose pas par écrit, dans le délai fixé pour les productions. Le silence de ces derniers équivaut à une approbation. Les revendications de propriété doivent être annoncées dans le même délai.
Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 29 septembre 1998 par les créanciers. L'indication du compte de chèques postaux ou de la relation bancaire est en outre indispensable.
2608 Courtelary, 22 octobre 1998 Office des faillites du Jura bernois-Seeland
Agence de Courtelary
Le chef: R. Langel

Luzern (20358)
Gemeinschuldner: **Grüter Bruno**, geb. 14. April 1947, von Hergiswil, Speditionsarbeiter, Mühlestasse 23, 3053 Münchenbuchsee, gesetzlich vertreten durch seine Vormundin Marita Schulz, Dörfli 33, 5762 Kolliken.
Konkursöffnung: 20. Oktober 1998 zufolge Insolvenzerklärung.
Eingabefrist: 21. November 1998 (Wert: 20. Oktober 1998).
Der Konkurs wird im summarischen Verfahren durchgeführt, sofern nicht ein Gläubiger vor der Verteilung des Erlöses das ordentliche Verfahren verlangt und hierfür einen hinreichenden Kostenvorschuss leistet.
6130 Willisau, 22. Oktober 1998 Konkursamt Willisau

Basel-Stadt (20346)
Schuldner: **Cacclato Domenico**, geb. 17. Mai 1949, italienischer Staatsangehöriger, Buffetbursche, Riehenring 111, 4058 Basel.
Datum der Konkurseröffnung: 25. September 1998, Insolvenzerklärung.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 27. November 1998.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (20345)
Vorläufige Konkursanzeigen
Über folgende Schuldner ist durch Verfügung des Zivilgerichts der Konkurs eröffnet worden:
Am 12. Oktober 1998:
Gencer-Birinci Ali, geb. 16. April 1966, Kaufmann, Dorfstrasse 30, 4057 Basel, Inhaber der Einzelfirma "Berivan Market, Gencer", Feldbergstrasse 69, 4057 Basel;
Vogel-Dechorum Daniel, geb. 31. Juli 1965, Sanitärmoniteur, Inhaber der Einzelfirma "Daniel Vogel Haustechnik", Schönastrasse 20, 4058 Basel.
Die Anzeigen betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgen später.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (20348)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass der am 22. März 1998 verstorbenen **Grauer Anneliese**, geb. 6. September 1935, deutsche Staatsangehörige, Krankenschwester, wohnhaft gewesen Markgräferstrasse 47, 4057 Basel, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Konkurseröffnung: 23. September 1998.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 7. November 1998.
Die Gläubiger, die ihre Forderungen in der Erbauskündigung schriftlich angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe entbunden.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (20351)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass der am 14. August 1997 verstorbenen **Hof Mathilde**, geb. 1. Februar 1909, von Basel und Hauenstein-Iffenthal SO, wohnhaft gewesen Mittlere Strasse 91, 4056 Basel, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Konkurseröffnung: 15. Oktober 1998.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 27. November 1998.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (20352)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass des am 30. Januar 1998 verstorbenen **Hunziker Alex**, geb. 25. Januar 1951, von Kirchleerau AG, Zeitungsverträge, wohnhaft gewesen Wattstrasse 16, 4056 Basel, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Konkurseröffnung: 19. Oktober 1998.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 27. November 1998.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (20350)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass des am 21. September 1997 verstorbenen **Ruch Hans Rudolf**, geb. 19. November 1941, von Sumiswald BE, Monteur, wohnhaft gewesen Mülheimerstrasse 150, 4057 Basel, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Konkurseröffnung: 9. Oktober 1998.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 7. November 1998.
Die Gläubiger, die ihre Forderungen in der Erbauskündigung schriftlich angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe entbunden.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (20349)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass der am 3. April 1998 verstorbenen **Umiker-Passera Sonja**, geb. 14. Juli 1930, von Thalheim AG, wohnhaft gewesen Birmannsgasse 32, 4055 Basel, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Konkurseröffnung: 6. Oktober 1998.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 7. November 1998.
Die Gläubiger, die ihre Forderungen in der Erbauskündigung schriftlich angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe entbunden.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt (20347)
Konkursamtliche Nachlassliquidation
Der Nachlass der am 31. März 1998 verstorbenen **Zeller Therese**, geb. 14. Juni 1948, von Basel, Telefonistin, wohnhaft gewesen Sempacherstrasse 22, 4053 Basel, wird auf dem Konkurswege liquidiert.
Datum der Konkurseröffnung: 17. September 1998.
Summarisches Konkursverfahren.
Eingabefrist bis 7. November 1998.
Die Gläubiger, die ihre Forderungen in der Erbauskündigung schriftlich angemeldet haben, sind einer nochmaligen Eingabe entbunden.
4001 Basel, 28. Oktober 1998 Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft (20359)
Vorläufige Konkursanzeige
Das Konkursverfahren ist eröffnet worden. Die Art des Verfahrens, Eingabefrist etc. werden später publiziert.
Gemeinschuldner: **Battilana-Fretz Caesar**, geb. 18. Juni 1951, Betriebsökonom, von Poschivao, in 4456 Tenniken, Alte Landstrasse 1.
Datum der Konkurseröffnung: 20. Oktober 1998.
4450 Sissach, 23. Oktober 1998 Konkursamt Sissach

St. Gallen (20360)
Vorläufige Konkursanzeige
Schuldner: **Steiner August**, geb. am 9. Februar 1941, von Fahrni BE, Geschäftsinhaber, wohnhaft gewesen: Guisanstrasse 94, 9010 St. Gallen, jetzt **unbekannten Aufenthalts**.
Konkursöffnung: 21. Oktober 1998.
Die Publikation betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
9001 St. Gallen, 23. Oktober 1998 Konkursamt des Kantons St. Gallen
Der Konkursbeamte: A. Hildebrand

Aargau (20282)
Vorläufige Konkursanzeige
Das Gerichtspräsidium Laufenburg eröffnete mit Erkenntnis vom 19. Oktober 1998 den Konkurs über die **Homer Schraner AG**, Aktiengesellschaft mit Sitz in 5274 Mettau, Trottmatt 111.
Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.
5201 Brugg, 28. Oktober 1998 Konkursamt Laufenburg
in Brugg

Vaud (20283)
Faillite: succession répudiée de **Giddey Emmeline**, 1903, quand vivait chemin de la Cigale 6, à **Lausanne**, décédée le 30 mai 1998, sous curatelle de Nadine Roth, avenue de la Gare 11, à Lausanne.
Date de l'ouverture de la faillite: 17 septembre 1998.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 28 novembre 1998.
1014 Lausanne, 28 octobre 1998 Office des faillites de Lausanne

Vaud (20189)
Faillite: Succession répudiée de **Petta Giuseppe**, né le 23 mars 1936, q.v. domicilié rue du Clos-de-Bulle 5, 1004 **Lausanne**, décédé le 30 juin 1998 (sous tutelle de M. Oscar Tosato, La Fraternité, place Arlaud 2 à Lausanne).
Date de l'ouverture de la faillite: 6 octobre 1998.
Faillite sommaire, art. 231 LP.
Délai pour les productions: 28 novembre 1998.
1014 Lausanne, 28 octobre 1998 Office des faillites de Lausanne

Neuchâtel (19770)
Faillite: **Andereggen Ursula**, née le 5 novembre 1951, domiciliée Petite-Thielle 12, 2525 **Le Landeron**.
Propriétaire de la 1/2 part sur l'immeuble suivant:
Cadastré de la Coudre: Parcelle 2471/B
Date de l'ouverture de la faillite: 3 septembre 1998.
Liquidation sommaire ordonnée le 8 octobre 1998, en application de l'art. 231 al. 2 LP.
Délai pour les productions et l'indication des servitudes: 23 novembre 1998.
2001 Neuchâtel, 21 octobre 1998 Office des faillites, Neuchâtel
Le préposé: M. Vallélian

Genève (20250)
Failli: 1998 000741 E/RHA1
Barbier Roger Alain, né le 15 octobre 1945, origine: Neuchâtel, journaliste, domicilié avenue des Communes-Réunies 70, 1212 **Grand-Lancy**, associé dans «Inter Adapta S.A. à r. l.», commerce de textes, traductions et adaptations. La société offrira également des informations de tous genres. Elle pourra également acquérir des biens-fonds, les gérer et les vendre, sise à 2063 Fenin-Vilars NE.
1 co-propriété sur la commune de Fenin-Vilars-Saules: plan folio 2, surface habitation garage de 77 m², place jardin de 1077 m².
1 propriété sur la commune de Le Locle: parcelle 8465, plan folio 22 sis chemin de la Jouy-Pelichet 22, d'une surface de 3869 m² places-jardins.
1 PPE sur la commune de Le Locle: parcelle de base no 8466 sise chemin de la Joux-Pelichet de 498 m², 196 m² habitation, 302 m² places-jardins, comprenant 4 PPE: article 8467/A pour 290/1000, article 8468/B pour 290/1000, article 8469/C pour 210/1000, article 8470/D pour 210/1000.
1 PPE parcelle 8467/A d'une surface de 178 m², au rez-de-chaussée + 2 caves.
1 PPE parcelle 8468/B d'une surface de 185 m², à l'étage + 1 cave.
1 PPE parcelle 8469/C d'une surface de 135 m², combles + 1 cave.
1 propriété sur le commune de Tenero-Contra TI: parcelle 681 1502 m² de pré, et 75 m² de terrain inculte.
1 propriété sur la commune de Tenero-Contra TI: parcelle 867, d'une surface de 268 m² de pré.
1 propriété sur la commune de Tenero-Contra TI: parcelle 866 d'une surface de 458 m², 2 m² inculte, 380 m² pré, 26 m² zone de parage et 50 m² de part de piscine.
1 propriété sur la commune d'Onex (34): parcelle no 791, folio 10 d'une surface de 1202 m² soit: 9 m² cheminée, 319 m² habitation, 1 m² dépendance (repose sur plus de 50% sur une parcelle voisine) surface totale 6693 m², 979 m² place-jardin.
Bâtiment souterrain (surface non comprise dans le total de la parcelle chaufferie no 816 de 187 m²).
Date du jugement de faillite: 26 juin 1998.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 octobre 1998.
Délai pour produire et pour l'indication des servitudes: 27 novembre 1998.
1227 Carouge, 28 octobre 1998 Office des faillites Rhône-Arve
Le préposé: J.J. Notzli

Genève (20251)
Faillis:
1998 000762 G/RHA1
Succession répudiée **Dupertuis dit Neveu Charles**, né le 14 mai 1922, décédé le 25 février 1998, origine: Vaud, profession: q.v. transporteur, domicilié chemin du Grand-Donzel 15 A, 1234 **Vessy**.
Date du jugement de faillite: 10 juillet 1998.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 octobre 1998.
Délai pour pour les productions: 27 novembre 1998.
1227 Carouge, 28 octobre 1998 Office des faillites Rhône-Arve
Le préposé: J.J. Notzli

Genève (20252)
Failli: 1998 000507 J/RHA2
Senegen Robert Joseph, né le 28 mars 1944, origine: Genève, entrepreneur, domicilié chemin des Serres 15, 1234 **Vessy**, associé dans la «SNC Senegen & Detraz, en liquidation», exploitant une entreprise générale de construction sis rue de Genève 93 à 1226 Thônex GE.
Sur la commune du Grand-Saconnex, Genève sis Ancienne-Route 42: Parcelle no 1298, fo 19, d'une contenance totale de 52 m² de laquelle il dépend:
– habitation no 1796 de 43 m²
– place-jardin de 9 m²
Date du jugement de faillite: 28 avril 1998.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 20 octobre 1998.
Délai pour produire et pour l'indication des servitudes: 27 novembre 1998.
1227 Carouge, 28 octobre 1998 Office des faillites Rhône-Arve
Le préposé: J.J. Notzli

Genève (20209)
Faillis:
1997 001303 A/ARL1
A l'Abstinence SA, importation, exportation et commerce d'articles et de matériel touchant au domaine de la médecine, ayant son siège place des Philosophes 16 à 1205 **Genève**.
Date du jugement de faillite: 25 novembre 1997.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 6 octobre 1998.
Délai pour les productions: 27 novembre 1998.
1996 000534 T/ARL1
Succession répudiée **Bill Herald Ernst**, né le 23 décembre 1922, décédé le 21 octobre 1995, origine: Genève, profession: q.v. représentant, domicilié rue des Granges 3, 1204 **Genève**.
Date du jugement de faillite: 2 mai 1996.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 octobre 1998.
Délai pour les productions: 27 novembre 1998.
1998 000664 N/ARL1
Flury Olivier, exploitant serrurerie, construction métallique; agences, sise avenue Blanc 51–53 à 1202 Genève, né le 27 septembre 1966, origine: Genève, profession: serrurier, domicilié rue Verdaine 20, 1204 **Genève**.
Date du jugement de faillite: 2 juin 1998.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 6 octobre 1998.
Délai pour les productions: 27 novembre 1998.
1998 000717 F/ARL1
Galeole Manzano Maria Luisa, née le 20 mai 1951, origine: Espagne, profession: nettoyeuse, domiciliée rue de la Madeleine 11, 1204 **Genève**.
Date du jugement de faillite: 16 juin 1998.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 6 octobre 1998.
Délai pour les productions: 27 novembre 1998.
1996 001353 C/ARLD
Succession répudiée **Morariu Dan Ovidiu**, né le 31 janvier 1950, décédé le 6 août 1996, origine: Roumanie, profession: architecte, domicilié avenue Weber 5, 1208 **Genève**.
Date du jugement de faillite: 6 novembre 1996.
Liquidation sommaire, art. 231 LP: 13 octobre 1998.
Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000713 K/ARL1

Simader SA, exploitation de commerces, notamment d'articles en cristal, en porcelaine, trousseaux, articles-cadeaux et gadgets, ayant son siège rue du Trente-et-un-Décembre 55 à 1207 **Genève**.
Date du jugement de faillite: 9 juin 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 6 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1211 Genève 3, 28 octobre 1998

Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève

(20210)

Failli: 1998 000063 S/ARL1

Schneeberger Roland, né le 30 avril 1934, origine: Berne, profession: comptable, domicilié clos des Ecorneches 26, 1226 **Thônex**.

Description des immeubles, extraite de l'inventaire:

Sur la commune de Sion VS au lieu dit Châteauf: Parcelle no 10163, plan 108 de la commune de Sion VS d'une contenance totale de 12 567 m².

Date du jugement de faillite: 20 janvier 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 22 septembre 1998.

Délai pour produire et pour l'indication des servitudes: 27 novembre 1998.

1211 Genève, 28 octobre 1998

Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève

(20279)

Failli:

1998 000484 J/RDR2-o

Succession répudiée **Aubry Lucie Marie Elia** née Viatte, née le 4 mars 1899, décédée le 4 février 1998, origine: Jura, profession: qv. ouvrière d'usine, domiciliée Promenade de l'Europe 67, 1203 **Genève**.

Date du jugement de faillite: 28 avril 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 13 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000844 T/RDR2-o

Barna Bradley David, né le 29 novembre 1949, origine: Genève, profession: chauffeur, domicilié anciennement chemin Champ-d'Anier 8, 1209 **Genève**, actuellement sans domicile ni résidence connus, exploitant précédemment une entreprise de transports; déménagements et livraison de colis, sise avenue de Vaudagne 76 à 1217 Meyrin GE.

Date du jugement de faillite: 7 août 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 20 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000849 M/RDR2-o

Succession insolvable **Cavagliotti Marie Françoise** née Pilet, née le 9 mars 1915, décédée le 23 mars 1998, origine: Genève, profession: qv. retraitée, domiciliée Promenade de l'Europe 67, 1203 **Genève**.

Date du jugement de faillite: 7 août 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 13 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000825 N/RDR2-o

Gravante Innocenzo, né le 5 août 1944, origine: Genève, profession: horloger, domicilié avenue Wendt 20, 1203 **Genève**, exploitant un commerce de montres et de bijoux, à l'enseigne «Horlogerie-Bijouterie du Lignon, I. Gravante», sis Centre commercial du Lignon à 1219 Le Lignon GE.

Date du jugement de faillite: 10 juillet 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 13 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000913 T/RDR2-o

Succession répudiée **Jean-Alexis Anroine François**, né le 9 mars 1928, décédé le 2 juin 1998, origine: France, profession: qv. Ingénieur, domicilié route de Meyrin 6, 1202 **Genève**.

Date du jugement de faillite: 28 août 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 13 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000914 S/RDR2-o

Succession répudiée **Julen Stéphanie Agnès**, née le 11 avril 1908, décédée le 24 janvier 1998, origine: Valais, profession: qv. coiffeuse, domiciliée Promenade de l'Europe 67, 1203 **Genève**.

Date du jugement de faillite: 28 août 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 13 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1996 000251 A/RDR1-o

Succession insolvable **Laurent Reine Marie** née Lupario, née le 6 avril 1901, décédée le 9 novembre 1995, origine: Vaud, profession: qv. sp., domiciliée chemin des Comtoises 15, 1214 **Vernier**.

Date du jugement de faillite: 28 février 1996.

Date de la réouverture de la faillite: 20 octobre 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 20 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000795 W/RDR1-o

Preciba SA, activité commerciale relative à la construction; fourniture et montage de bardage de façade, toiture et plancher métalliques; activités dans le bâtiment, ayant son siège avenue De-Choiseul 21 à 1290 **Versoir** GE.

Date du jugement de faillite: 10 juillet 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 20 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1998 000601 G/RDR1-o

Succession répudiée **Swika Daniel Guy Lionel**, né le 7 février 1942, décédé le 2 avril 1998, origine: France, profession: qv. sp., domicilié chemin Galliffe 2, 1201 **Genève**.

Date du jugement de faillite: 19 mai 1998.

Liquidation sommaire, art. 231 L.P.: 13 octobre 1998.

Délai pour les productions: 27 novembre 1998.

1211 Genève 24, 28 octobre 1998

Office des faillites Rive-Droite
Le préposé: B. Roulin

Einstellung des Konkursverfahrens

Suspension de la liquidation

Sospensione della procedura

(SchKG-LP-LEF 230, 230a)

Bern

(20164)

Schuldnerin: **Baugenossenschaft Fröschemoos 23**, 2504 **Biel**.

Datum der Eröffnung: 22. September 1998.

Datum der Konkurseinstellung: 14. Oktober 1998.

Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. November 1998 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von Fr. 8000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

2501 Biel, 19. Oktober 1998

Konkursamt Berner Jura/Seeland
Dienststelle Biel

Bern

(20165)

Faillie: **Piquot Meridien SA**, avec siège social à **Blenne**, rue du Soleil 17, 2504 **Bienne**.

Date de l'ouverture: 24 septembre 1998.

Date de la suspension de la faillite: 14 octobre 1998.

La faillite a été suspendue faute d'actif à posteriori et sera clôturée si d'ici au 7 novembre 1998 les créanciers n'en requièrent pas la liquidation et ne fournissent pas une avance de frais de fr. 5000.-. L'office sousigné se réserve la possibilité de demander une avance de frais supplémentaire.

Les créanciers gagistes ont jusqu'au 30 novembre 1998 pour exiger de l'office sousigné la réalisation de leur gage (art. 230a, 2e al. LP). Parallèlement à la demande de réalisation du gage, ils doivent indiquer la valeur de leur créance au 24 septembre 1998.

2501 Bienne, 19 octobre 1998

Office des faillites du Jura bernois-Seeland
Agence de Bienne

Bern

(20166)

Schuldner: **Schmid Guido**, geb. 17. September 1944, von Häggingen, Elfenastrasse 16, 2502 **Biel**.

Datum der Eröffnung: 30. September 1998.

Datum der Konkurseinstellung: 14. Oktober 1998.

Das Konkursverfahren wird als geschlossen erklärt, falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. November 1998 die Durchführung verlangt und für die Deckung der Kosten einen Vorschuss von Fr. 5000.- leistet. Die Nachforderung weiterer Kostenvorschüsse bleibt vorbehalten.

2501 Biel, 19. Oktober 1998

Konkursamt Berner Jura/Seeland
Dienststelle Biel

Basel-Stadt

(20353)

Über den Nachlass des am 4. September 1998 verstorbenen **Künzle-Lüscher Adolf** geb. 21. November 1936, von Basel und Gossau SG, Hilfsarbeiter, wohnhaft gewesen Riehenring 81, 4058 **Basel**, ist durch Verfügung des Zivilgerichts vom 29. September 1998 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des Zivilgerichts vom 19. Oktober 1998 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.

Falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. November 1998 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 4000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Für den Fall der definitiven Einstellung des Verfahrens wird auf Art. 230a SchKG aufmerksam gemacht. Für die Geltendmachung allfälliger Ansprüche wird Frist bis zum 17. November 1998 gesetzt.

4001 Basel, 28. Oktober 1998

Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt

(20354)

Schuldnerin: **Polyoptic AG**, Handel mit und Fabrikation von optischen Waren aller Art usw., Solothurnerstrasse 4, 4053 **Basel**.

Datum der Konkurseröffnung: 25. August 1998.

Einstellung des Konkursverfahrens mangels Aktiven: 19. Oktober 1998. Falls nicht ein Gläubiger bis zum 7. November 1998 die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten desselben einen Vorschuss von Fr. 6000.- (Nachforderung für ungedeckte Kosten vorbehalten) leistet, wird das Verfahren als geschlossen erklärt.

Die Pfandgläubiger können bis zum 17. November 1998 die Verwertung ihres Pfandes verlangen (Art. 230a Abs. 2 SchKG). Gleichzeitig mit dem Begehren um Verwertung des Pfandes ist die Forderung Wert per Konkursöffnung einzureichen und zu belegen.

4001 Basel, 28. Oktober 1998

Konkursamt Basel-Stadt

St. Gallen

(20361)

Schuldner: **Witschi Roland**, geb. am 17. April 1962, von Kirchhaldach BE, Geschäftsführer, wohnhaft Kirchhaldenstrasse 22c, 8722 **Kaltbrunn**.

Konkursöffnung: 1. Mai 1998.

Einstellungsverfügung: 20. Oktober 1998.

Das Konkursverfahren bleibt eingestellt, sofern nicht ein Gläubiger bis zum 9. November 1998 die Durchführung des Verfahrens anbegehrt und hierfür einen Kostenvorschuss von Fr. 6500.- leistet. Das Nachforderungsrecht bleibt ausdrücklich vorbehalten.

8722 Kaltbrunn, 22. Oktober 1998

Konkursamt des Kantons St. Gallen

Zweigstelle Kaltbrunn

Uznacherstrasse 2; K. Kuster

Graubünden

(20190)

Schuldner:

Kappeler-Ambühl Eva Maria, Obergasse 46A, 7494 **Wiesen**,**Kappeler Alois**, Obergasse 46A, 7494 **Wiesen**.

Beide vertreten durch den Beirat, Amtsvormund Spinaz Walter, 7453 **Tinzong**.

Konkursöffnung: 19. Oktober 1998.

Einstellungsverfügung mangels Aktiven: 1. November 1998.

Sofern nicht ein Gläubiger innerhalb von 10 Tagen (ab Publikation) die Durchführung des Konkursverfahrens verlangt und gleichzeitig zur Deckung der Verfahrenskosten einen Kostenvorschuss von Fr. 5000.- (Nachforderungsrecht vorbehalten) leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

7494 Wiesen, 20. Oktober 1998

Konkursamt Bergün:

A. Gees

Ticino

(20167)

Faillita: **La Baguette de Pierrot Bellinzona SA**, **Bellinzona**.

Data dei decreti d'apertura e sospensione: 6 ottobre 1998 e 19 ottobre 1998 della Pretura del Distretto di Bellinzona.

La procedura di liquidazione sarà definitivamente chiusa per mancanza di attivo, se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.

L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi se la somma richiesta fosse insufficiente (STF 64 III 167).

6501 Bellinzona, 20 ottobre 1998

Ufficio fallimenti di Bellinzona:
A. Cometta, uff.

Ticino

(20284)

Eredità giacente: fu **Ricca Giorgio**, di Clemente, nato il 5 febbraio 1952, attinente di Cadenazzo, divorziato, con ultimo domicilio in **Chlasso**, deceduto a Cadenazzo il 11 aprile 1998.

Data dei decreti di apertura di eredità giacente e sospensione della procedura: 16 settembre 1998 e 20 ottobre 1998 della Pretura della giurisdizione di Mendrisio-Sud.

La procedura si riterrà definitivamente chiusa per mancanza di attivo qualora nessuno dei creditori chieda, a questo Ufficio, la continuazione, entro il termine di dieci giorni da questa pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle tasse e spese.

Nel caso in cui le tasse e spese fossero superiori a detto importo, l'Ufficio si riserva la facoltà di chiederne il pagamento (RU 64 III 167).

I debitori della successione e tutti coloro che detengono beni di proprietà della stessa, a qualunque titolo, sono tenuti, senza pregiudizio dei loro diritti, ad annunciarsi a questo Ufficio, entro il termine del 7 novembre 1998, sotto comminatoria delle pene previste dalla legge, in particolare dell'art. 324 n. 2-3 CP.

6850 Mendrisio, 22 ottobre 1998

Ufficio fallimenti di Mendrisio
L'ufficiale: A. Caimi

Ticino

(20191)

Faillita: **La Cerva Carmine, Melide**

Data dei decreti di apertura e di sospensione: 5 ottobre 1998 e 15 ottobre 1998 della Pretura del Distretto di Lugano, sezione 5.

Avvertenza:

La procedura di liquidazione sarà chiusa per mancanza di attivo se nessun creditore ne chiederà la continuazione entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando fr. 3000.- a garanzia delle spese.

L'Ufficio si riserva di chiedere ulteriori anticipi qualora l'importo richiesto risultasse insufficiente (STF 64 III 167).

6962 Viganello, 23 ottobre 1998

Ufficio fallimenti del Distretto di
Lugano, Viganello: L. Bizzozero, uff.

Vaud

(20168)

Par décision du 13 octobre 1998, le président du Tribunal du district de Lavaux a ordonné la suspension, faute d'actif, de la faillite ouverte le 29 septembre 1998 de la succession répudiée **Muller Jacques Paul Edouard**, fils de Marcel et de Sara Elisabeth née Margot, né le 21 mai 1953, originaire de Savigny, quand vivait domicilié chemin de l'Union 3, 1073 **Savigny**, décédé le 29 mai 1998.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 7 novembre 1998 la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 4000.-, la faillite sera clôturée.

Dans ce même délai, les débiteurs et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus, sous les peines de droit (art. 324 CPs), de s'annoncer à l'office.

1096 Cully, 28 octobre 1998

Office des faillites de Lavaux

Vaud

(20192)

La faillite ouverte le 16 septembre 1998, contre: **Pratini Alexandre**, fils de David et de Angela née Contardo, né le 28 septembre 1955, originaire d'Etoy, divorcé, électricien, domicilié à 1174 **Montherod**, route de Venengy, inscrit au registre du commerce sous A. Pratini, atelier d'auto-électricité et diesel, à Dully, St-Bonnet, a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.

Si aucun créancier ne demande d'ici au 7 novembre 1998 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 4000.-, cette faillite sera clôturée.

1180 Rolle, 28 octobre 1998

Office des faillites de Rolle-Aubonne

Valais

(20362)

Faillie: Succession répudiée de feu **Attianese Silvano**, de Maria, 3960 **Sierre**.

Par décision du 2 octobre 1998, le juge I du Tribunal de Sierre a prononcé la faillite précitée.

Par décision du 21 octobre 1998, le juge I du Tribunal de Sierre a ordonné la suspension des opérations de liquidation de la faillite pour défaut d'actifs dans le sens de l'art. 230 LP.

Vu l'art. 230 LP, al. 2, la faillite sera close faute pour les créanciers de réclamer dans les 10 jours dès la présente publication l'application de la procédure en matière de faillite et d'en avancer les frais par fr. 3000.-.

3960 Sierre, 23 octobre 1998

Office des faillites de Sierre:
M. Berthod, substitut

Genève

(20248)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension de la faillite ci-dessous mentionnée. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elle sera clôturée.

Dans le même délai que l'avance des frais, et sous les peines de droit, notamment de l'art. 324 CPs al. 1 et 2, les débiteurs ont l'obligation de s'annoncer et ceux qui détiennent des biens du failli, à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office.

Les personnes qui revendiquent des objets sont également tenues de s'annoncer dans le même délai.

Failli:

1998 000128 W/RHA2

Bouilloux Gérard Maurice, exploitant un café-restaurant à l'enseigne «Restaurant du Vieux-Moulin» sis route d'Anancy 89 à 1256 **Troinex** GE, né le 24 avril 1947, origine: Fribourg, profession: cuisinier, domicilié route d'Anancy 89, 1256 **Troinex**.

Date du jugement de faillite: 27 janvier 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 7000.-

1998 000702 X/RHA1

Succession répudiée **Eggenberger Robert Gustav**, né le 3 octobre 1921, décédé le 21 mars 1998, origine: Genève, profession: q.v. employé TPG, domicilié route de Veyrier 85, 1234 **Vessy**.

Date du jugement de faillite: 9 juin 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.-

1998 000763 F/RHA1

Succession répudiée **Fame Claude-Alain**, né le 7 juin 1942, décédé le 20 septembre 1997, origine: Vaud, profession: q.v. restaurateur, domicilié rue Gustave-Rey 109, 1227 **Carouge**.

Date du jugement de faillite: 10 juillet 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.-

**Manoscritti
chiari e
inequivocabili
aiutano
ad evitare errori**

1998 000647 G/RHA2

Formiga Dino Tiburcio, exploitant vente d'outils informatiques; assistance technique informatique; développement des applications liées à internet; développement de programmes informatiques à l'enseigne «All Works Internet et Multimedia, Dino Formiga» sis rue Cherbuliez 7 à 1207 Genève, né le 5 septembre 1962, origine: Brésil, profession: professeur de tennis, domicilié chemin de Castelver 6, 1255 Veyrier.

Date du jugement de faillite: 26 mai 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 3500.–

1998 000880 D/RHA2

GTA Globe Trot/Airs Sàrl, promotion, vente et commercialisation de voyages et d'articles de loisirs, ayant son siège rue Baylon 12 à 1227 Carouge GE.

Date du jugement de faillite: 7 août 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 4500.–

1998 000703 W/RHA1

Succession répudiée **Guermann René Marcel Charles Yves**, né le 4 octobre 1919, décédé le 13 février 1998, origine: Neuchâtel, profession: q.v. mécanicien, domicilié route de Veyrier 85, 1234 Yessy.

Date du jugement de faillite: 8 juin 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.–

1998 000413 L/RHA2

Hertzschuch Jean René Albert, exploitant conception et création de services par des moyens électroniques et informatiques relatifs à la promotion des entreprises; ainsi que conseils et prestations de services s'a rapportant; commerce et représentation de matériel informatique et électronique, sis route des Jeunes 9 à 1227 Les Acacias GE, né le 11 mars 1959, origine: Genève, profession: informaticien, domicilié rue de la Filature 42, 1227 Carouge.

Date du jugement de faillite: 31 mars 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 3500.–

1998 000659 U/RHA2

KR Tech Sàrl, tous conseils, services et interventions, ainsi que le commerce, l'importation et l'exportation de matériel et de technologie, en particulier dans le domaine de la sécurité et de la protection des biens et des personnes, actuellement **sans domicile**, précédemment rue du Tir-au-Canon 4 à 1227 Carouge GE.

Date du jugement de faillite: 2 juin 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 4500.–

1998 000660 T/RHA2

SVS Leather Live Sàrl, importation, exportation, distribution et commerce d'objets d'artisanat, en particulier en cuir, ayant son siège rue du Tir-au-Canon 4 à 1227 Carouge GE.

Date du jugement de faillite: 2 juin 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 4500.–

1998 000474 V/RHA1

Succession répudiée **Utiger Léontine Léa** née Burgy, née le 19 mars 1948, décédée le 1er mars 1998, origine: Zoug, profession: q.v. couturière, domiciliée chemin de la Vendée 1, 1213 Petit-Lancy.

Date du jugement de faillite: 28 avril 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.–

1998 000612 V/RHA1

Succession répudiée **Vergères Adélaïde** née Motetti, née le 19 mai 1916, décédée le 14 mars 1998, origine: Valais, profession: q.v. rentière AVS, domiciliée chemin de la Vendée 1, 1213 Petit-Lancy.

Date du jugement de faillite: 26 mai 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.–

1227 Carouge, 28 octobre 1998

Office des faillites Rhône-Arve

Le proposé: J.J. Notzli

Genève

(20278)

Le Tribunal de première instance a, ensuite de constatation de défaut d'actif, prononcé la suspension des faillites ci-dessous mentionnées. Si aucun créancier ne demande la continuation de la liquidation en faisant l'avance des frais nécessaire, elles seront clôturées.

Faillites:

1998 000891 S/RDR2-s

Anker Raymond Emile, né le 26 février 1942, origine: Vaud, profession: cafetier, domicilié rue du Levant 4, 1201 Genève, exploitant précédemment un café-restaurant à l'enseigne «Le Jet de l'ancre», sis rue de la Scie 2 à 1207 Genève.

Date du jugement de faillite: 14 août 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 3500.–

1998 000848 N/RDR2-s

Succession répudiée **Blolley Alexandre**, né le 8 juin 1908, décédé le 14 février 1998, origine: Neuchâtel, profession: q.v. médecin-dentiste, domicilié rue de Moillebeau 1, 1209 Genève.

Date du jugement de faillite: 7 août 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.–

1998 000947 F/RDR2-s

Caballero Magdaleno, né le 26 août 1958, origine: Mexique, profession: peintre, domicilié rue de Neuchâtel 14, 1201 Genève, exploitant une gypserie-peinture; pose de papiers-peints, sis avenue du Lignon 6 à 1219 Le Lignon GE.

Date du jugement de faillite: 28 août 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 3500.–

1998 000535 D/RDR2-s

Credom SA, conseils en matière économique, fiscale et financière, expertise comptable, services fiduciaires, audit et révision, services juridiques, déclarations fiscales; gestion, étude de marché, fonction de trustee, participation à des entreprises industrielles, commerciales et financières, création et gestion de sociétés et opérations fiduciaires, ayant son siège route de Pré-Bois 20 à 1215 Genève 15.

Date du jugement de faillite: 28 avril 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 4500.–

1998 000990 J/RDR2-s

Fakih Karin Klara, née le 10 avril 1973, origine: Argovie, profession: femme de chambre, domiciliée rue des Boudines 9, 1217 Meyrin, exploitait un commerce de voitures pour l'exportation, sis rue des Boudines 9 à 1217 Meyrin GE.

Date du jugement de faillite: 7 septembre 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 3500.–

1998 000911 V/RDR2-s

Succession répudiée **Grosclaude Roland Henri**, né le 2 mars 1930, décédé le 21 juin 1998, origine: Neuchâtel, profession: q.v. artisan, domicilié rue Richard-Wagner 5, 1202 Genève.

Date du jugement de faillite: 28 août 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.–

1998 000991 H/RDR2-s

Hisco SA, achat, vente, importation, exportation et représentation de tous produits et articles; gestion, achat, vente, construction et transformation de tous biens; études et réalisation de tous projets de construction, ayant son siège route de l'Etraz 202 à 1290 Versoir GE.

Date du jugement de faillite: 7 septembre 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 4500.–

1998 001062 F/RDR1-s

Succession répudiée **Perreard Katharina** née Zbinden, née le 25 août 1903, décédée le 3 juin 1998, origine: Genève, profession: q.v. sp., domiciliée rue de Moillebeau 1, 1209 Genève.

Date du jugement de faillite: 22 septembre 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.–

1998 001094 W/RDR1-s

Succession répudiée **Prisco Vincenzo**, né le 21 décembre 1909, décédé le 8 mai 1998, origine: Italie, profession: q.v. jardinier/paysagiste, domicilié avenue des Libellules 2, 1219 Châtelaine.

Date du jugement de faillite: 29 septembre 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 2500.–

1998 000982 T/RDR1-s

TMG Services SA, prise et administration de participations; activités, conseils et services en matière commerciale, financière et industrielle, ayant son siège rue du Mont-Blanc 12 à 1201 Genève.

Date du jugement de faillite: 7 septembre 1998.

Date de la suspension de la liquidation: 20 octobre 1998.

Délai pour l'avance des frais: 9 novembre 1998.

Montant de l'avance des frais: fr. 4500.–

1211 Genève 24, 28 octobre 1998

Office des faillites Rive-Droite

Le proposé: B. Roulin

Kollokationsplan

Etat de collocation – Graduatoria

(SchKG-LP-LEF 249–251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen 20 Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force s'il n'est pas attaqué dans les 20 jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di 20 giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Bern

(20169)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldnerin: ausgeschlagene Verlassenschaft der **Gerber-Kläy Ruth**, geb. 12. Mai 1936, von Langnau im Emmental BE, wohnhaft gewesen Lorrainestrasse 34 (Alters- und Wohnheim Heilsarmee), 3013 Bern.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 29. Oktober bis 17. November 1998.

Anfechtungsfrist Inventar: 29. Oktober bis 7. November 1998.

3011 Bern, 19. Oktober 1998

Konkursamt Bern-Mittelland

Dienststelle Bern

Bern

(20170)

Kollokationsplan und Inventar

Schuldnerin: ausgeschlagene Verlassenschaft des **Mastropietro Salvatore**, geb. 3. Juni 1943, italienischer Staatsangehöriger, wohnhaft gewesen Schwarztortstrasse 72, 3007 Bern.

Anfechtungsfrist Kollokationsplan: 29. Oktober bis 17. November 1998.

Anfechtungsfrist Inventar: 29. Oktober bis 7. November 1998.

3011 Bern, 19. Oktober 1998

Konkursamt Bern-Mittelland

Dienststelle Bern

Bern

(20171)

Kollokationsplan, Lastenverzeichnisse und Inventar

Schuldner: **Bösiger Fabio**, geb. 26. März 1954, von Untersteckholz, Immobilien und Treuhand, Kauf, Verkauf, Vermittlung, Verwaltung von Liegenschaften, Mattenstrasse 84, 2503 Biel.

Auflage- und Anfechtungsfrist Kollokationsplan inkl. Lastenverzeichnisse: vom 29. Oktober 1998 bis 17. November 1998.

Auflage- und Beschwerdefrist Inventar: vom 29. Oktober 1998 bis 7. November 1998.

Lastenverzeichnisse:

Biel-GB Nrn. 7884-24 und 7884-26-17, Nr. 9714-2, Nr. 9714-8

Ispach-GB Nr. 297-10

Studen-GB Nrn. 326-4 und 326-13

Moutier-GB Nr. 547

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und/oder der Lastenverzeichnisse sind innert der Anfechtungsfrist beim Gerichtspräsidenten 4, Büro 211, Spitalstrasse 14, 2501 Biel, Beschwerden gegen das Inventar innert der Beschwerdefrist bei der Aufsichtsbehörde in Schuldbetreibungs- und Konkursachen für den Kanton Bern anhängig zu machen, andernfalls diese als anerkannt betrachtet würden.

Innert der Auflagefrist des Inventars können die Gläubiger, bei Vermeidung des Ausschlusses, Abtretungsbegehren gemäss Art. 260 SchKG hinsichtlich der von der Konkursverwaltung anerkannten Rechtsansprüche (Art. 47 bis 49 KOV) bei der unterzeichneten Amtsstelle einreichen. Sofern während der Auflagefrist keine Anfechtung erfolgt, gelten die Entscheide der Konkursverwaltung als anerkannt.

2501 Biel, 28. Oktober 1998

Konkursamt Berner Jura-Seeland

Dienststelle Biel

Berne

(20363)

Etat de collocation et inventaire

Failli: **Hirt Daniel**, H.D. Marketing, Hirt, né le 4 juillet 1969, originaire de Tüschert, anciennement domicilié à rue de la Gare 7, 2606 Corgémont, actuellement domicilié à Oberdorf 9, 2512 Tüschert.

Durée du dépôt et du délai pour agir en contestation de l'état de collocation: du 29 octobre 1998 au 17 novembre 1998.

Durée du dépôt et du délai de plainte contre l'inventaire: du 29 octobre 1998 au 7 novembre 1998.

Les actions en contestation de l'état de collocation sont à adresser, pendant le délai prévu à cet effet, au Président 3 de l'Arrondissement Judiciaire 1 Courtelary-Moutier-La Neuveville, Rue du Château 9, 2740 Moutier, les plaintes contre l'inventaire sont à adresser pendant le délai de plainte à l'autorité de surveillance en matière de poursuites et faillites du canton de Berne, faute de quoi, les documents déposés seront considérés comme acceptés.

Les documents peuvent être consultés à l'agence soussignée ainsi qu'à l'office régional des faillites du Jura bernois-Seeland, rue Neuve 8, 2501 Bienne.

2608 Courtelary, 21 octobre 1998

Office des faillites du Jura bernois-Seeland

Agence de Courtelary

Le chef: R. Langel

Luzern

(20193)

Neuaufgabe Kollokationsplan

Im Konkursverfahren über **Keist Olthmar**, geb. 25. Februar 1938, von Reiden, Badmatt 13, 6260 Reiden, liegt der infolge nachträglich zugelassener Forderungen in der 4. und 5. Klasse abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des abgeänderten Kollokationsplan sind innert 20 Tagen seit Bekanntgabe im Schweizerischen Handelsamtsblatt beim Amtsgericht Willisau anhängig zu machen, widrigenfalls der abgeänderte Kollokationsplan als anerkannt betrachtet wird.

6130 Willisau, 21. Oktober 1998

Konkursamt Willisau

Basel-Stadt

(20356)

Kollokationsplan und Inventar

Im konkursamtlichen Nachschliessungsverfahren über

1. **Cremer-Mathys Rosa**, wohnhaft gewesen Missionsstrasse 14, 4055 Basel;2. **Thoma Paul**, Rentner, wohnhaft gewesen Missionsstrasse 4, 4055 Basel;3. **Kelus Andrzej**, Dr. phil., Immunologe, wohnhaft gewesen Unterer Rheinweg 46, 4058 Basel,

liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen das Inventar bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und das Inventar als anerkannt betrachtet würden.

4001 Basel, 28. Oktober 1998

Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Stadt

(20355)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkurs über

1. **Schulz-Rowedder Rainer**, Gelschäftsführer, Rheintalweg 10, 4125 Riehen BS;2. **Tschachtli-Sütterlin Rosa**, Tankwartin, Inhaberin der Einzelfirma "Zem Pepperoni, s'Schlemmerlädli, Rösli Tschachtli", Baselstrasse 1, 4125 Riehen BS;3. **Aleksic-Loncarenovic Ivana**, Krankenpflegerin, Appenzellerstrasse 18, 4055 Basel,

liegen der Kollokationsplan sowie das Inventar mit der Ausscheidung der Kompetenzgegenstände den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind beim Zivilgericht innert 20 Tagen, Beschwerden gegen Inventar und Kompetenzausscheidung bei der Aufsichtsbehörde über das Konkursamt innert 10 Tagen von der Bekanntmachung an anhängig zu machen, widrigenfalls der Kollokationsplan und die Kompetenzausscheidung als anerkannt betrachtet würden.

4001 Basel, 28. Oktober 1998

Konkursamt Basel-Stadt

Basel-Landschaft

(20364)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über die **Cargimpex AG**, Hofackerstrasse 79, 4132 Muttenz, liegen ab 30. Oktober 1998 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars innert 10 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen.

Innert 10 Tagen sind auch Begehren nach Art. 260 SchKG zur Bestreitung der von der Konkursverwaltung anerkannten Eigentumsansprüche schriftlich beim Konkursamt Arlesheim, 4144 Arlesheim, einzureichen, ansonsten Verzicht angenommen wird.

4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998

Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft

(20365)

Kollokationsplan und Inventar

Im Konkursverfahren über **Hasenfratz-Knecht Raymond**, geb. 14. April 1953, kaufm. Angestellter, von Basel und Trimbach SO, Rosseweg 11, 4153 Reinach, liegen ab 30. Oktober 1998 der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars innert 10 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen.

4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998

Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (20366)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über *Heilmann-Fehr Peter*, geb. 18. Mai 1938, Grafiker, von Basel, Untergasse 4, 4142 *Münchenstein*, liegen ab 30. Oktober 1998 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars innert 10 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen.
 4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (20367)
Kollokationsplan Nachtrag (gem. Art. 66 KOV)
 Im Konkursverfahren über die *MEKO AG*, Güterbahnhofplatz 8, 4132 *Muttenz*, liegt ab 30. Oktober 1998 der infolge nachträglicher Anerkennung von zwei Forderungen in 1. Klasse abgeänderte Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim, anzubringen. Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen seit Beginn der Auflagefrist beim Obergericht des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal, als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs, zu erheben.
 4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (20368)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über *Spielmann Roland*, geb. 4. Oktober 1952, Zeichenlehrer, von Oberrögen SO, Weidenweg 31, 4147 *Aesch*, liegen ab 30. Oktober 1998 der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars innert 10 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen.
 4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (20369)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über den Nachlass *Thönen Bernhard*, geb. 1. Mai 1957, gest. 12. März 1998, von Reutigen BE, wohnhaft gew. Rheinstrasse 49, 4127 *Birsfelden*, liegen ab 30. Oktober 1998 der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars innert 10 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen.
 4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (20370)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkursverfahren über die *TUR Touring & Reisen AG*, Hauptstrasse 16, 4132 *Muttenz*, liegen ab 30. Oktober 1998 der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen bei der unterzeichneten Amtsstelle zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Inventars innert 10 Tagen (seit Beginn der Auflagefrist) bei der kantonalen Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs in Liestal, 4410 Liestal, anzubringen.
 4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (20371)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Kurt Hunziker AG*, Grafische Erzeugnisse, bes. Drucksachen; Handel, Herstellung, Hauptstrasse 84, 4102 *Binningen*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventars innert 10 Tagen seit Bekanntmachung beim Obergericht des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal, als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs einzureichen.
 4102 Binningen, 28. Oktober 1998 Konkursamt Binningen

Basel-Landschaft (20372)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über *Schäfer-Pasche Hans*, geb. 25. August 1944, Bürger der BRD, Birsigstrasse 13, 4103 *Binningen*, liegen der Kollokationsplan und das Inventar mit den Kompetenzausscheidungen und den Eigentumsverfügungen den beteiligten Gläubigern während 20 Tagen beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen seit Bekanntmachung beim Bezirksgericht Arlesheim, 4144 Arlesheim und Beschwerden auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Inventars innert 10 Tagen seit Bekanntmachung beim Obergericht des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal, als Aufsichtsbehörde über Schuldbetreibung und Konkurs einzureichen.
 4102 Binningen, 28. Oktober 1998 Konkursamt Binningen

Appenzell A.Rh. (20194)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über das Vermögen von *Hohl Ernst Libero*, Kindergartenstrasse 1003, 9427 *Wolfhalden*, Inhaber der Einzelfirma Libero Advertisment E.H. Hohl Stadtklatsch, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim Konkursamt Appenzeller Vorderland, 9410 Heiden, auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Heiden gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
 9410 Heiden, 21. Oktober 1998 Konkursamt Appenzeller Vorderland: H. Frauenknecht

Appenzell A.Rh. (20195)
Kollokationsplan und Inventar
 Im Konkurs über die *Oeko System's AG*, Baarerstrasse 110c, 6302 *Zug* (früher: Bleiche, 9427 *Wolfhalden*), liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern zur Einsichtnahme beim Konkursamt Appenzeller Vorderland, 9410 Heiden, auf.
 Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 20 Tagen von der Bekanntmachung an beim Vermittleramt Heiden gerichtlich anhängig zu machen; Beschwerden sind innert 10 Tagen bei der Aufsichtsbehörde für Schuldbetreibung und Konkurs, Trogen, einzureichen. Andernfalls gelten Kollokationsplan und Inventar als anerkannt.
 9410 Heiden, 21. Oktober 1998 Konkursamt Appenzeller Vorderland: H. Frauenknecht

Vaud (20196)
Modification de l'état de collocation
 Failli: *Koch Jean-Alain*, 1929, domicilié anc. chemin des Désertes 5, à Pully; act. rue du 31 Décembre 15, à *Genève*, sous la tutelle de Koch Jean-Philippe, à *Genève*.
 Troisième dépôt de l'état de collocation à la suite de l'admission en 5e classe d'une créance dont la collocation était suspendue.
 Délai pour intenter action en opposition: 17 novembre 1998, sinon l'état de collocation modifié sera considéré comme accepté.
 1014 Lausanne, 19 octobre 1998 Office des faillites de Lausanne: Ch. Kammermann, préposé

Vaud (20172)
 Faillie: succession répudiée *Jaton Hélène Césarine*, fille d'Edouard Auguste et de Louisa Julie Marie née Cerottini, née le 7 juin 1920, originaire de Peney-le-Jorat, quand vivait domiciliée à 1137 *Yens-sur-Morges*, décédée le 24 février 1998.
 Date du dépôt: 28 octobre 1998.
 Délai pour intenter action en opposition au 17 novembre 1998, sinon l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 1110 Morges, 28 octobre 1998 Office des faillites de Morges

Vaud (20197)
 Faillie: *Brouyere Christiane*, née le 20 octobre 1957, originaire de Lauterbrunnen BE et de Moudon, assistante sociale, préc. avenue de Bussy 32, 1510 Moudon, act. chemin de la Bruyère, 1080 *Les Cullayes*.
 L'état de collocation est déposé à l'office des faillites de Moudon-Oron où il peut être consulté.
 Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 17 novembre 1998, sinon il sera considéré comme accepté.
 1510 Moudon, 28 octobre 1998 Office des faillites de Moudon-Oron

Vaud (20198)
 Failli: *Brouyere Luc*, né le 28 janvier 1946, originaire de Moudon, artiste peintre, préc. avenue de Bussy 32, 1510 Moudon, puis Berfoillet 10, 1422 Grandson, puis Hôtel de la Gare, 1607 Palézieux-Gare, act. rue du Valentin 14, 1004 *Lausanne*.
 L'état de collocation est déposé à l'office des faillites de Moudon-Oron où il peut être consulté.
 Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites d'ici au 17 novembre 1998, sinon il sera considéré comme accepté.
 1510 Moudon, 28 octobre 1998 Office des faillites de Moudon-Oron

Neuchâtel (20285)
 Succession répudiée de *Cardis Yasmine* née Mehareb, née le 21 avril 1951, originaire de Lausanne, quand vivait domiciliée rue Le Corbusier 23, 2400 *Le Locle*.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Date du dépôt: 28 octobre 1998.
 Délai pour intenter action en opposition: 17 novembre 1998, sinon celui-ci sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OAO).
 2400 Le Locle, 28 octobre 1998 Office des faillites du Locle Le préposé: R. Dubois

Neuchâtel (20373)
 Faillie: *P.C.F. S. à r.l.*, tous genres de travaux de ferblanterie, rue Henry-Grandjean 1, 2400 *Le Locle*.
 L'état de collocation est déposé à l'office.
 Date du dépôt: 28 octobre 1998.
 Délai pour intenter action en opposition: 17 novembre 1998 sinon celui-ci sera considéré comme accepté.
 L'inventaire est également déposé (art. 32 OAO).
 2400 Le Locle, 28 octobre 1998 Office des faillites du Locle Le préposé: R. Dubois

Genève (20249)
 Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état de revendication.
 3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité. Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
 1. Intenter action contre l'état de collocation.
 2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
 3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.
 1996 000882 P/RHA2
Tonascia Michel Claude, associé dans la SNC Mijato, Michel et Jacqueline Tonascia, exploitant un débit de tabacs, vente de journaux et de produits alimentaires sis chemin du Pré-du-Camp 4 à 1228 Plan-les-Quates GE, né le 17 décembre 1942, origine: Genève, profession: E. Boissons, domicilié chemin des Fraisières 1, 1212 *GD-Lancy*. (Réf. no 1-3)
 1227 Carouge, 28 octobre 1998 Office des faillites Rhône-Arve Le préposé: J.J. Notzli

Genève (20207)
Modifications d'états de collocation et des revendications
 Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état des revendications.
 Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
 1. Intenter action contre la (les) nouvelle(s) collocation(s).
 2. Demander la cession contre la (les) nouvelle(s) revendication(s).
 Sinon, les modifications de l'état de collocation seront considérées comme acceptées.
 Faillie: 1997 001065 J/ARLI
C. Dumont SA, commerce et représentation de fournitures et outillage pour l'industrie mécanique ou électrique et de toutes machines et appareils s'y rapportant, ayant son siège rue du Stand 35 à 1204 *Genève* (Réf. no 1).
 1211 Genève 3, 28 octobre 1998 Office des faillites Arve-Lac Le préposé: P. Genoud

Genève (20208)
 Sont déposés, dès ce jour, et peuvent être consultés à l'office:
 1. L'état de collocation.
 2. L'état de revendication.
 3. L'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité. Il est imparté aux créanciers un délai de vingt jours à dater de cette publication pour:
 1. Intenter action contre l'état de collocation.
 2. Demander la cession des droits pour contester une revendication.
 3. Recourir contre une décision d'insaisissabilité.
 Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.
 Faillie: 1998 000577 H/ARLI
 Succession répudiée *Kaesser Marie Anna*, née le 14 mai 1909, décédée le 27 février 1998, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée avenue du Petit-Senn 55, 1225 *Chêne-Bourg* (Réf. no 1).
 1997 000563 E/ARL2
 Succession insolvable *Trachslar Henri Bertrand*, né le 29 novembre 1926, décédé le 4 janvier 1992, origine: Zurich, profession: qv. ingénieur, domicilié chemin de la Boucle 3, 1222 *Vésenaz* (Réf. no 1).
 1995 000717 A/ARL2
Yaylaci Hatice née Nardan, née le 19 janvier 1954, origine: Turquie, profession: aide ménagère, domiciliée route de Chêne 64, 1207 *Genève* (Réf. no 1, 2, 3).
 1211 Genève 3, 28 octobre 1998 Office des faillites Arve-Lac Le préposé: P. Genoud

Schluss des Konkursverfahrens Clôture de la faillite – Chiusura del fallimento

(SchKG-LP-LEF 268)
Bern (20173)
 Gemeinschuldnerin: *Wyssmann + Müller AG*, Haltenstrasse 151, 3145 *Niederschertl*.
 Datum des Schlusses: 14. Oktober 1998.
 3001 Bern, 20. Oktober 1998 Ausseramtliche Konkursverwaltung: Wernli & Müller

Bern (20374)
 Répudiation de la succession de *Kaessermann Walter*, né le 6 mars 1929, originaire de Bätterkinden, domicilié en son vivant à 2608 *Courtelay*, rue du Temple 10, décédé le 22 janvier 1998.
 Date de la clôture 29 septembre 1998.
 2608 Courtelay, 23 octobre 1998 Office des faillites du Jura bernois-Seeland Agence de Courtelay Le chef: R. Langel

Bern (20174)
 Schuldner: *Bolliger Peter*, geb. 19. Februar 1937, von Schlossrued AG, wohnhaft gewesen Zähringerstrasse 1, *Bätterkinden*, ausgeschlagene Verlassenschaft.
 Datum des Schlusses: 21. Oktober 1998.
 3312 Fraubrunnen, 21. Oktober 1998 Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienststelle Fraubrunnen

Bern (20175)
 Schuldnerin: *Gloor-Adema Astrid*, geb. 22. November 1965, von Birrwil AG, Neumattstrasse 23, 3053 *Münchenbuchsee*.
 Datum des Schlusses: 16. Oktober 1998.
 3312 Fraubrunnen, 21. Oktober 1998 Konkursamt Emmental-Oberaargau Dienststelle Fraubrunnen

Berne (20199)
 Failli: *Schindler Bernard*, 1944, de Mollis GL, Le Malié 4, 2515 *Prêles*.
 Date de la clôture: Ordonnance de l'Arrondissement judiciaire 1, juge de faillite du 20 octobre 1998.
 2520 La Neuveville, 21 octobre 1998 Office des faillites du Jura bernois-Seeland Agence de La Neuveville Le chef: Gilbert Racine

Basel-Landschaft (20375)
 Das Konkursverfahren über *Löffel Hansjörg*, geboren 24. November 1958, Elektromechaniker, von Hasle bei Burgdorf BE, Angensteinstrasse 19, 4153 *Reinach*, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 19. Oktober 1998 als geschlossen erklärt worden.
 4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998 Konkursamt Arlesheim

Basel-Landschaft (20376)
 Das Konkursverfahren über den Nachlass *Palmert-Brand Hedwig*, geboren 11. Oktober 1907, gestorben 1. April 1998, von Zürich, wohnhaft gew. Aumattstrasse 79, 4153 *Reinach*, ist durch Verfügung des Bezirksgerichts Arlesheim vom 19. Oktober 1998 als geschlossen erklärt worden.
 4144 Arlesheim, 28. Oktober 1998 Konkursamt Arlesheim

St. Gallen (20286)
 Schuldnerin: *Scheiwiller AG*, Bauunternehmung, Zürcherstrasse 279, 9014 *St. Gallen*.
 Schlussverfügung: 19. Oktober 1998.
 9001 St. Gallen, 22. Oktober 1998 Konkursamt des Kantons St. Gallen Der Konkursbeamte: M. Bänziger

Graubünden (20377)
 Das Konkursverfahren über die *Ing. G. Welbel Heizung und Sanitär AG*, Ringstrasse 37, 7000 *Chur*, ist durch Verfügung des Kreisgerichts-ausschusses Chur vom 17. September 1998 als geschlossen erklärt worden.
 7002 Chur, 30. Oktober 1998 Die a.a. Konkursverwaltung: H.R. Eggenberger, dipl. Wirtschaftsprüfer Quaderstrasse 8, Chur

Ticino (20176)
 La procedura di liquidazione del fallimento *Leonessa SA, Bellinzona*, è stata dichiarata chiusa con decreto 16 ottobre 1998 del Pretore di Bellinzona.
 6501 Bellinzona, 20 ottobre 1998 Ufficio fallimenti di Bellinzona: A. Cometta, uff.

Vaud (20177)
 Par décision du 15 octobre 1998, le président du Tribunal du district de Payerne a prononcé la clôture de la faillite de *DBFF de Blasio frères & fils informatique SA*, commerce, installations et études de solutions et appareils informatiques, route de Villarzel, 1524 *Marnand*.
 1530 Payerne, 28 octobre 1998 Office des faillites de Payerne

Vaud (20201)
Par décision du 16 octobre 1998, Monsieur le président du Tribunal du district d'Yverdon a prononcé la clôture des faillites de:
– **Nord Peinture SA**, chaussée de Treycoyevans 15, 1400 **Yverdon-les-Bains**;
– **Bragoni Claudio**, rue de Clendy 33, 1400 **Yverdon-les-Bains**.
1400 Yverdon-les-Bains, 28 octobre 1998
Office des faillites d'Yverdon

Valsais (20378)
Faillite: **Veillon Carine**, de Gèrald, 3966 **Chalais**.
Par décision du 20 octobre 1998 le juge II du district de Sierre a prononcé la clôture de la faillite.
3960 Sierre, 23 octobre 1998
Office des faillites de Sierre:
M. Berthod, substitut

Valsais (20200)
Faillite: **Agimo E.O.G. SA, Champex/Orsières**.
Par décision du 16 octobre 1998, le juge du district d'Entremont a prononcé la clôture de la faillite de la société susnommée.
1941 Vollèges, 20 octobre 1998
Office des faillites d'Entremont:
D. Moulin, préposé

Genève (20253)
La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 20 octobre 1998.
Faillites:
1995 001278 R/RHA2
Succession répudiée **Berenger Guy Clément Joseph**, né le 18 avril 1939, décédé le 5 octobre 1994, origine: France, profession: qv. ingénieur, domicilié chemin Babel 16 A, 1257 **La Croix-de-Rozon**.
1996 000953 M/RHA1
Comte & Kuide SA, exploitation d'un commerce d'achat et vente de vêtements, prêt-à-porter féminin et masculin, ayant son siège rue Vautier 11-13 à 1227 **Carouge GE**.
1996 001159 N/RHA1
Succession répudiée **Conus Marie Victorine** divorcée Zwahlen, née le 12 janvier 1913, décédée le 18 juin 1996, origine: Berne, profession: qv. infirmière, domiciliée route de Vevrier 85, 1234 **Vessy**.
1996 001222 V/RHA1
Succession répudiée **Corboz Alice Berthe**, née le 8 octobre 1905, décédée le 3 mai 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée route de Vevrier 85, 1234 **Vessy**.
1994 000806 K/RHA2
Cric Construction SA, exploitation d'un bureau d'études en architecture et ingénierie dans le domaine du bâtiment et de la construction, d'une entreprise générale de construction et d'une entreprise de services immobiliers, notamment en matière de courtage et de promotions immobilières ayant son siège route des Hospitaliers 137, **Croix-de-Rozon GE**.
1994 001047 Y/RHA2
Deschanel Michel André, commerce d'hydronettoyeurs à l'enseigne «Hygiène System, Michel Deschanel», sis chemin des Fraisières 7 à 1212 **Grand-Lancy GE**, né le 20 mars 1958, origine: Jura, profession: représentant, domicilié: chemin des Fraisières 7, 1212 **Grand-Lancy**.
1994 001354 P/RHA1
Gemroche SA, travaux de taille de pierres en roches naturelles, fabrication de revêtements, bijoux en pierre nobles, ainsi que tous objets d'art et de sculpture, commerce des minéraux et fossiles; commerce d'art et de décoration, de surface décoratives notamment en laque manufacturée, ayant son siège chemin des Molliers 4 à 1233 **Bernex GE**.
1996 000491 P/RHA2
Succession répudiée **Sala Hélène Frida**, née le 18 septembre 1904, décédée le 28 juillet 1995, origine: Italie, profession: qv. gouvernante retraitée, domiciliée Vieux-Chemin-d'Onex 54, 1213 **Onex**.
1995 000673 Y/RHA1
Uldry André Emilien, exploitant commerce et diffusion de logiciels sis rue Ancienne 18 à 1227 **Carouge GE**, né le 28 août 1943, origine: Genève, profession: administrateur, domicilié place de l'Octroi 15, 1227 **Carouge**.
1996 000599 X/RHA2
Succession répudiée **Vial Alice Rita**, née le 23 mars 1911, décédée le 10 février 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée route de Loëx 151, 1233 **Bernex**.
1996 000264 L/RHA2
Succession répudiée **Willy Camille André**, né le 29 octobre 1910, décédé le 2 décembre 1995, origine: Valais, profession: qv. contremaître, domicilié route de Loëx 151, 1233 **Bernex**.
1227 Carouge, 28 octobre 1998
Office des faillites Rhône-Arve
Le préposé: J.J. Notzli

Genève (20212)
La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 13 octobre 1998
Faillites:
1996 000668 X/RAL2
Succession insolvable **Alexiu Maria Graziela**, née le 12 mai 1911, décédée le 8 avril 1996, origine: Roumanie, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 001486 H/RAL2
Succession insolvable **Chapuis Emile Arnold**, né le 22 juillet 1913, décédé le 20 septembre 1996, origine: Vaud, profession: qv. sp., domicilié route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 000488 T/RAL2
Succession insolvable **Conti Ida Madeleine** née Quario, née le 31 août 1901, décédée le 26 janvier 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 000375 R/RAL2
Succession répudiée **Dumont Cécile Catherine** née Neuhaus, née le 31 décembre 1894, décédée le 20 février 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 000965 Z/RAL2
Succession insolvable **Dumoulin Rose Marguerite** née Von Alem, née le 30 mai 1902, décédée le 8 juin 1996, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 001325 H/RAL1
Succession répudiée **Elschinger Casimir Albert**, né le 21 juin 1936, décédé le 24 août 1996, origine: Fribourg, profession: chauffeur, domicilié boulevard des Philosophes 16, 1205 **Genève**.
1995 000469 V/RAL1
Fivaz Laurence, née le 29 juillet 1969, origine: Vaud, profession: téléphoniste, domiciliée rue Maunoir 9 anc. Cavaliers 23, 1207 **Genève**.
1996 000967 X/RAL2
Succession insolvable **Fontana Germaine**, née le 22 juillet 1908, décédée le 17 mai 1996, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domiciliée chemin Pré-couvent 3, 1224 **Chêne-Bourg**.
1996 001152 W/RAL2
Succession insolvable **Fracheboud Maurice René**, né le 11 décembre 1923, décédé le 13 août 1996, origine: Valais, profession: qv. sp., domicilié chemin du Pré-du-Couvent 3A, 1224 **Chêne-Bougeries**.

1996 000103 L/RAL2
Grillet Olivier, né le 10 août 1965, origine: Genève, profession: courtier, domicilié chemin de la Boissierette 7, 1208 **Genève**.
1996 000280 U/RAL2
Succession insolvable **Gros Marcelle**, née le 8 février 1906, décédée le 7 janvier 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée chemin du Pré-du-Couvent 3, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1996 000797 G/RAL2
Succession insolvable **Harter Luise**, née le 19 février 1908, décédée le 12 avril 1996, origine: Allemagne fédérale, profession: qv. sp., domiciliée chemin du Pré-du-Couvent 3 bis, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1995 000579 A/RAL2
Keller Jean-Pierre, exploitant une entreprise de gypserie-peinture et papiers peints, sis rue du Vélodrome 2 à Genève, né le 30 décembre 1941, origine: Zurich, profession: entrepreneur, domicilié chemin Franck-Thomas 10 bis, 1208 **Genève**.
1996 001128 X/RAL2
Succession répudiée **Koch Willy**, né le 10 septembre 1940, décédé le 16 août 1996, origine: Allemagne fédérale, profession: qv. journaliste, domicilié rue de Soleure 2, 1207 **Genève**.
1996 001277 K/RAL1
Succession insolvable **Kuchemann Edith Bluette** née Dupraz, née le 7 janvier 1911, décédée le 3 avril 1995, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée rue Louis Curval 5, 1206 **Genève**.
1996 001097 F/RAL2
Succession insolvable **Kundert Julie Cécile** née Vermot-Desroches, née le 3 mai 1902, décédée le 6 mai 1996, origine: Glaris, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1994 000954 Z/RAL2
Succession répudiée **Lescaze Odette André** née Blanchet, née le 4 août 1905, décédée le 29 juin 1994, origine: Genève, profession: qv. assistante sociale, domiciliée chemin du Petit-Bel-Air 2, 1226 **Thônex**.
1996 000819 H/RAL2
Succession répudiée **Lombard Martin Louis**, né le 24 mai 1927, décédé le 15 décembre 1995, origine: Italie, profession: qv. serrurier, domicilié route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 001244 W/RAL2
Succession répudiée **Messertli Henri Numa**, né le 11 juin 1918, décédé le 20 août 1996, origine: Neuchâtel, profession: qv. manutentionnaire, domicilié chemin du Pré-du-Couvent 1 bis, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1996 000990 X/RAL2
Succession répudiée **Meyer Marie Irène** née Etoupe, née le 4 mars 1920, décédée le 22 juin 1996, origine: Fribourg, profession: qv. employée, domiciliée rue Michel Simon 9, 1205 **Genève**.
1996 001151 X/RAL2
Succession insolvable **Meylan Pierrette**, née le 19 décembre 1912, décédée le 26 juin 1996, origine: Vaud, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1995 000842 P/RAL1
Morand Silvana, exploitant courtage dans le domaine de l'art, sis chemin des Hauts-Crêts 78 à Coligny GE, née le 13 avril 1943, origine: Genève, profession: courtière, domiciliée chemin des Hauts-Crêts 78, 1223 **Coligny**.
1996 000989 Y/RAL2
Succession répudiée **Moret Thérèse Céline** née Morand, née le 25 avril 1918, décédée le 27 février 1996, origine: Vaud, profession: qv. sp., domiciliée rue Michel Simon 9, 1205 **Genève**.
1996 000712 Z/RAL2
Succession répudiée **Nicod Pierre Louis Clément**, né le 8 mai 1909, décédé le 4 mars 1996, origine: France, profession: qv. sp., domicilié chemin du Pré-du-Couvent 3, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1996 001387 R/RAL2
Succession répudiée **Nicole Esther** née Rebert, née le 23 août 1899, décédée le 23 août 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée route de Chêne 123, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1996 000674 R/RAL2
Succession répudiée **Palazzo Eilane Sara Béatrice**, née le 15 novembre 1912, décédée le 23 avril 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée chemin du Pré-du-Couvent 3, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1996 000798 F/RAL2
Succession répudiée **Pellaton Eugénie Frédérique** née Gouvard, née le 18 octobre 1899, décédée le 5 juin 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée chemin du Pré-du-Couvent 3, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1994 000089 P/RAL2
Succession répudiée **Pellet Louise Ernestine** née Reymond, née le 21 avril 1904, décédée le 28 janvier 1994, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domiciliée chemin du Pré-du-Couvent 3, 1224 **Chêne-Bougeries**.
1996 001202 S/RAL2
Succession insolvable **Perrin Louise Yvonne Emma** née Peyer, née le 16 juillet 1909, décédée le 20 mars 1996, origine: Lucerne, profession: qv. sp., domiciliée chemin Etienne-Chennaz 14, 1226 **Thônex**.
1996 000056 M/RAL2
Succession répudiée **Prudhon Catherine Claude**, née le 2 février 1966, décédée le 20 octobre 1995, origine: France, profession: qv. employée, domiciliée rue de Contamines 26, 1206 **Genève**.
1996 001038 V/RAL2
Succession répudiée **Riesen Marie**, née le 2 août 1904, décédée le 20 mai 1996, origine: Fribourg, profession: qv. sp., domiciliée quai des Aréniers 14, 1205 **Genève**.
1996 000217 M/RAL2
Succession répudiée **Rigotti Anna** née Auderset, née le 25 mai 1912, décédée le 29 juillet 1994, origine: Genève, profession: couturière, domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 001328 E/RAL2
Succession répudiée **Rouiller Cedrik**, né le 20 juin 1960, décédé le 8 octobre 1996, origine: Genève, profession: assistant télécommunication, domicilié rue des Bains 41, 1205 **Genève**.
1996 000968 W/RAL2
Succession répudiée **Saugy Arnold Benjamin**, né le 6 mai 1923, décédé le 12 juillet 1996, origine: Vaud, profession: horloger, domicilié rue Michel Simon, 1205 **Genève**.
1996 000194 M/RAL2
Succession répudiée **Schmid Marie Emma** née Favre, née le 3 août 1902, décédée le 24 novembre 1995, origine: Berne, profession: qv. sp., domiciliée route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 000675 P/RAL2
Succession insolvable **Tchissambo Bernard**, né le 26 juin 1938, décédé le 11 mars 1996, origine: France, profession: qv. mécanicien, domicilié avenue de Bel-Air 91, 1225 **Chêne-Bourg**.
1994 001060 J/RAL2
Uldry et Cie SA, exploitation d'un commerce de quincaillerie, articles de ménage et de sports, fournitures industrielles, machines, outillage, fer et matériaux de construction, ayant son siège rue de la Terrassière 2 à **Genève**.
1996 001153 V/RAL2
Succession répudiée **von Roth Ernst**, né le 25 février 1910, décédé le 21 août 1996, origine: Allemagne fédérale, profession: qv. machiniste, domicilié route du Bout-du-Monde 18, 1206 **Genève**.
1996 000219 K/RAL2
Succession répudiée **Woodtli Paul**, né le 13 avril 1919, décédé le 10 janvier 1996, origine: Argovie, profession: qv. sp., domicilié chemin du Bois-Caran 2, 1222 **Vésenaz**.

1211 Genève 3, 28 octobre 1998

Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (20211)
La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le: 13 octobre 1998
Faillites:
910644-o
Cresimo SA, transactions immobilières; financements commerciaux; étude de marketing; bureau d'assurance; fiduciaire et gérance de fortune, ayant son siège rue de Montchoisy 20 à **Genève**.
921415-VD-3835-d-c
Videotel SA, achat, vente importation, exportation, location, leasing, réparation de tout article, notamment d'appareils de télévision, radios, chaînes Hi-Fi, vidéo, appareils de photographie et d'arts ménagers, ayant son siège boulevard de Saint-Georges 60 à **Genève**.
920107-EW-28766-c
Aeby Werner, né le 28 décembre 1950, Fribourg, carrossier, ayant son domicile avenue de Rosemont 14 à Genève exploitant précédemment garage et commerce de véhicules automobiles à l'enseigne «Garage des 3 Chênes, Werner Aebly» sis route de Sous-Moulin 17 à **Chêne-Bourg GE**.
931326-EW-5088-d-c
Succession répudiée de **Forzani Gérard Gaudenzio**, né le 21 novembre 1944, Genève, qv. entrepreneur, domicilié route de Cara 46 à **Presinge GE**, exploitant une entreprise de maçonnerie et pose de carrelages sis route de Cara 46 à **Presinge GE**.
1211 Genève 3, 28 octobre 1998
Office des faillites Arve-Lac
Le préposé: P. Genoud

Genève (20280)
La liquidation des faillites ci-dessous a été clôturée par jugement du Tribunal de première instance rendu le 20 octobre 1998
Faillites:
1995 001433 X/RDR2-c
Axal SA, entreprise générale dans le secteur de la construction et du bâtiment ayant son siège rue de Lausanne 64 à 1202 **Genève**.
1997 000007 J/RDR2-c
Belirao Adao, né le 26 mars 1950, origine: Portugal, profession: nettoyeur, domicilié rue Pestalozzi 5, 1202 **Genève**, exploitant précédemment une entreprise de nettoyage de bureaux et entretien d'immeubles, sis rue Voltaire 22 à 1201 **Genève**.
1996 000957 H/RDR2-c
Bohnsack Annalies Alida, née le 8 août 1944, origine: Genève, profession: architecte, domiciliée chemin du Champ-d'Anier 14, 1209 **Genève**.
1996 001379 Z/RDR2-c
Bourqui Pierre-Alain, né le 29 août 1957, origine: Genève, profession: mécanicien, domicilié avenue de la Foretalle 8B, 1292 **Chambésy GE**.
1997 000062 Z/RDR2-c
Derameruz Philippe Alain, né le 22 janvier 1958, origine: Vaud, profession: employé de commerce, domicilié chemin du Pommier 30, 1218 **Grand-Saconnex GE**, exploitant cabinet de gestion de fortune et prestations de services s'y rapportant à l'enseigne «Fisaco, Derameruz & Queroub» sis rue du Port 4 à 1204 **Genève**.
1994 000427 X/RDR2-c
Farine Bernard Maurice, né le 19 octobre 1940, origine: Jura, profession: industriel, domicilié chemin du Progrès 1 bis, 1214 **Vernier**, exploitant une fabrique de modèles pour fonderies et articles en bois et en matière plastiques à l'enseigne «M. Farine & fils, Bernard Farine succ.» sis rue du Beulet 4 à 1203 **Genève**.
1994 001328 T/RDR1-c
Fripharma La Jonction SA, exploitation de pharmacies ayant son siège rue de Lyon 73 à 1203 **Genève**.
1997 001012 S/RDR1-c
Succession répudiée **Jaermann Hélène Anny** née Landry, née le 24 mai 1907, décédée le 31 décembre 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domiciliée avenue Trembley 12, 1209 **Genève**.
1997 000444 J/RDR1-c
Lander SA, commerce, importation et exportation de produits, ayant son siège rue de Lyon 2 à 1201 **Genève**.
1997 001014 P/RDR1-c
Succession répudiée **Lomazzi Jacqueline Bertha** née Chappuis, née le 19 juillet 1945, décédée le 30 mai 1997, origine: Genève, profession: qv. opératrice de saie, domiciliée avenue du Lignon 61, 1219 **Le Lignon**.
1996 001408 T/RDR1-c
Mar Y Sol SA, exploitation d'une agence de voyages, transport et tourisme, ayant son siège rue de Lyon 2 à 1201 **Genève**.
1996 000853 W/RDR1-c
Orinvest SA, investissement dans le domaine immobilier à l'étranger, ayant son siège rue de Saint-Jean 69 à 1201 **Genève**.
931423/ZE-c
Perrin Gérard, né le 10 mars 1943, origine: Genève, profession: serrurier, domicilié rue de l'Industrie 7, 1201 **Genève**, exploitant un atelier de serrurerie à l'enseigne «Gérald Perrin petit-fils successeur d'Ami Perrin fils», sis rue de l'Industrie 9 à 1201 **Genève**.
1997 000212 L/RDR1-c
Proveteo SA, étude des marchés financiers et boursiers, conseils en investissements et participations financières, gérance financière et placements mobiliers et immobiliers; entreprise générale de construction, ayant son siège quai du Seujet 18 à 1201 **Genève**.
1996 001146 C/RDR1-c
Ticem Mailing SA, traitement de données informatiques, création et gestion de fichiers, traitement de textes, adressage, mise sous pli, affranchissement, expédition et traitement d'envoi en masse; représentation d'articles et démarchés et/ou transactions y relatives; stockage et gestion des stocks; transport, expédition, manutention et entreposage de marchandises; participation financière à toutes entreprises similaires, ayant son siège via Monnet 6 à 1214 **Vernier GE**.
1995 000993 A/RDR1-c
Succession répudiée **Weber Eric Charles Emile**, né le 21 octobre 1943, décédé le 11 mars 1995, origine: Genève, profession: qv. musicien, domicilié avenue Adrien-Lachenal 7, 1290 **Versoir**.
1997 000034 E/RDR1-c
Succession insolvable **Wiesendanger Charles Dominique**, né le 20 mai 1905, décédé le 27 septembre 1996, origine: Genève, profession: qv. sp., domicilié L'Ancienne-Route 78, 1218 **Grand-Saconnex**.
1211 Genève 24, 28 octobre 1998
Office des faillites Rive-Droite
Le préposé: B. Roulin

Jura (20178)
La liquidation de la faillite de **Catin Denis**, né le 26 décembre 1933, décédé le 27 mai 1998, originaire des Bois, en son vivant domicilié aux **Bois**, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal des Franches-Montagnes rendue le 12 octobre 1998.
2350 Saignelégier, 10 octobre 1998
Office des faillites des Franches-Montagnes
Le préposé: Jean-Marie Aubry

Konkurssteigerung**Vente aux enchères publiques après faillite
Vendita all'incanto in seguito a fallimento**

(SchKG-LP-LEF 257-259)

Basel-Landschaft

(20179)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung

Es findet folgende konkursamtliche Grundstücksteigerung statt:
Konkurs: **Graf Martin und Graf-Schuler Karin**, Hitzkircherstrasse, 6284 Gelfingen.

Grundstück und Zugehör: GB Geltenkinder, Parzelle Nr. 2249, 8 a 76 m² Hofraum und Garten, Wohnhaus Nr. 1, am Standweg, mit einem im Grundbuch noch nicht eingetragenen Anbau (2-Familien-Haus mit Garagen, Standweg 1, Geltenkinder).

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 865 000.-

Steigerungstag: Dienstag, 24. November 1998, 14 Uhr.

Steigerungsort: Gemeindesaal im neuen Verwaltungsgebäude der Gemeinde Geltenkinder, Marktasse 8, 4460 Geltenkinder.

Besichtigung der Liegenschaften: 6. November 1998, 10 bis 10.30 Uhr. Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses: 23. Oktober bis 2. November 1998, Konkursamt, Hauptstrasse 115, 4450 Sissach.

Sicherheitsleistungen: Fr. 100 000.- Barzahlung oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Bankcheck.

4450 Sissach, 21. Oktober 1998

Konkursamt Sissach

Aargau

(20180)

Konkursamtliche Grundstücksteigerung

Im Konkurs über die **Würgler & Co. Chalebau**, Kommanditgesellschaft mit Sitz in 5734 Reinach, Europastrasse 7, gelangt am Montag, 30. November 1998, 14 Uhr, im Sitzungszimmer UG des Amthauses, Amthausquai 23, in Olten, folgendes Grundstück zur einmaligen öffentlichen Steigerung:

GB Lostorf Nr. 270, Plan 5: 44,42 a Wolfacker, Winznauerstrasse/Chilenackerstrasse; Wohnhaus Nr. 19/19a, Einstellhalle Nr. 21, Wohnhaus Nr. 9/9a, Wohnhaus Nr. 7/7a.

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 4 600 000.-

Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag eine Anzahlung von Fr. 400 000.- in bar oder durch einen von einer schweizerischen Bank ausgestellten Check zu leisten. Von diesem Betrag werden Fr. 260 000.- am Zuschlagspreis angerechnet. Fr. 140 000.- gelten als Sicherung der Kosten der Eigentumsübertragung.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und die Verordnung vom 1. Oktober 1984 aufmerksam gemacht.

Die Steigerungsbedingungen und das Lastenverzeichnis liegen vom 29. Oktober bis 9. November 1998 bei der ausseramtlichen Konkursverwaltung, Visura Treuhand-Gesellschaft, Entfelderstrasse 5, 5001 Aarau (telefonische Voranmeldung erwünscht), sowie bei den Konkursämtern Kulm in Oberentfelden und Olten-Gögen in Olten zur Einsichtnahme auf.

Das Steigerungsobjekt kann am 16. November 1998, 16 bis 18 Uhr, besichtigt werden. Die telefonische Voranmeldung für die Akten-Einsichtnahme bei der ausseramtlichen Konkursverwaltung und für die Objekt-Besichtigung nimmt Frau E. Meier entgegen (Tel. 062 823 35 65).

5001 Aarau, 20. Oktober 1998 Die ausseramtliche Konkursverwaltung: Visura Treuhand-Gesellschaft, Aarau

Ticino

(20202)

Avviso d'incanto unico

Fallito: **Büchler Franz Josef**, 1944, via Baraggie 10, 6612 Ascona.

Beni da realizzare: nel comune di Brissago, zona RFD.

Ubicazione: Sepione.

PPP 6892 - 46/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 1 di: due locali, cucina + servizi e terrazza al piano quota 1, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 218 483.90

PPP 6893 - 45/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 2 di: due locali, cucina + servizi e terrazza al piano quota 1, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 213 734.25

PPP 6894 - 45/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 3 di: due locali, cucina + servizi e terrazza al piano quota 1, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 213 734.25

PPP 6896 - 45/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 5 di: un locale, cucina + servizi e balcone al piano quota 2; un locale + cucina e balcone al piano quota 3, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 213 734.25

PPP 6897 - 45/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 6 di: un locale + servizi e balcone al piano quota 2, un locale + cucina e balcone al piano quota 3, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 213 734.25

PPP 6898 - 45/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 7 di: un locale + servizi e balcone al piano quota 2; un locale + cucina e balcone al piano quota 3, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 213 734.25

PPP 6899 - 45/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 8 di: un locale + servizi e balcone al piano quota 2; un locale + cucina e balcone al piano quota 3, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 213 734.25

PPP 6900 - 45/1000 proprietà del fondo foglio 59 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 9 di: un locale + servizi e balcone al piano quota 2; un locale + cucina e balcone al piano quota 3, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 213 734.25

PPP 6901 - 64/1000 proprietà del fondo foglio 1399 con diritto esclusivo sull'appartamento n. 16 di: un locale + servizi e terrazza al piano quota 6; un locale + cucina e terrazza al piano quota 7, come al piano di ripartizione.

Valore di stima peritale: Fr. 163 275.-

Mappale n. 3470

Ubicazione Denominazione Mappa n. Misura m² Stima uff. fr.

Brissago strada 3470 124.00 18 600.-

Valore di stima peritale: Fr. 12 400.-

Mappale n. 3458

Brissago prato 3458 153.00 4590.-

Valore di stima peritale: Fr. 7650.-

Si fa riferimento all'elenco oneri depositato il 26 maggio 1997 e cresciuto in giudicio.

Le condizioni d'asta sono visibili a decorrere dal 26 ottobre 1998 presso gli uffici della Multifiduciaria e Consulenza SA, via Ciseri 23, Locarno.

Data e luogo dell'incanto: Martedì 17 novembre 1998 dalle ore 15 nell'aula conferenze n. 57 del Palazzo del Pretorio di Locarno.

6600 Locarno, 10 ottobre

L'amministratore speciale:

lic. rer. pol. Ivano D'Andrea

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Bern

(20379)

Spezialliquidation nach Art. 230 a SchKG

Schuldnerin: **Füglister Metallbau AG in Liquidation**, Murgenthalstrasse 71, 4900 Langenthal.

Das am 26. September 1997 über die genannte Firma eröffnete Konkursverfahren ist mangels Aktiven eingestellt worden. Auf Verlangen der Grundpfandgläubigerin wird das Spezialliquidationsverfahren gemäss Art. 230 a SchKG durchgeführt.

Folgende Liegenschaften werden am Mittwoch, 23. Dezember 1998, 14 Uhr, im Regionalen Zivilschutz-Ausbildungszentrum, Wynaustasse 101, 4912 Aarwangen, öffentlich versteigert:

Langenthal, Gbbl. Nr. 1772 (Murgenthalstrasse Nr. 75)

- Werkstätte, Lager, Garagen, Autounterstand Nr. 73 inkl. Zugehör gemäss Liste vom 2. Juni 1994

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 2 000 000.-

Langenthal, Gbbl. Nr. 663 (Murgenthalstrasse Nr. 71)

- Werkstattgebäude mit Büros inkl. Zugehör gemäss Liste vom 2. Juni 1994

Konkursamtliche Schätzung: Fr. 1 000 000.-

Eingabefrist: bis 28. November 1998 (Wert 26. September 1997).

Der Zuschlag erfolgt an den Meistbietenden, ohne Rücksichtnahme auf die konkursamtliche Schätzung.

Das Lastenverzeichnis und die Steigerungsbedingungen liegen vom 7. Dezember 1998 bis 17. Dezember 1998 beim Konkursamt Emmmental-Oberaargau, Dienststelle Aarwangen, Amthaus, 4912 Aarwangen, öffentlich zur Einsichtnahme auf.

Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland aufmerksam gemacht.

4912 Aarwangen, 28. Oktober 1998

Konkursamt Emmmental-Oberaargau

Dienststelle Aarwangen

**Nachlassverträge
Concordats - Concordati****Nachlass-Stundung und
Aufruf zur Forderungseingabe****Sursis concordataire et appel aux créanciers****Moratoria del concordataria****e invito ai creditori ad insinuare i loro crediti**

(SchKG-LP-LEF 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmbererechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

I debitori qui sotto nominati hanno ottenuto una moratoria.

I creditori sono invitati ad insinuare i loro crediti presso il commissario nel termine stabilito per le insinuazioni, sotto la minatoria che in caso di omissione non avranno diritto di voto nelle deliberazioni sul concordato.

Bern

(20287)

Schuldner: **Eishockey-Club Biel (EHC Biel) in Liq.**, Verein mit Sitz in Biel, handelnd durch den Verein Hockey Club Biel-Bienne.

Datum der provisorischen Stundungsbewilligung durch den Gerichtspräsidenten 4 des Gerichtskreises II Biel-Nidau: Dienstag, 20. Oktober 1998.

Dauer der provisorischen Nachlass-Stundung: 2 Monate.

Provisorische Sachwalterin: Voser Treuhand AG, Hauptstrasse 46, 2560 Nidau.

Die Publikation für die Forderungseingaben erfolgt in einem späteren Zeitpunkt.

2560 Nidau, 28. Oktober 1998

Die provisorische Sachwalterin:

Voser Treuhand AG

Thurgau

(20204)

Einladung zur Gläubigerversammlung

Schuldnerin: **Malcolor GmbH**, Letzstrasse 25, 9015 St. Gallen.

Die Gläubigerversammlung findet am Montag, 30. November 1998, 14 Uhr, im Restaurant Inseli, Inselstrasse 6, 8590 Romanshorn statt.

Aktenaufgabe: Die Akten können von beteiligten Gläubigern während 20 Tagen vor der Gläubigerversammlung, d. h. vom 10. November 1998 bis 29. November 1998 im Büro des Sachwalters, nach telefonischer Voranmeldung (Telefon 071 463 62 35 Frau Müller) eingesehen werden.

Der Schuldner beabsichtigt, seinen Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung vorzuschlagen. An der Gläubigerversammlung sind die Liquidationsorgane (Liquidator, Gläubigerausschuss) zu wählen.

8590 Romanshorn, 21. Oktober 1998

Die gerichtlich bestellte Sachwalterin:

Hugentobler & Bühler, Treuhand/

Unternehmensberatung, Romanshorn

Verlängerung der Nachlass-Stundung**Prorogation du sursis concordataire****Proroga della moratoria**

(SchKG 295, Abs. 4 - LP 295, 4 - LEF 295, cpv. 4)

Bern

(20289)

Schuldnerin: **Garage Urfer AG**, Rugenparkstrasse 34, 3800 Interlaken.

1. Die Nachlass-Stundung ist vom Gerichtspräsidenten Interlaken-Oberhasli mit Verfügung vom 15. Oktober 1998 um 3 Monate, d. h. bis zum 11. März 1999, verlängert worden.

2. Die Gläubigerversammlung findet statt: Freitag, 5. Februar 1999, 10 Uhr, im Hotel «Interlaken», in Interlaken.

3. Die Pfandschätzung der Liegenschaft, die Bewertung des Betriebsinventars und die Akten des Verfahrens liegen beim Sachwalter während 20 Tagen vor der Gläubigerversammlung zur Einsichtnahme auf.

3001 Bern, 22. Oktober 1998

Der Sachwalter: August Hoegger

Fürsprecher, Bollwerk 21, Bern

Ticino

(20288)

Il Pretore della giurisdizione di Locarno-Città, Avv. Francesco Bertini, comunica che, con decisione 20 ottobre 1998, la moratoria a scopo di concordato concessa con decreto 14 maggio 1998 a **Rusconi Ambrogio, Minusio**, è stata prorogata di sei mesi con effetto dal 14 novembre 1998.

6601 Locarno, 20 ottobre 1998

Il Pretore: Avv. Francesco Bertini

**Verhandlung über die
Bestätigung des Nachlassvertrages****Délibération sur l'homologation du concordat****Deliberazione sull'omologazione del concordato**

(SchKG-LP-LEF 304, 332)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience all'udienza per farvi valere le loro pour faire valoir leurs moyens opposizioni al concordato d'opposition.

Zürich

(20290)

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren hat am Bezirksgericht Hinwil als unterer kantonalen Nachlassrichter am 22. Oktober 1998 in Sachen **Bürkli Sergio Maria**, geboren 27. Juni 1951, von Werthenstein LU, Kaufmann, Laupenstrasse 26, 8636 Wald, Geschwister, vertreten durch Rechtsanwalt Dr. iur. Werner Ammann, c/o Sauter & Ammann, Bahnhofstrasse 12, Postfach 25, 8610 Uster,

Sachwalter: Rechtsanwalt lic. iur. Andreas Künzli, Villa Bianchi, Brunnenstrasse 27, Postfach 1010, 8610 Uster, betreffend Nachlass-Stundung (Bestätigung Nachlassvertrag) verfügt:

Die Verhandlung über den vom Geschwister seinen Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit teilweiser Vermögensabtretung ist angesetzt auf Dienstag, 24. November 1998, 8.05 Uhr, im Bezirksgebäude Hinwil, 1. Stock, Ringwilerstrasse, 8340 Hinwil.

Die Gläubiger, Mitschuldner und Bürgen des Nachlass-Schuldners werden eingeladen, an der Verhandlung über die gerichtliche Bestätigung des Nachlassvertrages teilzunehmen. Einwendungen gegen den Nachlassvertrag können bis zur Verhandlung schriftlich oder an der Verhandlung mündlich vorgebracht werden. Stillschweigen gilt als Verzicht auf Einwendungen. Die Akten können vom 2. bis 12. November 1998 auf Voranmeldung hin auf der Gerichtskanzlei eingesehen werden.

8340 Hinwil, 22. Oktober 1998

Bezirksgerichtskanzlei Hinwil

Bern

(20380)

Schuldner: **Gerber Hans**, Sägerei & Holzhandlung, 6197 Schangnau.

Datum der Verhandlung: Donnerstag, 12. November 1998, 8.30 Uhr,

Amthaus, 3550 Langnau i.E.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

3550 Langnau i.E., 23. Oktober 1998

Gerichtskreis VI Signau-Trachselwald

Der Gerichtspräsident 1: Meuter

Bestätigung des Nachlassvertrages**Homologation du concordat****Omologazione del concordato**

(SchKG-LP-LEF 306, 308, 332)

Aargau

(20203)

In Sachen **Intersign Consulting AG**, Ehrendingerstrasse 74, 5408 Ennetbaden, betreffend die Bestätigung des Nachlassvertrages, hat das Gericht erkannt:

1. Der von der Geschwister Intersign Consulting AG, Landstrasse 79, 5430 Wettlingen, mit ihren Gläubigern abgeschlossene Nachlass-Vertrag mit einer Dividende von 35%, zahlbar innert 30 Tagen seit Rechtskraft des Bestätigungsentscheides, wird gerichtlich bestätigt.

2. Es wird Vormerk genommen, dass die Sachwalterin Risag GmbH Lenzburg, Postfach 649, 5600 Lenzburg 1, die Vollziehung des Nachlassvertrages vornehmen wird.

Dieser Entscheid ist rechtskräftig.

5402 Baden, 15. Oktober 1998

Bezirksgericht Baden

2. Abteilung

**Bestätigung des
Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung****Homologation du concordat par abandon d'actif****Omologazione del concordato con abbandono dell'attivo**

(SchKG-LP-LEF 320)

St. Gallen

(20336)

Das Bezirksgerichtspräsidium Untertoggenburg, Flawil, hat mit Entscheid vom 6. Oktober 1998 den von der **Gaheko AG**, Wilerstrasse 116, 9230 Flawil, (Sachwalter: Dr. Richard Kunz, Glärnischstrasse 24, 8704 Herliberg) ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung im Sinne von Art. 317 ff. SchKG bestätigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:

a. Liquidatorin:

Quant AG, Glärnischstrasse 24, 8704 Herliberg, vertreten durch Dr. Richard Kunz.

b. Gläubigerausschuss:

- Bürgi Urs lic. iur., c/o Bürgi Nägeli RA, Grossmünsterplatz 9, 8001 Zürich

- Farner Ralph, c/o UBS AG, Hauptstrasse 78, 9401 Rorschach

- Isenrich Urs lic. iur., c/o Thurgauer Kantonalbank, Bankplatz 1, 8570 Weinfelden

- Keller Martin, c/o St. Gall. Kantonalbank, St. Leonhardstrasse 25, 9001 St. Gallen

- Rüsch Adrian Dr. iur., Oberer Graben 43, 9000 St. Gallen

- Stirnemann Fabian, c/o Credit Suisse, CWWA, Postfach 100, 8070 Zürich

- Wüthrich Karl lic. iur., c/o Wenger Plattner RA, Mühlebachstrasse 20, 8024 Zürich

Der Entscheid ist rechtskräftig. Die der Nachlassschuldnerin bewilligte Stundung ist mit dieser Veröffentlichung (massgebend) ist die Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons St. Gallen) beendet.

8704 Herliberg, 15. Oktober 1998

Der Sachwalter: Dr. Richard Kunz

Glärnischstrasse 24, Herliberg

St. Gallen (20337)
Das Bezirksgerichtspräsidium Untertoggenburg, Flawil, hat mit Entscheid vom 6. Oktober 1998 den von der **Glanini & Weber AG**, Brunnosstrasse 9, 9240 **Uzwil**, (Sachwalter: Dr. Richard Kunz, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg) ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung im Sinne von Art. 317 ff. SchKG bestätigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:
a. Liquidatorin:
Quent AG, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg, vertreten durch Dr. Richard Kunz.
b. Gläubigerausschuss:
- Farner Ralph, c/o UBS AG, Hauptstrasse 78, 9401 Rorschach
- Stäheli Walter, c/o Meyerhans AG, Hummelweg 2, 9244 Niederuzwil
- Stirnemann Fabian, c/o Credit Suisse, CWWA, Postfach 100, 8070 Zürich

Der Entscheid ist rechtskräftig. Die der Nachlassschuldnerin bewilligte Stundung ist mit dieser Veröffentlichung (massgebend ist die Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons St. Gallen) beendet.

8704 Herrliberg, 15. Oktober 1998 Der Sachwalter: Dr. Richard Kunz
Glärnischstrasse 24, Herrliberg

St. Gallen (20338)
Das Bezirksgerichtspräsidium Untertoggenburg, Flawil, hat mit Entscheid vom 6. Oktober 1998 den von der **Kohaga Immobilien AG**, Welterstrasse 116, 9230 **Flawil**, (Sachwalter: Dr. Richard Kunz, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg) ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung im Sinne von Art. 317 ff. SchKG bestätigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:
a. Liquidatorin:
Quent AG, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg, vertreten durch Dr. Richard Kunz.
b. Gläubigerausschuss:
- Bolliger Werner, c/o Aspidia GmbH, Kradolfstrasse 50, 8583 Sulgen
- Isenrich Urs lic. iur., c/o Thurgauer Kantonalbank, Bankplatz 1, 8570 Weinfelden
- Keller Martin, c/o St. Gall. Kantonalbank, St. Leonhardstrasse 25, 9001 St. Gallen

Der Entscheid ist rechtskräftig. Die der Nachlassschuldnerin bewilligte Stundung ist mit dieser Veröffentlichung (massgebend ist die Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons St. Gallen) beendet.

8704 Herrliberg, 15. Oktober 1998 Der Sachwalter: Dr. Richard Kunz
Glärnischstrasse 24, Herrliberg

St. Gallen (20339)
Die Bezirksgerichte Altotgenburg und Wil, Wil, haben mit Entscheid vom 6. Oktober 1998 den von der **Raschle & Conte AG**, Bronschhoferstrasse 16, 9500 **Wil**, (Sachwalter: Dr. Richard Kunz, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg) ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung im Sinne von Art. 317 ff. SchKG bestätigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:
a. Liquidatorin:
Quent AG, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg, vertreten durch Dr. Richard Kunz.
b. Gläubigerausschuss:
- Bürgi Urs lic. iur., c/o Bürgi Nägeli RA, Grossmünsterplatz 9, 8001 Zürich
- Farner Ralph, c/o UBS AG, Hauptstrasse 78, 9401 Rorschach
- Rüesch Adrian Dr. iur., Oberer Graben 43, 9000 St. Gallen
- Stirnemann Fabian, c/o Credit Suisse, CWWA, Postfach 100, 8070 Zürich
- Wüthrich Karl lic. iur., c/o Wenger Plattner RA, Mühlebachstrasse 20, 8024 Zürich

Der Entscheid ist rechtskräftig. Die der Nachlassschuldnerin bewilligte Stundung ist mit dieser Veröffentlichung (massgebend ist die Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons St. Gallen) beendet.

8704 Herrliberg, 15. Oktober 1998 Der Sachwalter: Dr. Richard Kunz
Glärnischstrasse 24, Herrliberg

St. Gallen (20340)
Das Bezirksgerichtspräsidium Untertoggenburg, Flawil, hat mit Entscheid vom 6. Oktober 1998 den von der **Schregenberg AG**, Steineggstrasse 20, 9113 **Degersheim**, (Sachwalter: Dr. Richard Kunz, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg) ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung im Sinne von Art. 317 ff. SchKG bestätigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:
a. Liquidatorin:
Quent AG, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg, vertreten durch Dr. Richard Kunz.
b. Gläubigerausschuss:
- Bosshard Martin, c/o Bosshard & Klaus AG, Erlenstrasse, PF 108, 9230 Flawil
- Farner Ralph, c/o UBS AG, Hauptstrasse 78, 9401 Rorschach
- Wüthrich Karl lic. iur., c/o Wenger Plattner RA, Mühlebachstrasse 20, 8024 Zürich

Der Entscheid ist rechtskräftig. Die der Nachlassschuldnerin bewilligte Stundung ist mit dieser Veröffentlichung (massgebend ist die Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons St. Gallen) beendet.

8704 Herrliberg, 15. Oktober 1998 Der Sachwalter: Dr. Richard Kunz
Glärnischstrasse 24, Herrliberg

Thurgau (20341)
Urteilsveröffentlichung
Im Nachlassverfahren der **Koch & Gantenbein AG**, Gerbergasse 2, 9220 **Bischofzell**, hat das Präsidium des Bezirksgerichtes Bischofzell als Nachlassrichter an der Verhandlung vom 12. Oktober 1998 folgenden Entscheid gefällt:

1. Der Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung zwischen der Koch & Gantenbein AG, Bischofzell, und ihren Gläubigern wird genehmigt, und zwar mit folgenden Ergänzung:
- Korrektur von Ziff. 7 Abs. 2, 4. Zeile: Ziff. 8 anstatt Ziff. 7.
- Ergänzung von Ziff. 8: Der Gläubigerausschuss ist berechtigt, der Liquidatorin Weisungen zu erteilen.
2. Die Nachlasspetentin bezahlt ab dem verfügbaren also des Kostenvorschusses:
Entscheid Fr. 1000.-
Der nicht benötigte Teil des Kostenvorschusses wird dem Sachwalter zurückerstattet.

3. Die Nachlasspetentin trägt die Kosten des Sachwalters und der in dessen Auftrag tätigen Sachbearbeiter in der Höhe von Fr. 36 744.05, und zwar durch entsprechende Zahlung an den Sachwalter, soweit dieser nicht durch Akontoleistungen des Bezirksgerichtspräsidiums Bischofzell abgedeckt ist.
4. Mitteilung an die Nachlasspetentin, den Sachwalter für sich und zur Publikation.
5. Weil die Nachlasspetentin den ergänzten Nachlassvertrag ausdrücklich anerkennt, ist der Entscheid am 12. Oktober 1998 in Rechtskraft erwachsen.

9220 Bischofzell, 16. Oktober 1998 Bezirksgericht Bischofzell
Präsidium

Thurgau (20342)
Das Bezirksgerichtspräsidium Bischofzell, Amriswil, hat mit Entscheid vom 12. Oktober 1998 den von der **Koch & Gantenbein AG**, Gerbergasse 2, 9220 **Bischofzell**, (Sachwalter: Dr. Richard Kunz, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg) ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung im Sinne von Art. 317 ff. SchKG bestätigt und auch für die nicht zustimmenden Gläubiger als verbindlich erklärt.

Als Liquidationsorgane wurden bestellt:
a. Liquidatorin:
Quent AG, Glärnischstrasse 24, 8704 Herrliberg, vertreten durch Dr. Richard Kunz.
b. Gläubigerausschuss:
- Bürgi Urs lic. iur., c/o Bürgi Nägeli RA, Grossmünsterplatz 9, 8001 Zürich
- Farner Ralph, c/o UBS AG, Hauptstrasse 78, 9401 Rorschach
- Rüesch Adrian Dr. iur., Oberer Graben 43, 9000 St. Gallen
- Stirnemann Fabian, c/o Credit Suisse, CWWA, Postfach 100, 8070 Zürich
- Wüthrich Karl lic. iur., c/o Wenger Plattner RA, Mühlebachstrasse 20, 8024 Zürich

Der Entscheid ist rechtskräftig. Die der Nachlassschuldnerin bewilligte Stundung ist mit dieser Veröffentlichung (massgebend ist die Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt und im Amtsblatt des Kantons Thurgau) beendet.

8704 Herrliberg, 15. Oktober 1998 Der Sachwalter: Dr. Richard Kunz
Glärnischstrasse 24, Herrliberg

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Jura (20291)
Rejet d'une demande de prolongation d'un sursis concordataire
Le juge soussigné porte à la connaissance des intéressés que, par décision du 21 octobre 1998, il a rejeté la requête afin de prolongation de sursis concordataire accordé à **Raymond Prétat S.A.**, à **Porrentruy**, et a constaté l'échec de la procédure afin de sursis concordataire.
2900 Porrentruy, 22 octobre 1998 Tribunal du district de Porrentruy
Le président du Tribunal I: D. Logos

Schuldbetreibungen Poursuites pour dettes Esecuzioni

Liegenschaftsverwertung im Pfändungs- und Pfandverwertungsverfahren

(SchKG 138, 142; VZG vom 23. 4. 1920, abgeändert am 4. 12. 1975, Art. 29, 73a)

Réalisation des immeubles dans la procédure de la saisie et de la réalisation de gage

(LP 138, 142; ORFI du 23. 4. 1920, modifiée le 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Realizzazione degli immobili nella procedura di pignoramento e di realizzazione del pegno

(LEF 138, 142; RFF del 23. 4. 1920, modificato il 4. 12. 1975, art. 29, 73a)

Es ergeht hiermit an die Pfandgläubiger und Grundlastberechtigten die Aufforderung, dem unterzeichneten Betreibungsamt binnen der Eingabefrist ihre Ansprüche an dem Grundstück, insbesondere auch für Zinsen und Kosten, anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin. Innert der Frist nicht angemeldete Ansprüche sind, soweit sie nicht durch das Grundbuch festgesetzt sind, von der Teilnahme am Ergebnis der Verwertung ausgeschlossen.

Innert der gleichen Frist sind auch alle Dienstbarkeiten anzumelden, welche vor 1912 unter dem früheren kantonalen Recht begründet und noch nicht in die öffentlichen Bücher eingetragen worden sind. Soweit sie nicht angemeldet werden, können sie einem gutgläubigen Erwerber des Grundstückes gegenüber nicht mehr geltend gemacht werden, sofern sie nicht nach den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches auch ohne Eintragung im Grundbuch dinglich wirksam sind. Ist ein Mit-eigentumsanteil zu verwerten (Art. 73a VZG), sind innert der gleichen Frist auch die Rechte am Grundstück als Ganzem anzumelden.

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échu ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par le registre foncier.

Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier. Lorsque la réalisation porte sur une part de copropriété (art. 73a ORF), devront être également annoncés dans le même délai les droits grevant l'immeuble entier.

I creditori pignorati ed i titolari di oneri fondiari sono invitati a denunziare presso l'Ufficio sottoscritto entro il termine fissato per le insinuazioni le loro pretese sul fondo, anche quelle concernenti gli interessi e le spese. Essi dovranno comunicare all'Ufficio altresì, se il credito è parzialmente o totalmente scaduto e, se fu disdetto, per quale importo ed a quale scadenza lo sia stato. Se non risultano dal registro fondiario le pretese non insinuate entro il termine suddetto non parteciperanno al ricavato.

Entro il medesimo termine dovranno venire insinuate anche le servitù sorte avanti il 1912 sotto il regime dell'antico diritto cantonale e non ancora iscritte a pubblico registro. Le servitù non insinuate non saranno opponibili ad un aggiudicatario di buona fede, a meno che non si tratti di diritti che anche secondo il Codice civile svizzero hanno carattere di diritto reale anche senza iscrizione. Quando deve essere realizzata una parte di comproprietà (art. 73a RFF), entro il medesimo termine dovranno pure essere annunciati i diritti gravanti l'intero fondo.

Fribourg (20205)

Unique enchère
Débiteur: **Roche François**, 1938, la Fayaulaz 211, 1583 **Villarepos**
Date et lieu de l'enchère: Vendredi, le 22 janvier 1999 à 15 h., à l'hôtel Croix-Blanche, au Village, 1583 Villarepos.
Délai pour les productions: 19 novembre 1998.
Dépôt des conditions de mises, de l'état des charges et des servitudes: 11 au 20 janvier 1999.
Immeubles et accessoires: Immeuble commune de Villarepos: registre foncier article no 946, «La Fayaulaz», no 211, maison familiale, garage et place de 1417 m².
Description de l'expert: Il s'agit d'une maison à deux familles avec garage, bien ensoleillée, située dans un quartier d'habitation dans la commune de Villarepos. L'aménagement peut être considéré comme utile. Estimation de l'office des poursuites: fr. 500 000.-
La vente est requise par un créancier gagiste.

3280 Morat, 21 octobre 1998 Office des poursuites du district du Lac

St. Gallen (20182)

Grundstücksteigerung Betr. Nr. 98/1124
Schuldner und Pfandgläubiger: **Martinelli Martin & Nicole**, Neugrütstrasse 10, 9542 **Münchwilen** (je 1/2 Miteigentum).
Steigerungstag und -zeit: Dienstag, 12. Januar 1999, 10 Uhr.
Steigerungsort: Rathaus Wil, Sitzungszimmer Nr. 32.
Ende der Eingabefrist: 18. November 1998.
Auflage der Steigerungsbedingungen und des Lastenverzeichnisses vom 4. bis 14. Dezember 1998 im Büro des Betreibungsamtes Wil.
Grundpfand:

Grundstück Nr. 40 733 (StWE), Weiherhofgasse 3, Wil.
Stockwerkeigentum 22/1000 Miteigentum an Nr. 2596, mit Sonderrecht an 3/10-Zimmer-Wohnung Nr. 312 im EG rechts mit Kellerabteil Nr. 312.
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 16. November 1994 Fr. 191 000.-
Betreibungsamtliche Schätzung vom 8. Oktober 1998 Fr. 215 000.-
Beschrieb des zu Stockwerkeigentum aufgeteilten Grundstückes inkl. 6/100 subj.-dingl. Miteigentum an Nr. 2687:
Mehrfamilienhaus Nr. 2743 Fr. 5 260 000.-
Disponibelraum West Nr. 2084 Fr. 140 000.-
Disponibelraum Ost Nr. 2085 Fr. 100 000.-
Gemeinschaftsräume Nr. 2195 Fr. 170 000.-
4935 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten Fr. 2 900 000.-
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 16. November 1994 Fr. 8 570 000.-
Grundstück Nr. 80 340, Weiherhofgasse 1, 3, 5, 7, Wil:
1/57 Miteigentum an Nr. 1205 mit Benützungsrecht am Platz 19.

Amtliche Verkehrswertschätzung vom 16. November 1994 Fr. 22 000.-
Betreibungsamtliche Schätzung vom 8. Oktober 1998 Fr. 25 000.-
Beschrieb des zu Miteigentum aufgeteilten Grundstückes:
Tiefgarage Nr. 2017 Fr. 840 000.-
11 m² Gebäudegrundfläche und Hofraum Fr. 450 000.-
Amtliche Verkehrswertschätzung vom 16. November 1994 Fr. 1 254 000.-
Die Wohnung GS 40 733 und der Abstellplatz GS 80 340 sind mit einem Gesamtpfandrecht belastet; sie werden gemeinsam versteigert.
Die Verwertung wird verlangt vom Pfandgläubiger im 1. Rang.
Besichtigung des Steigerungsobjektes: Dienstag, 5. Januar 1999, 10 Uhr, oder nach Vereinbarung mit dem Betreibungsamt Wil.
Anzahlung: Der Ersteigerer hat unmittelbar vor dem Zuschlag auf Anrechnung am Kaufpreis eine Barzahlung von Fr. 60 000.- (Bankcheck einer Inlandbank, ausgestellt an die Order des Betreibungsamtes Wil - keine Privatchecks) zu leisten.

Es wird auf die einschlägigen Bestimmungen der Verordnung des Bundesgerichtes über die Zwangsverwertung von Grundstücken (VZG/SR 281.42) sowie die Art. 133 bis 143 SchKG verwiesen. Pfandgläubiger und Dienstbarkeitsberechtigte werden auf die Aufforderung zur Anmeldung ihrer Rechte aufmerksam gemacht. Es wird ausdrücklich auf das Bundesgesetz über den Erwerb von Grundstücken durch Personen im Ausland vom 16. Dezember 1983 und Änderung vom 30. 4. 1997 und die dazugehörige Verordnung vom 1. Oktober 1984 und Änderung vom 10. September 1997 verwiesen.

Im Fall der Auslösung fällt die Steigerung dahin. Es können keine Entschädigungsansprüche berücksichtigt werden.

9500 Wil, 19. Oktober 1998 Betreibungsamt Wil

Ticino (20381)
Avviso d'incanto unico Es. 328809

Debitore: **Ponzo Sergio**, 1943, **Monte Carlo**.
Beni immobili da realizzare: nel comune di Bellinzona.
Ubicazione: S. Giovanni.

Denominazione	Mappa n.	Misura m²	Stim uff. fr.
Giardino	1187 a	62	55 800.-
Piazzale	b	30	270 000.-
Casa d'abitazione	D	45	125 000.-
Casa d'abitazione	C	142	420 000.-
		286	627 800.-
Valore di stima peritale: fr. 620 000.-			
Autorimessa	5857 A	110	115 500.-
Piazzale	b	937	983 850.-
Pozzo luce	C	4	4 200.-
		1051	1 103 550.-

Valore di stima peritale: fr. 600 000.-
Termine per le insinuazioni d'oneri fondiari (crediti ipotecari e interessi, servitù, diritti reali): 17 novembre 1998.
Le condizioni d'asta: sono visibili a decorrere dal 17 dicembre 1998 e per 10 giorni consecutivi.
Data e luogo dell'incanto: 26 gennaio 1999, alle ore 14.30, presso il Ristorante Prisma, via G. Guisan 5, Bellinzona.
6501 Bellinzona, 14 ottobre 1998 Ufficio esecuzione di Bellinzona:
A. Cometta, uff.

Genève (20183)
Vente immobilière 11081
 Le mardi 12 janvier 1999, à 14 h. 30, aura lieu à Genève, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, rue François-Dussaud 20, 1227 Les Acacias, rez-de-chaussée, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de la **Société Immobilière Rue de Fribourg No 6, en liquidation** (égale-ment déitrice), c/o Ceefiges Associés S.A., cours des Bastions 5, 1205 Genève.

Désignation de l'immeuble:
 Il consiste en la parcelle no 2912, plan 61, commune de Genève/section Cité, d'une surface de 205 m², sur laquelle est érigée une habitation (no C222) de 205 m², sise rue de Fribourg 6.
 La parcelle se situe en 2e zone.

La parcelle se trouve dans l'agglomération genevoise, sur la Rive-Droite, dans le quartier des Pâquis à proximité de la Gare Cornavin.

Description du bâtiment:
 Construit dans les années 1898 sur le plan carré, avec une structure alvéolaire, il comporte 7 niveaux distribués comme suit:

Sous-sol: chaufferie, local citerne, buanderie, local S.I., caves locataires ainsi que 2 arcades.

Rez-de-chaussée: hall, 3 arcades commerciales.

Etages 1 à 4: 8 appartements de 3 pièces et 4 appartements de 2 pièces.

Etages 5 et combles: 1 logement de 4 pièces et mezzanine en duplex, 1 logement de 3 pièces et mezzanine en duplex, accès toiture, machine-rie ascenseur sur trémie.

L'état d'entretien général du bâtiment est moyen.

Prévoir à court terme la mise en conformité de l'ascenseur, notamment. Pour tous renseignements et/ou visite, il convient de s'adresser à la Régie BVG Gérance et Courage, route des Acacias 48, case postale 25, 1211 Genève 24 (tél. 827 90 30).

Estimation de l'office: fr. 2 520 000.-

Délai de production: 25 novembre 1998.

Avise:
 Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 1er décembre 1998 à l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, guichet de la caisse, où chacun pourra en prendre connaissance.

La vente est requise par le créancier gagiste de premier et deuxième rangs.

1211 Genève 24, 28 octobre 1998 Office des poursuites Rive-Droite: Sandra Tochon, juriste

Genève (20184)
Vente immobilière 11100
 Le mardi 12 janvier 1999, à 10 h. 30, aura lieu à Genève, à la salle des ventes de l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, rue François-Dussaud 20, 1227 Les Acacias, rez-de-chaussée, la vente aux enchères publiques de l'immeuble inscrit au registre foncier au nom de la **Société Immobilière Rue de Neuchâtel No 16, (égale-ment déitrice)**, c/o Ceefiges Associés S.A., cours des Bastions 5, 1205 Genève.

Désignation de l'immeuble:
 Il consiste en la parcelle no 1808, commune de Genève/section Cité, sis rue de Neuchâtel 16, d'une surface de 252 m², sur laquelle est érigée une habitation (no C513) de 248 m². Il convient de signaler que le bâtiment no C552 appartenant à la parcelle voisine no 1771 (rue de Neuchâtel 14) empiète de 4 m² sur la parcelle no 1808.

La parcelle se situe en 2e zone.

La parcelle se trouve dans l'agglomération genevoise, sur la Rive-Droite, dans le quartier des Pâquis, à proximité de la gare de Cornavin.

Description du bâtiment:
 Construit dans les années 1972-1973, le bâtiment est de plan carré et comporte 7 niveaux se distribuant comme suit:

Sous-sol: desservi par l'ascenseur il comprend: chaufferie, local citerne à mazout, buanderie, abri PC-caves, local buanderie et dépôt.

Rez-de-chaussée: hall, arcade, dépôt, local conteneurs.

Etages 1-2-3-4: 4 studios de 1,5 pièces et 1 studio de 1 pièce.

Etage 5 (attique): 2 studios de 2,5 pièces, trappe d'accès à la toiture avec escalier métallique amovible.

L'état d'entretien général du bâtiment est mauvais à moyen.

Prévoir à court terme la mise en conformité de l'ascenseur, éanchéité des terrasses sur rez et réparation des stores, notamment.

Pour tous renseignements et/ou visite, il convient de s'adresser à la Régie Générale Immobilière S.A., rue du Rhône 50, 1204 Genève (tél. 319 77 77).

Estimation de l'office: fr. 1 935 000.-

Délai de production: 25 novembre 1998.

Avise:
 Les conditions de vente et l'état des charges seront déposés à partir du 1er décembre 1998 à l'office des poursuites et des faillites Rive-Droite, guichet de la caisse, où chacun pourra en prendre connaissance.

La vente est requise par le créancier gagiste de premier et deuxième rangs.

1211 Genève 24, 28 octobre 1998 Office des poursuites Rive-Droite: Sandra Tochon, juriste

Jura (20382)

Vente d'une maison d'habitation
 Vendredi 11 décembre 1998, dès 16 h., au Restaurant de la Balance aux Breuleux, l'immeuble ci-après décrit appartenant à **Grendene Elfriede**, Gütschhöhe 7, case postale, 6000 Lucerne 7, sera vendu aux enchères publiques:
Ban des Breuleux

Flt. no	lieu-dit et nature	superficie	Valeur off. fr.
1126	Closure Brossard, aissance, terrain, forêt, habitation, rue de l'Industrie 24	5990 m ²	710 420.-
	valeur incendie (indice AIJ 120/98)		880 000.-

Délai de production: 16 novembre 1998 (uniquement pour les créances garanties par gages immobiliers).

Conditions:
 Les conditions de vente, l'état des charges, ainsi que le rapport d'expertise, sont déposés à l'office soussigné à partir du 24 novembre 1998 pendant dix jours, où les intéressés peuvent en prendre connaissance.

Des garanties réelles de paiement seront exigées avant le prononcé de l'adjudication. Les enchérisseurs devront se munir d'un acte d'état civil et d'une pièce de légitimation officielle. Les représentants des sociétés devront présenter un extrait récent du registre du commerce, ainsi que la preuve de leurs pouvoirs.

Les intéressés sont rendus attentifs aux restrictions de la législation fédérale relative à l'acquisition d'immeubles par des personnes domiciliées à l'étranger.

Visites, renseignements: s'adresser à l'office soussigné, 032 951 11 83.

La réalisation est requise à la suite d'une poursuite en réalisation de gage immobilier.

2350 Saignelégier, 20 octobre 1998

Office des poursuites des Franches-Montagnes

Le préposé: Jean-Marie Aubry

Zahlungsbeefehle Commandements de payer Precetti esecutivi

(SchKG-LP-LEF 66)

Thurgau

Betreibung Nr. 980864

Öffentliche Zustellung eines Zahlungsbeefehls für die Betreibung auf Verwertung eines Grundpfandes

Schuldner: **Bischoff Bruno**, im Bergli, 8595 Altnau, zurzeit **unbekannten Aufenthaltes**.

Gläubiger: Patria Schweiz. Lebensversicherungs-Gesellschaft, St. Alban-Anlage 26, 4000 Basel.

Forderung: Fr. 345 000.- nebst Zins zu 6% seit 18. September 1998 und weiteren Kosten.

Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung: Kapital des Hypothekendarlehens auf der Kaffeegasse 11, 8595 Altnau, Namensschuldbrief über Fr. 280 000.- im 1. Rang, d.d. 18. Juli 1922, Namensschuldbrief über Fr. 65 000.- im 2. Rang, d.d. 14. April 1945.

Pfandgegenstand: 5 1/2-Zimmer-Einfamilienhaus mit 1 Parkplatz E. Blatt/Parzelle Nr. 344.

Allfälliger Dritteigentümer des Pfandes: Brubiag AG.

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert sechs Monaten, von der Publikation an gerechnet, für die angegebene Forderung samt Betreibungskosten zu befriedigen. Will der Schuldner, der Dritteigentümer oder, falls das verpfändete Grundstück als Familienwohnung dient (Art. 169 ZGB), der Ehegatte des Schuldners oder des Dritten die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen, von heute an gerechnet, dem unterzeichneten Betreibungsamt mitzuteilen (Rechtsvorschlag zu erheben).

Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221ff. ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbeefehl und die übrigen Betreibungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigen- und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.

Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vergl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbeefehl zugestellt.

Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigen- und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbeefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

8594 Güttingen, 19. Oktober 1998

Betreibungsamt Altnau

Öffentliche Zustellung eines Zahlungsbeefehls für die Betreibung auf Verwertung eines Grundpfandes

Schuldner: **Bischoff Bruno**, im Bergli, 8595 Altnau, zurzeit **unbekannten Aufenthaltes**.

Gläubiger: Patria Schweiz. Lebensversicherungs-Gesellschaft, St. Alban-Anlage 26, 4000 Basel.

Forderung: Fr. 16 987.50 nebst Zins zu 6% seit 18. September 1998 und weiteren Kosten.

Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung: Semesterzins per 31. Januar 1998 und 31. Juli 1998 inkl. Verspätungszinsen, Namensschuldbrief über Fr. 280 000.- im 1. Rang, d.d. 18. Juli 1922, Namensschuldbrief über Fr. 65 000.- im 2. Rang, d.d. 14. April 1945.

Pfandgegenstand: 5 1/2-Zimmer-Einfamilienhaus mit 1 Parkplatz E. Blatt/Parzelle Nr. 344.

Allfälliger Dritteigentümer des Pfandes: Brubiag AG.

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert sechs Monaten, von der Publikation an gerechnet, für die angegebene Forderung samt Betreibungskosten zu befriedigen. Will der Schuldner, der Dritteigentümer oder, falls das verpfändete Grundstück als Familienwohnung dient (Art. 169 ZGB), der Ehegatte des Schuldners oder des Dritten die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen, von heute an gerechnet, dem unterzeichneten Betreibungsamt mitzuteilen (Rechtsvorschlag zu erheben).

Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221ff. ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbeefehl und die übrigen Betreibungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigen- und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.

Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vergl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbeefehl zugestellt.

Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigen- und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbeefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

8594 Güttingen, 19. Oktober 1998

Betreibungsamt Altnau

Thurgau

Betreibung Nr. 980865

Öffentliche Zustellung eines Zahlungsbeefehls für die Betreibung auf Verwertung eines Grundpfandes

Schuldner: **Bischoff Bruno**, im Bergli, 8595 Altnau, zurzeit **unbekannten Aufenthaltes**.

Gläubiger: Patria Schweiz. Lebensversicherungs-Gesellschaft, St. Alban-Anlage 26, 4000 Basel.

Forderung: Fr. 16 987.50 nebst Zins zu 6% seit 18. September 1998 und weiteren Kosten.

Forderungsurkunde und deren Datum, Grund der Forderung: Semesterzins per 31. Januar 1998 und 31. Juli 1998 inkl. Verspätungszinsen, Namensschuldbrief über Fr. 280 000.- im 1. Rang, d.d. 18. Juli 1922, Namensschuldbrief über Fr. 65 000.- im 2. Rang, d.d. 14. April 1945.

Pfandgegenstand: 5 1/2-Zimmer-Einfamilienhaus mit 1 Parkplatz E. Blatt/Parzelle Nr. 344.

Allfälliger Dritteigentümer des Pfandes: Brubiag AG.

Der Schuldner wird aufgefordert, den Gläubiger innert sechs Monaten, von der Publikation an gerechnet, für die angegebene Forderung samt Betreibungskosten zu befriedigen. Will der Schuldner, der Dritteigentümer oder, falls das verpfändete Grundstück als Familienwohnung dient (Art. 169 ZGB), der Ehegatte des Schuldners oder des Dritten die Forderung oder einen Teil derselben, das Recht, sie auf dem Betreibungswege geltend zu machen, oder das Pfandrecht insgesamt oder teilweise bestreiten, so hat er dies innert 10 Tagen, von heute an gerechnet, dem unterzeichneten Betreibungsamt mitzuteilen (Rechtsvorschlag zu erheben).

Wird die Forderung nur zum Teil bestritten, so ist der bestrittene Betrag ziffermässig genau anzugeben, ansonst die ganze Forderung als bestritten gilt. Wird das Pfandrecht nur teilweise bestritten, so sind die Gegenstände, an denen das Pfandrecht oder jener Teil der Forderung, für den das Pfandrecht bestritten ist, genau anzugeben, ansonst das Pfandrecht insgesamt als bestritten gilt.

Besteht zwischen dem Schuldner und seinem Ehegatten Gütergemeinschaft (Art. 221ff. ZGB), so ist dies dem Betreibungsamt mitzuteilen, damit auch dem Ehegatten ein Zahlungsbeefehl und die übrigen Betreibungsurkunden zugestellt werden können. Auch der Ehegatte kann Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigen- und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.

Steht die Schuldnerin unter Güterverbindung oder Gütergemeinschaft gemäss den Bestimmungen des Zivilgesetzbuches in der Fassung von 1907 (vergl. Art. 9e und 10/10a Schlusstitel ZGB), so wird dem Ehegatten nur auf Verlangen des Gläubigers ein Zahlungsbeefehl zugestellt.

Auch der Ehegatte kann in diesem Fall Rechtsvorschlag erheben. Will nicht Bestand oder Höhe der Forderung bestritten, sondern nur geltend gemacht werden, dass nicht das Gesamtgut, sondern lediglich das Eigen- und der Anteil des Schuldners am Gesamtgut hafte, so ist der Rechtsvorschlag in diesem Sinne zu begründen, ansonst auch Bestand und Höhe der Forderung als bestritten gelten.

Sollte der Schuldner diesem Zahlungsbeefehl nicht nachkommen, so kann der Gläubiger die Verwertung des Pfandgegenstandes verlangen.

8594 Güttingen, 19. Oktober 1998

Betreibungsamt Altnau

Ticino

Esecuzione ordinaria in via di pignoramento o di fallimento e quelle relative al pagamento di rate anticipate secondo l'art. 227 b CO

Debitore: **Faessler Rodolfo**, già in Cadempino, ora di **ignota dimora**. Creditore: Pfister Armando, via Collina 24, 6816 Bissone.

Credito: fr. 5000.- + spese.

Titolo e data del credito, causa dell'obbligazione:

Riconoscimento del debito del 30 aprile 1996, contratto di locazione, dichiarazione di garanzia Cassa Raiffeisen Lamone 10 gennaio 1984, lettere Banca Raiffeisen Lamone del 4 febbraio 1997 e 14 settembre 1998.

Debitore solido con Faessler Ada, in moratoria.

Se il debitore intende contestare il credito (in tutto o in parte) oppure la facoltà del creditore di procedere nelle vie esecutive, dovrà fare opposizione immediatamente a chi gli consegna il precetto o entro 20 giorni dalla notifica di questo precetto all'Ufficio sottoindicato, a voce o per scritto. Il debitore che contesta solo una parte del credito deve indicare esattamente e in cifre l'importo contestato, altrimenti si reputa contestato l'intero credito.

Ove il debitore, escusso in base a un attestato di carenza di beni in seguito a fallimento o per un credito che non ha partecipato alla liquidazione (art. 267 LEF), intenda contestare al precetto il diritto di agire nelle vie esecutive sostenendo di non aver acquistato nuovi beni, deve farne dichiarazione esplicita, altrimenti si riterrà che egli abbia rinunciato a tale eccezione.

Se il debitore vive nel regime della comunione dei beni (art. 221 segg. CC), deve dichiararlo all'Ufficio di esecuzione, affinché possano essere notificati anche al coniuge il precetto esecutivo e gli altri atti esecutivi. Anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intende contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere solo che il debito grava i beni propri dell'escusso o la sua quota di beni comuni a esclusione dei beni comuni nel loro intero, l'opposizione dev'essere motivata in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito.

Qualora l'esecuzione sia diretta contro una debitrice che vive nel regime dell'unione dei beni o della comunione dei beni secondo le norme del Codice civile del 1907 (cfr. art. 9e, 10 e 10a tit. fin. CC), un precetto esecutivo viene notificato al coniuge solo su richiesta del creditore, in questo caso, anche il coniuge può fare opposizione. Nel caso in cui non si intenda contestare l'esistenza o l'ammontare del debito, ma si voglia far valere soltanto che i beni riservati della debitrice rispondono a titolo esclusivo, occorre motivare l'opposizione in tal senso, altrimenti si reputano contestati anche l'esistenza e l'ammontare del debito.

Se il debitore non paga né solleva opposizione, il creditore può chiedere di proseguire l'esecuzione.

6901 Lugano, 20 ottobre 1998

Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

Il presente precetto esecutivo è notificato al debitore mediante la presente pubblicazione nel Foglio ufficiale svizzero di commercio.

6901 Lugano, 27 ottobre 1998

Ufficio esecuzione di Lugano: E. Antonini, uff.

Genève (20344)

Notification
 Commandement de payer no 98 133412 X poursuite en réalisation d'un gage mobilier

A **Toledo Heiby**, légalement domiciliée: route de Frontenex 47, 1207 Genève, mais elle ne réside pas, actuellement **sans résidence connue**, débitrice,

à la requête de Monsieur Staebler Walter, c/o Régie du Centre SA, Genève, créancier,

représenté par: Régie du Centre SA, case postale 3598, 1211 Genève 3, mandataire,

requiert le paiement de:

fr. 1758.40 plus intérêt au 5% du 1er octobre 1997.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Appartement de 2 pièces no 63, route de Frontenex 47, 1207 Genève

Mensualités août et septembre 1997 fr. 1640.-

Chauffage au 30 avril 1997 fr. 98.40

Frais de rappel fr. 20.-

Total dû selon bail à loyer du 8 août 1996 fr. 1758.40

Désignation du gage: Certificat de cautionnement de fr. 2250.- émis le 12 août 1996 par SC, Société de Cautionnement S.A., chez Bertrant Reich, boulevard 66 de St-Georges, 1205 Genève.

Vous êtes sommé de payer dans un délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite s'élevant à ce jour à fr. 60.-, ainsi que les frais de l'office des poursuites en fr. 60.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion.

Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi l'opposition sera réputée non avenue. Si vous n'obtiez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir l'encassement du dépôt de garantie, objet du gage.

1211 Genève 3, 28 octobre 1998

Office des poursuites Arve-Lac: Le préposé: M. Patrice Genoud

Genève (20186)

Notification
 Commandement de payer no 98 253 771 X poursuite en réalisation d'un gage mobilier

A **Vitor Da Piedade Antonio**, précédemment rue de la Prulay 64 à Meyrin, actuellement **sans domicile ni résidence connue**, débiteur.

A la requête de CFC Compagnie Foncière de la Cité SA, c/o CGI 1205 Genève, créancière.

Représenté par CGI, Compagnie de Gérance Immobilière, rue des Bains 35, 1205 Genève, mandataire.

Requiert paiement de: fr. 5700.- plus intérêt au 5% du 1er avril 1998.

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: 6 mois de loyer et charges (avril à septembre 1998), en vertu des obligations découlant d'un contrat de bail du 24 septembre 1997, relatif à la location d'un appartement de 3 pièces au rez de chaussée de l'immeuble rue de la Prulay 64 à Meyrin.

Désignation du gage: certificat de dépôt no D8 112,322 de fr. 2700.- émis en date du 24 septembre 1997 par la Société de Banque Suisse/Vernier jumbo.

Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion la somme ci-dessus et les frais de la poursuite à ce jour à fr. 60.-, ainsi que les frais de l'office des poursuites en fr. 80.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette, le droit de la créancière d'exercer des poursuites ou le droit de gage, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion.

Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi la dette entière est réputée contestée. Si vous n'obtiez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, la créancière pourra requérir l'encassement du dépôt de garantie, objet du gage.

1211 Genève 24, 28 octobre 1998

Office des poursuites Rive-Droite: Le préposé: Benoît Roulin

Verschiedenes - Divers - Diversi

(SchKG-LP-LEF)

Aargau (20206)

Fortsetzungsbegehren Nr. 30266 vom 15. Oktober 1998
 Schuldner: **Krauer Peter**, Schwabstallstrasse 47, 5037 Muhen, geboren am 25. März 1926 zurzeit **unbekannten Aufenthaltes**.
 Gläubigerin: UBS AG, Aktiengesellschaft mit Sitz in Zürich, Bahnhofstrasse 45, 8001 Zürich und Basel, Aeschenvorstadt 1, 4051 Basel, vertritt durch die UBS AG, Recovery Management Bern, Postfach, 3000 Bern 94.

Die Pfändung wird vollzogen am 6. November 1998 zwischen 8 und 11 Uhr im Büro des Betreibungsamtes Muhen in 5036 Oberentfelden Zimmer 403 für den Forderungsbetrag von Fr. 132 750.- zuzüglich Fr. 200.- Zahlungsbefehl Pfändungen und Publikationskosten. Der Schuldner wird ausdrücklich auf die folgende Strafbestimmungen hingewiesen.

Art. 91 SchKG
 Der Schuldner ist bei Straffolge verpflichtet:
 1. der Pfändung beizuwohnen oder sich dabei vertreten zu lassen (Art. 323 Ziff. 1 StGB);

2. seine Vermögensgegenstände, einschliesslich diejenigen, welche sich nicht in ihrem Gewahrsam befinden, sowie seine Forderungen und Rechte gegenüber Dritten anzugeben, soweit dies zu einer genügenden Pfändung nötig ist (Art. 164 Ziff. 1 und 323 Ziff. 2 StGB). Bleibt der Schuldner ohne genügende Entschuldigung der Pfändung fern und lässt sich auch nicht vertreten (Art. 64 Abs. 1, Art. 65, Abs. 2), so kann das Betreibungsamt mit Hilfe der Polizei Räumlichkeiten und Behältnisse öffnen.

Dritte, die Vermögensgegenstände des Schuldners verwahren oder bei denen dieser Guthaben hat, sind bei Straffolge (Art. 324 Ziff. 5 StGB) im gleichen Umfang auskunftspflichtig wie der Schuldner. Behörden sind im gleichen Umfang auskunftspflichtig wie der Schuldner. Das Betreibungsamt macht die Betroffenen auf ihre Pflichten und auf die Straffolge ausdrücklich aufmerksam.

Art. 96 SchKG
 Der Schuldner darf bei Straffolge (Art. 169 StGB) ohne Bewilligung des Betreibungsbeamten nicht über die gepfändeten Vermögensgegenstände verfügen. Der pfändende Beamte macht ihn darauf und auf die Straffolge ausdrücklich aufmerksam.

Verfügungen des Schuldners sind ungültig, soweit dadurch die aus der Pfändung den Gläubigern erwachsenden Rechte verletzt werden, unter Vorbehalt der Wirkung des Besitzerwerbes durch gutgläubige Dritte (ZGB 714, 933 bis 936, 884, 899, 900 937, 960).

5037 Muhen, 21. Oktober 1998

Betreibungsamt Muhen

Valais (20383)

Radiation totale d'un titre constant un droit de gage immobilier
 Dans le cadre de la vente immobilière effectuée au préjudice de Robert Hardeman et Eleonor Thomas l'obligations hypothécaire suivante: PJ 16909-89 de fr. 85 000.-

gravant en 3e rang l'immeuble ci-après:
 Parcelle de base no 325, plan no 7, nom local: Prabé, commune de Montana, habitation a. 1127 m², garage souterrain b. 1286 m², place-jardin 1651 m², bois 531 m².

PPE no 11786: quote-part 17.30/1000 du no 325, plan no 7, commune de Montana

Se étage: appartement no 131, rez-inf.: cave no 19, a été radiée en date du 17 septembre 1998 au registre foncier de Sierre suite à la vente forcée des immeubles des prénommés intervenue le 28 avril 1998.

Sommation au détenteur inconnu du titre
 Conformément à l'art. 69 ORI, le/des détenteur(s) de ce titre doivent le remettre en main de l'office soussigné afin qu'ils soit annulé.

Avis au public
 Conformément à l'art. 69 ORI, la radiation intervenue est portée à la connaissance du public qui est rendu attentif au fait que toute aliénation ou mise en gage du titre radié, ou encore toute modification à une valeur supérieure sera punie comme escroquerie.

3960 Sierre, 23 octobre 1998 Office des poursuites de Sierre:
 P.A. Albasini, préposé

Genève (20187)

Avis au propriétaire de l'immeuble au sujet de l'encaissement des loyers et fermages
 (ORFI 6) adressé à **Brishchi Anita**, actuellement **sans domicile connu**.
 En suite des poursuites en réalisation de gage intentées contre vous (no 98 214800 G et 98 214799 H), les loyers (fermages) de votre immeuble, soit la parcelle no 478, lot PPE no 12, commune de Collex-Bossy, site route des Fayard 95 sont désormais encaissés par la Régie du Mail, rue de la Muse 1, 1205 Genève.

Vous êtes donc rendue attentive au fait qu'il vous est dorénavant interdit, avec sanction pénale (art. 169, 289 du code pénal), de percevoir ces loyers (fermages) ou d'en disposer.

Si vous entendez soutenir que les loyers ou fermages ou une partie d'entre eux ne sont pas compris dans le gage, vous devez le déclarer à l'office dans les 10 jours dès la présente insertion, en indiquant vos motifs et en précisant, le cas échéant, le montant de la partie contestée. Après expiration de ce délai, la validité de la mesure prise à l'égard des loyers et fermages ne peut plus être contestée.

1211 Genève 24, 27 octobre 1998 Office des poursuites Rive-Droite:
 Nathalie Schneuwly, juriste

Genève (20343)
Notification
 A **Kraevski Alexandre**, Kolomenskaj Street, h. 5, f. 175, **Moscou**, Russie, selon art. 66 al. 4 ch. 3, débiteur,

séquestre no 96 070036 X, en date du 9 février 1996, à la requête de SDC Trading Corporation Anstalt, siège: Kirchstrasse 39, 9490 Vaduz, Liechtenstein, créancier,

représenté par: Etude Croisier & Gillioz, avocats, Me Prost Philippe, avocat, rue du Rhône 61, 1204 Genève, mandataire, il a été procédé au séquestre en mains de tiers d'avoirs vous appartenant.

Une copie du procès-verbal de séquestre est à votre disposition à l'office.

Commandement de payer, poursuite no 96 108995 A par voie de saisie même créancier, même mandataire.

requiert le paiement de:
 fr. 57 950.- plus intérêt au 5% du 9 février 1996

fr. 390.90 coût du procès-verbal de séquestre no 96 070036 X

fr. 767.60 frais des traductions et tentative de notification à Moscou

Titre et date de la créance, cause de l'obligation: Créance en restitution d'une avance de US\$ 50 000.- effectuée le 2 octobre 1995.

La présente poursuite valide le séquestre no 98 070036 X.

Vous êtes sommé de payer dans le délai de soixante jours à compter de la présente insertion les sommes ci-dessus et les frais de la présente poursuite en fr. 90.-, ainsi que ceux de l'office en fr. 60.-, non compris le coût de la présente publication. Si vous entendez contester tout ou partie de la dette ou le droit du créancier d'exercer des poursuites, vous devez former opposition auprès de l'office soussigné verbalement ou par écrit dans les trente jours dès la présente insertion. Si vous ne contestez qu'une partie de la dette, vous devez indiquer exactement le montant contesté ou le montant non contesté, faute de quoi l'opposition sera réputée non avenue. Si vous n'obtempérez pas à cette sommation de payer et si vous ne formez pas opposition, le créancier pourra requérir la continuation de la poursuite à l'expiration du délai de soixante jours dès la présente insertion.

1211 Genève 3, 28 octobre 1998 Office des poursuites Arve-Lac:
 Le préposé: M. Patrice Genoud

Genève

(20294)

Conversion d'un séquestre en saisie définitive

Notification (art. 66, al. 4, chiffre 1 LP) à **Wanta Léo Emil**, anciennement domicilié 28 Mc Arthur Street, Toronto, Ontario, Canada, actuellement **sans domicile connu**, débiteur.

En date du 4 juin 1998, Arkhangelsk Travelteiff, Revolutti str. 2, 163030 Arkhangelsk, Russie, créancier.

Monsieur Christian Bovet, avocat, rue Toepffer 11bis, 1206 Genève, mandataire.

a requis la conversion en saisie définitive du séquestre no 97 070 239 V exécuté le 21 novembre 1997 et validé par une poursuite no 97 145 450 U. Il a été procédé à cette opération le 8 septembre 1998. Une copie du procès-verbal de saisie est à votre disposition à l'office des poursuites et faillites Arve-Lac.

1211 Genève 3, 28 octobre 1998 Office des poursuites Arve-Lac:
 Le préposé: Patrice Genoud

Des manuscrits clairs permettent d'éviter les erreurs

- Séparer dans la mesure du possible la lettre d'accompagnement du manuscrit.
- Etablir le manuscrit selon le modèle de la Feuille officielle suisse du commerce.
- Inscrire au bas du manuscrit le NPA, le lieu, la date et le nom de l'office signataire (si nécessaire).

Merci pour votre coopération

Andere gesetzliche Publikationen Autres publications légales Altre pubblicazioni legali

Aufforderungen gemäss Art. 89 HRegV

Die nachfolgend aufgeführten Aktiengesellschaften, Gesellschaften mit beschränkter Haftung und Genossenschaften verfügen angeblich über keine verwertbaren Aktiven mehr. Alle betroffenen Personen werden aufgefordert, innert 30 Tagen sich Erscheinen dieser Publikation dem zuständigen Handelsregisteramt ihr begründetes Interesse an der Aufrechterhaltung der Eintragung dieser Firmen im Handelsregister schriftlich mitzuteilen. Gehen keine fristgerechten Eingaben ein, werden diese Gesellschaften von Amtes wegen gelöscht. Andernfalls überweist der Handelsregisterführer die Angelegenheit der kantonalen Aufsichtsbehörde zum Entscheid.

Sommations selon art. 89 ORC

Les sociétés anonymes, sociétés à responsabilité limitée et sociétés coopératives suivantes ne disposent apparemment plus d'actifs réalisables. Tous les tiers concernés sont sommés de communiquer au registre du commerce par écrit dans les 30 jours leur intérêt motivé au maintien de l'inscription. Si aucune opposition ne parvient dans ce délai, ces sociétés seront radiées d'office. Sinon, le préposé transmet le dossier à l'autorité cantonale de surveillance pour décision.

Diffide secondo art. 89 ORC

Le qui di seguito elencate società anonime, società a responsabilità limitata e società cooperative non hanno più attivi realizzabili. Tutte le persone toccate vengono diffidate, entro 30 giorni dalla presente pubblicazione, a voler notificare per scritto al competente ufficio del registro di commercio il loro interesse motivato a mantenere l'iscrizione di queste ragioni sociali. In mancanza di richieste tempestive, queste società verranno cancellate d'ufficio. In caso contrario il titolare del registro di commercio trasmette il caso all'autorità cantonale di vigilanza per decisione.

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich

Allserv AG, Zürich
 Depronova AG in Liquidation, Dietikon
 Dina GmbH in Liquidation, Zürich
 DUR, Bau- und Finanzierungsaktiengesellschaft, Zürich
 Ernst Wanner AG in Liquidation, Zumikon
 Fometa AG in Liquidation, Zürich
 Gerum AG in Liquidation, Herrliberg
 Gussag AG in Liquidation, Zürich
 Herzke Computer AG in Liquidation, Zürich
 Immanag AG in Liquidation, Winterthur
 Maschinen und Apparate Steiner GmbH in Liquidation, Zürich
 Me-We AG in Liquidation, Embrach
 Morf Sanitär + Heizungen AG in Liquidation, Zürich
 Omnia-Kommerz AG in Liquidation, Zürich
 Patrician Perfume AG in Liquidation, Oberrieden
 Posilega AG in Liquidation, Zürich
 Schreiber Computer und Softwarewarehouse AG in Liquidation, Zürich
 Tarei AG, Thalwil
 Unimobilis AG in Liquidation, Zürich
 Westend Finance AG, Zürich
 Wirth + Partner AG in Liquidation, Zürich

Handelsregisteramt Bern-Mittelland, 3011 Bern

Antiquitäten- und Geschenkboutique Greti Stucki AG in Liquidation, Köniz
 Orlaga AG, Köniz
 Lubimo AG in Liquidation, Muri bei Bern
 Prima Vista, Bern
 ICP Holdings AG, Bern
 Verein zur Förderung des medizinischen Informationsaustausches, Bern
 Pirzeka AG, Kehrsatz
 Prissotto AG, Kehrsatz
 MTW Service AG, Bern

Handelsregisteramt Berner Jura-Seeland, 2560 Nida

Arion-Trading AG, Biel

Handelsregisteramt Berner Oberland, 3600 Thun

Bau AG, Aeschi, Aeschi bei Spiez
 Mansio Gastronomie AG in Liquidation, Grindelwald

Registre du commerce de la Gruyère, 1630 Bulle

Atelier Tableaux Techniques ATT S.A., Bulle
 Autos & Utilitaires SM S.A., Bulle
 Transit SA, Bulle

Registre du commerce de la Sarine, 1702 Fribourg

Elite Textiles S.A., Avry-sur-Matran

Handelsregister des Bezirks Wasseramt, 4501 Solothurn

Lager- und Verwaltungs-AG in Liquidation, Derendingen

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Stadt, 4001 Basel

Capricorn Verlag AG, Basel
 Kolpos AG, Basel
 Sonnenberg Bau AG, Basel
 Usobar AG in Liq., Basel

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal

AA Videotex AG, Allschwil
 Baso AG in Liquidation, Duggingen
 Bc-Handels AG in Liquidation, Diengen
 BKR-Systeme GmbH in Liquidation, Arlesheim
 EGG Holding AG in Liquidation, Aesch BL
 Henmar Transport GmbH, Bottmingen
 Indeco Consult AG, Muttlen
 Kubis AG in Liquidation, Aesch BL
 Lufina AG in Liquidation, Arlesheim
 M.A. Rapport SA en liquidation, Münchenstein
 MMC Mittelstands-Marketing Consulting AG in Liquidation, Münchenstein
 Nord-West-Automobile AG in Liquidation, Pratteln
 TPI Tele Plus Info-Dienst AG Augst in Liquidation, Augst
 Transscan AG in Liquidation, Pratteln

Handelsregisteramt des Kantons St. Gallen, 9000 St. Gallen

Akademischer Crockit Club in Liquidation, St. Gallen
 Alpha Sicherheitssysteme AG in Liquidation, St. Gallen
 Alpha-Druck AG in Liquidation, Bad Ragaz
 Auto Pizol AG in Liquidation, Mels
 AWO Generalunternehmung AG in Liquidation, St. Gallen
 Bettenfabrik Ricken AG in Liquidation, St. Gallenkappel
 Bewar GmbH in Liquidation, Benken
 Brotzer-Isolierungen AG, Gossau
 Ehag Promotion AG in Liquidation, St. Gallen
 Etaplan AG in Liquidation, St. Gallen
 Fahrbag Fahrzeugbau AG in Liquidation, Schänis
 Falin SA in Liquidation, Jona
 Fasatech Generalunternehmung GmbH, St. Gallen
 FHH & Treuhand AG in Liquidation, Buchs
 Fidarux Aktiengesellschaft, Buchs
 Gasser Reinigungsgeräte AG in Liquidation, St. Margrethen
 Golf- und Countryhotel AG in Liquidation, Wittenbach
 Greller AG in Liquidation, Ebnat-Kappel
 Heidi's + Peter AG in Liquidation, Rapperswil
 Immobilien AG Gallusstrasse 41, St. Gallen in Liquidation, St. Gallen
 Infrakolb AG in Liquidation, St. Gallen
 Mabosa AG in Liquidation, Oberriet
 Marco Metzgerkord AG in Liquidation, St. Gallen
 Medusa GmbH, Wil
 Menufa AG in Liquidation, Alistätten
 Mustang Aktiengesellschaft für Fleisch-Erzeugnisse in Liquidation, Gaiserswald
 Ocaso A.G. in Liquidation, St. Gallen
 OHK Trans AG, in Liquidation, Alistätten
 Ortin GmbH in Liquidation, St. Gallen
 Peniko Business GmbH in Liquidation, Buchs
 PG für Schulberatung AG in Liquidation, Buchs
 RS Calibra AG in Liquidation, Wildhaus
 Samera AG in Liquidation, Rorschach
 Santux AG in Liquidation, Au
 Stadtor Küchen AG in Liquidation, Wittenbach
 Tele-Guard in Liquidation, St. Gallen
 Telefon Egli AG, St. Gallen in Liquidation, St. Gallen
 Titan Engineering St. Gallen Ltd. in Liquidation, St. Gallen
 Vitae Trust AG in Liquidation, Wartau
 Wamos AG in Liquidation, Bad Ragaz
 Weka Immobilien AG in Liquidation, Brunschhofen
 Wiborada AG in Liquidation, St. Gallen

Amt für Handelsregister und Zivilstandswesen des Kantons Thurgau, 8510 Frauenfeld

Altus Holding AG, Kreuzlingen
 Amriswiler Zeitung AG, Amriswil
 J. Brunner Holzbau-Bauschreinerei AG in Liquidation, Wilen TG
 Fresh-Matic Handels AG, Altnau
 Gruba Grund und Bauten AG, Kreuzlingen
 HFF-Wintergarten AG, Tägerwilen
 Kältecolor GmbH, Kreuzlingen
 Percus AG, Weinfelden
 Rechsteiner Elektronik AG, Kreuzlingen
 Technologie SMB GmbH, Kradolf-Schönenberg
 Ventoil AG, Eschlikon
 VR Verlag Raerenberg GmbH, in Liquidation, Zihlschlacht-Sitterdorf
 Waid-Motor Diezger AG in Liquidation, Aadorf
 WWB Wohn-Wirtschafts-Bau AG, Salenstein
 Zels AG, Arbon

Ufficio del registro di commercio di Locarno, 6600 Locarno

EP Energy Processing SA in liquidazione, Locarno
 Fiac SA, Locarno
 Poligraniti SA, Minusio
 White Stone SA, Locarno

Ufficio del registro di commercio di Lugano, 6900 Lugano

Babette SA in liquidazione, Croglia
Group Five Entertainment Sagl, Lugano
Harbor SA in liquidazione, Lugano
Immobiliare Trestelle SA in liquidazione, Agno
I.R.T. Istituto Ricerca Tricologica di Lugano SA in liquidazione, Lugano
Residence Catife SA in liquidazione, Massagno
TG Green 1 SA in liquidazione, Lugano

Registre du commerce du district du Pays-d'Enhaut, 1837 Château-d'Oex
Parsoft S.A., Château-d'Oex

Registre du commerce du district de Lausanne, 1014 Lausanne
B.G. Commercial Enterprises S. à r. l., Lausanne
Brie S.A., Lausanne
Henny autos S.A. en liquidation, Crissier
TCB Corp. S.A. en liquidation, Lausanne

Registre du commerce des districts d'Avenches, Payerne, Moudon et Oron, 1510 Moudon
A.I.A. S. à r. l. en liquidation, Lucens

Registre du commerce des districts de Nyon et de Rolle, 1260 Nyon
Berep S.A. en liquidation, Nyon
HP Print S. à r. l. en liquidation, Mies

Registre du commerce du district d'Orbe, 1350 Orbe
Société d'agriculture de Ballaigues, société coopérative, Ballaigues

Registre du commerce de St-Maurice, 1890 St-Maurice
Centrale Immobilière financière Active SA (CIF ACT SA), Martigny-Combe
CPC Sàrl, Martigny
Riv SA, Fully

Office du registre du commerce de Sion, 1951 Sion
Parfumerie les Arcades SA, Conthey

(A 6205)

Aufforderungen gemäss Art. 708 OR und Art. 86 HRegV (AG); Art. 813 Abs. 2 OR und Art. 90 lit. e HRegV (GmbH); Art. 895 Abs. 2 OR und Art. 96 lit. a HRegV (Genossenschaften); Art. 77 ZGB (Vereine); und Art. 88 a HRegV

Die nachfolgend aufgeführten juristischen Personen sind zur Zeit ohne gesetzliche oder statutarische Verwaltung oder Geschäftsführung und ohne Rechtsdomizil am statutarischen Sitz. Sie werden aufgefordert, den gesetzsmässigen und statutarischen Zustand hinsichtlich Verwaltung, Geschäftsführung, Vertretung und Rechtsdomizil wieder herzustellen und innert 30 Tagen seit Erscheinen dieser Publikation zur Eintragung beim zuständigen Handelsregisteramt anzumelden. Andernfalls werden sie vom Handelsregisteramt für aufgelöst erklärt.

Wird binnen 3 Monaten nach Eintragung der Auflösung der gesetzlichen Zustand wiederhergestellt, so kann mit dessen Eintragung die Auflösung widerrufen werden.

Sommations selon art. 708 CO et 86 ORC (sociétés anonymes); Art. 813 al. 2 CO et art. 90 litt. e ORC (S. à r. l.); Art. 895 al. 2 CO et art. 96 litt. a ORC (sociétés coopératives); Art. 77 CC (associations); et art. 88 a ORC

Les personnes morales suivantes sont actuellement sans administration ou gestion légale ou statutaire et sans domicile au siège. Elles sont sommées de rétablir la situation légale et statutaire quant à l'administration, à la gestion, à la représentation et au domicile et d'en requérir l'inscription auprès de l'office du registre du commerce compétent, dans les 30 jours à dater de cette publication. A défaut, elles seront déclarées dissoutes par l'office du registre du commerce. Si, dans les 3 mois qui suivent l'inscription de la dissolution, la situation légale est rétablie et inscrite, la dissolution peut être révoquée en même temps.

Diffide secondo art. 708 CO e art. 86 ORC (società anonime); Art. 813 cpv. 2 CO e art. 90 lett. e ORC (S. a. r. l.); Art. 895 cpv. 2 CO e art. 96 lett. a ORC (società cooperative); Art. 77 CC (associazioni); e art. 88 a ORC

Le qui di seguito elencate persone giuridiche sono attualmente senza amministrazione o gestione d'affari legale o statutaria e senza domicilio legale alla sede statutaria. Esse vengono diffidate a ristabilire lo stato legale e statutario circa l'amministrazione, la gestione d'affari, la rappresentanza ed il domicilio legale e a richiedere l'iscrizione al competente ufficio del registro di commercio entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario verranno dichiarate sciolte dall'ufficio del registro di commercio.

Se, nei 3 mesi successivi all'iscrizione dello scioglimento, la società hanno ripristinato lo stato legale, potrà essere revocato lo scioglimento.

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich

A + S Alarm-, Sicherheits- und Schutzsysteme GmbH, Winterthur
Caspar Hotel AG, Regensdorf
Copmed AG, Zürich
Deva-Farben AG, Elsau
DM Greenagrad AG, Zürich
D + M Natursteine AG, Zürich
Esgo Beratung AG, Winterthur
G & H Treuhand GmbH, Zürich
Hedley Finanz AG, Zürich
High-Clean AG, Zürich
Ideal-Body AG, Zürich
Maxessores AG, Wallisellen
Openice AG, Zürich
Sibratex AG, Opfikon
TLT Chemische Reinigungs AG, Dietikon
Videgi GmbH, Wald ZH
Robo Products Ltd, Zürich

Handelsregisteramt Bern-Mittelland, 3011 Bern
Antiquitäten- und Geschenkboutique Greti Stucki AG in Liquidation, Köniz
Hafen Treuhand AG, Bern
M. Hadorn Automaten AG, Zollikofen

Handelsregisteramt Emmental-Oberaargau, 3312 Fraubrunnen
Fritz Frauchiger AG, Wyssachen

Handelsregisteramt Luzern, 6002 Luzern
F & O Investment AG, Ebikon

Handelsregisteramt Uri, 6460 Altdorf
Interpreta AG, Flitlen
STC Sport Training Company AG (STC Sport Training Company SA) (STC Sport Training Company Ltd), Altdorf

Handelsregisteramt Nidwalden, 6371 Stans
Aktiengesellschaft Confina-Engineering, Ennetbürgen
ASH Abfallsysteme und -service Holding AG, Stansstad
Ene Holding AG, Hergiswil
Tien Consulting AG, Stansstad
UCE United Contracting & Engineering AG, Hergiswil
Vitasun AG, Hergiswil
Wait-Holding AG, Stansstad

Registre du commerce de la Gruyère, 1630 Bulle
CDC Diffusions S.A., Bulle

Registre du commerce de la Sarine, 1702 Fribourg
Alpine Asphalt GmbH, Marly
Allfundus Immobilien AG, Fribourg
C & D Asphalt GmbH, Marly
Cilix S.A., Fribourg
Fibrag Handels AG, Fribourg
Finance Interinvest Holding S.A., Fribourg
Investcontor S.A., Fribourg
Jaser S.A., Fribourg
Jelis S.A., Fribourg
Mapiber S.A., Fribourg
Montan Equity Holdings SA, Fribourg
Mouna S.A., Fribourg
Pérolles Financial S.A., Fribourg
Pharmadinter S.A., Fribourg
SARF Société d'Aménagements Foncier Fribourg S.A., en liquidation, Fribourg
Sahamey S.A., Fribourg
Tecta Holding S.A., en liquidation, Fribourg

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Stadt, 4001 Basel
Dino Immobilien + Finanz AG, Basel

Handelsregisteramt des Kantons Basel-Landschaft, 4410 Liestal
Rukos Security-Advice AG, Binningen

Handelsregisteramt des Kantons St. Gallen, 9000 St. Gallen
Brotzer Isolierungen AG, Gossau SG
PVS Solartech AG, Altstätten

Ufficio del registro di commercio di Locarno, 6600 Locarno
New Teclas Company Limited, Contone

Ufficio del registro di commercio di Lugano, 6900 Lugano
Crijo SA, Lugano

Ufficio del registro di commercio di Mendrisio, 6850 Mendrisio
Condorians SA, Chiasso
Parvo Emere SA, Chiasso

Registre du commerce du district de Lausanne, 1014 Lausanne
Société immobilière «La Pontaisienne» S.A., Lausanne
Tesco, Lausanne

Registre du commerce du district de Morges, 1110 Morges
Bogensberger S.A. en liquidation, Buchillon

Registre du commerce de Genève, 1211 Genève 3
Equity Alliance SA, Genève
Explo SA, Genève
GBSA Finance SA, Chêne-Bourg
Invideo SA, Genève
MCG & CSA, Vernier
Rolling Webs SA, Genève
Royal Rent & Car SA, Versoix
S.I. Pavillon du Lac, Genève
Tavrida SA, Genève

Registre du commerce du district de Delémont, 2800 Delémont
3 C SA Centro Corredi Casalighi, Delémont

(A 6205)

Aufforderungen gemäss Art. 88a HRegV

Die nachfolgend aufgeführten juristischen Personen weisen zur Zeit kein Rechtsdomizil am statutarischen Sitz auf. Sie werden aufgefordert, innert 30 Tagen seit Erscheinen dieser Publikation ein Rechtsdomizil zur Eintragung beim zuständigen Handelsregisteramt anzumelden. Andernfalls werden sie vom Handelsregisteramt für aufgelöst erklärt.

Wird binnen 3 Monaten nach Eintragung der Auflösung der gesetzlichen Zustand wiederhergestellt, so kann mit dessen Eintragung die Auflösung widerrufen werden.

Sommations selon art. 88a ORC

Les personnes morales suivantes n'ont actuellement plus de domicile légal au siège statutaire. Elles sont sommées de requérir l'inscription d'un domicile légal auprès de l'office du registre du commerce compétent, dans les 30 jours à dater de cette publication. A défaut, elles seront déclarées dissoutes par l'office du registre du commerce. Si, dans les 3 mois qui suivent l'inscription de la dissolution, la situation légale est rétablie et inscrite, la dissolution peut être révoquée en tout temps.

Diffide secondo art. 88a ORC

Le qui di seguito elencate persone giuridiche non hanno più domicilio legale alla sede statutaria. Esse vengono diffidate a richiedere al competente ufficio del registro di commercio l'iscrizione d'un domicilio legale entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario verranno dichiarate sciolte dall'ufficio del registro di commercio. Se, nei 3 mesi successivi all'iscrizione dello scioglimento, le società hanno ripristinato lo stato legale, potrà essere revocato lo scioglimento.

Handelsregisteramt des Kantons Zürich, 8022 Zürich
A & A Space Travel AG, Embrach
BID AG, Wallisellen
Convent der alten Musik, Zürich
FG Finanzgesellschaft AG, Zürich
Future Sounds SA, Zürich
Hunvest AG, Zürich
IBC Johnsin GmbH, Zürich
UHR Unterhaltsreinigungen, Zürich
Wema-Shop AG, Zürich

Handelsregisteramt Bern-Mittelland, 3011 Bern
Prima Vista AG, Bern

Handelsregisteramt Nidwalden, 6371 Stans
Adur Betriebs AG, Stansstad
Belhof Stüsswaren Holding AG, Hergiswil
Bio-Terra AG, Hergiswil
BTB Business to Business Group AG, Hergiswil
Büchler Treuhand + Verwaltungen AG, Hergiswil
Checkpoint GmbH, Hergiswil
Conway AG, Hergiswil
Conway Treuhand AG, Hergiswil
Gial-Holding AG, Hergiswil
FHM Consulting AG, Stans

Registre du commerce de la Sarine, 1702 Fribourg
Abstracto S.A., Villars-sur-Glâne
C.C.D. Compagnie de Création et Diffusion S.A., Fribourg
Consopar S.A., Fribourg
DAP Dépannages multiples et automates programmables S.A., Fribourg
Dr. Probst Consultancy S.A., Fribourg
Fibrag Holding AG, Fribourg
Genefin SA, Fribourg
Germinal S.A., Bonnefontaine
MS Distri-Pharma Group, Fribourg
Socrate Holding S.A., Fribourg
Yahi S.A., Fribourg

Handelsregister des Bezirks Wasseramt, 4501 Solothurn
Kaas-anti-Genesis GmbH, Kriegstetten

Handelsregisteramt des Kantons St. Gallen, 9000 St. Gallen
Niwo Sun GmbH, St. Gallen

Ufficio del registro di commercio di Locarno, 6600 Locarno
Fashion Boutiques Sagl, Ascona
LIP SIA Service Sagl, Muraltio
Pinerb Sagl, Losone
Publi Anca Sagl, Locarno

Ufficio del registro di commercio di Mendrisio, 6850 Mendrisio
I.S. Inter Service SA, Chiasso
Medicaleben Sagl, Chiasso

Registre du commerce du district de Cossonay, 1304 Cossonay
Acqualine SA, Pompaples

Registre du commerce de Genève, 1211 Genève 3
Aero Executive SA, Versoix
Boro SA, Genève
Immobiliare Subra SA, Genève
Lyde Systech SA, Genève
Music Late Motiv SA, Genève
Sapi SA, Genève
Société immobilière Vernier-Bel Abri, Genève
Sodalec SARL, Genève

(A 6205)

Aufforderungen gemäss Art. 68 und Art. 77 Abs. 2 lit. b HRegV

Der Geschäftsbetrieb der nachfolgend aufgeführten Einzelfirmen, Kollektiv- und Kommanditgesellschaften sowie der Zweigniederlassungen mit Hauptsitz im Ausland hat aufgehört. Die Inhaber, die Gesellschafter oder deren Erben sowie die Hauptniederlassungen im Ausland werden aufgefordert, innert 30 Tagen seit Erscheinen dieser Publikation die Löschung der Firma beim zuständigen Handelsregisteramt anzumelden. Andernfalls wird die Löschung von Amtes wegen vorgenommen.

Sommations selon art. 68 et 77 al. 2 litt. b ORC

L'exploitation des raisons individuelles, sociétés en nom collectif et en commandite ainsi que des succursales de maisons étrangères suivantes a cessé. Les titulaires, associés ou leurs héritiers ainsi que l'établissement principal à l'étranger sont sommés de requérir la radiation de cette raison auprès de l'office du registre du commerce compétent, dans les 30 jours à dater de cette publication. A défaut, la radiation interviendra d'office.

Diffide secondo art. 68 e 77 cpv. 2 lett. b ORC

L'esercizio dell'azienda delle qui di seguito elencate ditte individuali, società in nome collettivo, società in accomandita e succursali con sede principale all'estero è cessato. I titolari, i soci o i loro eredi come pure la sede principale all'estero sono diffidati a richiedere la cancellazione della ragione sociale al competente ufficio del registro di commercio entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. In caso contrario la cancellazione sarà eseguita d'ufficio.

Ufficio del registro di commercio di Locarno, 6600 Locarno
LB Processing Data Bank di Bertolacci & Co, Ascona
Rossi Raimondo fu Cesare, Locarno

(A 6205)

Come evitare errori e invii doppi?

La pubblicazione ufficiale
 delle rubriche fallimentari, titoli smarriti,
 altre pubblicazioni legali e bilanci non avviene
 nella parte riservata agli
 annunci privati (= Publicitas).
 I committenti sono pregati di mandare
 i loro manoscritti direttamente al
 Foglio ufficiale svizzero di
 commercio, redazione, casella
 postale, 3001 Berna.

Marken - Marques - Marchi

Eidgenössisches Institut für Geistiges Eigentum - Institut Fédéral de la Propriété Intellectuelle - Istituto Federale della Proprietà Intellettuale - Swiss Federal Institute of Intellectual Property

Eintragungen - Enregistrements - Registrazioni

(111) Nr. **454742**
 (220) Hinterlegungsdatum: 4. Mai 1998
 (730) Inhaber/in: Rolf von Burg, Hofergässli 3, 2544 Bettlich
 (540)

SARO-Gem

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 14. Armbanduhren mit Edelsteinglas, Armbanduhren mit Edelsteinglas und Edelsteinarmband.
 (511) Internationale Klassifikation: 14

(111) no **454743**
 (220) Date de dépôt: 17 septembre 1997
 (730) Titulaire: Guy de Wolff, 27, chemin des Chartres, 1025 St-Sulpice VD
 (540)



(111) Liste des produits et/ou des services:
 8. Cuir et imitations du cuir, produits en ces matières, tels que compris en classe 18; attaché cases, sacs à main, poignées de valises, portefeuilles, sac (tels que compris en classe 18), porte-monnaie non en métaux précieux, sacs à dos, serviettes d'écolier, sacs à provision, sacoches pour porter les enfants, parties et accessoires (tels que compris en classe 18) des objets précités.
 25. Tee-shirts, chandails, parkas, shorts boxer, chemises de nuit, chemises et pantalons de rugby, chemises à bretelles, pantalons et pulls de training, costumes, gilets de corps, chemises, chaussettes, combinaisons (vêtements), chaussures.
 35. Vente au détail.
 (511) Classification internationale: 18, 25, 35

(111) Nr. **454744**
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1997
 (730) Inhaber/in: Airtool AG, Seestrasse 145, 8703 Erlenbach ZH
 (540)



HEAVY TOOLS
 BIKE & BOARDS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 12. Mountainbikes.
 25. Bekleidungsstücke (Snowboard Bekleidung und Bike Bekleidung).
 28. Snowboards.
 (511) Internationale Klassifikation: 12, 25, 28

(111) Nr. **454745**
 Die Markennummer 454745 wurde aus technischen Gründen nicht vergeben und bleibt daher leer.

(111) no **454746**
 (220) Date de dépôt: 20 janvier 1998
 (730) Titulaire: Novagest Emplois S.A., 21, rue de la Tour, 1004 Lausanne
 (740) Mandataire: Frank Meister Notaire, 3, avenue Maria-Belgia, 1006 Lausanne
 (540)

NOVAGEST
 EMPLOIS
 XX

GESTION DES RESSOURCES HUMAINES

(511) Liste des produits et/ou des services:
 35. Placement de personnel temporaire et fixe.
 (511) Classification internationale: 35

(111) Nr. **454747**
 (220) Hinterlegungsdatum: 21. Januar 1998
 (730) Inhaber/in: P. + M. Kellermann, Neue Horgenbachstrasse, 8548 Ellikon an der Thur
 (740) Vertreter/in: Lic. iur. Giacomo F. Bolis Patentanwalt, Wehntalerstrasse 102, 8056 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 29. Konserviertes, getrocknetes und gekochtes Gemüse; Gemüsesalat; Gemüsekonserven.
 31. Frisches Gemüse.
 Alle vorgenannten Waren aus dem Thural.
 (511) Internationale Klassifikation: 29, 31

(111) Nr. **454748**
 Die Markennummer 454748 wurde aus technischen Gründen nicht vergeben und bleibt daher leer.

(111) no **454749**
 (220) Data di deposito: 20 febbraio 1998
 (730) Titolare: Cutter & Jensen Ltd., Swiss Branch Office, via Cattori 3, 6902 Lugano 2 Paradiso Caselle
 (740) Mandatario: Desteco SA Fiduciaria, via Cattori 3, 6902 Lugano 2 Paradiso Caselle
 (540)

Cutter & Jensen

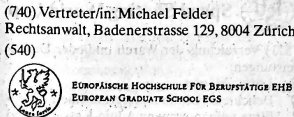
(511) Lista dei prodotti e/o servizi:
 16. Carta, cartone e prodotti in queste materie, compresi in questa classe; stampati; guide turistiche, culturali scientifiche, commerciali, economiche e tecniche; articoli per legatoria; fotografie; cartoleria; adesivi (materie collanti) per la cartoleria o per uso domestico; materiale per artisti; pennelli; macchine da scrivere e articoli per ufficio (esclusi i mobili); materiale per l'istruzione o l'insegnamento (tranne gli apparecchi); materie plastiche per l'imballaggio (comprese in questa classe); carte da gioco; caratteri tipografici; clichés.
 35. Pubblicità; gestione di affari commerciali; amministrazione commerciale; lavori di ufficio.
 36. Assicurazioni; affari finanziari; affari monetari; affari immobiliari.
 (511) Classificazione internazionale: 16, 35, 36

(111) Nr. **454750**
 (220) Hinterlegungsdatum: 19. August 1998
 (730) Inhaber/in: Migros-Genossenschaftsbund (Fédération des coopératives Migros) (Federazione delle cooperative Migros), Limmatstrasse 152, 8005 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 29. Fleisch von Kühen und Rindern, Fisch, Geflügel und Wild; Fleischextrakte; konserviertes, getrocknetes und gekochtes Obst und Gemüse; Gallerten (Gelees), Konfitüren, Fruchtsaucen; Eier, Kuhmilch und Milchprodukte aus Kuhmilch, einschliesslich Butter, Käse und Joghurt; Speiseöle und -fette. Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
 30. Salz, Senf; Essig, Saucen (Würzmittel), Salatsaucen, Mayonnaise; Gewürze. Alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
 (511) Internationale Klassifikation: 29, 30

(111) Nr. **454751**
 (220) Hinterlegungsdatum: 14. April 1998
 (730) Inhaber/in: EGIS - Europäische Stiftung für interdisziplinäre Studien, Forchstrasse 106, 8032 Zürich
 (740) Vertreter/in: Michael Felder Rechtsanwalt, Badenerstrasse 129, 8004 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 41. Ausbildung.
 42. Wissenschaftliche Forschung.
 (511) Internationale Klassifikation: 41, 42

(111) no **454752**
 (220) Data di deposito: 28 aprile 1998
 (730) Titolare: GA Modelfine S.A., 90, avenue de France, 1004 Lausanne
 (740) Mandatario: Mark-Pat Modiano S.A., via Marconi 4, 6900 Lugano
 (540)

EMPORIO ARMANI
 ... lei/elle/she/ella / 女/人 ...

(511) Lista dei prodotti e/o servizi:
 3. Preparati per la sbianca e altre sostanze per il bucato; preparati per pulire, lucidare, sgrassare e abrader; saponi; profumeria, oli essenziali, cosmetici, lozioni per capelli; dentifrici; tutti i prodotti precitati essendo per donna.
 (511) Classificazione internazionale: 3

(111) Nr. **454753**
 (220) Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1998
 (730) Inhaber/in: MCM Consultants Dr. Rickenbacher & Partner Ltd, Bahnhofstrasse 10, Postfach, 3250 Lyss
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 35. Werbung; Geschäftsführung; Unternehmensverwaltung; Büroarbeiten.
 36. Finanzwesen.
 41. Ausbildung; sportliche und kulturelle Aktivitäten.
 (511) Internationale Klassifikation: 35, 36, 41

(111) no **454754**
 (220) Date de dépôt: 14 mai 1998
 (730) Titulaire: Pharmaton S.A., via Mulini, 6934 Bioggio
 (540)



(511) Liste des produits et/ou des services:
 5. Reconstituant pour l'âge de la croissance, stimulant l'appétit.
 (511) Classification internationale: 5

(111) no **454755**
 (220) Data di deposito: 2 giugno 1998
 (730) Titolare: GA Modelfine S.A., 90, avenue de France, 1004 Lausanne
 (740) Mandatario: Mark-Pat Modiano S.A., via Marconi 4, 6900 Lugano
 (540)

EMPORIO ARMANI
 ... lui/il/he/él / 男/人 ...

(511) Lista dei prodotti e/o servizi:
 3. Preparati per la sbianca e altre sostanze per il bucato; preparati per pulire, lucidare,

sgrassare e abrader; saponi; profumeria, oli essenziali, cosmetici, lozioni per capelli; dentifrici; tutti i prodotti precitati essendo per uomo.

(511) Classificazione internazionale: 3

(111) Nr. **454756**
 (220) Hinterlegungsdatum: 16. Juni 1998
 (730) Inhaber/in: Schneider Dämmtechnik AG, Im Hölzlerli 26, 8401 Winterthur
 (740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG, Siewerdstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich
 (540)

Akustiktherm

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 11. Heizgeräte, elektrische Heizfäden, Heizkörper, Wärmepumpen, Wärmetauscher, Heizplatten, Wärmespeicher, Wärmehaltplatten, Rohrschlangen, Kuhlapparate, Kuhlapparate und -anlagen.
 17. Schalldämmungsmittel, Schalldämmelemente, Schalldämmmaterialien, Schalldämmplatten.
 19. Beton, Betonbauteile, Betonwände, Kunststein, Keramikplatten, Glasscheiben für Bauzwecke, Stein, Steinplatten.
 (511) Internationale Klassifikation: 11, 17, 19

(111) Nr. **454757**
 (220) Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1998
 (730) Inhaber/in: Global Asset Management Limited, The Corner House, 4th Floor, 20 Parliament Street, Hamilton HM12, BM-Bermudas
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

GAM STAR FUND

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 16. Druckereierzeugnisse und Publikationen in Bezug auf Investitionsmanagement.
 36. Fonds- und Investitionsmanagement; finanzielle Beratung in Bezug auf Investitionen.
 (511) Internationale Klassifikation: 16, 36

(111) Nr. **454758**
 (220) Hinterlegungsdatum: 6. Februar 1998
 (730) Inhaber/in: Honda Giken Kogyo Kabushiki Kaisha, No. 1-1, 2-chome, Minami-aoyama, Minato-ku, Tokyo, JP-Japan
 (740) Vertreter/in: Ammann Patentanwälte AG Bern, Schwarztorstrasse 31, 3001 Bern
 (540)

INTEGRATED MOTOR ASSIST IMA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 12. Fahrzeuge zu Land, Luft und Wasser; Allradfahrzeuge, Kuhlfahrzeuge (-Automobile), Luftkissenfahrzeuge, Schiffe für die Schleppnetzfischerei, Fahrzeuge für die Raumfahrt, Golfwagen, Personenwagen für Untergrundbahnen, Kinderwagen, Rollstühle; Bestandteile aller vorgenannten Waren soweit in Klasse 12 enthalten, insbesondere Bremskontrollsysteme für Motorfahrzeuge, Starter/Anlasser, Schalldämpfer, Auspuffröhren, Bremsen, Hupen, Getriebe, Kupplungen, Motoren, Riemen, Gurte, Ventilatoren, Zylinder, Karosserien, Fahrzeugsitze, Steuerräder, Räder, Reifen, Felgen, Reifenventile, Stossdämpfer, Anhängerkupplungen, Gepäckträger, Skiträger, Kotflügel, Schutzbleche, Schneeketten, Windschutz, Kopfstützen, Sicherheitsgurte, Sicherheitsitze für Kinder, Fahrradständer und -träger, Fahrradtaschen, Glocken, Klingeln, Luftpumpen; Transportmittel zu Land, zu Wasser und in der Luft, nämlich Drahtseilbahnen, Zahnradbahnen, Luftseilbahnen, Sesselbahnen oder Schwebebahnen, Seilschlitzenbahnen, Schlepsschlitzenbahnen, Skilifte, Gabelstapler, Transportkarren; Teile aller vorgenannten Waren und Bestandteile soweit in Klasse 12 enthalten.
 (511) Internationale Klassifikation: 12

(111) Nr. **454759**
 (220) Hinterlegungsdatum: 25. März 1998
 (730) Inhaber/in: Huber + Suhner AG, Degersheimerstrasse 16, 9100 Herisau
 (740) Vertreter/in: Isler & Pedrazzini AG, Gotthardstrasse 53, Postfach 6940, 8023 Zürich
 (540)

SUCOREX

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 9 Mit galvanischen Überzügen versehene Erzeugnisse der Elektrotechnik, nämlich Stecker, Buchsen, Filter, Dämpfungsglieder, Abschlüsse, Kurzschlüsse, Detektoren, Koppler, Hohlleiter, Drähte, Litzen und Bleche.

(511) Internationale Klassifikation: 9

- (111) Nr. **454760**
 (220) Hinterlegungsdatum: 26. März 1998
 (730) Inhaber/in: Nile Clothing AG, Hauptstrasse 33, 2572 Sutz
 (740) Vertreter/in: Fuhrer Marbach & Partner, Konsumstrasse 16A, 3007 Bern
 (540)

NILE

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 35 Detailhandel mit Textilwaren.
 (511) Internationale Klassifikation: 35

- (111) no **454761**
 (220) Date de dépôt: 13 mai 1998
 (730) Titulaire: ZZ Holding AG, Giesshübelstrasse 45, Postfach, 8045 Zürich
 (740) Mandataire: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters
 (540)

ZZ

- (511) Liste des produits et/ou des services:
 1 Produits chimiques destinés à l'industrie du bâtiment.
 2 Couleurs, vernis, laques; préservatifs contre la rouille et contre la détérioration du bois; matières tinctoriales.
 6 Matériaux de construction métalliques; éléments préfabriqués métalliques; éléments d'attache métalliques pour la construction; constructions transportables métalliques; tuyaux métalliques.
 17 Matières à calfeutrer, à étouper et à isoler.
 19 Matériaux de construction (non métalliques) y compris pierres à bâtir, tuiles, mortier pour la construction, enduits, gravier, sable, béton; éléments préfabriqués (non métalliques), éléments d'attache pour la construction (non métalliques); constructions transportables (non métalliques); tuyaux (non métalliques).
 (511) Classification internationale: 1, 2, 6, 17, 19

- (111) Nr. **454762**
 (220) Hinterlegungsdatum: 13. Mai 1998
 (730) Inhaber/in: E. Zehentmayer AG, Brühl 8, 9305 Berg SG
 (540)

MLS

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke.
 31 Futtermittel, Futtermittelzusätze nicht für medizinische Zwecke.
 (511) Internationale Klassifikation: 5, 31

- (111) Nr. **454763**
 (220) Hinterlegungsdatum: 15. Mai 1998
 (730) Inhaber/in: Eli Lilly & Company, Lilly Corporate Center, Indianapolis (IN 46285), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich
 (540)

ALIMTA

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 5 Pharmazeutische Präparate für die Behandlung von Krebs.
 (511) Internationale Klassifikation: 5
 (320/330) Prioritätsanspruch: 2. Februar 1998, US-Vereinigte Staaten v. Amerika.

- (111) Nr. **454764**
 (220) Hinterlegungsdatum: 3. Juni 1998
 (730) Inhaber/in: Sika AG, vorm. Kaspar Winkler & Co (Sika SA, ci-devant Kaspar Winkler & Co) (Sika SA, già Kaspar Winkler & Co), Tuffenwies 16-22, Postfach, 8048 Zürich
 (540)

ECOFLEX

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 1 Chemische Erzeugnisse für gewerbliche Zwecke; chemische Erzeugnisse für die Bauindustrie; Kunststoffe im Rohzustand (in Form von Flüssigkeiten oder Pasten).
 8 Handgetriebene Werkzeuge und Geräte; handbetätigte Mischgeräte, insbesondere Mischpistolen für die Mischung von Dicht- und Klebstoffen.

- 17 Kunstharze und synthetische Harze; Fugenkitte, Dichtungen, Dichtungsmassen, Fugendichtungen.

(511) Internationale Klassifikation: 1, 8, 17

- (111) Nr. **454765**
 (220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
 (730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
 (740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich
 (540)

Speed Skating World Cup

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 8 Löffel, Messer.
 9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufen; Schutzhelme.
 14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
 16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufen, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.
 28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufausrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.
 41 Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufens, Eislaufunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislauf und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerbe.
 (511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

- (111) Nr. **454766**
 (220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
 (730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
 (740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich
 (540)

Champions Series in Figure Skating

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 8 Löffel, Messer.
 9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufen; Schutzhelme.
 14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
 16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufen, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.
 28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufausrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.
 41 Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufens, Eislaufunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislauf und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerbe.
 (511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

- (111) Nr. **454767**
 (220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
 (730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
 (740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich

Grand Prix of Figure Skating

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 8 Löffel, Messer.
 9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufen; Schutzhelme.
 14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
 16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufen, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.
 28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufausrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.
 41 Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufens, Eislaufunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislauf und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerbe.
 (511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

World Open in Figure Skating

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 8 Löffel, Messer.
 9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufen; Schutzhelme.
 14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
 16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufen, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.
 28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufausrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.
 41 Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufens, Eislaufunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislauf und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerbe.
 (511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

Four Continents Figure Skating Championships

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 8 Löffel, Messer.
 9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufen; Schutzhelme.
 14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
 16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufen, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.

- ten), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.

- 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.
 28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufausrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.
 41 Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufens, Eislaufunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislauf und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerbe.
 (511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

World Precision Team Skating Championships

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 8 Löffel, Messer.
 9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufen; Schutzhelme.
 14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
 16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufen, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.
 28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufausrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.
 41 Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufens, Eislaufunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislauf- und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislauf und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerbe.
 (511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

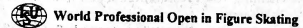
Champions Series Final in Figure Skating

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 8 Löffel, Messer.
 9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufen; Schutzhelme.
 14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
 16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufen, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
 18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
 21 Trinkbecher.
 25 Eislauf-Bekleidung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufuniformen und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
 26 Anstecker und Pins.

- 28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.
- 41 Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufrüstens, Eislauferunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben.

(511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

- (111) Nr. **454772**
(220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
(730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
(740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 8 Löffel, Messer.
9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufrüstung; Schutzhelme.
14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufrüstung, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
21 Trinkbecher.
25 Eislaufrüstung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufrüstung und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
26 Anstecker und Pins.
28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.

- 41 Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufrüstens, Eislauferunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben.

(511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

- (111) Nr. **454773**
(220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
(730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
(740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich (540)

INTERNATIONAL SKATING UNION

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 41 Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben.

(511) Internationale Klassifikation: 41
Durchgesetzte Marke

- (111) Nr. **454774**
(220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
(730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
(740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich (540)

WORLD JUNIOR FIGURE SKATING CHAMPIONSHIPS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 41 Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben.

(511) Internationale Klassifikation: 41
Durchgesetzte Marke

- (111) Nr. **454775**
(220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
(730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne

- (740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich (540)

EUROPEAN FIGURE SKATING CHAMPIONSHIPS

- (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 41 Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben.

(511) Internationale Klassifikation: 41
Durchgesetzte Marke

- (111) Nr. **454776**
(220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
(730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
(740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich (540)

WORLD FIGURE SKATING CHAMPIONSHIPS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 41 Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben.

(511) Internationale Klassifikation: 41
Durchgesetzte Marke

- (111) Nr. **454777**
(220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
(730) Inhaber/in: International Skating Union, 2, chemin de Primerose, 1007 Lausanne
(740) Vertreter/in: Pestalozzi Gmür & Patry Rechtsanwälte, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 8 Löffel, Messer.
9 Belichtete Fotofilme, aufgezeichnete Videofilme, aufgenommene Audio-Kassetten und -Tonbänder, Filme, alle mit dem Thema Eislaufrüstung; Schutzhelme.
14 Schmuckwaren, Armbanduhr und Pins aus Edelmetall.
16 Druckereierzeugnisse mit dem Thema Eislaufrüstung, insbesondere Magazine (Zeitschriften), Periodika, Zeitungen, Fotografien, Bilder, Kataloge, Karten, Posters, Publikationen und Schreibgeräte.
18 Regenschirme, Reisetaschen, Sporttaschen.
21 Trinkbecher.
25 Eislaufrüstung (Eiskunstlauf, Eisschnelllauf), Eislaufrüstung und andere Bekleidung für Männer, Frauen und Kinder, insbesondere Pullover, Hüte, Jacken, Sweat-Shirts, T-Shirts, Shorts, Westen, Blusen, Hosen, Sweat-Hosen, Aufwärmanzüge, Schuhe, Socken, Stirnbänder, Schweißbänder.
26 Anstecker und Pins.
28 Sportartikel (soweit in Klasse 28 enthalten), Eislaufrüstung, insbesondere Schlittschuhe, Schütze für Eisschnelllauf, Spielzeuge und andere Spielsachen.

- 41 Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben, Veranstaltung von Workshops auf dem Gebiet des Eislaufrüstens, Eislauferunterricht, Organisation und Veranstaltung von Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Ausstellungen und -Konferenzen, Betrieb und Zurverfügungstellen von Sportanlagen für Eislaufrüstung und Eisschnelllauf-Meisterschaften und -Wettbewerben.

(511) Internationale Klassifikation: 8, 9, 14, 16, 18, 21, 25, 26, 28, 41

- (111) Nr. **454778**
(220) Hinterlegungsdatum: 17. Juli 1998
(730) Inhaber/in: Dr. Erdmann Neumeister, Zürichbergstrasse 84, 8044 Zürich (540)

c/.arts

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 16 Druckereierzeugnisse.
35 Information über Schweizer Messen für wirtschaftliche oder Werbezwecke und über Schweizer Auktionen, auch mittels elektronischen Medien.
41 Information über Schweizer Ausstellungen für kulturelle oder Unterrichtszwecke, über Schweizer Museen und Galerien, auch mittels elektronischen Medien.
42 Zur Verfügungstellung von Zugriffszeit für Informationsdienstleistungen auf weltweite globale Computernetzwerken.

- (511) Internationale Klassifikation: 16, 35, 41, 42

- (111) Nr. **454779**
(220) Hinterlegungsdatum: 15. Juni 1998
(730) Inhaber/in: Text Artelier & Medienbüro Peter Jenni, Grubli, 8883 Quarten (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 16 Druckereierzeugnisse; Fotografien.
35 Werbung.
38 Telekommunikation.
41 Herausgabe von Zeitungsartikeln via elektronische Medien.

(511) Internationale Klassifikation: 16, 35, 38, 41

- (111) Nr. **454780**
(220) Hinterlegungsdatum: 13. März 1998
(730) Inhaber/in: A. Tschümperlin AG, Oberneuhofstrasse 5, 6341 Baar
(740) Vertreter/in: Troesch Scheidegger Werner AG, Siewerdstrasse 95, Postfach, 8050 Zürich (540)

ATIFLEX

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 19 Pflastersteine.

(511) Internationale Klassifikation: 19

- (111) Nr. **454781**
(220) Hinterlegungsdatum: 27. März 1998
(730) Inhaber/in: Goss Graphic Systems, Inc., 700 Oakmont Lane, Westmont (IL 60559), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) Vertreter/in: R.A. Egli & Co, Patentanwalte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich (540)

NEWSLINER

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 7 Druckmaschinen, Druckerpressen und deren Teile.

(511) Internationale Klassifikation: 7

- (111) Nr. **454782**
(220) Hinterlegungsdatum: 30. März 1998
(730) Inhaber/in: Maurer AG Buchs, Wynenfeld, 5033 Buchs AG
(740) Vertreter/in: Patentanwälte Schaad, Balass, Menz & Partner AG, Dufourstrasse 101, 8034 Zürich (540)

DURAFLON

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 1 Beschichtungsmittel aus Kunststoffen zum Beschichten von Bauteilen aus Aluminium und anderen Metallen.
6 Beschichtete Bauteile aus Aluminium und anderen Metallen.
40 Beschichten von Bauteilen aus Aluminium und anderen Metallen mit Kunststoff.

(511) Internationale Klassifikation: 1, 6, 40

- (111) Nr. **454783**
(220) Hinterlegungsdatum: 17. April 1998
(730) Inhaber/in: E.R. Squibb & Sons, Inc., Lawrenceville-Princeton Road, Princeton (NJ 08540), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
(740) Vertreter/in: E. Blum & Co. Patentanwälte, Vorderberg 11, 8044 Zürich (540)

VERSIVA

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 5 Medizinische und chirurgische Bandagen und Verbände; topische Präparate für die Behandlung von Wunden und medizinische Hautpflegepräparate.

(511) Internationale Klassifikation: 5

- (111) Nr. **454784**
(220) Hinterlegungsdatum: 9. September 1998
(730) Inhaber/in: Granador AG, Bahnhofstrasse, 6285 Hitzkirch
(740) Vertreter/in: Gnekow Lang Studer & Blum Rechtsanwälte und Notare, Metzgerrainle 9, Postfach 5350, 6000 Luzern 5 (540)

GRANADOR BRAUMEISTER

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 32 Biere mit und ohne Alkohol.

(511) Internationale Klassifikation: 32

- (111) Nr. **454785**
(220) Hinterlegungsdatum: 9. September 1998
(730) Inhaber/in: Granador AG, Bahnhofstrasse, 6285 Hitzkirch
(740) Vertreter/in: Gnekow Lang Studer & Blum Rechtsanwälte und Notare, Metzgerrainle 9, Postfach 5350, 6000 Luzern 5 (540)

GRANADOR BRAUMEISTER PREMIUM

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 32 Biere mit und ohne Alkohol.

(511) Internationale Klassifikation: 32

- (111) Nr. **454786**
(220) Hinterlegungsdatum: 12. Mai 1998
(730) Inhaber/in: Generix AG (Generix SA) (Generix Ltd.), Kreuzstrasse 100, 8645 Jona (540)

GENERIX

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

- 3 Ätherische Öle, Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasser, Zahnputzmittel.
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für medizinische Zwecke, Babykost; Desinfektionsmittel.
10 Chirurgische, ärztliche, zahn- und tierärztliche Instrumente und Apparate, künstliche Gliedmassen, Augen und Zähne, orthopädische Artikel, chirurgisches Nähmaterial.

(511) Internationale Klassifikation: 3, 5, 10

- (111) no **454787**
(220) Date de dépôt: 27 novembre 1997
(730) Titulaire: Industriais Alimenticias Noël S.A., Medellín (Antioquia), CO-Colombie
(740) Mandataire: Etienne & Associés, 6, rue Bellot, 1206 Genève (540)



- (511) Liste des produits et/ou des services:
30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés de café; farine et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices, glaces à rafraîchir.

(511) Classification internationale: 30
(591) Couleur/s revendiquée/s: beige, rouge, sable, vert, bleu, noir.

- (111) no **454788**
(220) Date de dépôt: 27 novembre 1997
(730) Titulaire: Industriais Alimenticias Noël S.A., Medellín (Antioquia), CO-Colombie
(740) Mandataire: Etienne & Associés, 6, rue Bellot, 1206 Genève (540)

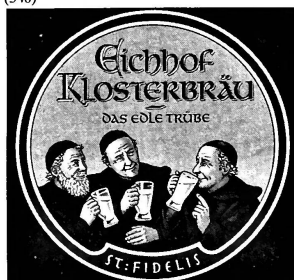


- (511) Liste des produits et/ou des services:
30 Café, thé, cacao, sucre, riz, tapioca, sagou, succédanés de café; farine et préparations faites de céréales, pain, pâtisserie et confiserie, glaces comestibles; miel, sirop de mélasse; levure, poudre pour faire lever; sel, moutarde; vinaigre, sauces (condiments); épices, glaces à rafraîchir.

(511) Classification internationale: 30
(591) Couleur/s revendiquée/s: rouge, noir, beige.

- (111) Nr. **454789**
(220) Hinterlegungsdatum: 1. Dezember 1997
(730) Inhaber/in: Eichhof Holding AG, Obergrundstrasse 110, 6005 Luzern

(740) Vertreter/in: A.W. Metz & Co. AG,
Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
32 Trübes Bier.

(511) Internationale Klassifikation: 32
(591) Farbanpruch: schwarz, weiss, dunkelbraun, dunkel-gelb, hell-gelb, rot, hell-braun, grau.

(111) Nr. 454790
(220) Data di deposito: 3 settembre 1998
(730) Titolare: Buzzi SA Watch - Electronics, 6719 Aquila
(540)



(511) Lista dei prodotti e/o servizi:
14 Orologeria.

(511) Classificazione internazionale: 14.

(111) Nr. 454791
(220) Hinterlegungsdatum: 27. März 1998
(730) Inhaber/in: Coop Schweiz, Thiersteinerallee 12, 4053 Basel
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
9 Ausweis-Rabattkarte mit EAN-Codes in Kartenform.

16 Papier, Karton; Druckereierzeugnisse.
35 Werbung.
36 Finanzwesen und Geldgeschäfte im Zusammenhang mit Ausweis-Rabattkarten mit EAN-Codes in Kartenform.

(511) Internationale Klassifikation: 9, 16, 35, 36

(111) Nr. 454792
(220) Hinterlegungsdatum: 30. März 1998
(730) Inhaber/in: Ursula Vogel, Geerenstrasse 5, 8308 Illnau
(740) Vertreter/in: Isler Steffen Wyss Deplazes, Kronenstrasse 9, 8712 Stäfa
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
39 Veranstaltung von Reisen.
41 Erziehung, Ausbildung, kulturelle Aktivitäten.

(511) Internationale Klassifikation: 39, 41

(111) Nr. 454793
(220) Hinterlegungsdatum: 30. März 1998
(730) Inhaber/in: Schweizerisches Institut für integrales Qualitätsmanagement, Engelbergstrasse 34, 6370 Stans
(740) Vertreter/in: Inventio AG, Seestrasse 55, 6052 Hergiswil NW
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
41 Aus- und Vorbildung.
42 Erziehungsberatung; Beratung im Bereich der Forschung und Entwicklung; Qualitätsprüfung; Forschung auf dem Gebiet der Technik.

(511) Internationale Klassifikation: 41, 42

(111) Nr. 454794
(220) Date de dépôt: 17 avril 1998
(730) Titulaire: GRB S.A., 48, avenue de Neuchâtel, 2024 St-Aubin NE

(740) Mandataire: Bovard AG Patentanwälte, Optingenstrasse 16, 3000 Bern 25
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:
1 Produits chimiques destinés à l'industrie et aux sciences.
4 Huiles et graisses industrielles; lubrifiants; combustibles (y compris les essences pour moteurs) et matières éclairantes.

(511) Classification internationale: 1, 4

(111) Nr. 454795
(220) Date de dépôt: 17 avril 1998
(730) Titulaire: Pierre Delacréaz, 10, chemin de la Coffette, 1032 Romanel
(740) Mandataire: ABREMA Agence Brevets et Marques Ganguillet & Humphrey, 16, avenue du Théâtre, 1005 Lausanne
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:
16 Journal, revue.
41 Enseignement, formation, formation pratique, organisation de stages de formation pratique; organisation d'expériences de formation pratique sur des projets concrets dans tous les domaines, organisation et animation de forum.

42 Agence d'échange de services et de mise en valeur de compétences personnelles (mise en rapport de personnes ayant besoin de services avec celles pouvant offrir les dits services, et vice versa); services de forum électronique (création, mise à disposition et gestion d'un site informatique permettant à des tiers de communiquer entre eux sur des thèmes les intéressant).

(511) Classification internationale: 16, 41, 42

(111) Nr. 454796
(220) Date de dépôt: 9 septembre 1998
(730) Titulaire: Kraft Jacobs Suchard SA (Kraft Jacobs Suchard AG) (Kraft Jacobs Suchard Ltd), Klausstrasse 4-6, 8008 Zürich
(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:
30 Cacao, chocolat, produits de chocolat et de cacao, produits de boulangerie, de pâtisserie et de confiserie; sucreries, glaces comestibles; café, extraits de café, succédanés de café, thé, boissons à base de café ou de chocolat et préparations pour faire ces boissons.

(511) Classification internationale: 30

(111) Nr. 454797
(220) Hinterlegungsdatum: 18. März 1998
(730) Inhaber/in: BCP Busarello + Cott + Partner Inc. Power Systems Engineering, Bahnhofstrasse 40, 8703 Erlenbach
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
9 Technisch wissenschaftliche Computerprogramme zur Analyse und Planung elektrischer Energie, Gas- und Wasserwerke.
41 Ausbildung und Weiterbildung.
42 Erstellen von Computerprogrammen und diesbezügliche Beratung, Wartung.

(511) Internationale Klassifikation: 9, 41, 42

(111) Nr. 454798
(220) Date de dépôt: 10 mars 1998
(730) Titulaire: Le Monde du Voyage TUC Genève SA, 2, rue de la Ferme, 1205 Genève

(540)



(511) Liste des produits et/ou des services:
16 Papier, carton et produits en ces matières compris dans cette classe; journaux; périodiques; magazines; revues; livres; imprimés; affiches; feuilles d'annonces; calendriers; catalogues; photographies; cartes à jouer; cartes.

35 Publicité.
36 Agence immobilière; estimation immobilière; gestion immobilière.
38 Télécommunication par réseau informatique dit Internet.
39 Organisation de voyages, d'excursions et de croisières; services de transport de personnes et de marchandises; location de véhicule de transport; réservation de places de transport, de garages; distribution de journaux, périodiques, magazines, livres, imprimés, affiches, feuilles d'annonces, calendriers, catalogues.
41 Edition de journaux, périodiques, magazines, livres, imprimés, affiches, feuilles d'annonces, calendriers, catalogues; réservation de places pour les spectacles, les parcs (flore, animaux, à thèmes) les activités et événements sportifs.
42 Services d'hôtellerie et de restauration; réservation de chambres d'hôtels et de pension; hébergement temporaire; maison et résidence de repos, de soins, de vacances.

(511) Classification internationale: 16, 35, 36, 38, 39, 41, 42

(111) Nr. 454799
(220) Date de dépôt: 10 mars 1998
(730) Titulaire: Le Monde du Voyage TUC Genève SA, 2, rue de la Ferme, 1205 Genève
(540)



LAGRANGE

(511) Liste des produits et/ou des services:
16 Papier, carton et produits en ces matières compris dans cette classe; journaux; périodiques; magazines; revues; livres; imprimés; affiches; feuilles d'annonces; calendriers; catalogues; photographies; cartes à jouer; cartes.

35 Publicité.
36 Agence immobilière; estimation immobilière; gestion immobilière.
38 Télécommunication par réseau informatique dit Internet.
39 Organisation de voyages, d'excursions et de croisières; services de transport de personnes et de marchandises; location de véhicule de transport; réservation de places de transport, de garages; distribution de journaux, périodiques, magazines, livres, imprimés, affiches, feuilles d'annonces, calendriers, catalogues.
41 Edition de journaux, périodiques, magazines, livres, imprimés, affiches, feuilles d'annonces, calendriers, catalogues; réservation de places pour les spectacles, les parcs (flore, animaux, à thèmes) les activités et événements sportifs.
42 Services d'hôtellerie et de restauration; réservation de chambres d'hôtels et de pension; hébergement temporaire; maison et résidence de repos, de soins, de vacances.

(511) Classification internationale: 16, 35, 36, 38, 39, 41, 42

(111) Nr. 454800
(220) Hinterlegungsdatum: 7. Mai 1998
(730) Inhaber/in: Eveline Hafner, Arishofweg 1, 4123 Allschwil
(540)



Bio-Dyn-eh Katalysator

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
1 Wasserreinigungsmittel, biologisch vollständig abbaubar.
3 Mittel zur Körper- und Schönheitspflege biologisch vollständig abbaubar.
5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Präparate für die Gesundheitspflege, insbesondere magne-

tisch aufgeladene akkumulierte Flüssigkeiten mit holographisch vernetzt angeordneten Signalstrukturen.

(511) Internationale Klassifikation: 1, 3, 5

(111) Nr. 454801
(220) Hinterlegungsdatum: 6. Mai 1998
(730) Inhaber/in: Euro Inox, Postfach 308, 8053 Zürich
(540)



EUROPEAN STAINLESS STEEL

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
35 Werbung; Marktforschung; Herausgabe von Statistiken.
41 Ausbildung; Zurverfügungstellung von Filmen, Videos, Publikationen und anderen Lehrmitteln; Organisation und Durchführung von Kursen und Seminaren; Veröffentlichung von Pressemitteilungen und Publikationen.
42 Technische Beratung; wissenschaftliche und industrielle Forschung.

(511) Internationale Klassifikation: 35, 41, 42
Kollektivmarke

(111) Nr. 454802
(220) Hinterlegungsdatum: 25. Januar 1996
(730) Inhaber/in: Saphirwerk Industrie-Produkte AG, Erlenstrasse 36, 2555 Brugg b. Biel

(740) Vertreter/in: Hiebsch & Peege AG Patentanwälte, Vordergasse 56, Postfach 226, 8200 Schaffhausen

(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:

6 Präzisionskugeln und Düsenkörper aus Metall soweit in Klasse 6 enthalten.
7 Präzisionskomponenten (Maschinenteile) für den Maschinen- und Apparatebau, insbesondere Kolben, Ventile und Pumpenkörper; Verdrängereinheiten (Maschinenteile) für die Medien-Fördertechnik; Mehrwegventile für die Dosiertechnik soweit in Klasse 7 enthalten.
9 Bestandteile von wissenschaftlichen, Schiffs-fahrts-, Vermessungs-, elektrischen, fotografischen, Film-, optischen, Wäge-, Mess-, Signal-, Kontroll-, Rettungs- und Unter-richtsapparaten und -instrumenten, insbesondere optische Teile wie Fenster, Prismen und Linsen; Bestandteile von Geräten der Regel- und Steuertechnik soweit in Klasse 9 enthalten; Messtaster; Geräte zur Aufzeichnung, Übertragung und Wiedergabe von Ton und Bild; Datenaufzeichnungsträger soweit in Klasse 9 enthalten.
17 Isolatoren.

(511) Internationale Klassifikation: 6, 7, 9, 17

(111) Nr. 454803
(220) Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1997
(730) Inhaber/in: Silver Reed Service & Supply GmbH, Am Bauhof 16, 64807 Dieburg, DE-Deutschland

(740) Vertreter/in: Günter Drolshagen, Atenbüelweg 5 B, 8340 Hinwil
(540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
2 Druckertinte, Toner für Photokopiergeräte, Faxgeräte und Laserdrucker; Patronen und/oder Kartuschen für Tintenstrahldrucker, Faxgeräte, Laserdrucker und Kopiergeräte; Teile und Zubehör dazu, soweit in dieser Klasse enthalten.
16 Tinten, soweit in dieser Klasse enthalten; Farbbänder, Korrekturbänder; Papier soweit in dieser Klasse enthalten.

(511) Internationale Klassifikation: 2, 16

(111) Nr. **454804**
 (220) Hinterlegungsdatum: 6. Februar 1998
 (730) Inhaber/in: InTo Nordic AB, Box 362, 57324 Tranås, SE-Schweden
 (740) Vertreter/in: Hug Interlienz AG, Nordstrasse 31, Postfach, 8035 Zürich
 (540)

EasyCooker

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 11 Grills für drinnen und draussen (Kochgeräte), Heizplatten, Herde, Zimmerkamin und Kaminabsätze, Gasbrenner.
 21 Grillunterstützungen, Grill (Kochutensilien), Spiesse, Haushalts- oder Küchenutensilien, Grillspiesse, Behälter (nicht aus Edelmetall oder damit überzogen), Reinigungsartikel.
 (511) Internationale Klassifikation: 11, 21

(111) Nr. **454805**
 (220) Hinterlegungsdatum: 9. Februar 1998
 (730) Inhaber/in: NetCap AG, Stadelhoferstrasse 28, 8024 Zürich
 (740) Vertreter/in: Dr. Renata Kündig, Hallenstrasse 15, 8008 Zürich
 (540)



swissinvest.com
 (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 38 Sammeln von Informationen, Nachrichten, Wirtschafts- und Finanzdaten; Veröffentlichung von Informationen, Nachrichten, Wirtschafts- und Finanzdaten im Internet; Zurverfügungstellen von Informationen, Nachrichten, Wirtschafts- und Finanzdaten zur Abfrage im Internet; elektronische Übermittlung von Informationen, Nachrichten, Wirtschafts- und Finanzdaten.
 (511) Internationale Klassifikation: 38

(111) Nr. **454806**
 (220) Hinterlegungsdatum: 9. März 1998
 (730) Inhaber/in: Finass Consulting AG, Wilikon, 8618 Oetwil am See
 (540)



FINASS
 CONSULTING AG
 Finanzberatung
 Steuern optimieren, Hypotheken, Sparen
 Vermögensberatung - Verwaltung und Treuhand
 AS-Sekuranz
 Neutrale Versicherungsberatung
 Vollumfassende Versicherungsbetreuung
 (511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 35 Ausfüllen von Steuererklärungen.
 36 Vermögensberatung, insbesondere Hypothekar-, Steuer- und Sparberatung; Vermögensverwaltung, insbesondere Treuhand; Versicherungsberatung; Versicherungsbetreuung.
 (511) Internationale Klassifikation: 35, 36

(111) Nr. **454807**
 (220) Date de dépôt: 24 mars 1998
 (730) Titulaire: Coaching Systems, 23, avenue Dapples, CP 167, 1000 Lausanne 13
 (540)



COACHING SYSTEMS

(511) Liste des produits et/ou des services:
 41 Formation (individuel et collectif), à savoir pour les questions de personnel, de développement personnel, de ressources humaines, de management, de technique de travail, d'organisation en équipes structurées, de développement des compétences, de mise en place de stratégies de formation et de motivation d'équipes.
 (511) Classification internationale: 41

(111) Nr. **454808**
 (220) Hinterlegungsdatum: 25. März 1998
 (730) Inhaber/in: Stiftung Veloland Schweiz, c/o Schweizer Tourismus-Verband, Finkenhubelweg 11, Postfach 8275, 3001 Bern



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 35 Werbung, Öffentlichkeitsarbeit.
 39 Transportwesen, Veranstaltung von Reisen, Information über Veloreisen.
 (511) Internationale Klassifikation: 35, 39

(111) Nr. **454809**
 (220) Hinterlegungsdatum: 26. März 1998
 (730) Inhaber/in: Verena Eggenberger Danja Seminar, Etzelstrasse 55, 8038 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 41 Ausbildung, insbesondere Gymnastik-, Bewegungs-, Atmungs- und Entspannungstraining.
 (511) Internationale Klassifikation: 41

(111) Nr. **454810**
 (220) Date de dépôt: 4 septembre 1998
 (730) Titulaire: Uniwatch SA, 23, avenue Grand-Champsec, 1950 Sion
 (540)



(511) Liste des produits et/ou des services:
 14 Métaux précieux et leur alliage et produits en ces matières ou en plaqué compris dans cette classe, joaillerie, bijouterie, pierres précieuses, horlogerie et instruments chronométriques.
 (511) Classification internationale: 14

(111) Nr. **454811**
 (220) Hinterlegungsdatum: 17. April 1998
 (730) Inhaber/in: Schweiz. Serum- & Impfstoffinstitut Bern (Swiss Serum und Vaccine Institute Bern), (Istituto Suizo de Seroaterapia y Vacunacion Berna), Rehaghstrasse 79, 3018 Bern
 (740) Vertreter/in: A. W. Metz & Co. AG, Hottingerstrasse 14, 8024 Zürich
 (540)



(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 5 Pharmazeutische und veterinärmedizinische Präparate; Impfstoffe, homologe und heterologe Plasmaderivate und Diagnostika; alle vorgenannten Waren schweizerischer Herkunft.
 (511) Internationale Klassifikation: 5
 Durchgesetzte Marke

(111) Nr. **454812**
 (220) Date de dépôt: 29 avril 1998
 (730) Titulaire: John Moederle, 74, rue des Eaux-Vives, 1207 Genève
 (540)



(511) Liste des produits et/ou des services:
 42 Ingénierie pour l'industrie hôtelière et touristique.

(511) Classification internationale: 42

(111) Nr. **454813**
 (220) Hinterlegungsdatum: 27. August 1998
 (730) Inhaber/in: Jürg Schiesser, Pfändwiesenstrasse 12, 8152 Opfikon
 (540)

DONAJI

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 32 Biere, Mineralwässer und kohensäurehaltige Wässer und andere alkoholfreie Getränke; Fruchtgetränke und Fruchtsäfte; Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken.
 33 Alkoholisches Getränke, ausgenommen Biere.
 (511) Internationale Klassifikation: 32, 33

(111) Nr. **454814**
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. Dezember 1997
 (730) Inhaber/in: Unilever N.V., Weena 455, 3013 AL Rotterdam, NL-Niederlande
 (740) Vertreter/in: Unilever (Schweiz) AG, Grafenau 12, 6301 Zug
 (540)

OMO CARE LINE

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 42 Beratung auf dem Gebiet Waschmittel und Pflege von Textilien.
 (511) Internationale Klassifikation: 42

(111) Nr. **454815**
 (220) Hinterlegungsdatum: 29. Dezember 1997
 (730) Inhaber/in: Wayne-Dalton Corp., One Door Drive, P.O. Box 67, Mt. Hope (OH 44660), US-Vereinigte Staaten v. Amerika
 (740) Vertreter/in: R.A. Egli & Co, Patentanwälte, Horneggstrasse 4, 8008 Zürich
 (540)

WAYNE DALTON

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 6 Produkte bestehend aus Platten, Stäben oder Gittern (soweit in der Klasse 6 enthalten); Türen; Rollläden, Garagentore, Brandtüren, Fensterläden, Gitter, Platten, Scharniere, Träger, Riegel, Schlösser, Griffe, Verschlüsse und Rahmen; Türverkleidungen, Türrahmen und Türfüllungen; Fensterlädeninstallationen; Schliessvorrichtungen und Öffnungsvorrichtungen; alle für Türen; alle ganz oder teilweise aus Metall; Teile und Zubehör für die vorgenannten Waren (soweit in der Klasse 6 enthalten).
 9 Elektrische und/oder elektronische Apparate für den Gebrauch zum Öffnen und Schliessen von Türen, Fensterläden und/oder Gittern; elektronische Steuereinrichtungen und Fenstersteuerungen zum Öffnen und Schliessen von Türen, Fensterläden und/oder Gittern, Teile und Zubehör für die vorgenannten Waren (soweit in der Klasse 9 enthalten).
 (511) Internationale Klassifikation: 6, 9

(111) Nr. **454816**
 (220) Hinterlegungsdatum: 9. März 1998
 (730) Inhaber/in: Adrian Michel AG, Hauptstrasse 249, 5046 Walde AG
 (740) Vertreter/in: TMS Trademark Service AG, Mellingerstrasse 1, Postfach 2006, 5402 Baden
 (540)

DOMI

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 7 Nicht handbetriebene Kaffeemühlen; Gebläse und Gebläsemaschinen, insbesondere zur Anwendung bei Kaminen.
 8 Handbetätigte Werkzeuge und Geräte; Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel; Hieb- und Stichwaffen; Essbestecke; Chminée-Garnituren aus Metall, insbesondere Chminée-Haken, -zangen und -schaufeln.
 11 Heizungs- und Kochgeräte, insbesondere Kochapparate und -anlagen, Rechauds, Grillgeräte und Grillspiesse; Tischgrills, Grills und Öfen für die Zubereitung von Radelte und Fleisch; Teller- und Plattenwärmer; Heizplatten; Warmhalteplatten; Toaster, Tauchsieder, Waffeleisen.
 16 Büroartikel (ausgenommen Möbel), insbesondere Halter für Schreibfedern, Bleistifte, Kugelschreiber, Füllfedern; Fotos und Briefe.
 21 Behälter und Geräte für Haushalt und Küche (nicht aus Edelmetall oder plattiert), insbesondere Grillstände, Grillroste, Kochgeräte (nicht elektrisch), Küchengeräte, Küchengeschirr; Chminéebecken; Pfeffermühlen, Salzstreuer, Zuckerstreuer, Gewürzservice; handbetätigte Kaffeemühlen; Brotkörbe, Butterdosen, Butterschalen und Butterglocken; Servierplatten und Tablett (nicht aus Edelmetall); Käseschalen, -glocken und -platten; Käseraspeln und Käseholder; Eierhalter und Eierbecher; Tee-Eier, Teesiebe; Accessoires für Küche und Esszimmer (soweit in der Klasse 21 enthalten), insbesondere Halter für Essbesteck, Serviettenhalter und Serviettenringe, Kerzenleuchter und Kerzenmanschetten; Schalen und Platten (nicht aus Edelmetall) für Früchte, Brot und Lebensmittel aller Art; Unterseizer, Brotbretter, Schneidbretter; Einmachgläser, Eiskübel; Fruchtpressen (nicht elektrisch); Kuchenformen; Kühlflaschen; Mixbecher; Korkenzieher, Tortenheber, -schaufeln; Glaswaren, Porzellan und Steingut sowie Waren daraus, insbesondere Tafelservices, Teeservices und Kaffeeservices sowie deren Bestandteile, nämlich Tassen, Teller, Unterteller, Kannen und Kännchen, alles soweit in Klasse 21 enthalten.
 (511) Internationale Klassifikation: 7, 8, 11, 16, 21

ken und -platten; Käseraspeln und Käseholder; Eierhalter und Eierbecher; Tee-Eier, Teesiebe; Accessoires für Küche und Esszimmer (soweit in der Klasse 21 enthalten), insbesondere Halter für Essbesteck, Serviettenhalter und Serviettenringe, Kerzenleuchter und Kerzenmanschetten; Schalen und Platten (nicht aus Edelmetall) für Früchte, Brot und Lebensmittel aller Art; Unterseizer, Brotbretter, Schneidbretter; Einmachgläser, Eiskübel; Fruchtpressen (nicht elektrisch); Kuchenformen; Kühlflaschen; Mixbecher; Korkenzieher, Tortenheber, -schaufeln; Glaswaren, Porzellan und Steingut sowie Waren daraus, insbesondere Tafelservices, Teeservices und Kaffeeservices sowie deren Bestandteile, nämlich Tassen, Teller, Unterteller, Kannen und Kännchen, alles soweit in Klasse 21 enthalten.
 (511) Internationale Klassifikation: 7, 8, 11, 16, 21

(111) Nr. **454817**
 (220) Date de dépôt: 10 mars 1998
 (730) Titulaire: E.I. du Pont de Nemours and Company, 1007 Market Street, Wilmington (DE 19898), US-Etats-Unis d'Amérique
 (740) Mandataire: Anne Chabane, c/d Du Pont de Nemours Int. SA, 2, chemin du Pavillon, B.P. 50, 1218 Le Grand-Saconnex
 (540)

TANOS

(511) Liste des produits et/ou des services:
 5 Herbicides, fongicides, insecticides.
 (511) Classification internationale: 5

(111) Nr. **454818**
 (220) Hinterlegungsdatum: 10. März 1998
 (730) Inhaber/in: Mehr-Keramik Gerhard Mehr, Oertli 36, 3654 Gunten
 (540)

MERIBUS

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 21 Keramikhalter für Zündholzschaftel.
 (511) Internationale Klassifikation: 21

(111) Nr. **454819**
 (220) Hinterlegungsdatum: 11. März 1998
 (730) Inhaber/in: Honda Giken Kogyo Kabushiki Kaisha, No. 1-1, 2-chome, Minami-aoyama, Minato-ku, Tokyo, JP-Japan
 (740) Vertreter/in: Ammann Patentanwälte AG Bern, Schwarztorstrasse 31, 3001 Bern
 (540)

HONDA SPORTS 2000

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 12 Motorfahrzeuge.
 (511) Internationale Klassifikation: 12

(111) Nr. **454820**
 (220) Hinterlegungsdatum: 24. März 1998
 (730) Inhaber/in: Berri Sport A/S, Bryggervej 32, 8240 Risskov, DK-Dänemark
 (740) Vertreter/in: Meisser & Weinmann, Bahnhofstrasse 8, 7250 Klosters
 (540)

BSQ

(511) Verzeichnis der Waren und/oder Dienstleistungen:
 25 Bekleidungsstücke, Schuhwaren, Kopfbedeckungen.
 (511) Internationale Klassifikation: 25

Wichtiger Hinweis

Die hier veröffentlichten Marken sowie die daran anschliessenden weiteren Publikationen entsprechen den Eintragungen im schweizerischen Markenregister. Einzig die durch das Institut ausgestellten Eintragungsbescheinigungen haben offizielle Charakter. Jedes andere, von dritter Seite stammende Dokument über solche Veröffentlichungen hat rein privaten Charakter und ist ohne rechtliche Wirkung.

Avis important

Les marques publiées ci-contre de même que les autres publications qui les suivent correspondent aux inscriptions faites au registre suisse des marques. Seules les attestations d'inscriptions fournies par l'Institut ont un caractère officiel. Tout autre document délivré par des tiers, sur de telles publications, ne peut avoir qu'un caractère privé dénué de valeur juridique.

Avviso importante

I marchi pubblicati qui, come le altre pubblicazioni che seguono, corrispondono alle iscrizioni nel registro svizzero dei marchi. Soltanto le attestazioni di registrazione rilasciate dall'Istituto hanno carattere ufficiale. Qualsiasi altro documento steso da terzi, relativo a queste pubblicazioni, è di carattere privato senza valore giuridico.

MITTEILUNGEN - COMMUNICATIONS - COMUNICAZIONI

Öffentliches Beschaffungswesen nach WTO-Übereinkommen (vormals GATT) Marchés publics selon accord de l'OMC (précéd. GATT)

Ausschreibungen / Appel d'offres

- Auftraggeber:**
Eidgenössisches Departement für auswärtige Angelegenheiten
Generalsekretariat / Ressourcen
3003 Bern
Fax 031 324 90 51
- Vergabeverfahren:** Offenes Verfahren
- Lieferort:** wie Ziffer 1 - Auftraggeber
- Produktbeschreibung:** Aufbau und Durchführung eines **Sozialversicherungssystems** für die Lokalangestellten der diplomatischen und konsularischen Vertretungen der Schweiz im Ausland, sowie das private Dienstpersonal der Vertretungsmitglieder und die Lokalangestellten der Direktion für Entwicklung und Zusammenarbeit (DEZA).
Deckung der Risiken, die wegen einer fehlenden oder mangelnden Sozialversicherung in den jeweiligen Ländern nicht oder ungenügend versichert sind in den Bereichen Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge (staatliche und berufliche Vorsorge), Kranken- und Unfallversicherung sowie Mutterschaft und Arbeitslosigkeit.
In manchen Ländern der Welt sind die soziale Sicherheit und die entsprechenden Risikodeckungen gesetzlich geregelt und die Leistungen durch staatliche und/oder private Institutionen gesichert. In einigen Regionen der Erde fehlen dagegen diese Versicherungen oder deren Leistungen sind ungenügend. Das vom EDA vorgesehene Sozialversicherungssystem soll einen angemessenen Versicherungsschutz für die Lokalangestellten und deren Familienmitgliedern in jenen Ländern sicherstellen, wo die soziale Sicherheit unter den Minimalnormen liegt.
Die im Rahmen eines Sozialversicherungssystems zu erbringenden Dienstleistungen sollen in einem oder mehreren Kollektivverträgen zwischen der oder den Versicherungsgesellschaften und dem Eidgenössischen Departement für auswärtige Angelegenheiten geregelt werden. Versicherte bzw. Bezugsberechtigte aufgrund des oder der Kollektivverträge sind die Lokalangestellten der schweizerischen Botschaften, Missionen, Delegationen, Generalkonsulate und Konsulate im Ausland, das private Dienstpersonal der Vertretungsmitglieder, sowie die Lokalangestellten der Koordinationsbüro der DEZA in den Ländern wo die soziale Sicherheit ungenügend, unvollständig oder nicht vorhanden ist. Für alle Kategorien von Risiken der Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge, sowie die Mutterschafts- und Arbeitslosenversicherung werden die Prämien und/oder die Versicherungsbeiträge aufgrund der effektiven Gehälter festgesetzt. Im Bereich der Kranken- und Unfallversicherung werden sie aufgrund der in den jeweiligen Tätigkeitsländern herrschenden Kostenstrukturen festgesetzt.
Da die soziale Absicherung verschiedentlich ungenügend, unvollständig oder nicht vorhanden ist, muss das in Frage kommende Sozialversicherungssystem flexibel und anpassungsfähig sein. Es muss den unterschiedlichen Gegebenheiten und Situationen in den Residenzländern Rechnung tragen und Lösungen im Sinne eines «Baukastensystems» anbieten.
Die Zahl der Personen (inkl. Familienangehörige), die für den ganzen oder teilweisen Anschluss an ein zukünftiges Sozialversicherungssystem in Betracht zu ziehen ist, kann zwischen 3000 und 4000 geschätzt werden.
- Bezug der Ausschreibungsunterlagen:** Adresse: siehe Ziffer 1 - Auftraggeber (nur schriftlich)
- Liefertermin:** Vorgesehenes Inkrafttreten des Systems: 1. April 1999
- Bietergemeinschaften:** werden zugelassen
- Frst für die Einreichung des Angebots:** Montag, 7. Dezember 1998, 12.00 Uhr
- Adresse für die Einreichung des Angebots:** Siehe Ziffer 1, Adresse des Auftraggebers.
- Sprache des Angebots:** deutsch, französisch, italienisch, englisch, spanisch
- Kautionen, Sicherheiten:** Keine
- Zahlungsbedingungen:** sind zu bestimmen, in Schweizerfranken oder nach Vereinbarung
- Nachweis, Eignung:** Anerkannte Versicherungsgesellschaft(en), spezialisiert in der Alters-, Hinterlassenen- und Invalidenvorsorge, sowie der Kranken-, Mutterschafts- und Arbeitslosenversicherung.
- Zuschlagskriterien:**
 - Eignung zur Schaffung eines Globalsystems, das eine den jeweiligen Ländern angepasste Festsetzung bzw. Berechnung der Beiträge und Leistungen vorsieht
 - Kosten/Nutzen-Verhältnis (Effizienz)
 - Erfahrung des Offerten
 - Solidität des Offerten (EK/FK-Verhältnis)
 - Referenzen
 - Vertrautheit des Offerten insbesondere mit dem schweizerischen Sozialversicherungssystem
- Beschaffungsart:** Kollektivvertrag oder -verträge
- Teilangebote:** werden zugelassen
- Ausschreibung:** erfolgt nach WTO-Übereinkommen
- Gültigkeit des Angebots:** mindestens 120 Tage
- Angebotsöffnung:** nicht öffentlich
- Einzubeziehende Kosten:** Verwaltungsspesen inbegriffen
- Voraussetzung für Angebote aus Ländern, welche dem WTO-Übereinkommen nicht angehören:** Keine
- Geschäftsbedingungen:** allgemeine Geschäftsbedingungen des Bundes
- Verhandlungen:** werden vorbehalten
- Verfahrensgrundsätze:** Bedingungen: Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie Lohngleichheit für Mann und Frau, sofern die Leistung in der Schweiz erbracht wird.
- Rechtsmittelbelehrung:** Gegen diese Verfügung kann innert 20 Tagen seit Eröffnung bei der Rekurskommission für das öffentliche Beschaffungswesen (Avenue Tissot, 1006 Lausanne) schriftlich Beschwerde geführt werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Ausfertigung des angefochtenen Entscheides und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. (GA 693)

- Adjudicateur:**
Département fédéral des affaires étrangères
Secrétariat général / Ressources
3003 Bern
Fax 031 324 90 51
- Mode de passation:** Procédure ouverte
- Lieu de destination:** comme chiffre 1 - Adjudicateur
- Description du produit:** Mise en place et exécution d'un **système de sécurité sociale** pour les employés locaux des représentations diplomatiques et consulaires de Suisse à l'étranger, ainsi que le personnel de service privé des membres desdites représentations et les employés locaux de la Direction du développement et de la coopération (DDA).
Couverture des risques qui ne sont pas assurés en raison de l'absence ou de l'insuffisance d'un système de sécurité sociale dans les pays concernés dans les domaines de la prévoyance de vieillesse, de survivants et d'invalidité (prévoyance étatique et professionnelle), de l'assurance-maladie et accidents, ainsi que de la maternité et du chômage.
Dans plusieurs pays du monde, la sécurité sociale est dûment ancrée dans les textes légaux et les risques qu'elle englobe sont suffisamment couverts par les institutions étatiques ou privées. En revanche, dans certaines régions du globe, ces assurances se révèlent insuffisantes, voire inexistantes. Le régime de sécurité sociale que le DFAE préconise de mettre en place doit fournir une assurance appropriée aux employés locaux et aux membres de leurs familles dans les pays où les systèmes sociaux n'atteignent pas les normes minimales.
Les prestations de services à fournir consistent en un système d'assurances sociales réglementé par un ou plusieurs contrats collectifs entre la ou les compagnies d'assurances et le Département fédéral des affaires étrangères. Affiliés, respectivement bénéficiaires du ou des contrats collectifs sont les employés locaux des ambassades, missions, délégations, consulats généraux et consulats de Suisse à l'étranger, le personnel domestique privé des agents, ainsi que les employés locaux des bureaux de coordination de la DDC dans les pays où la sécurité sociale est insuffisante, partielle ou inexistante. Pour l'ensemble des catégories de risques de la prévoyance de vieillesse, de survivants et d'invalidité, ainsi que de l'assurance-maternité et du chômage, les primes et/ou cotisations personnelles d'assurances sont déterminées sur la base des salaires effectifs. Dans les domaines de l'assurance-maladie et accident, elles sont fixées sur la base des coûts en vigueur dans les différents pays concernés.
Etant donné que la couverture sociale peut diversement être insuffisante, partielle ou inexistante, le système de sécurité sociale envisagé doit être flexible et modulaire, adaptable aux différentes situations, tel un ensemble de cellules (genres de prestations) mises à disposition et choisies selon l'évaluation des critères dans le pays de résidence.
Le nombre de personnes (membres de familles inclus) pouvant être prises en considération pour une affiliation pleine ou partielle dans un futur système de sécurité sociale se situe, entre 3000 et 4000.
- Obtention de la documentation d'appel d'offres:** voir adresse chiffre 1 - adjudicateur (uniquement par écrit)
- Délai de livraison:** Date prévue pour l'entrée en vigueur du système: 1er avril 1999
- Communautés de soumissionnaires:** admises
- Délai pour le dépôt de l'offre:** Lundi, 7 décembre 1998, 12.00 heures
- Adresse pour le dépôt de l'offre:** voir chiffre 1 - adresse de l'adjudicateur
- Langues de l'offre:** allemand, français, italien, anglais, espagnol
- Cautions / garanties:** aucune
- Conditions de paiement:** sont à déterminer, en francs suisses ou selon arrangement
- Preuve de compétence:** Compagnie(s) d'assurances reconnue(s), spécialisée(s) dans les domaines de la prévoyance de vieillesse, de survivants et d'invalidité, ainsi que de l'assurance-maladie, accidents, maternité et chômage.
- Critères d'adjudication:**
 - Aptitude de concevoir un système global permettant de fixer les cotisations et prestations sur la base des situations particulières dans les différents pays.
 - Relation cotisations/prestations (efficacité)
 - Expériences du soumissionnaire
 - Stabilité du soumissionnaire (rapport capital propre / capital étranger)
 - Références
 - Bonnes connaissances, en particulier du système suisse d'assurances sociales
- Mode d'acquisition:** Contrat(s) collectif(s)
- Offres partielles:** Admises
- Appel d'offres:** Selon l'Accord de l'OMC
- Durée de validité de l'offre:** 120 jours minimum
- Ouverture de l'offre:** n'est pas publique
- Coûts à inclure dans le prix offert:** Frais administratifs inclus
- Conditions particulières à remplir par les soumissionnaires domiciliés dans des pays non membres de l'OMC:** Aucune
- Conditions générales:** Conditions générales de la Confédération
- Négociations:** sont réservées
- Conditions régissant la procédure:** Conditions: observation des dispositions relatives à la protection des travailleurs et des conditions de travail pour les salariés, et égalité de traitement entre hommes et femmes, sur le plan salarial, si la prestation est fournie en Suisse.
- Indications des voies de recours:** Un recours peut être formé, par écrit, contre la présente décision dans les 20 jours à compter de sa notification, auprès de la Commission de recours pour les achats publics (avenue Tissot 8, 1006 Lausanne). Le recours devra être présenté en double exemplaire, et il devra contenir la requête, dûment motivée, avec indication des moyens de preuve, ainsi que la signature du recourant ou de son représentant. Joindre un exemplaire de la décision attaquée et les moyens de preuve existants. (GA 693)

Vergebene Aufträge / Ordres attribués

- Adjudicateur:**
Office des constructions fédérales
Arrondissement 1
Boulevard de Grancy 37, 1006 Lausanne
Téléphone 021 614 70 42 / Fax 021 614 70 16
- Procédure d'adjudication:** procédure sélective
- Date de l'adjudication:** 20 octobre 1998
-
-
- Nom et adresse du soumissionnaire retenu:** Sotrag SA, Zone industrielle, 1063 Etay
- Genre et étendue des prestations commandées:** Construction du quartier nord de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne, lot 2 (A1 - Architecture instituts, SG - Services généraux et académiques, AA - Ateliers d'architecture)
- Valeur globale des offres présentées:**
Offre la plus basse: CHF 1 499 392.- TTC
Offre la plus haute: CHF 2 007 896.- TTC
-
- Publication:** dans la FOSC du 25 octobre 1998
- Motivation:** sur la base des critères d'adjudication mentionnés dans les documents d'appel d'offres, l'offre s'est révélée la plus avantageuse économiquement.
- Indication des voies de recours:** Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en deux exemplaires, dûment signée par la personne qui forme recours ou par son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.
- Notification:** à tous les inscrits, par la présente publication. (GA 688)

- Adjudicateur:**
Office des constructions fédérales
Arrondissement 1
Boulevard de Grancy 37, 1006 Lausanne
Téléphone 021 614 70 42 / Fax 021 614 70 16
- Procédure d'adjudication:** procédure sélective
- Date de l'adjudication:** 20 octobre 1998
-
-
- Nom et adresse du soumissionnaire retenu:** Stuaq SA, rue de Morges 9, 1023 Crissier
- Genre et étendue des prestations commandées:** Construction du quartier nord de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne, lot 2 (A1 - Architecture instituts, SG - Services généraux et académiques, AA - Ateliers d'architecture)
- Valeur globale des offres présentées:**
Offre la plus basse: CHF 251 998.- TTC
Offre la plus haute: CHF 311 627.- TTC
-
- Publication:** dans la FOSC du 25 octobre 1998
- Motivation:** sur la base des critères d'adjudication mentionnés dans les documents d'appel d'offres, l'offre s'est révélée la plus avantageuse économiquement.
- Indication des voies de recours:** Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en deux exemplaires, dûment signée par la personne qui forme recours ou par son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.
- Notification:** à tous les inscrits, par la présente publication. (GA 689)

- Adjudicateur:**
Office des constructions fédérales
Arrondissement 1
Boulevard de Grancy 37, 1006 Lausanne
Téléphone 021 614 70 42 / Fax 021 614 70 16
- Procédure d'adjudication:** procédure sélective
- Date de l'adjudication:** 20 octobre 1998
-
-
- Nom et adresse du soumissionnaire retenu:** Zschokke Locher SA, rte de la Venoge 10, 1026 Echandens
- Genre et étendue des prestations commandées:** Construction du quartier nord de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne, lot 2 (A1 - Architecture instituts, SG - Services généraux et académiques, AA - Ateliers d'architecture)
- Valeur globale des offres présentées:**
Offre la plus basse: CHF 439 772.- TTC
Offre la plus haute: CHF 510 265.- TTC
-
- Publication:** dans la FOSC du 25 octobre 1998
- Motivation:** sur la base des critères d'adjudication mentionnés dans les documents d'appel d'offres, l'offre s'est révélée la plus avantageuse économiquement.
- Indication des voies de recours:** Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en deux exemplaires, dûment signée par la personne qui forme recours ou par son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.
- Notification:** à tous les inscrits, par la présente publication. (GA 690)

- Adjudicateur:**
Office des constructions fédérales
Arrondissement 1
Boulevard de Grancy 37, 1006 Lausanne
Téléphone 021 614 70 42 / Fax 021 614 70 16
- Procédure d'adjudication:** procédure sélective
- Date de l'adjudication:** 20 octobre 1998
-
-
- Nom et adresse du soumissionnaire retenu:** Zschokke Locher SA, rte de la Venoge 10, 1026 Echandens

Das Rote Kreuz macht Menschlichkeit möglich.
Schweizerisches Rotes Kreuz +
3001 Bern • PC 30-9700-0

La Croix-Rouge Objectif humanité.
Croix-Rouge suisse +
3001 Berne • CP 30-9700-0

7. **Genre et étendue des prestations commandées:** Construction du quartier nord de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne, lot 2 (AA - Ateliers d'architecture)
c/c 171 **micropleux**
8. **Valeur globale des offres présentées:**
Offre la plus basse: CHF 259 000.- TTC
Offre la plus haute: CHF 452 746.- TTC
9. -
10. **Publication:** dans la FOSC du 25 octobre 1996
11. **Motivation:** sur la base des critères d'adjudication mentionnés dans les documents d'appel d'offres, l'offre s'est révélée la plus avantageuse économiquement.
12. **Indication des voies de recours:** Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en deux exemplaires, dûment signée par la personne qui forme recours ou par son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.
13. **Notification:** à tous les inscrits, par la présente publication.

(GA 691)

1. **Adjudicateur:**
Office des constructions fédérales
Arrondissement 1
Boulevard de Grancy 37, 1006 Lausanne
Téléphone 021 614 70 42 / Fax 021 614 70 16
2. **Procédure d'adjudication:** procédure sélective

3. **Date de l'adjudication:** 20 octobre 1998
4. -
5. -
6. **Nom et adresse du soumissionnaire retenu:** Stuaq SA, rue de Morges 9, 1023 Crissier
7. **Genre et étendue des prestations commandées:** Construction du quartier nord de l'Ecole polytechnique fédérale de Lausanne, lot 2 (A1 - Architecture instituts, SG - Services généraux et académiques)
c/c 171 **pleux**
8. **Valeur globale des offres présentées:**
Offre la plus basse: CHF 2 540 330.- TTC
Offre la plus haute: CHF 2 910 910.- TTC
9. -
10. **Publication:** dans la FOSC du 25 octobre 1996
11. **Motivation:** sur la base des critères d'adjudication mentionnés dans les documents d'appel d'offres, l'offre s'est révélée la plus avantageuse économiquement.
12. **Indication des voies de recours:** Cette décision peut faire l'objet d'un recours auprès de la «Commission de recours en matière de marchés publics, avenue Tissot 8, 1006 Lausanne». Le recours doit être déposé par écrit dans un délai de vingt jours à compter de la notification de la décision. Motifs et preuves à l'appui, la requête doit être présentée en deux exemplaires, dûment signée par la personne qui forme recours ou par son représentant légal et assortie d'une copie de la décision sujette à recours ainsi que des pièces justificatives.
13. **Notification:** à tous les inscrits, par la présente publication.

(GA 692)

Changement d'adresse?

Vous désirez une remise sans lacune de la Feuille officielle suisse du commerce?
Nous avons besoin, 3 jours avant votre déménagement, des informations suivantes:

Ancienne adresse

Nom: _____

Prénom: _____

Rue: _____

Case postale: _____

NPA/Lieu: _____

Nouvelle adresse

Nom: _____

Prénom: _____

Rue: _____

Case postale: _____

NPA/Lieu: _____

Changement d'adresse dès le: _____



Téléphériques des Violettes et du glacier de la Plaine Morte SA

Assemblée générale ordinaire

Les actionnaires sont convoqués à la 36ème assemblée générale le samedi 14 novembre 1998, à 16 h., au centre scolaire (salle de gymnastique) de Randogne.

Ordre du jour:

1. Désignation des scrutateurs.
2. Contrôle des présences.
3. Constatation concernant la convocation à l'assemblée générale.
4. Constatation de la présence des membres du conseil d'administration et de l'organe de révision.
5. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale 1997.
6. Rapport de gestion.
7. Lecture des comptes et du bilan de l'exercice 1997-98.
8. Rapport de l'organe de révision.
9. Approbation des comptes, du bilan et du rapport de l'organe de révision.
10. Approbation des propositions du conseil d'administration quant au résultat et son report à nouveau.
11. Décharge aux organes responsables.
12. Nomination de l'organe de révision.
13. Fusion des remontées mécaniques de Crans-Montana-Aminona.
14. Divers.

Informations générales

Le rapport annuel, les comptes annuels de la société des Téléphériques des Violettes et du glacier de la Plaine Morte SA pour l'exercice 1997-98, ainsi que le rapport de l'organe de révision seront à la disposition des actionnaires dès le 23 octobre 1998, au siège de la société.

Les actionnaires peuvent retirer leur carte d'entrée à l'assemblée générale en produisant les titres ou certificats de dépôt valables ou encore une procuration écrite. La carte d'entrée sera délivrée dès 15 h. à l'entrée de la salle de gymnastique du centre scolaire de Randogne.

Montana, 23 octobre 1998

Le conseil d'administration
36-494782/2810

Recogest Partners SA, Genève

Convocation assemblée générale extraordinaire

le lundi 23 novembre 1998, chez Maître Nicolas Droz, 5, rue Pévost-Martin, 1205 Genève, à 15 h.

Ordre du jour:

1. Modification: Nomination démissions; conseil d'administration.
2. Nomination d'un réviseur.
3. Divers.

Genève, 28 octobre 1998

Le président
05-583542/2810

Informazione ai portatori di Opzioni

BAOBAB INTERNATIONAL LTD, Cayman Islands

che danno diritto all'acquisto di azioni della società
ENCHO CO., LTD., Shizuoka, Giappone

Numero di valore: wts 526 430

Rifissazione del prezzo d'esercizio

Informiamo che in conformità alla Sezione 2 (B) delle Condizioni delle Opzioni nell'allegato F-2 e Sezione (B) 1 dell'Esercizio delle Opzioni nell'allegato G del contratto d'emissione datato 4 ottobre, 1996, il prezzo d'esercizio delle Opzioni sarà rifissato come segue:

Prezzo d'esercizio prima della rifissazione: JPY 800.—
Prezzo d'esercizio dopo la rifissazione: JPY 789.—
Data effettiva: 20 novembre 1998

Questo annuncio è radatto in conformità alla Sezione 11 delle condizioni delle Opzioni nell'allegato F-2 del contratto.

Lugano, ottobre 1998

Per ordine:
Banca del Gottardo
24-190381/2810

Kaba Holding AG

Dividende für 1997/98

Gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung vom 27. Oktober 1998 wird für das Geschäftsjahr 1997/98 folgende Dividende ausgerichtet:

Namenaktie zu CHF 40.- Nennwert

CHF 11.500	brutto, abzüglich
CHF 4.025	35% Verrechnungssteuer
CHF 7.475	netto

Die Auszahlung erfolgt gemäss den von den Namenaktionären erteilten Instruktionen.

Rümlang, 27. Oktober 1998

Kaba Holding AG
Der Verwaltungsrat
18-00081/2810

SI Place Grenus 4 SA, Genève

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le 3 décembre 1998, à 17 h., dans les bureaux de la Fiduciaire Coras SA, route de Malagnou 53, 1208 Genève.

Ordre du jour:

1. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale du 6 novembre 1997.
2. Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes pour l'exercice social 1997.
3. Rapport de l'organe de révision.
4. Approbation des comptes de l'exercice social 1997 et de la proposition du conseil d'administration y relative.
5. Décharge au conseil d'administration pour sa gestion durant l'exercice 1997.
6. Election du conseil d'administration pour l'exercice 1998.
7. Nomination de l'organe de révision pour l'exercice 1998.
8. Divers.

Les comptes annuels et les rapports sont à la disposition des actionnaires auprès de Monsieur Rémy Julien, Place Grenus 4, 1201 Genève.

Genève, 21 octobre 1998

Le conseil d'administration
18-519329/2810

Henri Reymond SA, Genève

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

le 3 décembre 1998, à 17 h. 30, dans les bureaux de la Fiduciaire Coras SA, route de Malagnou 53, 1208 Genève.

Ordre du jour:

1. Approbation du procès-verbal de l'assemblée générale du 6 novembre 1997.
2. Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes de l'exercice 1997.
3. Rapport de l'organe de révision.
4. Approbation des comptes de l'exercice social 1997 et de la proposition du conseil d'administration y relative.
5. Décharge au conseil d'administration pour sa gestion durant l'exercice social 1997.
6. Nomination de l'organe de révision pour l'exercice 1998.
7. Divers.

Les comptes annuels et les rapports sont à la disposition des actionnaires au siège de la société, Place Grenus 4, 1201 Genève.

Genève, 21 octobre 1998

Le conseil d'administration
18-519329/2810

Messe Zürich

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Donnerstag, 19. November 1998, 17.30 Uhr,
in der Halle 7, Messezentrum Messe Zürich,
Wallisellenstrasse 49, 8050 Zürich

Traktanden und Anträge des Verwaltungsrats:

- Protokoll der Generalversammlung vom 21. November 1997.**
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung, das Protokoll zu genehmigen.
- Bestimmen des Protokollführers und der Stimmzähler.**
Protokollführer und Stimmzähler werden anlässlich der Generalversammlung bestimmt.
- Genehmigung des Jahresberichts 1997/1998.**
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung des Jahresberichts 1997/1998.
- Entgegennahme des Berichts der Revisionsstelle.**
Der Verwaltungsrat beantragt die Entgegennahme des von der Revisionsstelle vorgelegten Berichts.
- Genehmigung der Jahresrechnung 1997/1998.**
Der Verwaltungsrat beantragt die Genehmigung der Jahresrechnung 1997/1998.
- Entlastung der Verwaltungsorgane.**
Der Verwaltungsrat beantragt, den verantwortlichen Organen Décharge zu erteilen.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Bilanzgewinns 1997/1998.**
Mit Gewinnvortrag des letzten Jahres stehen der Generalversammlung Fr. 1 500 184.30 zur Verfügung.
Der Verwaltungsrat beantragt der Generalversammlung folgende Verwendung:
- Ausrichtung einer Dividende von 5% auf dem Aktienkapital von Fr. 13 720 000.- Fr. 686 000.-
- Zuweisung an gesetzliche Reserve Fr. 50 000.-
- Vortrag auf neue Rechnung Fr. 764 184.30
Fr. 1 500 184.30
- Wahl der Revisionsstelle.**
Der Verwaltungsrat beantragt die Wiederwahl der KPMG Fides Peat, Zürich, als Revisionsstelle für das Geschäftsjahr 1998/1999.
- Erfahrungen mit dem neuen Messezentrum.**
- Geschäftsgang per Ende November 1998; Ausblick auf das laufende Geschäftsjahr.**
- Verschiedenes.**

Der Geschäftsbericht 1997/1998 mit dem Jahresbericht, der Jahresrechnung, dem Bericht der Revisionsstelle sowie dem Gewinnverwendungsantrag liegt am Sitz der Gesellschaft zur Einsicht der Aktionäre auf und kann dort bezogen werden.

Ausweiskarten

Namenaktionäre, welche am 27. Oktober 1998 im Aktienregister der SAG, SEGA Aktienregister AG, eingetragen sind, erhalten die Unterlagen durch die Post zugestellt. In der Zeit vom 28. Oktober bis 19. November 1998 werden keine Übertragungen von Namenaktien im Aktienregister vorgenommen.

Vollmacherteilung

Sollte Ihnen die Teilnahme an der Generalversammlung nicht möglich sein, so können Sie sich wie folgt vertreten lassen:
- Durch einen anderen Aktionär oder durch die Depotbank mittels Vollmacherteilung.
- Durch Organvertretung mit Erteilung der Blankovollmacht. Das Stimmrecht wird in diesem Fall gemäss den Anträgen des Verwaltungsrats ausgeübt.
- Durch den unabhängigen Stimmrechtsvertreter Herrn Dr. Walther Natsch, Rechtsanwalt, Tramstrasse 10, 8050 Zürich, durch Erteilung der Vollmacht und entsprechenden Weisungen.

Hinweise

Sofern Sie an der Generalversammlung Fragen über die Tätigkeit der Messe Zürich AG beantwortet haben möchten, sind wir Ihnen dankbar, wenn Sie uns dies vorgängig mitteilen. Sie ermöglichen uns dadurch eine sorgfältige Abklärung.

Zürich, 27. Oktober 1998

Der Verwaltungsrat
05-582745/2810

THE TORONTO-DOMINION BANK Toronto, Canada

Emprunt à taux variable 1997-2000 de CHF 100 000 000.- (numéro de valeur 620.128)

Selon l'article 3 des conditions de l'emprunt, le taux d'intérêt pour la septième période d'intérêt du 28 octobre 1998 au 28 janvier 1999 (92 jours) a été fixé à

1.31156% p.a.

Base de calcul: nombre exact de jours dans cette période divisé par 360 jours.

Le Mandataire:
BANQUE PARIBAS (SUISSE) S.A.
118-718700/2810

Inventaire public - Somation de produire

Par décision du 15 octobre 1998, le juge administratif du district des Franches-Montagnes a accordé le bénéfice d'inventaire aux héritiers de

Claude Bastaroli,

né le 16 mai 1971, en son vivant domicilié à Saïgnelégier d'où il était originaire, décédé le 29 septembre 1998.

Conformément aux dispositions des art. 580 et suivants du CCS, les créanciers, y compris ceux en vertu de cautionnement, et les débiteurs du prénommé, sont sommés de produire leurs créances et de déclarer leurs dettes, avec pièces à l'appui, à la Recette et administration du district des Franches-Montagnes, jusqu'au 20 décembre 1998 inclusivement, sous peine des suites légales du défaut (art. 590 CCS). Les personnes détenant des biens ayant appartenu au prénommé sont également sommées de s'annoncer dans le même délai au notaire soussigné.

Saignelégier, 22 octobre 1998

L'administrateur:
M. Romain Paratte, Saignelégier
Le notaire:
Me Vincent Cattin, notaire à Saignelégier
05-583653/3010

Insérez dans la FOSC!

CCS Control Centers SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le 26 novembre 1998, 14 h., au siège de la société 78, rue du Rhône, Genève.

Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration sur la gestion de l'exercice 1996.
Le conseil propose à l'assemblée d'approuver le rapport de gestion.
- Rapport de l'organe de révision sur les comptes de l'exercice 1996.
Le conseil propose à l'assemblée d'approuver le rapport de l'organe de révision.
- Décision relative aux comptes et à l'affectation du résultat.
Le conseil propose à l'assemblée d'approuver les comptes et d'affecter le résultat de l'exercice au compte de report à nouveau.
- Décharge aux membres du conseil d'administration.
Le conseil propose à l'assemblée de donner décharge aux membres du conseil d'administration.
- Elections statutaires
 - Conseil d'administration
Le conseil propose à l'assemblée de reconduire dans leurs fonctions Mordechai Zisser, Philippe G. Meyer, Jeannine Bloch.
 - Organe de révision
Le conseil propose à l'assemblée de reconduire le mandat de la «Société Fiduciaire d'Expertise et de Révisions S.A.», Genève.

Les actionnaires sont informés que le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport de l'organe de révision et le rapport du conseil d'administration sont mis à leur disposition au siège de la société.

Genève, 28 octobre 1998

Le conseil d'administration
05-582952/2810

CCS Control Centers SA, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le 26 novembre 1998, 14 h. 30, au siège de la société 78, rue du Rhône, Genève.

Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration sur la gestion de l'exercice 1997.
Le conseil propose à l'assemblée d'approuver le rapport de gestion.
- Rapport de l'organe de révision sur les comptes de l'exercice 1997.
Le conseil propose à l'assemblée d'approuver le rapport de l'organe de révision.
- Décision relative aux comptes et à l'affectation du résultat.
Le conseil propose à l'assemblée d'approuver les comptes et d'affecter le résultat de l'exercice au compte de report à nouveau.
- Décharge aux membres du conseil d'administration.
Le conseil propose à l'assemblée de donner décharge aux membres du conseil d'administration.
- Elections statutaires
 - Conseil d'administration
Le conseil propose à l'assemblée de reconduire dans leurs fonctions Mordechai Zisser, Philippe G. Meyer, Jeannine Bloch.
 - Organe de révision
Le conseil propose à l'assemblée de reconduire le mandat de la «Société Fiduciaire d'Expertise et de Révisions S.A.», Genève.

Les actionnaires sont informés que le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport de l'organe de révision et le rapport du conseil d'administration sont mis à leur disposition au siège de la société.

Genève, 28 octobre 1998

Le conseil d'administration
05-582949/2810

Notice to the Noteholders of

OPUS II Limited (Hamilton, Bermuda) (the «Issuer»)

Variable Yield Notes of US-\$ 146'970'000.- 1997-2004

Principal of the issue unconditionally and irrevocably guaranteed by
The Chase Manhattan Bank, New York, Geneva Branch (Switzerland)

(Swiss Sec. No: 587 284 - Common Code: 007 400 721 - ISIN Code: XS007 400 721-1)

The Noteholders are hereby informed that in accordance with Section 3 c) of the Terms of the Notes the outstanding principal amount of the issue is reduced from US-\$ 167 170 000.- to US-\$ 146 970 000.- (effective September 30th, 1998) as a result of purchases and cancellations of Notes by the issuer for an aggregate amount of US-\$ 20 200 000.-. The amount of the Guarantee is accordingly reduced from US-\$ 167 170 000.- to US-\$ 146 970 000.-.

Geneva, October 28 1998

By order of the Issuer:
BANQUE PARIBAS (SUISSE) S.A.
118-718700/2810



Lassen Sie bei der Stellensuche
einen Fachmann für
sich arbeiten: Das Inserat.
Tel. 031-384 11 11 oder
Fax 031-384 14 91.

PUBLICITAS

Inserate erschliessen
den Markt

● Annulation

Le carnet d'épargne No 106.491.01, délivré par la Banque Cantonale du Jura, Porrentruy, est égaré.

Le créancier annulera ce titre conformément à l'article no 90 CO et disposera de son avoir si le carnet n'est pas présenté dans le délai de trois mois à la Banque Cantonale du Jura, Porrentruy.

Banque Cantonale du Jura
14-022346/2810